

DESPUES DEL REFERENDUM CONSTITUCIONAL

La nueva era de España comienza a caminar



Martín Villa, en un momento de la rueda de Prensa celebrada a las siete y media de la mañana de ayer

RUEDA DE PRENSA DE MARTIN VILLA

Se refirió al alto porcentaje de abstención en las provincias vascas y en Galicia

- UCD SERIA LA GRAN PERDEDORA EN ANDALUCIA, GALICIA, PAIS VALENCIANO Y EN CATALUÑA
- La Constitución podría promulgarse a partir del día 12

PAGINA 39

AMPLIA RESONANCIA DEL REFERENDUM EN EL EXTRANJERO

CARTER EXPRESO SU «ADMIRACION»

- Mensajes de felicitación al Rey y al Gobierno del propio presidente de Estados Unidos, Giscard y Schmidt

PAGINA 42

EN ENERO, «CUMBRE» OCCIDENTAL EN LA ISLA DE GUADALUPE

- Asistirán Carter, Giscard, Schmidt y Callaghan

PAGINA 42

- El Gobierno valoró positivamente los resultados globales del escrutinio

- ESPECIALMENTE EL 87,76 POR CIENTO DE VOTOS AFIRMATIVOS

PAGINAS 38 Y ULTIMA

Por su parte, los grupos políticos piden:

PSOE: "Municipales y generales, ya"

PCE: "Generales en 1980"

A. P.: "Municipales y generales cuanto antes"

PAGINA 40

CIFRA ALTA DE ABSTENCIONES, UN 32,33 POR CIENTO

- De los 26 millones de votos computados, hay 10,7 millones que, por una u otra razón, están de acuerdo con la Constitución

PAGINA 40

EL REFERENDUM EN LUGO: VOTANTES, 143.509 Y ABSTENCIONES, 183.210

- LOS «SIES» FUERON 127.364

- ALTO PORCENTAJE DE ABSTENCION, EL 56,08

PAGINA 12

MESAS ESCRUTADAS	39.379	Porcentaje	99,73
CENSO DE MESAS ESCRUTADAS	26.576.319		98,04
SI	15.782.639		87,74
NO	1.423.184		7,91
EN BLANCO	636.184		3,53
NULOS	135.193		0,75
ABSTENCIONES	8.589.388		32,33

Las cifras que muestran la fotografía pueden considerarse como casi definitivas. Como indica el marcador, el porcentaje del escrutinio, a la hora de elaborar estos datos, era de un 99,73 por ciento



Los Rueda rebosan salud.

SU REGALO IDEAL PARA NAVIDAD Y REYES

CHINON

PROYECTORES, TOMAVISTAS Y CAMARAS

Con sensacionales ofertas en JOSBE - Reina, 15

CINE PAZ

HOY
APASIONANTE ESTRENO
5,45 - 8 - 10,30
Mayores de 18 años
Lando BUZZANCA
Rossana PODESTA

HOMO EROTICUS

Sirviendo era un desastre, haciendo el amor... una fiesta

NOTA.— Taquilla abierta en el CINE PAZ de 12 a 1,30

CINE KURSAL

HOY, 5,45 - 8 y 10,30
SENSACIONAL ESTRENO
Viejo y enfermo, no resistió la impresión de la explosiva enfermera. Usted joven y sano acaso tampoco hubiese aguantado

LA ENFERMERA

Ursula Andress
Dulio del Prete
Luciana Paluzzi
Jack Palance

Mayores de 18 años

GRAN TEATRO

HOY, 5,45 - 8 y 10,30
EMOCIONANTE ESTRENO
Mayores de 14 años y menores acompañados
TOMAS MILIAN, en

ESCUADRA ANTI-ROBO

con ROBERT WEBBER
LILLI CARATI

No se le garantiza el éxito, pero si las carcajadas!

Madre de familia: debes promocionarte, si quieres proyectarte a los demás.

Tv. E.: La programación de hoy

FINALIZA «PADRES E HIJOS»

● Novedad: «El hotel de las mil y una estrellas», de Luis Aguilé

MADRID.— (MULTIPRESS).— En diferido desde el Palacio de Congresos y Exposiciones de Madrid, retransmisión del concierto que ofreció en su día la Orquesta «Big-Band» del Ejército Alemán, dirigido por Gunther Noris.

★ FINALIZA «PADRES E HIJOS»

La novela de Iván Turgueniev llega a su fin en este décimo capítulo que hoy se emite. Basarov se halla gravemente enfermo y trastornado a causa de la negativa de Anna. A las puertas de la muerte reclama la presencia de Anna y vuelve a declarar su amor mientras ella acompaña su último suspiro con un beso. Esta tristeza contrasta con el júbilo existente en la familia Nikolai, que está celebrando la boda de Arkadi con Katia.

★ «CIRCO RINGLING»

La tarde del día festivo va a contar con la presencia del mayor espectáculo del mundo: «El Circo». Y no es un circo cualquiera, sino el famosísimo circo «Ringling», que presentará lo mejor de su repertorio a partir de las cinco menos cuarto de la tarde.

★ «LA SONRISA DE UN NIÑO»

Tras el circo, los niños podrán seguir frente a la pantalla seguros de pasarlo muy bien, porque se emitirá un programa especial dedicado a ellos en el que intervendrán la «Coral de voces blancas de Tenerife», María Luisa Seco, Torrebruno, José María, Micky y otros muchos artistas. El programa es una reposición que realizó en su día Valerio Lazarov.

★ «PACIFICO»

Los americanos pensaron que la ofensiva del Pacífico no iba a tener graves dificultades. En un plan bien estudiado, Mac Arthur debía atacar en el frente de las Islas Salomón, Nueva Guinea y Filipinas, mientras que el almirante Nimitz se encargaría del Pacífico Central. La ofensiva comenzó en noviembre del 43, pero el optimismo inicial no fue secundado por la realidad, ya que en algunos de los minutos atollones de la zona se libraron sangrientos combates que costaron miles de muertos a ambos bandos.

★ «EL HOTEL DE LAS MIL Y UNA ESTRELLAS»

De «Cantares» al «Hotel de las mil y una estrellas» o lo que es lo mismo, de Lauren Postigo a Luis Aguilé. El popular cantante argentino será el que nos fue por la mil y una sorpresas de este hotel de ficción y música. Luis Aguilé culmina así un viejo sueño: Hacer un gran musical para Tv. E. un novísimo Luis Aguilé, un auténtico

«showman» al estilo Dean Martin o Sinatra, entrará en nuestras casas cada viernes, acompañado siempre de estrellas invitadas. Hoy, en el programa inaugural, la pareja de Aguilé será Bibi Andersen.

★ «MELODIAS DE BROADWAY» (1936)

Cine Club continúa ofreciéndonos la historia de Broadway. En el film de hoy podremos comprobar cómo se va produciendo un progresivo entendimiento entre el Broadway neoyorquino y los estudios de Hollywood. La película «Melodías de Broadway» (1936) tiene una coreografía admirable, igual que la interpretación de Robert Taylor, Jack Benny y Eleanor Powell. La película de hoy está considerada la mejor de la serie «Melodías de Broadway».



ACTUACION ESTELAR DEL GRUPO

«O CARRO»

TARDE Y NOCHE
Calle General Tella, 8
(Frente Parque Rosalía de Castro)
Teléfono 223328
Reserve su mesa

Funeraria García

Nuevos teléfonos:
21-10-16 y 22-64-04

VICTOR ARAMBULO TRELLES

PEDIATRA PUERICULTOR
Pruebas alérgicas
Consulta mañanas y tardes
previa cita
Dr. Gasalla, 5-1.
Telf. 21-54-68 - C.S.P. 204

LAS HIERBAS SALVAJES DE

MAURICE MESSÉGUÉ

TODO TIPO DE TRATAMIENTOS DE ENFERMEDADES, MEDIANTE PLANTAS MEDICINALES

NERVIOS - REUMA - CIRCULACION - GRIPE - CELULITIS
ESTREÑIMIENTO - OBESIDAD - ETC.

Una nueva sección de DECORACIONES GALICIA en José Antonio, 5 - LUGO

Importante Industria de Piensos Compuestos

Delegación de Lugo

Precisa

VETERINARIO

Para asistencia Técnica Post-venta

Para LUGO (Zona Norte), LA CORUÑA Y ORENSE

Residencia en LUGO

Interesados, dirigirse por escrito, adjuntando historial a Oficina de Empleo - General Mola, n.º 65 - LUGO

Oferta n.º 4.945

Importante Industria de Piensos Compuestos

Delegación de Lugo

Precisa

INGENIERO TECNICO AGRICOLA

Para promoción y asistencia técnica post-venta

ZONA NORTE DE LUGO

Con residencia en Lugo

Interesados, dirigirse por escrito adjuntando curriculum vitae a OFICINA DE EMPLEO

General Mola, 65 -- LUGO -- Oferta n.º 4.945

IMPORTANTE EMPRESA, CONCESIONARIA DEL AUTOMOVIL
PRECISA

VENDEDORES

SE REQUIERE:

- Buen nivel cultural.
- Libre Servicio Militar.
- Carnet conducir 2.º.
- Presencia cuidada.
- Persona tenaz y constante.

SE OFRECE:

- Incorporación inmediata a la empresa.
- Vehículo a cargo de la empresa.
- Condiciones económicas a convenir.

ABSOLUTA RESERVA A COLOCADOS

Interesados, dirigirse por escrito, adjuntando amplio curriculum vitae a OFICINA DE EMPLEO, General Mola, 65.

LUGO - Oferta N.º 4.942

S-SOYUYE

VENDE: EXCELENTE

PISO

EN C/. ORENSE Y

APARTAMENTO

EN C/. PRIMAVERA

TELEFONO 22-76-12

SEGUNDA CADENA

- 19,00 Carta de ajuste. «Yehidi Menuhim & Stephame Frappelli».
- 19,30 Presentación y avances.
- 19,31 Polideportivo.
- 20,00 Redacción de noche.
- 20,30 Cine club. Ciclo melodías de Broadway. «Melodías de Broadway». 1936.
- 22,30 Opinión pública. Buenas noches. Despedida y cierre.

RESTAURANTE

LA PARRILLA

Le ofrece hoy, además de sus deliciosas especialidades A LA PARRILLA

«COCIDO GALLEGO»

Mañana, sábado, actuación de TRINUA Y EL DUO LOS BRILLANTES

Ctra. Santiago, 244 - LUGO
Telf.: 22 13 99

El Progreso

PRECIOS DE SUSCRIPCION

MES	350 Ptas.
TRIMESTRE	1.050 Ptas.
SEMESTRE	2.100 Ptas.
ARO	4.200 Ptas.

Para el extranjero rigen los mismos precios incrementados en el franqueo correspondiente.



SALA DE FIESTAS • SARRIA

MAÑANA SABADO, 9 de Diciembre

en sesiones de TARDE Y NOCHE, actuación del

DUO DINAMICO

Nueva reaparición en directo

SOBRE LA MARCHA

• El grupo de teatro "Troula"



El grupo de teatro «Troula» actuó hoy en Lugo, representando «O velorio», original de Francisco Taxe, un coruñés autor de diversas obras y guiones cinematográficos.

Manolo González, que encarna el personaje de Roque, ha servido de portavoz del grupo en el breve diálogo que hemos sostenido.

—«Troula», ¿cuándo se presentó en sociedad?

—El pasado día tres de junio, precisamente con «O velorio».

El grupo lo integran seis actores, estando además incorporados a la obra tres músicos.

—¿Dónde soléis actuar?

—Actuamos donde se teridiomáticos, sino que queremos teatros, institutos, colegios, etc.

Acaban de regresar del Festival de Teatro de Expresión Ibérica, celebrado en Oporto. En el mes de julio han estado en la «I Muestra de Teatro de Nacionalidades».

—El objetivo principal de «Troula», ¿cuál es?

—Fomentar el teatro en Galicia.

—¿Sois profesionales?

—Sí, somos actores profesionales, que anteriormente estuvimos repartidos en otros grupos de teatro independiente.

Tratan ahora de fomentar una cooperativa en unión con el grupo «Antroido» de Santiago.

—Se denominará «Teatro do estariabel». Estamos trabajando para la creación de una sala estable de teatro gallego, en La Coruña, además de un grupo móvil que trotará por toda Galicia, actuando sobre todo en aquellos lugares más precarios en cuanto al nivel social y cultural. Es un proyecto que presentaremos en breve al Ministerio de Cultura.

—¿Cuándo calculas que podrá funcionar?

—En el primer trimestre de 1979.

—¿Tenéis pensado incorporar alguna obra de teatro no gallego?

—No, «Troula» sólo hará teatro gallego, porque estamos en Galicia y el pueblo utiliza normalmente nuestro idioma como medio de expresión. No es que tengamos prejuicios ideológicos, sino que queremos adaptarnos a la realidad del momento.

—¿Algún otro montaje en perspectiva?

—Estudiamos uno que estrenaremos en la próxima primavera.

«O velorio», está basado en las costumbres y ritos de nuestra gente: la muerte de un viejo cacique reúne en el velatorio, además de sus hijos, un buen número de personajes que, de una manera u otra, dependen del patriarcado de la casa. Corren el café y el aguardiente y con los vapores del alcohol surge una rebeldía en los hombres que se sienten explotados por la clase a la que el difunto y sus hijos pertenecen.

LOPEZ CASTRO

LUGO



• EL PROXIMO VIERNES, CENA ORGANIZADA POR LA «V PROMOCION» DEL COLEGIO UNIVERSITARIO



BUENO, ya saben ustedes, porque sobre el particular hemos escrito por lo menos dos o tres veces, que el Patronato del Colegio Universitario había decidido patrocinar a la «V Promoción» de alumnos del Centro en los festivales y actos que organizan estos muchachos y estas muchachas. Pues bien, la primera actividad en perspectiva es una gran cena a celebrar en el restaurante de la Estación de Autobuses el próximo viernes día 15. Con la comisión organizadora: María del Carmen, Mariluz, Juan, Salvador y Manolo hemos charlado ayer respecto a esta cuestión.

—Va a ser una gran fiesta, una fiesta por todo lo alto, con buen menú, buenos vinos, buena música, mucha alegría y mucho ambiente.

—¿Balle también?

—Al final, sí. Y amenizado por un gran conjunto.

—Es el próximo viernes 15, ¿verdad?

—Exactamente.

—¿Os dáis cuenta de que ese día hay otra cena que patrocina un poco en parte el Dr. Ulises?

—Nos prometió aplazarla.

—¿Y sabéis que también en esa fecha va a producirse un Pleno municipal extraordinario, que puede ser largo porque se va a tratar del problema de FRIGSA, y que por tal motivo va a haber mucha gente que no puede ir a vuestra cena ya que se sabe cuando empieza el Pleno, pero nunca cuando se termina?

—No lo sabíamos, pero ahora es ya tarde para rectificar.

—Bien, pues las cosas así, vamos con la fiesta: ¿Muchas tarjetas vendidas?

—Teniendo en cuenta que faltan todavía ocho días, bastantes.

—¿Qué vale cada una?

—1.500 pesetas.

—¿No os parece un poco caro?

—Tienes que tener en cuenta que todo esto no es para nosotros. A la Promoción le corresponde una cantidad nada más. El resto está destinado a pagar la cena.

—¿En qué consistirá?

—En entremeses, brochetas de raje, ternera asada, «soufflé», vinos de la casa, café, licores y queimada, además de champán «Freixenet», que nos ha sido regalado por Amadeo Campos.

—¿Qué número de asistentes calculáis?

—Hemos hecho 250 invitaciones. Vamos a ver las que en definitiva pueden colocarse.

—¿A dónde pensáis ir en este viaje?

—A Italia y Yugoslavia.

—¿Cuántos?

—La promoción es de 60 alumnos, pero sólo vamos 25, porque 25 son los que nos hemos decidido a trabajar en la organización de todas las actividades y nos hemos inscrito, como consecuencia, para cargar con el déficit que pueda producirse.

—¿En qué os sale a cada uno este desplazamiento?

—Según la agencia de viajes que lo organiza, en unas 28.000 pesetas por persona, incluyendo en esta cifra sólo los viajes y los hoteles, pero con las comidas y cenas totalmente aparte.

—¿En qué fecha haréis el viaje?

—En la semana anterior a la Semana Santa.

—Y además de esta cena, ¿qué os proponéis llevar a cabo?

—Vamos a realizar una exposición el día 16 con cuadros donados por diversos artistas. Será una exposición-subasta. Aquí esperamos también sacar cierta cantidad de dinero.

—¿En dónde será?

—En el Banco Comercial Español, el que está al lado del Méndez Núñez.

—¿Algo más?

—Vamos a organizar también un gran festival en el Palacio de Deportes con la participación estelar de Manolo Escobar y del grupo «Slalon», con los que estamos actualmente en

conversaciones. También un desfile de modelos en fecha todavía no determinada. Por otro (Pasa a la página siguiente)

conversaciones. También un desfile de modelos en fecha todavía no determinada. Por otro (Pasa a la página siguiente)

• La Asociación de Belenistas convoca su «XXV Concurso de Nacimientos» con motivo de las próximas Navidades

SIGUIENDO la costumbre de años anteriores, la Asociación de Belenistas de Lugo, con el patrocinio de la Caja de Galicia, convoca su «XXV Concurso de Nacimientos», o belenes. En el presente y al igual que en pasados años, también se establece, independientemente de los premios usuales y que después se señalarán, uno de Honor, que será otorgado al mejor nacimiento sea cual fuere su apartado o clase e independientemente del galardón que le corresponda con arreglo a la puntuación obtenida en el apartado para el que haya sido específicamente inscrito. Las bases por las que este certamen navideño ha de regirse, son las siguientes:

1.ª BELENES PARROQUIALES.— Podrán optar a este concurso todos los belenes instalados en las iglesias parroquiales de la ciudad.

2.ª BELENES DOMICILIARIOS.— Podrán concurrir todas las personas que hayan instalado belenes en sus domicilios. Habrá dos apartados con tres premios en cada uno de ellos. El primero corresponde a los «Belenes artísticos» y el segundo a los «Belenes populares».

3.ª BELENES SOCIALES.— Se refiere a los que presenten orga-

nismos, entidades, sociedades, centros docentes, etc.

4.ª ESCAPARATISMO NAVIDEÑO.— Podrán concurrir todos los comercios de la capital que hayan instalado en sus escaparates belenes clásicos, populares o artísticos, siempre que su planteamiento destaque del conjunto expuesto y tenga la suficiente dignidad dentro de la ortodoxia belenista.

5.ª BELENES ORIGINALES.— En este estilo entran toda clase de representaciones plásticas del Nacimiento del Hijo de Dios, que no correspondan a la concepción tradicional de un belén artístico o de un belén popular.

6.ª BELENES SOBRE VEHICULOS.— Para cada uno de los apartados de «Belenes parroquiales», «Belenes domiciliarios», «Belenes populares», «Belenes artísticos», «Belenes sociales», «Belenes originales» y «Belenes sobre vehículos», se otorgarán tres premios: el primero de 3.000 pesetas, el segundo de 2.000 y el tercero de 1.000. Para el apartado de «Escaparatismo navideño» este año, en lugar de tres premios como en los años anteriores, habida cuenta de la creciente participación que Navidad tras Navidad (Pasa a la página siguiente)

TURRONES - MAZAPANES

Artículos para NAVIDAD

ESTABLECIMIENTOS

LA SUCURSAL

AGENDA



HOY, VIERNES, DIA 8 DE DICIEMBRE DE 1978
Luna: Cuarto creciente. Llena el 14. El Sol sale a las 8,26 y se pone a las 17,49



teléfonos de urgencia

Ambulatorio Cedrón del Valle
Teléfono ordinario 21 14 40
Teléfono de urgencia, de cinco de la tarde a nueve de la mañana, 21 27 10

CRUZ ROJA

Consulta especial para pobres, los miércoles de 7 a 8
18 de Julio, 41 (Dispensario)

CRUZ ROJA Y AMBULANCIAS (Lugo)	Permanente ...	212299
Puesto de primeros auxilios en Becerreá	"	360131
Puesto de primeros auxilios de Otero de Rey	"	390393
Puesto de primeros auxilios de Chantada	"	782
Puesto de primeros auxilios de Monforte	"	402549
Puesto de primeros auxilios de Mondoñedo	"	16

Ambulancias Fernández

Teléfonos 21 22 56 y 21 89 66 • Miño, 23

Guardia Civil	221436	Renfe	222141
G. Civil de Tráfico	223586	C. de Policía	213640
Juzgado n.º 1	221325	Policia (S. urgencia)	091
Juzgado n.º 2	223626	Bomberos	212000 y 211797
J. Electoral de Zona	223700	P. Municipal	225652 y 225708
Casa de Socorro	220628	Hospital	220250
ESTACION DE AUTOBUSES	223985	R. del SOE	215840
TELEGRAMAS POR TELEFONO	222000		



Puerta de Santiago	221080	Tolda	222660
P. de la Milagrosa	218827	Estación RENFE	220026
Fonte dos Ranchos	218825		
Barrio del Puente	215046	SERVICIO NOCTURNO	
Fervidoira	221030	Ayuntamiento (Gda.)	225652 y 225708
Plaza de El Ferrol	218880		
P. de Sto. Domingo	214536	AMBULANCIAS GARCIA	
Plaza de Avilés	220022	Teléfonos	211016 y 226404
Casas Sindicales	218828	AMBULANCIAS FERNANDEZ	
P. Comandante Manso	221006	Teléfonos	212256 y 218966
P. de A. Fernández	224504	Ambulancia C. Roja	212299

TRENES

LLEGADAS	TRAYECTOS	SALIDAS
—	Lugo a Coruña (Ferrobús)	6,55
—	Lugo a Vigo y Gijón (Ferrobús)	6,57
7,46	L. y Bilbao a Coruña (Exprés)	7,51
8,26	Madrid a Coruña y Ferrol (Exprés)	8,31
10,23	Orens a Ponferrada y Coruña (Ferrobús)	10,29
10,24	Coruña a Monforte (Ferrobús)	10,30
10,59	El Ferrol a Madrid (1) (Ter)	11,01
12,31	Barcelona a Coruña (Exprés)	12,36
14,33	Coruña a Monforte y León (Correo)	14,41
15,11	Coruña a Barcelona (Exprés)	15,16
15,38	León a Monforte y Coruña (Correo)	15,47
18,25	Coruña a Orense y Ponferrada (Ferrobús)	18,34
18,33	Monforte a Coruña (Ferrobús)	18,45
18,44	Coruña a Irún y Bilbao (Exprés)	18,59
19,46	Madrid a Ferrol (Ter)	19,48
21,00	Coruña y Ferrol a Madrid (Exprés)	21,06
22,00	Coruña a Lugo (Ferrobús)	—
22,17	Vigo a Gijón y Lugo (Ferrobús)	—

(1) Enlaza en Monforte con (TER) Bilbao-Irún.

VENTA DE BILLETES DE AVION Y TREN

"VIAJES MIRANDA"

Agencia de Viajes (G. B. T. 106)

Juan Montes, 3 — Teléfonos 22-78-56 y 22-78-07 — LUGO

SERVICIO AEREO

SANTIAGO/MADRID	Diario, a las 00,30 07,30 - 13,50 - 17,55 - 19,15.	Iberia JET
SANTIAGO/BARCELONA	Martes, jueves, sábados y domingos, a las 09,05.	Iberia JET
SANTIAGO/ASTURIAS/BARCELONA	Lunes, miércoles y viernes, a las 08.	Iberia JET
SANTIAGO/SANTANDER/BARCELONA	Lunes, miércoles, viernes y domingos, a las 14.	Iberia JET
SANTIAGO/SEVILLA/LAS PALMAS	Lunes, miércoles, viernes y domingos, a las 16.	Iberia JET
SANTIAGO/MÁLAGA/TENERIFE	Miércoles, a las 17,20.	Iberia JET
SANTIAGO/BILBAO/LONDRES	Martes, jueves y sábados, a las 11.	Iberia JET
SANTIAGO/BILBAO/PARIS	Lunes y viernes, a las 11.	Iberia JET

SANTIAGO/BILBAO/FRANKFURT
Miércoles y domingos, a las 10,30.
LA CORUÑA/MADRID
Diario, a las 17,10.
Lunes, miércoles y viernes, a las 12,06.

Iberia JET

Aviaco Fokker F-27

FARMACIA



Hasta las 10,30 de la noche permanecerán abiertas las de: doña Amalia Mazoy Rodríguez, General Franco, 6; doña Carmen Pérez Carnero, Obispo Aguirre, 24; doña Balbina La-

bandeira Touceda, Avenida Coruña, 267.

Desde esa hora prestarán servicio las de: doña Amalia Mazoy Rodríguez y doña Carmen Pérez Carnero.

NOTICIARIO LOCAL

JUZGADO DE GUARDIA
Desde el día 7 al 13 de diciembre permanecerá de guardia el Juzgado de Instrucción núme-

ro 2, sito en la Avenida de Rodríguez Moure.

TELEGRAMA DETENIDO
De Bilbao, para Conchita Grande, Iropol.

RELIGIOSA

SANTORAL DE HOY

La Inmaculada Concepción de Nuestra Señora (Patrona de España). Ss. Macario, Ana, Madre de Samuel; Eucario, Sofronio, Valente, ob.; Sabina, Elfrida y Edil, mrs.

CURSILLOS DE CRISTIANDAD

Con motivo de la festividad de la Inmaculada Concepción, hoy, a las ocho y media de la tarde, el Movimiento de Cursillos invita a todos los militantes a la misa concelebrada que en honor de la Santísima Virgen se celebrará en el local de Acción Católica (Cruz, 8).

Por ser una fecha muy entrañable para los Cursillos de Cristiandad, se espera la máxima asistencia.

CUPON DE CIEGOS n.º 014

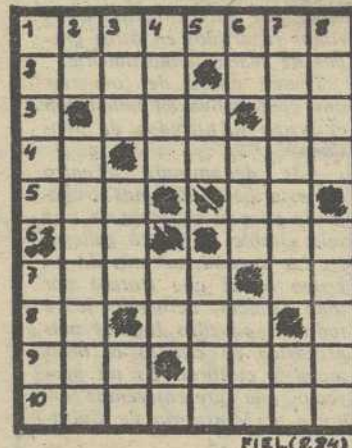
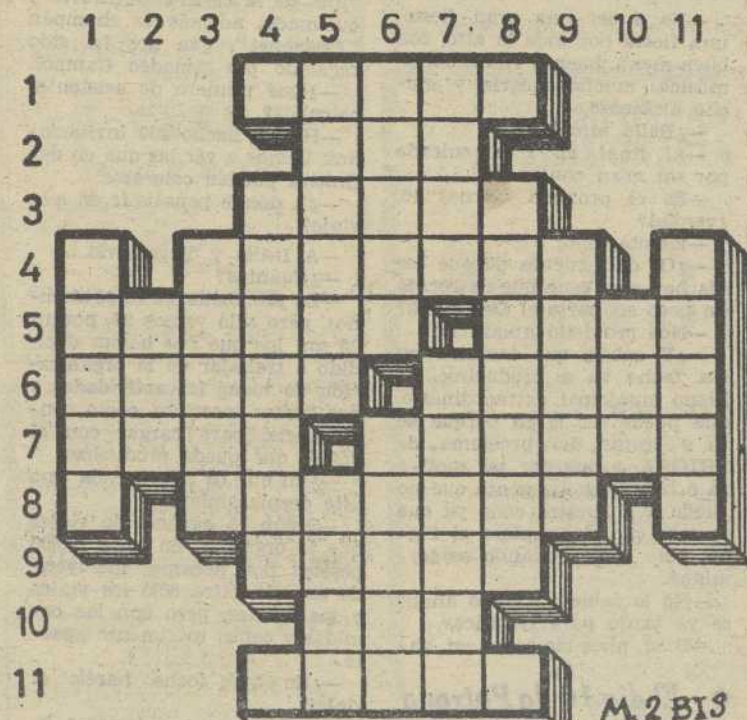


TV COLOR

LAVIS
VISITE TELELUGO

BOLANO RIVADENEIRA, 14

PASATIEMPOS



FIEL (274)

HORIZONTALES.— 1: Confitería. 2: Río del Lacio. Famosa composición insecticida. 3: Río gallego. Hija de Inaco, primer rey de Argos. 4: Nombre de letra. Elevados. 5: Aire popular de Canarias. Conjuración latina. 6: Forma del pronombre. (al rev.). Valle de Santander. 7: Guarismos. Siglas comerciales. 8: Consonante repetida. Yunque de platero. 9: Río de Suiza. Poema popular portugués. 10: Asesino.

VERTICALES.— 1: Lechuguino, petimetre. Sombrero de copa plegable. 2: (al rev.). Ciudad de Italia. Sidéreo. 3: Lirio. Oasis del Sahara Central. (al rev.). Verbo. 4: Río de Portugal. Pico de los Alpes. 5: Consonante repetida. Ciudad marroquí en la costa del Atlántico. 6: Consonantes diferentes. Plural de letra. Río de la Galitzia. 7: Cretinos. Entrega. 8: (al rev.). Naípe. Comportamiento del buque para guardar municiones.

SOLUCION AL NUMERO 3
HORIZONTALES.— 1: Colectar. 2: Osar. Ala. 3: Sol. TL. 4: Ba. Simil. 5: Acá. IV. 6: Ol. Los. 7: Están. Su. 8: Tl. Sag. 9: Ral. Bola (La). 10: Arraigar.
VERTICALES.— 1: Comba. Etra. 2: Os. Acostar. 3: Las. Alt. Ir. 4: Eros. As. 5: Ll. Nabl. 6: Ta. Mil. Gog. 7: Altivos. La. 8: Rail. Sumar.

HORIZONTALES.— 1: Metal blanco amarillo. 2: Uno de los hijos de Noé. 3: En plural, parte dura de la paja que dejan en el pesebre las caballerías. 4: Bancos de arena a flor de agua. 5: Arrimes una cosa a otra por la espalda. Moneda italiana. 6: Vaso que sirve para la celebración de la misa. Lago de Europa, al norte de los Alpes de Saboya. 7: Enlazar. Escopeta corta. 8: Golpes súbitos de luz. 9: Vestiduras tales antiguas. 10: Entregad. 11: Insectos que horadan la madera.

VERTICALES.— 1: Vacío. 2: Quinto hijo de Jacob. 3: Triturar. 4: En plural, sustancia viscosa que fluye de algunos árboles. 5: En química, propiedad que poseen algunas sustancias de neutralizar las propiedades características de las bases. Canción portuguesa. 6: En algunas telas, listas más claras que el resto. Estrias en el ánimo de un arma de fuego. 7: Título de ciertos soberanos musulmanes. Representante de un Estado en la capital de otro. 8: En plural, dulce de harina y azúcar que se hace en México. 9: Profundidades. 10: Estado de inmovilidad de una nave. 11: Manecillas de un reloj.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR
HORIZONTALES.— 1: Lacre. 2: Feo. 3: Carta. 4: Cascajo. 5: Osario. Olas. 6: Serra. Amiga. 7: Toga. Ratar. 8: Acirate. 9: Adora. 10: Una. 11: Asonó.

VERTICALES.— 1: Posta. 2: Seo. 3: Carga. 4: Carraca. 5: Afasia. Idus. 6: Cerco. Tronco. 7: Rota. Araran. 8: Ajomate. 9: Olife. 10: Agá. 11: Asaro.

LABORAL

El problema de las trabajadoras de la guardería «Santo Angel», sin solución

● «Seguiremos encerradas el tiempo que sea necesario», dicen



El problema de las ocho trabajadoras de la guardería infantil «Santo Angel» sigue, por el momento, sin solución. El miércoles iniciaron un encierro en las dependencias del centro que continuarán hasta tanto no se encuentre una salida satisfactoria a este conflicto. «Pensamos seguir aquí —manifestó ayer un portavoz de las trabajadoras a este periódico— todo el tiempo que sea necesario. Exigimos responsabilidades a quien corresponda».

Las trabajadoras están apoyadas por las centrales sindicales CC.OO., ING y UGT, y por las organizaciones políticas AN-PG, MCG (Movimiento Comunista Galego), PCG (Partido Comunista de Galicia), PSOE y ADMG (Asociación Democrática da Muller Galega).

Esta noche ha sido la segunda que las trabajadoras han pasado en la guardería. En ningún momento se ha producido el mínimo contratiempo.

NOTA DE LA I.N.G.

La Intersindical Nacional Galega, ha hecho pública la nota siguiente:

«A Intersindical Nacional Galega quiere mostrar públicamente a su solidaridad coas traballadoras da Guardería Santo Angel na súa loita pola defensa do posto de traballo.

«Coa regulación de plantilla, presentada na Delegación de Traballo, a saída ó conflito val a perda do posto de traballo.

«A I.N.G. sabe que soio a movilización decidida dos traballadores, a solidariedade dos pais e do pobo de Lugo en xeral, son a única medida pra solucionar o conflito.

«De cara a esto, a I.N.G. propón como alternativa:

«1.— Sensibilización da opinión pública cos pechos que se están a facer por parte das traballadoras, así como accións movilizadoras a facer de inmediato.

«2.— Entrevistas ca máxima autoridade, pra facerle responsable de estas situacións, e de outras que, como estas, estanse a dar día tras día.

«Por último, a I.N.G. considera como fundamental a solidariedade dos pais, nenos e traballadores, cara a conquistar un posto de traballo».

PETICIONES DE LAS TRABAJADORAS Y PADRES DE ALUMNOS

Por su parte, las trabajadoras hicieron público ayer un comunicado, apoyado también por los padres de alumnos, en el que, tras solicitar solidaridad «pra resolución distes problemas que afectan dun xeito grave ás traballadoras da guardería e ós nenos en ela recollidos» y reiterar su decisión «de facer un peche nos locais da mesma por tempo indefinido» se señala lo siguiente:

«Dedúcese do peche a súa finalidade de defensa do posto esco-

lar e laboral, e tenta de evitar tamén o desmantelamento da guardería, escomenzado o día 5, xa que levaron varias mesas, un encerado, un radio-cassette, culleres, cintas infantís, etc..., elementos necesarios, que fan falta nunha guardería infantil.

«Pra normalización inmediata da situación esixese:

«1.º) Reconecemento dos dereitos adequeridos polas traballadoras, tanto de afiliación a Seguridade Social como nos postos de traballo; asimesmo, o abono de emolumentos devengados e non percibidos.

«2.º) Posta en marcha da guardería co normal desenvolvemento do conflito, con data luns 4 de Nadal.

«3.º Responsabilidades por parte do provocador da situación tendo en conta os graves perxucios feitos ós cativos, pais e traballadores.

«4.º) Llevar a cabo unha concienciación popular a nivel de pais de familia e crases traballadoras en xeral.

«A concienciación non só nos plantexamentos e procedementos a seguir, senón a necesidade de que, en adiante, en situacións similares con repercusións sociais e laborais, é necesaria a solidariedade da que hoxe damos boa mostra».

La nota no es excesivamente clara, como se puede deducir de la lectura de los párrafos de la misma, que hemos reproducido textualmente.

SOLIDARIDAD DE LA C. N. T.

A última hora de la tarde de ayer, la Confederación Nacional de Trabajadores (CNT) en Lugo ha hecho pública una nota manifestando «a súa solidariedade cos traballadores da gardería «Angel de la Guarda», así como cos pais dos nenos, na súa maioría traballadores».

«Coidamos —dice también la nota— que nestes intres é unha vergoña que acontezan feitos como este».

«Parécenos que o plantexamento do conflito é acertado, pero debido a nosa pouca forza e á carencia de abogado sindical, non podemos prestar outro tipo de axuda máis que esta comunicación».

REUNION CON EL GOBERNADOR CIVIL

A las siete y cuarto de la tarde de ayer, una representación de trabajadoras, padres de niños, partidos políticos y centrales sindicales, fue recibida por el gobernador civil de la provincia, Eduardo Fernández Combarro, con el que hablaron durante casi una hora. El gobernador civil se interesó por el problema —al que calificó de «insólito»—, prometiendo su apoyo a los trabajadores y asegurándoles que mañana sábado, establecerá contactos sobre el tema con los delegados de

Trabajo y del MEC, y con los nuevos arrendatarios del local.

Los trabajadores nos han asegurado que los padres pueden seguir llevando sus niños a la guardería, en la certeza de que serán atendidos como habitualmente.

● SAN CIPRIAN: Constituido el nuevo comité de la Empresa «Tamoin»

El lunes se celebraron elecciones sindicales en la Empresa «Tamcin», una de las constructoras del complejo Alúmina-Aluminio, en San Ciprián. Se presentaron 37 candidatos, para cubrir once puestos de los trece que componen el Comité de Empresa. El resultado de las

elecciones arrojó el siguiente resultado: 8 delegados de UGT, dos de CC.OO. y uno de CNT. El nuevo Comité de Empresa ha quedado constituido por nueve miembros de UGT, dos de CC.OO., uno de la CSUT y uno de la CNT.

ADMINISTRACION PRINCIPAL DE CORREOS DE LUGO

XII Campaña de Misión Rescate

ENTREGA DE PREMIO AL COMANDO DE LUGO

Dentro de la XII Campaña de Misión Rescate, popular programa de Radio Nacional de España y Televisión Española, la Caja Postal de Ahorros, en colaboración con las Direcciones Generales del Patrimonio Artístico, Archivos y Museos y Educación Básica, ha entregado por medio del jefe provincial de Correos de Lugo, en un sencillo acto celebrado en la Administración Principal de Correos, con asistencia del señor delegado de la Caja Postal y del hermano Ricardo, así como con la presen-

cia de todos los componentes del Comando de Rescate número 45, un premio en metálico a don Nefelí Gorzález Nava, profesor del colegio marista «La Inmaculada», y jefe del citado Comando.

La Caja Postal de Ahorros prosigue, con esta entrega, su principal objetivo de hacer llegar los beneficios del ahorro a los distintos estamentos de la Nación, así como también hace patente su deseo de promover el afán cultural de todos los españoles.

EL EVANGELIO HOY

DINAMISMO DE LA INMACULADA

La palabra inmaculada, entendida en sentido negativo, significa sin mancha, defecto, ni pecado; entendida en sentido positivo, significa llena de gracia y perfección. María es Inmaculada, porque fue concebida sin el pecado original y no cometió la más leve falta; es llena de gracia porque rebotó en todo momento la capacidad de perfección que Dios le había concedido y rindió hasta lo máximo con todos sus talentos. La gracia de cada instante potenciaba su capacidad para crecer continuamente en edad, sabiduría y santidad.

La santidad es una relación venerable del hombre con las Tres Personas de la Santísima Trinidad. María es Hija de Dios Padre, Madre Real de Dios Hijo y Esposa sobrenaturalmente fecundada por el Espíritu Santo.

La vocación de cada persona configura su santidad. La esencia de la vocación de María es ser Madre de Cristo Redentor. Fue Inmaculada para ser Madre y es Corredentora cooperando con su Divino Hijo.

El grado de santidad o perfección, entendido como realidad, está determinado por el grado de bondad con que fue creada cada persona. María es la Reina de todo

lo creado y la bendita entre todas las mujeres. La santidad, entendida como perfección moral, ha de medirse por el grado de conciencia responsable con que cada sujeto vive su vocación divina. Ciertamente, una mujer saluda a Cristo, diciendo: «Bienaventurado el seno que te engendró y los pechos que te amamantaron». Jesús respondió: «Bienaventurados más bien, los que creen la palabra de Dios y la practican». María es la Reina de todos los santos, superior a todos ellos en talentos y responsabilidad eficaz. «Bienaventurada, Tú, porque has creído», le dice Santa Isabel. En otra ocasión, Cristo alternaba en la casa de unos amigos y le dicen: «Tu Madre y tus parientes te esperan». El contestó: Mi Madre y mis parientes son los que creen la verdadera religión y la practican.

El mérito de ser cristiano está medido por la llamada de Dios y por la conciencia moralmente eficaz con que vivimos nuestra filiación divina y nuestra incorporación a Cristo Redentor.

El Santo hace siempre la voluntad de Dios. María la hizo en la tierra y la hace ahora en el cielo como Madre de Cristo Redentor y dispensadora de toda la gracia.

La Iglesia Católica continúa la maternidad inmaculada de María en la tierra. Engendra sobrenaturalmente a los cristianos por la fe y los sacramentos; cuida de ellos con amor maternal y los conduce a la gloria de los cielos.

El comulgante prolonga también la maternidad de María. El Espíritu Santo le santifica para recibir a Cristo, asimilarlo sobrenaturalmente y comunicarlo a los demás con el testimonio de su vida. «Vivo yo, mas no yo; es Cristo quien vive en mí...; sed imitadores míos como yo lo soy de Cristo» (S. Pablo).

BARTIMEO

DELEGACION DE HACIENDA

Relación de perceptores de cantidades en esta Delegación de Hacienda cuyos mandamientos se ponen al pago:

Sres. D.: José Pose Naya, Fernando Bahamonde Alvarez y José M.ª Fernández y Fernández.

ENSEÑANZA

DELEGACION DE EDUCACION Y CIENCIA

Los señores opositores que se citan a continuación, procedentes de expectación de destino y que han sido licenciados en el servicio militar, deberán personarse ante esta Delegación el próximo lunes, día 11 de diciembre, a las once de la mañana, en el despacho del señor secretario, a efectos de elección de destino con carácter de interinidad:

José Rábade Arlas y Antonio Rodríguez Rodríguez.

Vacantes adjudicables: Santalla (Piedrafitas) y Castro Riberas de Lea.

INSTITUTO NACIONAL DE BACHILLERATO MIXTO NUMERO 2 DE LUGO

Se comunica que la matrícula de «Grado Superior» quedará abierta desde el día 11 al 16 de diciembre.

¡De mucho interés para las amas de casa!



tecnover

El antirrobo de fácil aplicación con o sin cables para su

DOMICILIO PARTICULAR — INDUSTRIA, ETC.

Instale Vd. mismo su propio sistema de seguridad por sólo 15.700 Ptas.

— CON GARANTIA Y SERVICIO TECNICO —

Solicite información, sin compromiso, en su distribuidor para LUGO:

Onemóns

General Mola, 82 • LUGO • Teléfonos 22 70 07 y 22 70 89

● El arte en la Navidad: Una semana (del 15 al 21), organizada por la Asociación de Antiguos Alumnos de la Escuela de Artes Aplicadas

EL arte en la Navidad" es el tema que presidirá una semana de actividades organizada por la Asociación de Antiguos Alumnos de la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos "Ramón Falcón" de Lugo. Esta Asociación, que preside Jesús Cao, ha venido desarrollando en el transcurso de los últimos años una serie de actividades culturales y artísticas que ahora rubrican con esa semana dedicada, a través del arte, a la Navidad de nuestro pueblo. Algo habíamos oído sobre ellas, pero como la fecha se acerca quisimos enterarnos mejor y de ahí que hayamos buscado a Jesús Cao para hablar de este asunto. Le encontramos acompañado del Dr. Antonio Murado, un poco también "antiguo alumno", aunque no sea más que en calidad de consorte. Y Cao nos explica:

—Pues sí, hemos decidido llevar a cabo estas actividades con ocasión de la próxima Navidad un poco en atención al pueblo de Lugo en estas fiestas tan entrañables para todo el mundo cristiano.

—¿Temas?

—El genérico de "El arte en la Navidad".

—¿Cómo se desarrollará la semana?

—Empieza el día 15 con una charla comentando diapositivas a cargo de asociados.

—¿Diapositivas de qué?

—De pintura y escultura sobre temas, naturalmente, de la Navidad en las distintas épocas. Después de la charla actuará "Fuxan os Ventos".

—¿Programa también navideño?

—Exactamente.

—Bien, continúa con el programa...

—El 18 los psicólogos del SEREN Cándido Rodríguez Caneiro y Teresa Campos Delgado hablarán sobre "La Navidad actual ante la Sociedad". Se trata de una charla-coloquio. Y hablarán, por ejemplo, sobre la actualidad de la Navidad, cómo se debe explicar a los niños la venida de los Reyes, la entrega de los juguetes, en una u otra fecha, lo que representa la Navidad en estos tiempos, etc., etc.

—¿Otras actividades para estos días?

—El 20, miércoles, Pedro Agrelo pronunciará una charla sobre "La decoración en el hogar durante la Navidad". Es de esperar que sean muchas las señoras que acudan, porque el tema interesa a todas las amas de casa.

—¿Y también a los "amos"?

—Hombre, sí, también. Pero quizá sea la última de las conferencias la que más interés a esos "amos" que tú dices.

—¿De qué se trata?

—De una charla sobre gastronomía gallega en la Navidad y costumbres navideñas en Galicia y muy especialmente en Lugo.

—¿Quién la dará?

—Bueno, esto es lo mejor: tenemos comprometido a Trapero Pardo. El único problema es que Trapero no ha podido acceder definitivamente por causas de un posible viaje pero, de todas formas, nosotros sabemos que hará lo posible y lo imposible para satisfacerlos y hallarse allí, en la tribuna de la Diputación, el jueves 21. Al final de la charla actuará el grupo "Arume" de Lugo.

—¿Algo más, Cao?

—Durante la referida semana, a excepción hecha del sábado 16 y domingo 17, estará abierta, de cuatro a ocho de la tarde, una exposición de trabajos realizados en la Escuela.

—En qué sitio?

—En el salón de exposiciones



JESUS CAO PEON

de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos.

—¿Venta?

—No, es una simple exposición, pero sin venta.

—¿Y...?

—Durante todo este tiempo, en el propio Paraninfo de la Diputación en donde todas las charlas y las actuaciones de los grupos van a tener lugar, estará abierta una exposición filatélica en la que los sellos, algunos muy raros, serán todos de temas navideños. Y también intentamos ofrecer una pequeña muestra de belenes singulares que puedan existir en Lugo. A tal fin yo ruego desde estas columnas de EL PROGRESO que si existen algunos que merezcan ser expuestos que nos los faciliten. Excusado es decir que nos responsabilizamos plenamente de su conservación.

—Queda recogido, Cao.

—Y finalmente, si me lo permites, yo quiero dar también desde nuestro periódico, que es el mío también un poco, las gracias más cordiales al presidente de la Diputación por habernos facilitado el Paraninfo del Palacio de San Marcos para estas actividades navideñas y a los conferenciantes, grupos artísticos y, en general, a todos cuantos de una manera u otra hacen posible esta realización, por su entusiasmo y de todos desinteresada colaboración.

—También esto vamos a decirlo. — R.

El Progreso

Se vende en LA DEVESEA (R'adeo), en el comercio de D. Celestino García García (Cartería).

LA NUEVA ERA DE ESPAÑA...

(Viene de última página)

problemas poblacionales similares— el 35,5 y el País Vasco con ese 54,4 por ciento. Es la muestra numérica de dos tipos de actitudes electorales distintas que, sin embargo, acaban sumándose. Porque difícilmente se puede atribuir algunos de estos resultados al éxito de minúsculos partidos que propugnaron la abstención en su campaña, excepción hecha del País Vasco.

En cuanto al análisis del voto negativo, la media nacional de ese escaso ocho por ciento se ha visto fuertemente incrementada por dos factores completamente distintos también: Por un lado —el más alto de los valores— está el "abertzalismo" del País Vasco y, por otro, el efecto claro de las repercusiones de las actitudes de los obispos que siguieron la del cardenal primado. Así no es ocioso señalar que, después del País Vasco y Navarra, la zona donde se registraron más "noes" es la de La Mancha —con un 11,77 por ciento—, zona en la que reside la influencia del cardenal primado y los obispos que obligaron a leer su carta pastoral en las iglesias el pasado domingo, como es el caso de Toledo, Cuenca, Ciudad Real o Guadalajara. Y este mismo incremento de "noes" se ha dado en aquellas otras provincias en las que sus obispos siguieron al cardenal primado, como es el caso de Burgos.

El voto afirmativo va unido al índice de participación, que han sido los dos factores psicológicos del éxito o fracaso electoral de la consulta popular. La participación, por las razones señaladas al comienzo de esta crónica, hubiera sido del orden del 72 por ciento por una mera regulación del censo. En cualquier caso, la media conseguida por el voto favora-

ble, el 87,7 por ciento, es bastante alta. A la vez hay que señalar que la mayor parte de las provincias superaron la media, siendo muchas las regiones que superaron o rozaron el noventa por ciento de voto positivo, como Andalucía, Canarias, Cataluña, Murcia, Extremadura, Aragón, Baleares, Castilla, Ceuta y Melilla, Galicia, León, La Mancha o el País Valenciano.

Por último, y como corolario de esta exposición, baste señalar que se han hecho algunas manipulaciones de los resultados, especialmente con la suma de factores heterogéneos. Esta ha sido la técnica de la extrema derecha, tras su estentóreo fracaso. Por este método, que suma abstenciones, votos negativos, nulos y blancos, como si este paquete fuera la fuerza real de un rechazo de la Constitución. En este sentido hay un primer fallo de no entendimiento de la democracia y sus sistemas de funcionamiento, al faltarle al respeto elemental a la actitud de quienes por causas tan diversas como enfermedad, defectos del censo, ausencias, mal tiempo, imposibilidad de votar, o simplemente porque se desentendían de la cosa pública, se puedan computar estas situaciones como contrarias al texto. Y menos se puede decir esto de los votos blancos o nulos.

La Constitución ha sido aprobada con todos los requisitos necesarios y, además, cuenta con la ventaja de recoger en su seno a todos los españoles, tanto a los votantes del "sí" como a los que han mantenido posturas distintas. Ese es el verdadero valor de la democracia y ese es el sentido final de la Constitución. La nueva era de España comienza a caminar.

Si un efecto es producido por una causa que dispone de muchos medios, es claro que habrá de atenderse a las razones que promueven la actuación de dicha causa. Pero si, por el contrario, son muchas las causas que se desenvuelven en un medio que les es propicio, será preferible encontrar el factor de ese medio que favorece a aquellas.

Tratemos de relacionarlo con la cuestión que nos ocupa.

A lo largo de una serie de años de pisar monte y de muchas horas de incendios, el contacto con la gente del campo, la repetición de situaciones y la sucesión de anécdotas, te proporcionan, como es natural, una serie de datos en base a los cuales formas tu propia opinión sobre un tema que, en este caso, era la relación monte-paisano en su más amplio sentido.

Y dentro de esta relación, uno de los aspectos en que, ya desde el primer momento, nos surgieron dudas, fue si la riqueza forestal era considerada por el campesino gallego en su verdadera magnitud; en lo que representa o, mejor aún, en lo que podría representar dedicándole la atención que merece, en una región privilegiada para la producción maderera, dentro de un país grandemente deficitario en esta materia prima.

Nos hizo pensar en ello el estado de abandono de las masas forestales, los irracionales sistemas de selección y venta de árboles y el bajo y estacionario precio de la madera en monte, en contraposición el continuo incremento de los precios de sus productos derivados.

Pero fue, quizá, en los incendios donde encontramos mayor número de respuestas a esta pregunta que inicialmente se nos había planteado. Repasando en los archivos de nuestra memoria, hemos entresacado algunos casos que nos han parecido más significativos, de entre los muchos que podríamos citar.

En cierta ocasión, en un monte vecinal repoblado en consorcio, un fuego estaba destruyendo una masa arbórea a gran velocidad, favorecido por el viento reinante. Docena y media de vecinos se encontraban presentes. pe-

ro inactivos, y, sin cesar de hablar, justificaban la imposibilidad de actuar debida al fuerte aire y a la cantidad de humo. Pero, de improviso, un brusco cambio de viento hizo variar la dirección del fuego, amenazando llegar a un rastrojo colindante en el que aún permanecían sin retirar las «medas» de centeno. Pues bien, como accionados por un resorte y sin mediar palabra corrieron todos a la vez hacia las llamas y, aquellos que unos minutos antes comentaban que no se podía hacer nada, lograron, mediante un ataque directo golpeando con ramas, acabar en veinte minutos con el fuego —cuyo frente era en aquel momento de más de trescientos metros— antes de que llegara a los primeros surcos.

Indudablemente, en tales vecinos existía disconformidad con el procedimiento merced al cual había sido repoblado su monte varios años atrás, pero a nuestro entender nunca podía ser justificable la pasiva postura adoptada.

Por eso nosotros hemos mantenido siempre que, si bien es obvio que basta con que un miembro de una comunidad quiera que un monte arda, para que surja el fuego, no es menos cierto que si el resto de los vecinos no están dispuestos a consentirlo, son capaces de apagar cualquier incendio, antes de que éste adquiera excesiva magnitud, incluso, a veces, después.

Cuanto más medios de extinción se tengan, cuanto más modernos y efectivos sean éstos, mejor; pero la base está en el paisano. Si él no tiene interés no habrá nada que hacer por mucho empeño que pongamos; pero si quiere, su capacidad de actuación y su efectividad en materia de apagar incendios raya en la inverosímil, en cuya práctica, además, hay un poco que enseñarle.

Recordamos el caso del «loco» que quemó durante bastante tiempo repoblaciones en una zona de montaña de nuestra provincia. Por fin fue sorprendido en una de sus actuaciones y, por cierto, no debía estar tan loco cuando sacó un mechero del tipo de algodón y gasolina con el que aseguró haber encendido el fuego; pero en el interior de aquel mechero no había algodón ni gasolina. El capitán de la Guardia Civil, hombre con experiencia en su oficio, pensó inmediatamente en tal posibilidad y, una vez comprobado, le hizo sacar del bolsillo una caja de cerillas en la que quedaban ya muy pocas.

Pero lo que más nos extrañó fueron los comentarios de algunos paisanos cuando se llevaban al detenido:

—Era mejor dejarlo estar —decían—, más vale que quemé los pinos que no las casas...

Puede que el dudoso demente hubiese amenazado a algún vecino de la zona, pero, ¿es compren-

sible tal razonamiento?

En otra ocasión, una mujer contemplaba, con aparente indiferencia, como ardía un joven y bien logrado pinar de su propiedad. Al preguntarle donde estaban los vecinos más próximos a los que se pudiese avisar y por qué no lo había hecho ya, nos dijo que recientemente había sido visto el lobo por aquellos lugares y que con el monte ardiendo sería más difícil que volviese.

¡Que barbaridad! —pensamos— ¿no cabrían otras soluciones menos drásticas?

Recientemente, en un incendio en fincas de particulares, de motivación terrorista, por haber comenzado el fuego a altas horas de la noche y en varios puntos a la vez en diferentes parcelas arboladas, uno de los vecinos afectados fue alertado por el guarda forestal de lo que estaba ocurriendo. Su respuesta fue desconcertante

—No voy porque no tengo valor para ver arder los pinos que yo mismo planté. Además, si lo apago hoy a lo mejor vuelven a prender otro día...

Pero, ¡hombre de Dios! ¿realmente le importan los pinos? Creemos sinceramente que no.

¿Puede estar la causa de los incendios relacionada con el consorcio, el loco, el lobo, el terrorismo?, como hemos visto en los casos expuestos.

¿Puede estarlo con el agricultor, el pastor, el fumador, el campista, el cazador, el excursionista, el pescador, el maderista, etc., etc., etc., como otras veces se sospecha o se comenta.

Pues unas veces sí, en otras ocasiones quizá, y en algunos de estos supuestos nos negamos en principio a admitir tal relación.

Pero sean cuales fueren estas causas, en lo que no cabe duda es en que existe un medio favorable a la proliferación de los incendios en los montes, un denominador común que se puede apreciar en la mayor parte de los casos, y que no es otro que el que en un principio aludíamos, o sea, la general indiferencia que, salvo excepciones por personas o comarcas, se siente en el medio rural gallego por la riqueza forestal y, en particular, por el pino.

El campesino lo mantiene a veces porque, aún sin dedicarle atención, le resuelve pequeños problemas económicos; lo consiente otras porque, bajo él, permite que crezca el tojo, que todavía continúa aprovechando frecuentemente; lo rechaza otras porque le resta espacio o le pone trabas al pastoreo en monte. Digamos que existe un estado de tolerancia; pero es facilísimo desequilibrar la situación en contra del pino, mucho más que a su favor. Y no digamos nada en los montes comunales donde, hasta ahora, apenas ha visto la posible ventaja económica de las repoblaciones.

La reiterada oposición al establecimiento de industrias celulósicas, el continuo ataque dirigido por ciertos sectores a las especies de crecimiento rápido, la desfavorable acogida que tuvieron, por parte de esos y otros sectores, leyes como la de Fomento de la Producción Forestal, y otra serie de actuaciones en tal sentido, contribuyen en mayor o menor grado a originar el desequilibrio mencionado, comprometiendo notablemente la integridad de las masas forestales.

El monte, desgraciadamente, se ha convertido en Galicia en «cabeza de turco» de todo tipo de disconformidades por una serie de circunstancias de índole muy variada, muchas veces no relacionadas con el monte en sí, pero que encuentran en él, por las razones referidas, un campo abonado para su expresión.

Esta es, a nuestro juicio, la verdadera respuesta a la pregunta formulada: ¿Por qué arde Galicia? — IPERO.

CONDUCTOR: Circule por la derecha. Con ello contribuirá usted a que reine en la carretera un clima de cordialidad y respeto.

CARMELO CABELLOS.—(MULTIPRESS)

NO SE HUBIERAN MUERTO SUS POLLITOS SI LES HUBIERA DADO

GALLIOL

PREMIADO EN VARIAS EXPOSICIONES VENTA FARMACIAS - ORTOGRIAS

la provincia

EL REFERENDUM EN VIVERO Y BARREIROS



Las presentes fotografías de Sergio recogen un momento de la votación, en el Referéndum Nacional del pasado día 6, en las localidades de Vivero y Barreiros. Tanto en la foto superior, de Vivero, como en la de la parte inferior, de Barreiros, pueden apreciarse las colas de votantes esperando para ejercer el derecho ciudadano de emitir su voto

viveiro

El Consejo Superior de Deportes concede ocho millones para el nuevo campo de fútbol

● EL DOMINGO ASAMBLEA EXTRAORDINARIA DE PADRES DE ALUMNOS DEL GRUPO ESCOLAR «PASTOR DIAZ»

VIVERO. — (De nuestra Correspondencia, por PABLO MATEOS CHAO).

El concejal delegado de Prensa y Deportes, señor Álvarez Expósito nos informa, que el Consejo Superior de Deportes ha concedido al Ayuntamiento de Vivero, una subvención de ocho millones de pesetas, para la construcción de la primera fase del campo de fútbol, con vestuarios, cerramiento y complemento, por un total de 18.228.016 pesetas.

El abono de la ayuda referida se efectuará con cargo al presupuesto de dicho Consejo Superior, a base de 4.000.000 de pesetas en el ejercicio económico presente y el resto 4.000.000 de pesetas, en el de 1979.

Las obras deben de dar comienzo en el plazo de tres meses, a partir de la notificación de esta ayuda, y se harán efectivas mediante certificaciones.

El proyecto redactado por el arquitecto don Juan Miguel Hernández de León, se encuentra expuesto al público, sin que de mo-

mento se presentase observación alguna.

ASAMBLEA

El próximo domingo, a las once de la mañana, en el salón de actos del Centro Nacional de Formación Profesional de Primero y Segundo Grado de nuestra ciudad se llevará a cabo asamblea extraordinaria de Padres de Alumnos de la Agrupación Pastor Díaz, con el siguiente orden del día:

Primero. — Presentación de los estatutos.

Segundo. — Elección de la junta de gobierno.

Tercero. — Ruegos y preguntas.

FUTBITO

Está, prácticamente a las puertas de la ciudad, la empresa Corvián con el arreglo de la carretera de la costa en su tramo Vivero-Jove. Creemos que en compensación al tramo estación de servicio Buenavista, Avenida de Galcerán, ya que está en óptimas condiciones, arreglada en su día por la empresa Díaz Trigo, debía de llevarse a cabo el arreglo de la travesía a la ciudad que, en el número de metros casi es similar, paliaría un grave problema existente en materia de circulación. Parece ser que el contrato de la empresa Corvián es llegar hasta el puente de la Misericordia, y ya tiene en condiciones el tramo mencionado. Algo que a quien le corresponde debe de mirar.

Mujer eres el espejo donde se miran tus hijos; cuida tu instrucción. Acude al Centro de Formación Familiar y Social.

Olimpico-Obras del Puerto.

CARRETERA

Están, prácticamente a las puertas de la ciudad, la empresa Corvián con el arreglo de la carretera de la costa en su tramo Vivero-Jove. Creemos que en compensación al tramo estación de servicio Buenavista, Avenida de Galcerán, ya que está en óptimas condiciones, arreglada en su día por la empresa Díaz Trigo, debía de llevarse a cabo el arreglo de la travesía a la ciudad que, en el número de metros casi es similar, paliaría un grave problema existente en materia de circulación. Parece ser que el contrato de la empresa Corvián es llegar hasta el puente de la Misericordia, y ya tiene en condiciones el tramo mencionado. Algo que a quien le corresponde debe de mirar.

Mujer eres el espejo donde se miran tus hijos; cuida tu instrucción. Acude al Centro de Formación Familiar y Social.

PUENTENUEVO

554.736 PESETAS COSTARON LAS FIESTAS

PUENTENUEVO. — (Especial para EL PROGRESO). Una vez cerradas las cuentas de las FIESTAS DE OTOÑO-78, la Comisión de Fiestas tiene el agrado de presentarlas a la consideración del pueblo.

INGRESOS:

Aportación de los vecinos	312.548
Bailes en La Xolda	19.875
Cuotas de las atracciones del ferrial	105.500
Cuestiones con pegatinas	37.075
Recaudación en el partido de fútbol	4.572
Idem en jinkanas	23.800
Sobran de la "queimada"	450
Subvenciones:	
— De empresas comerciales de fuera	20.600
— De diversos organismos, gestionadas por el Sr. Alcalde	30.316

TOTAL DE INGRESOS 554.736

GASTOS:

Orquestas	330.000
"Gaiteros" y Cabezaudos	33.050
Festival Gallego	55.000
Alumbrado	32.000
Fuegos artificiales	15.700
Diversos (fiesta infantil, medallas marathón, permiso enganche luz, etc.)	7.150
Carteles y pegatinas	31.836

TOTAL DE GASTOS 554.736

Los componentes de la Comisión agradecen la colaboración que en todo momento han recibido de todos los convecinos, gracias a ello hemos logrado la culminación de nuestras fiestas anuales.

AUTO - SERVICIO

«A FRUTERIA»

Invita al público en general a su INAUGURACION mañana, sábado, día 9, a las OCHO de la tarde.

Se servirá un vino español

Plaza de España, 8 — Teléfono 36 50 66
NAVIA DE SUARNA

chantada

AFLUENCIA DE GANADO DE CERDA EN LA FERIA DEL DIA 5

CHANTADA. — (De nuestro corresponsal, Alvaro Fernández). — Con un tiempo bonancible dada la proximidad del invierno, se celebró la tradicional feria del día 5. Sin llegar a la masiva concentración de la de hace un mes, podemos decir que fue una feria más que pasable.

En el ferrial, el ganado vacuno abundante, sin excesivas ni altas transacciones, si se exceptúa los terneros de recría que alcanzaron buenas cotizaciones, en el de cerda, gran abundancia de los de recría a precios sostenidos y los de ceba con precios sobre ciento treinta pesetas el kilo.

En la plaza, muchos repollos y coles para el trasplante, desde setenta y cinco a cien pesetas el ciento; muchos ajos, sobre veinte y veinticinco pesetas la cabeza; abundancia también de cebollas; dígame lo mismo de las manzanas, de no muy buena calidad y con poca demanda; habas secas, de diversas clases, desde cincuenta pesetas hasta ochenta y más; nueces sobre ciento veinticinco

pesetas ya pocas, lo mismo que las castañas a 25 ó 30. Piel de zorro a 2.500 y de gatos a 200. Novedad en cuanto a los peces de río Miño: a cincuenta pesetas el kilo de peces grandes "como zocos" y los pequeños a cien; el kilo de anguilas grande sobre quinientas pesetas.

De algo más de la docena de calderos del pulpo dieron abasto suficiente a los comensales y aún sobró para que los rezagados de última hora pudiesen llevar algún rabo para casa; dos calderos de carne cocida se despacharon íntegramente.

SERVICIOS SANITARIOS

Sigue de guardia la farmacia de don Fernando de Soto Lemos, Plaza del Mercado, 3; teléfono 239. Durante el día de hoy estará también de guardia el doctor don Eloy Montes González, en Ramón y Cajal, I; teléfono 671; y el practicante Ildefonso Piñeiro Mourino, José Antonio, 18; teléfono, 270. Servicio permanente de la Cruz Roja, en General Franco, 60; teléfono 782.

LA DEVESA

Grandes festejos en honor de Santa Eulalia

Tendrán lugar desde mañana hasta el próximo lunes

LA DEVESA. — (Especial para EL PROGRESO).

Mañana sábado, pasado domingo, y el próximo lunes, tendrá lugar en La Devesa los tradicionales festejos en honor de Santa Eulalia.

Mañana, día 9, actuará el show internacional «Los Píndaros», en la fiesta que tendrá lugar a la tarde, y a la noche, se celebrará una monumental verbena. Durante esta primera verbena tendrá lugar el popular «baile del farolillo» durante el cual se otorgarán grandes

premios a las parejas ganadoras.

El domingo, día 10, festividad de la patrona de la villa, habrá misa solemne y procesión, y, a la tarde, en un céntrico local, actuará el gran conjunto «Los Pequeñiques», quienes estarán acompañados por la orquesta «Raíces», de Orense.

El lunes, a la tarde, volverán a celebrarse diversos festejos que culminarán con una monumental verbena.

LA PROVINCIA

monforte de lemos

MONFORTE DE LEMOS.— (De nuestra Corresponsalia).

Extracto de los acuerdos adoptados por la Corporación en pleno, en sesión celebrada el día 5 de diciembre, bajo la presidencia del alcalde, don Pablo Fernández Álvarez. Asisten la mayoría de los señores concejales y el señor interventor de Fondos por acumulación. Da fe el secretario titular.

ESCRITO DE FUNCIONARIOS DE LA GUARDIA MUNICIPAL.—

Se refieren a trabajo en domingo y días festivos, acordándose contestarle que este concepto figura en las correspondientes nóminas desde primero de enero de 1974.

APORTACIONES ECONOMICAS PARA LAS OBRAS EN EL MEDIO RURAL.—

Se da cuenta de todas las peticiones efectuadas en este sentido, acordándose colaborar en la financiación de obras en los pueblos de Sindrán, Chavaga y Rubin; en cuanto a las restantes, se acuerda visitar pueblo por pueblo para comprobar las necesidades apuntadas, llevándose el asunto a un próximo Pleno de la Corporación.

En el mismo orden de cosas, visto escrito de los vecinos de Proveiros, se les autoriza para el cambio de destino de aportación económica concedida en su día.

ALUMBRADO EN JUAN MONTES.—

Se da cuenta de escritos de don Arturo Ferreiro Castelo sobre incomodidades que le produce el cuadro de alumbrado en la calle de Juan Montes, así como de los informes emitidos por el encargado del servicio de alumbrado público, incluyendo presupuesto para un posible cambio del cuadro mencionado. Se acuerda encargar a un concejal la comprobación de las incomodidades denunciadas; con el informe que se emita el asunto será llevado a un próximo Pleno.

TERRENOS PARA OBRAS MUNICIPALES.—

Se aprueban valoraciones de terrenos que han sido necesarios para la obra de urbanización de la calle Doctor López Suárez, acordándose el pago a los propietarios de las valoraciones de referencia. En el mismo sentido, se da cuenta de informe del director de la obra del Plan de Travesías, relativa a la superficie ocupada de terreno particular en la calle Chantada; se acuerda pase a informe del señor aparejador municipal, para la oportuna valoración.

ENAJENACION DE TERRENOS.—

Dentro de la zona de "Las Lamas", destinada a instalaciones industriales, con encargo ya del correspondiente Plan Parcial, se acuerda la convocatoria de subasta de dos parcelas más con destino a dos posibles industrias, aprobándose los pliegos de condiciones económico - administrativas, que han de regir en las correspondientes subastas.

INSTALACIONES DEPORTIVAS.—

Se acuerda, a petición de la Sociedad de Caza y Pesca "Val de Lemos", la tramitación de un expediente de permuta de terreno particular por parte de finca municipal, con destino a las instalaciones deportivas de la entidad de Administración Local.

CONTRIBUCIONES ESPECIALES.—

A petición de don Ramón Conde Salgado, se acuerda rectificar las cuotas de las contribuciones especiales impuestas con motivo de la realización de la obra de Infraestructura de la Zona Escolar, dando audiencia en el expediente al propietario del terreno cuya propiedad manifiesta el señor Conde Salgado no ser suya; se desestiman el resto de sus peticiones de rectificación de cuotas, puesto que las mismas se han presentado fuera del plazo hábil.

Igualmente se estudia un escrito de vecinos de la calle Condessa Pardo Bazán, derivado de aumento de obra en la urbanización de esta calle, planteando diversos aspectos de la misma. Se acuerda contestarle que en lo que se refiere a la baja de subasta; la liquidación definitiva se giró

El Mercado Comarcal Ganadero se celebrará los miércoles

sobre otra certificada, y en los demás aspectos, asimismo se les contesta que, en el capítulo de aumentos, se impuso también la correspondiente cuota a los vecinos a quien se había adquirido terrenos para esta obra.

Se rectifican cuotas de contribuciones especiales por obras diversas, por haberse observado errores materiales de medición de fachadas.

PASO A NIVEL.— Se da cuenta de proyecto de construcción de un paso inferior de peatones, derivado de la supresión, mediante paso superior, del paso a nivel existente en la calle de la Estrella. Se aprueba este proyecto, con un presupuesto de 674.090 pesetas, que realizará RENFE en su totalidad.

CALLE RAMON CABANILLAS.— Se da cuenta de escrito de vecinos de esta calle reclamando que se le instale agua y alcantarillado, dentro del proyecto subastado en su día para esta calle y otras más; se acepta su escrito, desestimando en consecuencia otro presentado con anterioridad por otros vecinos, en el cual pedían que dichos servicios no fueran instalados.

ACUERDOS DE LA COMISION MUNICIPAL PERMANENTE.—

Se da cuenta de que la Comisión Municipal Permanente, por razones de urgencia, adoptó acuerdos relativos a colaboración con la Cruz Roja para la construcción de un puesto de socorro, con lo cual el Ayuntamiento queda relevado del sostenimiento del puesto citado; asimismo la Permanente acordó la ordenación del gasto correspondiente a la redacción de las Normas Subsidiarias de Planeamiento. Ambos acuerdos son ratificados por el Pleno de la Corporación.

Por otra parte, asimismo se ratifica el acuerdo relativo a la puesta a disposición de terreno municipal para la construcción de Unidades Escolares. En este punto, como trámite previo, se acuerda solicitar del Ministerio de Educación y Ciencia la reversión del terreno cedido en su día para la construcción de un Instituto Polivalente.

MERCADO COMARCAL GANADERO.— La Alcaldía informa sobre las reuniones y cambios de impresiones que ha mantenido con diversos sectores del municipio, de todo lo cual se desprende que la mejor fecha para la celebración de los Mercados es la de los miércoles de cada semana, respetando una feria anual a celebrar el día 24 de diciembre de cada año. Por tanto, se acuerda solicitar del Ministerio de Agricultura la celebración de los Mercados en las fechas señaladas, proponiéndose igualmente la inauguración para el día 24 de enero del próximo año.

Sobre este mismo tema se acuerda convocar concurso para adjudicación de una oficina bancaria y un bar - restaurante dentro de las instalaciones del Mercado.

HOY, CERRARA LA PLAZA DE ABASTOS

Según ha informado el Ayuntamiento, hoy día ocho, permanecerá cerrada la Plaza de Abastos. Lo que recordamos al público en general y especialmente a las amas de casa.

EL PROGRAMA DEL CONCIERTO ESPECIAL DE MUSICA Y POESIA

Como suplemento a las informaciones ya facilitadas, anticipamos el programa que integrará el concierto especial de Música y Poesía, programado por la Filarmónica, y a cargo de Eugenio Gonzalo y Stella Manaut, mañana, día 9, en el Aula Magna de Maestría.

Primera parte:

Elegía a Ramón Sijé de Miguel Hernández y "Milonga argentina", de Abel Fleury; "Como tú", de León Felipe y "Choro N.º 1", de Heitor Villalobos; Antelación de amor", de Pablo Neruda y "Estudios 1 y 7", de Heitor Villalobos; "Nanas de la cebolla" de Miguel Hernández y "Son das

Carriloes", de Joao de Teixeira; "Me gusta cuando callas", de Pablo Neruda y "Dos vales venezolanos", de Antonio Lauro y "Niña morena", de P. Neruda y "Lolibri", de Julio Sagrera.

Segunda parte:

"Romance de Abenamar", (anónimo Siglo XV) y "Recuerdos de la Alhambra", de Tarrega; "Romance del rey moro que perdió Alhama" (anónimo Siglo XV y "Capricho árabe", de Tarrega; "Romance de la luna luna", de García Lorca y "Zapateado", de R. Sainz de la Maza; "La casada infiel", de García Lorca; y "Fantasía para una guitarra española", de V. V. Vielsa y "Quixente tanto nenfina", de Rosalía de Castro y "Corazón y danza", de Antonio Ruiz Pipo.

Dará comienzo a las ocho de la tarde.

EXTRANA PAPELETA

Todavía están surgiendo detalles y anécdotas con relación a la jornada del Referéndum nacional del 6 de diciembre.

Tiene cierta curiosidad la de la mesa electoral en donde al hacer el escrutinio, dentro de un sobre en vez de la papeleta encontraron una participación de lotería para el sorteo de Navidad.

Seguramente el votante lamentaría su despiste si a la caprichosa fortuna le diese por hacer que el premio gordo cayese en ese número.

EL DIA 15, ASAMBLEA DEL CLUB FLUVIAL

La Sociedad del Club Fluvial, está distribuyendo a domicilio la convocatoria de nueva junta general para el próximo día 15.

En esta ocasión el único punto del orden del día, será la posibilidad de modificar las cuotas de socios, asunto dejado sobre la mesa en la anterior asamblea a petición de los presentes (en número de 18), por considerar escaso el número de asociados para tomar decisiones de cierta envergadura, aunque de hacerlo hubiera sido perfectamente legal.

Lo cierto es que, rara vez se reúnen más de 20 de los más de dos mil socios para asistir a una Junta, ni se cree que vayan muchos más en esta ocasión.

Lo curioso según impresiones de directivos es que "a veces las críticas proceden de los que no participan".

villalba

MONSA redactará las normas subsidiarias de Planeamiento Urbano

VILLALBA.— (De nuestro corresponsal, Alfonso Ramudo).

En la última sesión celebrada con carácter de extraordinaria por el pleno municipal se dio a conocer la propuesta de contratación para redacción de Normas Subsidiarias de Planeamiento, dándose cuenta de informe-propuesta de la Comisión Informativa, y de las dos ofertas recibidas, una suscrita por don Domingo Goás Chao y otra por Mario Iglesias, en nombre de MONSA. Intervienen seguidamente exponiendo sus puntos de vista, y solicitando aclaraciones y ampliaciones de informe, y formulando propuestas, los señores Mato, Gayoso, Lorenzo, Soto, Paredes, Sanjurjo, Currás, Fernández y Durán y después de un amplio debate sobre el particular, las conveniencias y necesidad de las normas Subsidiarias, así como su alcance y contenido, se adoptan los siguientes acuerdos:

Encargar la redacción de las Normas Subsidiarias del municipio a MONSA, en la cantidad de setecientos veintidós mil cincuenta pesetas, según los términos de su oferta, y siendo de cuenta del Ayuntamiento la Cartografía, cuyo encargo se acuerda asimismo, y votando en contra de este acuerdo

los señores Gayoso y Mato, por no estar suficientemente matizado el trabajo que se va a realizar.

Se acuerda asimismo solicitar subvención del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, para la confección de las Normas Subsidiarias del municipio de Villalba, en el porcentaje más amplio posible; y se acuerda asimismo solicitar subvención de la Diputación Provincial por el importe del cincuenta por cien del coste de las Normas, en cifra aproximada de un millón de pesetas. Facultándose al alcalde para la ejecución de estos acuerdos, y debiendo de comunicarse a la empresa con la que se conciertan los trabajos de las Normas, que efectuada la información urbanística, deberán ser presentadas al Ayuntamiento, antes de la elaboración de anteproyecto de Normas, el cual será sometido asimismo a consideración municipal; y con el compromiso por parte de la empresa de introducir en las normas las modificaciones que resultan de la información pública y de acuerdos municipales, y contemplándose en las Normas la ubicación de un Polígono Industrial de superficie y características adecuadas al municipio, y con grado de desarrollo adecuado en el planeamiento.

VIDA MUNICIPAL

★ BARREIROS

Durante un plazo de quince días, se abre información pública, a efectos de examen y reclamaciones, sobre la solicitud presentada por Pedro Moreda Fernández y Victorina Cabana Andrade, para canalizar el agua de la fuente conocida por "Tras do Tombo" distante unos doscientos metros de sus domicilios.

★ CORGO

Por un plazo de quince días se abre información pública a efectos de examen y reclamaciones sobre la solicitud presentada por Doroteo Silva Puga y la presentada por Emilio Fernández Valiño y Domingo Brea Díaz, para llevar a cabo canalizaciones de agua, en el primer caso, desde el monte "Acevedo", teniendo que atravesar un camino público; y, en el segundo, desde las fincas denominadas "Horto do Monte" y "Baradas dos Trollos", mediante una tubería que ha de ir soterrada.

★ JOVE

Por un plazo de ocho días hábiles se abre información pública sobre los proyectos técnicos de acondicionamiento del campo de la fiesta en la parroquia de La Regueira, y Parque Infantil de la villa de Jove.

★ LUGO

De acuerdo con lo que dispone el artículo 30 del Reglamento de actividades molestas, insalubres, nocivas y peligrosas, se abre un plazo de información pública de diez días hábiles de duración sobre la solicitud de licencia municipal presentada por Oliva Pico Carballeira, para la apertura de una carnicería a emplazar en la calle de La Atalaya, número 10, de esta capital.

MUIMENTA

Hoy, presentación de "Miss Galicia"

MUIMENTA.—(Especial para EL PROGRESO).

Nuevamente la juventud de "Terra Chá" podrá acudir en masa en el día de hoy a la Sala "Hermo" de Muimenta, Sala que es considerada de las de mejor ambiente entre las de nuestra región. Y es que para hoy está anunciado un espectacular Festival que tendrá como principal aliciente la presentación de la guapa orensana Conchita Lorenzo Sobrado, "Miss Galicia 1978", que este año en Tenerife, en el concurso de "Miss España" logró clasificarse entre las cinco finalistas nacionales, consiguiendo así un nuevo galardón para la mujer gallega.

Este Festival estará amenizado por dos famosos conjuntos, "Fuego S.L." y "Brindy's", por lo que el Festival ha despertado extraordinario interés en toda la zona, lo que hará reunir en Muimenta durante esta tarde a gran cantidad de jóvenes.

FERIAS

HOY, ESCAIRON

Mañana, Puertomarín, Muras, y Villanueva de Lorenzana



"de fiesta con las ESTRELLAS"

HOY, VIERNES • 7 Tarde

GEORGIE DANN con su sensacional SHOW

LOS MADRIGALES

MAÑANA, SABADO • 8 Tarde

Sensacional Grupo Rock

BURNING

PRECIOS POPULARES

sala de fiestas

ventoeira

VILLALBA (Lugo)

LA PROVINCIA

Ribadeo

NOTAS LOCALES



Los ribadenses en el momento de emitir su voto en uno de los colegios establecidos en la localidad. En alguna de las mesas de esta villa, la afluencia de votantes fue de hasta el setenta por ciento del censo. — (Foto MIGUEL)

RIBADEO.—(De nuestro corresponsal, Carlos M. Alvarez).

Con total normalidad transcurrió la jornada electoral de anteayer en la que los ribadenses que lo consideraron oportuno se acercaron a las distintas mesas electorales a depositar su voto sobre el referéndum constitucional.

El hecho de que el día coincidiera con día de mercado no parece que haya condicionado el porcentaje de participación electoral: ni se registró falta de actividad en la plaza ni se puede suponer que las abstenciones habidas en la zona rural se debieran al mercado de la villa.

Hubo ciertas aglomeraciones en las mesas, sobre todo en las 3 de la villa, a mediodía, casi siempre debidas a errores del censo, que provocaban un retraso con una persona y que afectaba lógicamente a toda la cola de votantes. Algunos errores eran fácilmente subsanables como por ejemplo la edad de las personas que se puede demostrar con el carnet de identidad, pero otros, sobre todo la no inclusión en el censo, privaban al ciudadano de ejercer su derecho al voto.

Habría que buscar un modo de reducir los errores en las listas ya que si bien es cierto que la mayoría de la gente no comprueba su inclusión correcta los días anteriores a la elección, estos días suponen casi siempre un plazo demasiado corto para hacer las comprobaciones.

Con todo, las elecciones se desarrollaron normalmente y sin más detalles dignos de mención.

SE REALIZO LA SUBASTA DE COCHES

Hasta 300.300 pesetas ascendió el total recaudado en la subasta de vehículos que tuvo lugar el pasado martes, en la Aduana. La cantidad puede considerarse escasa y es reflejo del poco interés que pusieron los licitadores en sus pujas. La subasta se compuso de siete lotes que al final fueron adjudicados en su totalidad. La tasa final más elevada fue la del lote número 3, un «Renault 16 R» que salió en 60.000 pesetas y llegó hasta las 100.000.

Un «Ford Scort» modelo 1.300 L que salió en 65.000 pesetas (la tasa

inicial más alta) llegó a las 77.000 y un «Ford» tipo furgón que salió en 40.000 pesetas sólo llegó a las 41.000. Los otros cuatro lotes alcanzaron valores aún más bajos. El total de las tasas de salida era de 245.300 pesetas y el de adjudicaciones de 300.300 como queda reseñado.

SARRIA

MUNICIPAL PARA LOS CANALONES

SARRIA.—(De nuestro corresponsal, VILLARABID). — Tal y como se esperaba, ya tenemos Constitución. No es a nosotros a quien nos compete juzgar como fue y lo que de ella se espera. No obstante, si debemos ofrecerles a nuestros lectores y muy especialmente a los vecinos, los datos finales, que tanto apasionaron a unos durante la jornada del miércoles pasado y que tan despreocupadamente parecían significar para otros.

Verdaderamente, tampoco en Sarria caló mucho la gran campaña. No obstante, algo hemos tenido en contraposición y que quitó afluencia a las mesas, era día de feria y de las buenas. Hace falta dinero en estas fechas y no quedaba más remedio que ir con las mercaderías, ganado, etc., etc.

Los datos, no oficiales, pero que suelen ser siempre fieles a la realidad, especialmente en esta zona, que nos parece hay una junta que lo sabe hacer muy bien, son: Sobre un censo de votantes de 9.666, que llegó a la más alta cota de la historia, depositaron su voto en la urna 4.132 (el 42,74 por ciento). Las papeletas del «Sí» fueron 3.178 (el 89,98 por ciento). Las del «No» fueron 199 (el 4,81 por ciento). Nulos hubo 32 y papeletas en blanco, 183.

Creo que los estudiosos, los que siguen al dedillo estos datos, que hacen sus cálculos para próximas elecciones, ahí los tienen.

Felicidades a todos. Fue una jornada ejemplar, la que Sarria y su comarca vivió. Ahora comencemos a vivir la nueva etapa, que aunque parezca algo sin fundamento, comienza con el nuevo año del calendario de la Iglesia Católica.

CANALONES

Una vergüenza señores. La mañana del jueves, día 7, ayer concretamente, amaneció con una fuerte tormenta de agua. Los sarrianos, que tienen que madrugar, salieron a la calle a las 8 de la mañana, en buen número como siempre y desprovistos del paraguas o prendas de lluvia. Como el que más y el que menos salo con el tiempo justo. ¡A la calzada lloviendo...!

No hay forma, esos canalones sin bajadas, o si las tienen están

rotas, ahora, cuando el invierno comienza. Es vergonzoso. Las gentes tienen que ir por la calzada, no resguardándose por las aceras, ya que de hacerlo, no se mojan, se duchan continuamente.

Imagínense cuando uno llega a la fábrica o a la oficina. ¿Llama al corresponsal...? Es lo que se le ocurre a todos, aunque lo vieran pasar a él padeciendo el mismo problema...

La razón no tiene más que un camino, dice un viejo refrán, y desde luego, con los canalones en Sarria pasa eso. Me reservo algunos datos para que no salgan

al exterior. Los sarrianos lo saben ya. Hay edificios oficiales que ofrecen al peatón el mismo problema. ¿Cuándo saldrá ese bando...?

El programa "Raíces" se ocupó ayer de los gaiteros de nuestra villa

RIBADEO.—(De nuestro corresponsal, Carlos M. Alvarez).

La enseñanza del arte de tocar la gaita gallega fue objeto de un tratamiento televisivo en la sobremesa de ayer dentro del programa "Raíces".

El mencionado programa, que salió en antena con un retraso de media hora sobre el horario previsto, comenzó con un reportaje sobre la fabricación de gaitas y dulzinas en una parte de la provincia de Alava. A continuación, y siempre dentro de la línea de lo relativo a las gaitas, dedicó un cuarto de hora a mostrarnos unos planos del aprendizaje por parte de un grupo de jóvenes de Ribadeo de tocar la gaita.

Estos jóvenes cuyo contacto con la gaita es únicamente por afición, se reúnen a menudo con José Luis Folgosa, un joven ribadense un poco mayor que los alumnos, que es el que les va instruyendo en los primeros pasos de su aprendizaje. José Luis Folgosa viene a encarnar la sucesión de aquella verdadera escuela de gaitas que el fallecido Primitivo llegara a formar en torno a su figura y a su arte, no sólo

interpretativo sino también artesanal, pues él mismo se fabricaba los instrumentos de todo el grupo.

Las cámaras de T.V.E. nos mostraron unos planos de unos momentos de los ensayos para finalizar con unas ejecuciones musicales que el grupo realizó en la Atalaya de Ribadeo con la ría como paisaje de fondo.

Intercaladas en estas secuencias también pudimos ver unas entrevistas con José Luis Folgosa que puso de relieve la condición de aficionados de todos los componentes del grupo y las dificultades que comporta reunirlos a todos para una actuación dado que la mayoría de ellos trabajan en diversas ocupaciones y otros son estudiantes de fuera de Ribadeo que en épocas de vacaciones no están en nuestra villa.

Por último manifestó José Luis Folgosa al programa "Raíces" que si bien en la época de Primitivo el grupo tenía desplazamientos de cierta consideración, hoy día sus salidas se ven limitadas a las fiestas tradicionales de Ribadeo por las dificultades anteriormente expuestas.

muy dada al descanso, aprovechándola algunos incluso para hacerse el puente que el calendario les brindó.

TELEVISION

Ahora, cuando nuestro Centro Emisor del Páramo, especialmente en la Primera Cadena, está trabajando bien, el telespectador se sigue quejando de los fallos que a veces cortan la imagen e incluso el sonido por completo y claro, se lo atribuyen muchos a este centro. No es el culpable, hay que decirlo, el Emisor del Páramo. Tampoco es culpable, creo yo, de que se nos marchase la luz en la rueda de Prensa que el señor Martín Villa nos ofreció en la mañana de ayer, jueves, cuando la expectación era máxima.

Creemos que tampoco ha tenido la culpa el Centro Emisor del Páramo, del corte de señal, cuando el pasado sábado se procedía a la votación del Festival Musical de la O.T.I.

Al César lo que es del César y bastante tiene este Centro Emisor con pagar las que él hizo o podrá hacer todavía.

OBRAS

Parece que nuevamente se van a hacer obras de reforma en el domicilio social de «La Unión». Hacen falta, pero también que haya cierta mentalización de conservación. Poco importa poner mobiliario nuevo, pintar paredes y algunas otras cosas más si luego hay desaprensivos que todo lo deshacen.

Lo de las colillas en el suelo, llama poderosamente la atención a todos cuantos pasan por allí de visita. Da motivo de conversación el tema. Y muchas veces hasta vergüenza...

MAÑANA, SABADO, 9
De 8 tarde a 2 madrugada
Sala XUNTANZA
presentación de
MISS GALICIA 1978
GRAN BAILE
tabuloso conjunto
MAX 2000
JUVENTUD, OS ESPERAMOS
A TODOS EN SARRIA

MAS ATENCION PARA LOS CANALONES

LA VOTACION EN OTERO DE REY



A última hora de la tarde, el número de votantes que acudieron al colegio electoral de Otero de Rey, fue muy elevado lo que motivó las consiguientes contrariedades por parte de aquellas personas que hubieron de esperar bastante tiempo para emitir su voto. Allí fuimos testigos de cómo un hombre de más de sesenta años abandonaba el colegio, francamente irritado por no poder haber ejercido su voto. "Ya es la segunda vez que me ocurre, y yo para esto no pierdo de trabajar", afirmó. También miembros del PSOE realizaron una reclamación a la mesa sobre el caso de una joven de dieciocho años a la que se le negaba el derecho de votar. No obstante, ningún incidente se registró durante toda la jornada. — (Foto CARLOS)

Marcas para hoy en el Litoral Lucense

(HORA DEL MERIDIANO DE GREENWICH)

Horas Coeficientes

1.ª pleamar	10,08	59
2.ª pleamar	22,52	60

COTIZACIONES DE BOLSA FACILITADAS POR EL BANCO DE BILBAO

		BOLSA DE MADRID		BOLSA DE BARCELONA		BOLSA DE BILBAO	
Nominal	Acciones	Ultima Cotización	Cotización del día	Ultima Cotización	Cotización del día	Ultima Cotización	Cotización del día
Bancos y Seguros							
500	Bilbao	284	284	279	280	287	287
500	Central	310	310	308	305	306	306
250	Banesto	263	263	260	p. 256	256	255
500	Exterior	256	260	253	258	—	—
500	Fomento	225	223	218	—	—	—
500	Guipuzcoano	—	—	—	—	267	267
500	Hispano	220	220	220	220	219	219
1.000	I. de Cataluña	—	—	173	171	173	—
150	López Quesada	247	247	242	245	243	243
500	Popular	254	249	252	p. 249	250	254
250	Santander	335	335	330	330	333	333
1.000	Urquijo	263	261	264	261	264	261
500	Vizcaya	245	240	242	242	238	238
500	Bankunión	141	141	143	143	143	143
500	Seguros Aurora	—	—	—	—	390	405
500	Unión y Fénix Seg. .	310	—	—	—	—	—
500	Herrero	—	—	—	—	—	—
1.000	Pastor	307	304	307	307	—	—
1.000	Noroeste	—	—	—	—	—	—
1.000	Bankisur	—	—	—	—	—	—
Inversión Mobiliaria							
500	Cartumbao	78	78	78	—	78	—
500	Cartisa	160	160	—	—	—	—
250	Fibansa	83	83	—	—	—	—
500	Figuranvisa	—	—	—	—	39	—
1.000	Finsa	—	—	—	—	68	—
500	Gral. Inversiones	63	—	64,50	—	—	—
500	Popularinse	122	—	124	122	—	—
Electricidad, Gas y Aguas							
500	Electra de Viesgo ...	56,50	—	—	—	58	56
500	Reunidas Zaragoza ...	35	—	36	—	34	35
5.000	Fecsa (G)	—	—	—	—	—	—
1.000	Fecsa (P)	64	62,50	64,50	63	—	—
1.000	Fenosa	59	—	—	—	59	—
500	Hid. Cantábrico	61	61	—	—	—	—
500	Hid. Cataluña	52	50	52	52	—	—
500	Hidroa	66,25	64	65,50	64	66	64
500	Iberduero	70,50	69,25	71,50	70	70,50	69,75
500	Sevillana	59	58,25	58	58,50	57	58,50
500	U. Eléctrica	64,50	61,50	65	62,50	64	63
Sider. y Mineras							
500	Altos Hornos	28	26,25	28	26,50	29	28
500	Duro-Felguera	68	68	64	—	66	66
1.000	Echevarría	—	—	—	—	33	33
1.000	Fasa-Renault	85	86	—	—	—	—
500	Santa Bárbara	—	—	—	—	45	—
500	Mat. y Construc.	43	43	50	—	—	—
500	Santa Ana	72	73	73	—	—	—
150	Ponferrada	42	—	—	—	—	—
500	Motor Ibérica	—	—	144	141	—	—
500	Nueva M. Quijano ...	59,75	—	—	—	—	—
500	Olarra	85	82	—	—	81	82
1.000	Seat	56	—	61	—	—	—
Transportes							
500	Metro	—	—	—	—	—	—
500	Naviera Aznar	—	—	—	—	30	—
500	Transmediterránea ..	—	—	—	—	—	—
Químicas y Textiles							
500	Cros	48	47	49	48	—	—
500	E. e I. Aragonesas ...	40	39	38,50	37	40	—
500	Cepsa	178	175	179	173	183	176
500	Firestone Hispania ..	—	—	—	—	69	70
500	Papelera Española ...	30,25	30,50	—	—	31	31
500	Papelera de Leiza ...	—	—	—	—	—	—
500	Papeleras Reunidas ..	45	45	47	p. 45	41,50	42
500	Petroliber	112	—	—	—	—	—
500	Sniace	47	47	46	46	46,50	—
500	U. E. Río Tinto	56	53,25	54,50	52	54,50	51
1.000	U. Resinera Española	—	—	—	—	—	—
Inmobiliarias y Auxilia- res de la Construcción							
500	Asland	—	—	119	121	—	—
500	Cementos Lemona ...	—	—	—	—	163	—
1.000	Cristalería Española .	225	d. 235	—	—	—	—
500	Dragados	218	215	216	213	215	214
500	I. Colonial	—	—	116	d. 118	—	—
500	I. Metropolitana	99	97	—	—	—	—
500	Urbis	70,50	71	—	—	—	—
500	Valderrivas	123	—	—	—	—	—
500	Vallehermoso	100,25	100	—	—	—	—
Monopolios							
500	Campsa	221	221	222	220	217	—
500	Tabacalera	127,50	—	131	—	131	130
500	Telefónica	75,75	76	75,50	76	76,50	76
Alimentación y Varios							
500	Corp. Bancobao	58	58	58	58	58	58
500	"El Aguila"	60	p. 55	—	—	—	—
500	Ebro	305	—	—	—	306	306
500	Finanzauto	128	128	125	125	125	125
1.000	Finanz y Servicios ...	119	119	119	119	121	—
500	Galerías Preciados ...	50	47	—	—	—	—
500	Gral. Azucarera	75	—	78	d. 79	76	—
1.000	Koipe	—	—	—	—	110	—
1.000	Savin	—	—	—	—	93	—
500	Tabacos Filipinas	—	—	184	184	—	—
1.000	Rumasin	—	—	—	—	—	—
Fondos de Inversión							
	Planinver 1	61,39	61,65	61,39	61,65	61,39	61,65
	Planinver 2	56,88	57,02	56,88	57,02	56,88	57,02
Derechos de Suscripción							
1 x 8	Banco Pastor	230	230	230	230	—	—
1 x 9	Banco Hispano	89	90	89	90	89	89
1 x 7	Hidroa	10	8,25	9,50	8,75	11	8,50
1 x 4	Iberduero	8,75	7,50	9,25	8	9,75	8,50

LA BOLSA EN MADRID, BARCELONA Y BILBAO

• Se generalizan los retrocesos

MADRID, 7. — (EFE). — La sesión final de la semana no estuvo a la altura de sus anteriores. Las alzas brillaron en esta jornada por su ausencia, generalizándose los retrocesos, en mayor o menor proporción, destacando, por su retroceso más pronunciado, el sector eléctrico, que sobrepasó los dos enteros, así como el grupo de alimentación; solamente el corro de construcción, inversión y monopolios, subieron en pequeña cuantía. El índice general se vio disminuido en pequeña proporción. El cierre flojo, en general.

De un total de 148 valores contratados en renta variable, 30 suben, 47 bajan y 71 no varían.

Índice general de la sesión: 91,70 contra 92,40.

En base al 31-12-70, 70,19 —0,53.

En total se han contratado 101 clases de acciones, de las que 18 suben, 48 bajan y 25 no experimentan variación.

El índice general ponderado retrocede 83 centésimas y se sitúa en 94,60. En base 1-1-63, se sitúa en 130,96 con pérdida de 1,15 puntos.

BILBAO, 7. — (EFE). — No ha respondido la posición final de la Bolsa de Bilbao a las esperanzas que se habían depositado, al variar la disposición compradora del principio y presionar luego el papel, cuando se ha iniciado la contratación de los cupones eléctricos.

Los corros de acciones han dado sensación de debilidad y toda la Bolsa se ha mostrado más desanimada que de ordinario, al faltar la contrapartida al papel existente, por lo que la actividad acusa notable descenso respecto a las sesiones precedentes.

Dominan en general las diferencias negativas, si bien el resumen final adquiere mayor volumen las alternativas de signo favorable que corresponde a Aurora-Polar, Bodegas Bilbainas y Resineras, que oscilan entre diez y quince enteros.

Cierra la semana con ambiente desganado y con dominio de la posición vendedora, que se manifiesta en la casi totalidad de los sectores contratantes.

Índice general: 94,41 —0,50. Suben 22, bajan 21 y repiten 33.

BARCELONA, 7. — (EFE). — Cierra la semana bursátil con una jornada en la que se ha producido una flexión de tipo técnico, después de las alzas registradas en las dos últimas sesiones.

Los grupos eléctrico y químico han sido los más débiles al presionar el papel de forma más persistente.

Otro grupo notablemente afectado por la corriente vendedora ha sido el siderometalúrgico.

El mercado de derechos se ha mostrado bastante activo acusando también la afluencia de papel.

BOLSA DE DIVISAS

	Comprador	Vendedor
Dólar USA	71,398	71,658
Marco alemán	37,211	37,444
Franco francés	16,215	16,293
Libra esterlina	139,176	139,969
Libra italiana	8,397	8,437
Dólar Canadá	60,777	61,070
Franco suizo	41,765	42,040
Franco belga comercial	235,388	237,026
Franco belga financiero	230,167	232,504
Florin	34,316	34,523
Corona sueca	16,116	16,211
Corona danesa	13,335	13,400
Corona noruega	13,862	13,940
Marco finlandés	17,585	17,693
Chelin austriaco	506,908	512,391
Eseudos portugueses	151,910	153,115
Yens	36,015	36,238

MERCADO DE DIVISAS

BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

Billetes correspondientes a las divisas convertibles admitidas a cotización en el Mercado Español.	Comprador	Vendedor
	Pesetas	Pesetas
1 Dólar USA Billeto grande (1) ...	70,15	72,78
1 Dólar USA Billeto pequeño (2) .	69,45	72,78
1 Dólar canadiense	59,64	62,17
1 Franco francés	15,78	16,37
1 Libra esterlina (3)	135,99	141,09
1 Franco suizo	40,32	41,83
100 Francos belgas	224,69	233,12
1 Marco alemán	36,29	37,65
100 Liras italianas (4)	8,11	8,92
1 Florin holandés	33,40	34,65
1 Corona sueca (5)	15,68	16,35
1 Corona danesa	12,96	13,51
1 Corona noruega (6)	13,54	14,12
1 Marco finlandés	17,16	17,89
100 Chelines austriacos	494,03	515,03
100 Escudos portugueses (7)	141,92	147,95
100 Yens japoneses	34,69	35,76
Otros billetes		
1 Dirham	13,74	14,31
100 Francos C.F.A.	31,73	32,71
1 Cruceiro	2,64	2,72
1 Bolívar	16,02	16,52

- (1) Esta cotización es aplicable para los billetes de 10 dólares USA y denominaciones superiores.
- (2) Esta cotización es aplicable para los billetes de 1, 2 y 5 dólares USA.
- (3) Esta cotización es también aplicable a los billetes de 1, 5 y 10 libras irlandesas emitidos por el Central Bank of Ireland.
- (4) Cambios aplicables para billetes de denominaciones de hasta 50.000 liras. Queda excluida la compra de billetes de 100.000 liras.
- (5) Queda excluida la compra de billetes de denominaciones superiores a 100 coronas suecas.
- (6) Queda excluida la compra de billetes de denominaciones superiores a 100 coronas noruegas.
- (7) Las compras se limitan a residentes en Portugal y sin exceder de 1.000 escudos por persona.

Cambios del día, (Bolsa y moneda Extr.) desde las 15h. (tres tarde)

llamando al teléfono nº 212148

SERVICIO TOTAL



PARIS.— (Crónica AFP-FIEL, Servicios Especiales EFE, por Lucien NERET, en exclusiva para nuestro periódico).

El petróleo no es eterno, como todo el mundo sabe, y los problemas planteados hoy por su escasez y mañana por su agotamiento sólo podrán resolverse cuando dispongamos de un combustible inagotable cuya producción pueda acomodarse a las oscilaciones de la demanda.

De momento, la solución más sencilla es el empleo del hidrógeno, lo que evitaría la transformación de los motores utilizados actualmente. No hay que olvidar que el hidrógeno es el principal componente de los combustibles actuales.

EL HIDROGENO PODRIA SER LA SOLUCION CUANDO SE AGOTE EL PETROLEO

El hidrógeno líquido es tentador, pero difícil de manejar, debido a las bajas temperaturas a que hay que mantenerle y que obligan a utilizar instalaciones criogénicas complejas y costosas.

★ VENTAJAS E INCONVENIENTES

Sin embargo, la NASA posee amplios conocimientos y gran experiencia en cuanto al almacenamiento y el empleo del hidrógeno líquido como combustible y lo ha escogido para impulsar los ve-

hículo orbitales del transbordador espacial que harán el recorrido entre la tierra y los satélites habitados.

Francia es uno de los primeros países industriales que ha organizado sistemáticamente el estudio de todas las consecuencias de sustituir los hidrocarburos por el hidrógeno. Ha creado una comisión interministerial que coordina los diversos trabajos, tanto sobre la obtención del hidrógeno como sobre su almacenamiento y empleo

y sobre la adaptación de los motores actuales al nuevo combustible.

El objeto de estos estudios es explotar las ventajas e inconvenientes de los diversos modos de producción de hidrógeno: electrólisis o termólisis del agua, o extracción del hidrógeno a partir de hidrocarburos poco utilizados ahora.

★ LA "ESPONJA" DE HIDROGENO

Cuando se elija uno de estos

modos de producción de hidrógeno, habrá que encontrar el método de almacenamiento en el vehículo que lo utilice como combustible.

De momento se estudian dos posibilidades: el empleo directo de hidrógeno líquido o su almacenamiento en forma de hidruros, es decir, combinaciones del hidrógeno con metales.

Un equipo de científicos de Burdeos ha encontrado un hidruro especialmente interesante. Se trata de una aleación de magnesio, tantalio y níquel, que es una de las más notables "esponjas" de hidrógeno. Esta "esponja" posee cualidades superiores a las de todos los hidruros estudiados hasta ahora.

GUIA MEDICA

FELIPE PRIETO GALAN

CARDIOLOGO

REANUDA CONSULTA

Clérigos, 7-1.º Izqda. • Teléfono 216519 • LUGO
C. S. P. 220

M. RICO

Consulta: Lunes miércoles y viernes, previa cita
García Abad, 1 4.º
Teléfono 223660
UROLOGIA

C. S. P. 030/77

JOSE ZAERA GAYOSO

DERMATOLOGO

Especialista en Enfermedades de la Piel, Urinarias y Alérgicas
De la Fundación Jiménez Díaz y Hosp. S. Juan de Dios de Madrid

BOLANO RIVADENEIRA, 7-2.º

DOCTOR A. USERO

ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES
Director del Hospital Psiquiátrico Provincial

Calle de Orense, 25

LUGO
C. S. P. 186

TRIVIÑO

MEDICINA GENERAL Y CIRUGIA

Bolano Rivadeneira, 23-3.º Dcha.
Teléfono 215939 C. S. P. 223

MANUEL DIAZ VAZQUEZ

(Medicina Interna)

PULMON Y CORAZON

Rayos X y Electrocardiografía

C/. Calvo Sotelo, 19-1.º

Teléfono 226156

CARLOS ABUIN MOSTEIRIZ

MEDICO

Especialista en PARTO y enfermedades de la mujer
San Fernando, 5-2.º Izqda. (Edificio Almacenes Martínez)
CONSULTA DE 9 A 1 Y DE 3.30 A 5.30

Teléfonos: Domicilio particular 224492. Clínica 211220
C. S. P. 026/77

Antonio Acuña González

ESPECIALISTA EN MEDICINA INTERNA

Rda. Castilla, 34-2.º LUGO

Consulta de 11 a 2
C. S. P. 63/78

A. RAMOS VIVERO

ESPECIALISTA OIDOS NARIZ, GARGANTA

Jefe de la Especialidad en el Hospital Provincial

Q. Ballesteros, 15 • Teléfono 212285

J. PENZOL

Jefe de R. E. G. de la Residencia de la S. S.
Especialista en Enfermedades Nerviosas

San Marcos, 3-4.º Dcha.
LUGO
Telf.: 215208

PABLO SEOANE RODRIGUEZ

Especialista en Partos y enfermedades de la mujer

Avda. Ramón Ferreiro, 3-2.º
Teléfono 220268 C. S. P.

P. de Diego Aragoneses

Médico-Jefe de Dispensario
Oficina Antivénereo

ENFERMEDADES DE LA PIEL

C/. del Dr. Gasalla, 5-2.º planta
Teléfono 212036 LUGO

E. Javier Pumar Vidal

Médico especialista

Pulmón - Corazón

Electrocardiografía Rayos X

R. Gral. Primo Rivera, 38-1.º A
(Al lado de Obras Públicas)
Teléfono 214433 C. S. P. 236

J. ROSSI

GARGANTA NARIZ OIDOS
JEFE DEL SERVICIO RESIDENCIA

Ciudad de Vivero, 2-3.º A

(Puerta Santiago) - LUGO

Teléfono 222428 C. S. P. n.º 226

Hortensio Díaz Calvo

MEDICO ESPECIALISTA

Aparato Respiratorio y Circulatorio

Genera. Mola 42-1.º Izqda.
Teléfono 226507 LUGO
C. S. P. 017/77

J. L. Ferreira Alvarez

Pediatría y Puericultura

C/. O. Redondo, 23-3.º Izq.

Teléfono 211593 - LUGO

C. S. P. n.º 49/78

Santos Martínez Diéguez

MEDICO - DENTISTA

José Antonio, 33-4.º Izqda.
Teléfono 224804

Edificio Galerías Villamor
G. S. P. 013/77

Joaquín Paz Martín

Especialista en Cirugía
Ortopédica y Ortopedia Infantil

Traumatología

S. Pedro, 18-2.º Telfs. 223562-225416

Consulta tarde previa cita
C. S. P. 038/77

Alfonso Chico Alvarez

PUERICULTURA

Plaza de España, 6-2.º

Teléfono 211613

LUGO

C. S. P. 027/77

JUAN LAGO FERREIRO

PEDIATRA PUERICULTOR

Calle Dinan, 5-2.º A

Teléfono 222435

C. S. P. 032/77

CONSULTORIO DE LOS MEDICOS

JUAN BRAVO LOZANO GINECOLOGO

JOSE GUERRERO LOMBARDIA MEDICINA INTERNA

Consulta previa petición de día y hora Teléfono 218920
Plaza Comandante Manso, 11 - Entl.º Dcha. - LUGO - C.S.P. 48/78

A. Rodríguez Castro

MEDICINA INTERNA
REUMATISMOS

Plaza de Santo Domingo, 13-3.º
Telf. 214159 C. S. P. 011/77

Jesús Latas López

UROLOGO

SAN MARCOS, 3-1.º - IZQDA.

TELEFONO 212568 - LUGO

R. FERNANDEZ DA PONTE GARCIA

Pediatría y Puericultura

Consulta tardes previa cita

C/. Dr. Fleming 3 1.º Izqda.

(Transversal Ramón Ferreiro)

Teléfono 222090 C.S.P. 002/77

Dr. PABLO PENA RABADE

ESPECIALISTA: GARGANTA, NARIZ Y OIDOS

JEFE CLINICO DE LA RESIDENCIA SANITARIA

TRASLADO SU CONSULTA A:

C/. ORENSE, 19-1.º C - TELEFONO 214464 - LUGO
C. S. P. 234

ALVARO DIEZ RODRIGUEZ

OCULISTA

Nóreas, 26-2.º Izqda.

LUGO

C. S. P. 68/78

A. TOBAR MARTINEZ

GINECOLOGO

Jefe de Servicio de Obstetricia y Ginecología de la Resid. Sanitaria

Consulta previa cita en

SANATORIO VIRGEN DE LOS OJOS GRANDES (Dr. López Pardo)

C/. Montevideo, s/n. - Telfs. 214343 y 214344 - LUGO

C.S.P. 54/78

Antonio Asorey F.

UROLOGO

Consulta previa cita

Avda. de La Coruña, 2 1.º

Telf. 227366 - LUGO

C. S. P. 045/78

J. ALIJA

MEDICO - DENTISTA
ORTODONCIA

AVDA. CORUNA, 33-3.º IZQDA.
Telf. 211951 C. S. P. 014/77

Rodrigo Castro López

GINECOLOGO

Trasladó su consulta a:

Calle del Conde, n.º 2 1.º C (Esquina a calle Monforte)

Teléfono 226166

C. S. P. 235

José Fernández González

ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES

ELECTROENCEFALOGRAFIA

Bolano Rivadeneira, 19-1.º Dcha.

Teléfono 212001

C. S. P. 41

JUAN VIDAN MARTINEZ

CARDIOLOGO

Jefe de la Sección de Medicina Interna de la Residencia de la Seguridad Social

C/. Emilia Pardo Bazán 4-6 1.º (A) lado de la Capilla de S. Roque)

Consulta mediante cita

Teléfono 222038

C. S. P. 003/77

Federico Alvarez Murillo

ENFERMEDADES DE LA PIEL Y VENEREAS

Dr. Fleming 3 1.º Dcha.

Teléfono 225201

Consulta de 11 a 1. previa cita

C. S. P. 62/78

FRANCISCO - J. VIDAL PARDO

ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES

ELECTROENCEFALOGRAFIA

C/. Montero Ríos, 29-2.º • Telf. 221930 • LUGO

C. S. P. 221

CRONICAS CORTESANAS

AÑO I D. R.

MADRID.-(Crónica de MULTIPRESS).-Imposible negarlo. Y, además, ¿para qué? La inmensa mayoría del país -más pueblo fiel y soberano que nunca- se levantó con la emoción de estrenar. Y hacia muy bien. En realidad, desde los últimos días de 1975 nos están espolcando con la ilusión de estrenar cada día jersey político nuevo. Aquí un hito, aquí un pueblo fiel y soberano, como digo. A la postre, si bien resulta cansado y fastidioso vestir cotidianamente los ropajes de don Pelayo, el Cid y los Reyes Católicos, que son los uniformes de hacer historia, también es reconfortante saber que, aunque sea en plan de hacer bulto, las sesudas páginas de lo inmortal nos están acogiendo en su seno.

Pero ayer, más. Ya saben: "Los españoles nos estábamos dando una Constitución". Y el calendario iniciaba una nueva cuenta: "Año I después del referéndum (DR)". Y sin embargo, había algo sospechoso en el "climax": La mayoría de los comentarios, declaraciones, frases más o menos lapidarias, se empeñaban en hacer análisis de pasado, echando la vista atrás -aunque fuese para denostar- con una insistencia mosqueante. Uno en su modestia, piensa que el momento era mucho más oportuno para lanzar los ojos hacia el futuro, que el pasado ya está tachado y bien tachado. Pero se conoce que los próceres y los informadores se levantaron con la veta "camp" metida en el cuerpo. A ver si al final va a resultar que "nos estamos dando" una Constitución con torticolis...

No deja de ser verdad, como dijo algún ilustre en fausta ocasión, que los pueblos sin memoria son pueblos sin historia. Y -dos de mosqueo- ha sido don Blas Piñar. Pero en un día alegre y confiado como el miércoles lo recomendable era recordar para hacer unas risas, para felicitarse masivamente por haber salido con bien -unos más que otros, eso también es verdad- de la larguísima, casi inmemorial, travesía de nuestros páramos y desiertos. Recordar, por ejemplo, que el primero de los referendums de la España post-bélica le pilló al personal con la cartilla de racionamiento entre los dientes -para identificarse, no para comérsela, aunque el hambre fuera enorme en aquellos años- y que en la urna se votaba, precisamente la llamada Ley de Referéndum Nacional. En esos momentos, el tembleque del gentío hispano debido a la falta de calorías, proteínas, hidratos de carbono y cualquier material alimenticio, debió ser el mejor argumento de convicción para la cosa del voto.

Muy poco después, el 26 de julio de 1947, cuando todavía la susodicha cartilla era el documento de acreditación más codiciado por cualquier natural y vecino de este país, se votó en referéndum la Ley de Sucesión a la Jefatura del Estado. Cuentan que el "leitmotiv" de aquel comicio fue la famosa "conspiración judeo-masónica-bolchevique". O sea que la urna se usó como barricada para evitar la hipotética ola de marxización que nos podía invadir. Los españoles acudieron a la elección con salvavidas y dientes de ajo para conjurar al vampiro político.

Y en eso llegó don Manuel. El 14 de diciembre de 1966, don Manuel Fraga ocupaba poltrona en el entonces llamado Ministerio de Información y Turismo y era fama que sus "prontos" traían deshechos a funcionarios en general y periodistas en particular. Don Manuel se montó -como dicen los "pasotas"- un referéndum para aprobar la Ley Orgánica del Estado que tembló el misterio. El "slogan" de esta vez fue: "Vota sí, vota paz". Muy sutil Morgan, como puede apreciarse. Parece que -veinticinco años de paz y ciencia-, decían en voz muy baja, los ingeniosos del momento -el personal votó incluso más de lo debido. En ningún país se guarda memoria de una votación tan masiva como la registrada. Menos mal que entonces no había Peridis que pudiera dibujar a don Manuel con el puchero de controlar votaciones en la cabeza. Bien es verdad que tampoco le hubieran dejado utilizar la simpática metáfora. Yo creo que los americanos del norte, máximas autoridades en materia de elecciones, se quedaron tan asombrados que hasta se les cayeron las bombas en Palomares...

El último de los referendums -el 15 de diciembre de 1976- nos pilló ya con un pie metido en la historia contemporánea, que ha llegado con un poco de retraso a esta tierra de moros y cristianos. Votamos, como recuerdan, la Ley de Reforma Política, que fue la que permitió a los partidos quitarse los disfraces de lagarterana y de tambor de granaderos y libró a don Santiago Carrillo de la molesta peluca. Más o menos desde entonces nos vemos atacados por el virus de la "fiebre de la historia por la noche". Y a pesar de todo, Dios quiera que no decaiga.

PILAR CAMBRA



EL REFERENDUM, EN LUGO



POLITICA

"SIES", 127.364, "NOES", 8.195; BLANCO, 6.369; NULOS 1.581

EL PORCENTAJE DE VOTACION PUEDE CONSIDERARSE MUY BAJO EN TODA LA PROVINCIA

EN las primeras horas de la tarde de ayer hemos estado en el Gobierno Civil para conocer los datos finales de los escrutinios de las mesas establecidas en toda la provincia con motivo del Referéndum Nacional para aprobar la Constitución. El gobernador civil, señor Fernández Combarro, nos dijo que estos datos estaban a nuestra disposición a las seis de la mañana pero claro, como a esa hora nuestra edición estaba cerrada, no hubiese sido posible el recogerlos ayer. Entonces nos los dio para que tomáramos nota. Y estos resultados finales son los siguientes:

Censo Provincial, 326.719.
Votaron el Referéndum, 143.509 electores.
Se abstuvieron, 183.210.
Tanto por ciento de abstenciones en toda la provincia, el 56,08.
Porcentaje de votantes en toda la provincia, 43,92 por ciento.
De los votantes:
«Sies», 127.364.
«Noes», 8.195.
En blanco, 6.369.
Nulos, 1.581.
Tanto por ciento de «sies» sobre la cifra de votantes, el 88,75.
Tanto por ciento de «noes» sobre la cifra de votantes, el 5,68.
Tanto por ciento de votos en blanco sobre la cifra de votantes, el 4,47.
Tanto por ciento de votos nulos, el 1,10.
En realidad es preciso admitir

La A.D.M.G. y la Asociación de Viudas de Lugo piden la inclusión de varios puntos en el proyecto del Estatuto Gallego

La ADMG (Asociación Democrática da Muller Galega) de Lugo, Vigo, Santiago, La Coruña y El Ferrol, y las Asociaciones de Viudas de Lugo (LAV), Vigo, Santiago y El Ferrol, se han dirigido a la Xunta de Galicia para que, en la elaboración del proyecto del Estatuto Gallego, se incluyan los siguientes puntos:

- «Os organismos do autogoberno galego poderán legislar e executar todas aquelas leis tendentes a asegurar a igualdade xurídica da muller.
- «Creación dos servizos asistenciais prá familia.
- «Relacións xurídico-civís relativas ó matrimonio, garantizando a igualdade xurídica de ambos conxuíxos en o DREITO ó DIVORCIO.

LLAMAMIENTO DEL PARTIDO GALEGUISTA

El recién constituido Partido Galeguista ha hecho público un llamamiento "aos homes e mulleres de Galicia", en el que, entre otras cosas, se dice:

"Nós, nesta hora e nesta oportunidade, non queremos lanzar un programa, sinón facer un chamamento. O programa ten que partir da base de que Galicia é unha idea forza de toda unha renovación. O programa témolo que facer todos os que sentimos a Galicia e comprendamos que os problemas especificamente galegos teñen unha substantividade propia, e teñen que ser resoltos cun estilo galego e polos galegos, é decir, por todos os que precisamente están a sufrir as consecuencias de enfoques alleos, ou de solucións artificiosas, ou declaratorias, ou tópicas. As solucións teñen que vir dun novo estilo, auténticamente democrático e participativo, no que ao lado dun análisis conceitual profundo, e nido, esté presente o pobo, actuando erguido e consecuente dos seus dereitos e das súas responsabilidades, de modo que dunha vez pra sempre se arrumbe o caciquismo dende arriba.

"O centralismo incidiu de tal maneira nas nosas xentes, que

una importante abstención en toda la provincia, abstención cuyas causas deben ser analizadas por los partidos políticos que son, realmente, aquellos que incidieron sobre la campaña electoral. No cabe la menor duda que una abstención del 56,08 por ciento en el censo de votantes la consideramos excesiva, muy excesiva.

EL GOBERNADOR CIVIL, YA RECUPERADO

Decíamos en nuestra información de urgencia de ayer que habíamos visto en la mañana del miércoles al jueves al gobernador civil visiblemente fatigado. Sin embargo, ayer por la tarde, después de haber dormido tres o cuatro horas, estaba ya recuperado. Otra vez, como lo había hecho durante la madrugada, el señor Fernández Combarro se desvivía por atendernos, por informarnos, por facilitarnos todos cuantos datos necesitábamos para nuestra información complementaria respecto al Referéndum e incluso más, incluso nos entregó, porque así se lo solicitamos también un «avance de resultados» por Ayuntamientos y orden alfabético de los mismos.

MAÑANA, LOS DATOS TOTALES

Como quiera que la hora en que hemos podido conseguir estos resultados era ya bastante avanzada y como por otra parte resultaba algo complicada su com-

«Asegurará mediante as leises a protección igualitaria a todos os fillos, con independencia de estado civil dos pais.

«Elaboración do plan de educación de réximen de coeducación a todos os niveles, incluíndo a idade de preescolar e formación profesional.

«Creación dos centros prá recuperación dos nenos subnormales.

«Creación dos centros prá terceira idade, particularmente á sector rural.

«Asegurará a igualdade das prestacións da Seguridade Social a todos os traballadores, sin que podan existir discriminacións por razón do sexo.

«Integración da Seguridade Social Agraria ó Réximen Xeral»

moitos perderon xa a ilusión, a esperanza, o orgullo, e hastra a conciencia de ser galegos.

"Nunha das tarefas básicas do novo partido debe ser pois a recuperación da nosa personalidade, o soesquecemento da nosa cultura, a dignificación da nosa lingua, e a vitalización armónica da nosa economía ao servizo da comunidade galega, en colaboración cas outras forzas democráticas.

"Compre pois que nos xuntemos nunha acción comunitaria, para despertar no noso pobo o entusiasmo por un traballo creador e fecundo que encare as solucións dos nosos grandes problemas, para conseguir esa Galicia máis rica máis culta, máis orgullosa de si mesma, que todos desexamos. A tarefa é dura e esforzada, pero tamén é verdadeiramente tentadora para cantos teñan azos e ilusións de recobrar unha patria.

"Facemos un chamamento ás nosas mulleres e aos nosos mozos a toda a nosa xente xenerosa que ten que ser eixe desta tarefa redentora, aos homes do campo, do do mar e do traballo, a cantos galegos queiran loitar pola súa dignidade e polo seu futuro. Para todos hai un posto no noso partido que debe ser o partido de todos os galegos"

DATOS FINALES:
VOTANTES, 143.509;
ABSTENCIONES, 183.210;



Hoy, Ángel

Esta tarde, tercer concierto nica Lucense. cent Mitzelfelt, chard Wagner. El programa

STABAT MATER

CONCERTO G

STABAT MATER

MISA n.º 4 en

ARIAS DE COM

ESPIRITUALES

"Arte

"Arteguía" es conocida desde los aficionados



SANTIAGO: Precios ligeramente bajos en el Mercado Nacional de

Más de tres mil reses de ganado vacuno han ayer en el Mercado Nacional de Ganados del Salgado de Compostela.

Del total de reses vendidas 2.024 de recría salieron tintas provincias españolas, no gallegas. La provincia llevó fue la de Barcelona, con 707; seguida de Oviedo, 238; Lérida, 210; Huesca, 80; Burgos, 65; Logroño, 53; Bilbao, 53; Pamplona, 60; Toledo, 50; Zaragoza, 38; Segovia, 30; Palencia, 25; Madrid, 20; Soria, 10.

La región gallega se reparte 176 reses de ganado 870 reses de abasto, que salieron para Pontevedra, ganado de recría y 547 de abasto; La Coruña, 50 de abasto; Lugo, 15 de recría y 63 de abasto, y Orense y 68 de abasto.

Aún cuando en el ferial se notó menor asistencia, el ganado se vendió en buen número. En cuencios, han sido mejores, es decir, han sido más altos del miércoles y ayer han descendido ligeramente.

Los precios de los terneros de recría, han sido: a un mes, de 11.000 a 15.000 pesetas; de uno a 15.000 a 18.000; de dos a tres meses, de 18.000 a 20.000, de 20.000 a 24.000, y de mayores, de 24.000 pesetas.

Las vacas mestizas o cruzadas de primer parto entre 60.000 y las 80.000 pesetas; del segundo 75.000 a 90.000 y de más partos, de 50.000 a 60.000.

Las vacas rubias del país del segundo parto y pagaron entre 55.000 y 65.000 pesetas y del segundo parto de 65.000 a 80.000 pesetas.

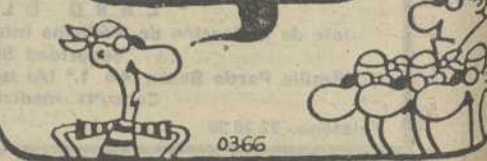
Un amplio programa de trabajo desarrollará de Pontevedra el domingo y el lunes, el director de ducción Agraria, que llegará a esta capital en la tarde.

El domingo visitará los municipios de Forcarei, nueva de Arosa y el lunes los de Porriño y Salceda.

Posteriormente, en el Gobierno Civil, celebrará con representantes de la Comisión Coordinadora Agraria

¡ALABOR!

8 HIENAS PODRIDAS, NUESTRO HEROICO CAPITAN ORDENA QUE SI A ALGUIEN SE LE OCURRE ALGO PARA LLENAR NUESTRAS ARCAS SE LE DEN DOS SOBERANOS DE LATON... ¿ALGUNA IDEA?

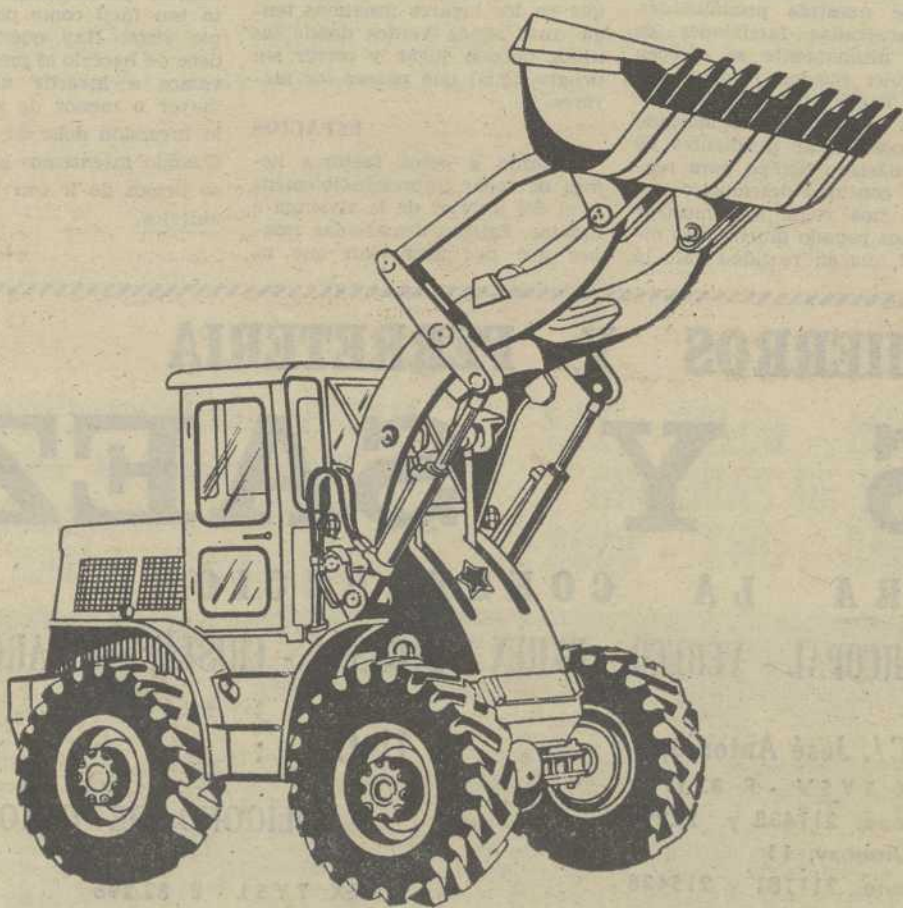


0366



EXTRA

CONSTRUCCION



Importancia vital del sector de la Construcción es su capacidad de absorción de mano de obra, elemento siempre trascendental en una provincia que ve reducir su sector agrario por emigración de la población y por la aplicación de nuevas técnicas agrícolas que permiten el ahorro de brazos. Concretamente en Lugo, el mayor contingente de trabajadores de la provincia está ubicado en las obras que actualmente se están llevando a cabo en la infraestructura del Gran Area de Expansión Industrial de Galicia, en el centro de nuestra costa provincial.

Al siempre conflictivo y polémico sector de la Construcción dedicamos este número monográfico en el que pretendemos dar cabida a todos esos temas que están en directa relación con la vida y el mundo del grupo. Hemos procurado conocer los diversos temas que, de una forma u otra, inciden sobre su marcha. Desde saber de qué forma se ve afectado por la crisis general hasta afrontar el palpitante y preocupante problema del paro del que, sin duda, es el principal protagonista.

Para ello hemos dialogado con expertos en el tema; con esas personas que día a día viven en directa relación con la construcción. También hemos recogido artículos de especialistas en la materia que, con profundos conocimientos, analizan con seriedad y rigor algunos de sus aspectos más trascendentales. Las centrales sindicales, que juegan un importante y decisivo papel, también expresan sus opiniones en estas páginas.

En definitiva, hemos tratado aquellos temas que nos han parecido de mayor interés --tanto para los que viven en directa relación como para los ajenos-- con la única pretensión de que nos ofrezcan la posibilidad de acercarnos un poco más, a ese difícil mundo de la Construcción.

LO QUE HAY QUE TENER EN CUENTA PARA BUSCAR UN PISO

♦ Se debe estudiar desde las dotaciones urbanísticas hasta el diseño de la distribución

Muchos son los problemas que se presentan a la hora de buscar un piso. Normalmente quien se ve en la necesidad de hacerlo se ha formado con anterioridad una idea sobre la que gira la búsqueda. Innumerables factores influyen a la hora de la elección. Factores tan trascendentales como el presupuesto —que siempre es el más importante—, la situación, su amplitud, las comodidades que reúna y otros, que aún de menor importancia hacen que el comprador se decida por uno u otro.

Buscar un piso supone un serio problema para cualquier español, en los tiempos que corren. Muchos —aún adinerados— no se conforman, y es lógico, con emplear una cierta cantidad de dinero en una vivienda. Antes de nada hay que hacer las cuentas para que la inversión sea rentable y, a la larga, no resulte descafeinada.

Son muchos los consejos que se transmiten de unos a otros cuando sale la búsqueda de un piso como tema de conversación. Unos dirán una cosa y otros otra, pero en definitiva quien se lanza a la aventura sabe de antemano a lo que se arriesga, lo que puede encontrar y con quien va a tener que enfrentarse. Buscar un piso no es fácil. Nunca lo ha sido, y cada vez parece que el pesimismo cierra el camino del posible comprador.

Existen unas reglas, no obstante, que pueden servir de base para el sufrido buscador que, con la mejor intención, se ha leído previamente las secciones publicitarias especializadas de los medios de información.

Lo primero que se debe de tener en cuenta al adquirir un piso es tratar de averiguar los materiales empleados en su construcción. El que más y el que menos pretende que la vivienda le dure unos años y no ver como día tras día se le cae a pedazos. Por ello habrá de analizar detenidamente el grosor de los tabiques, el pavimento, las condiciones térmicas de puertas y ventanas y la calidad del empapelado en el caso de que lo haya.

Para los inexpertos —la mayoría de los que por una vez en la vida nos decidimos a buscar vivienda— es muy fácil que estos detalles se nos escurran. Sin embargo debemos de prestarles la mayor atención posible ya que de ello dependerá el que tengamos o no un piso duradero.

PRIMEROS FACTORES

Puestos a elegir, siempre será mejor decidirse por un barrio extremo o una zona residencial que hacerlo en el centro de la ciudad porque resulta obvio señalar las incomodidades que éste reúne. Pero no consiste en buscar un lugar alejado y tranquilo sin más. Hay que pensar que debe de estar bien comunicado para que



luego no surjan los consabidos y odiosos problemas de transporte. El consejo es encontrar un sitio alejado del centro de la capital, olvidarse de la actividad ciudadana, huir de los ruidos y contaminaciones pero, a la vez, instalarse en un lugar cómodo y bien comunicado.

La superficie de la vivienda también cuenta. Vaya si cuenta. Cuando se elige un piso hay que pensar en las necesidades profesionales, en el número de personas que lo van a habitar y también en la comodidad que la familia pretenda tener y que siempre, o casi siempre, están en relación con la cantidad a invertir. Hoy se prefieren los pisos con los metros cuadrados de superficie necesarios, aunque evitando los grandes caserones que ofrezcan mayores lugares que los ocupados. Y la elección resulta comprensible si pensamos en que a nadie —o a muy pocos— les gusta tener lugares cerrados e inhabitados más si pensamos en lo difícil que resulta tenerlos limpios y ordenados. Este es uno de los motivos por los que los pequeños apartamentos se imponen cuando es reducido el número de personas que va a instalarse en ellos.

Pero tampoco se debe de escatimar. Aunque el piso cuente con baño, cocina, dormitorio y comedor, habrá que pensar en otra habitación para pasar los ratos de ocio y que puedan dar albergue a esa inesperada visita que se presenta antes de lo que uno piensa.

Es importantísimo su orientación. Y para ello hay que tener presente el clima de la región o

ciudad. Si el clima es frío, la vivienda ha de estar orientada hacia el Sur, mientras que si es caluroso ha de estarlo al Norte o al Oeste. La razón es sencilla. En el primer caso se aprovechará el sol en los momentos de máxima potencia, cosa que se invierte en el segundo caso. Y junto a este factor cuenta también la luminosidad junto con su perfecta ventilación.

No hace falta explicar que la luz natural, para cualquier tipo de trabajo, es mucho más sana que la artificial.

DINERO A INVERTIR

Entre los factores que debemos valorar cuando busquemos una vivienda se encuentra, naturalmente, el del dinero a invertir. Juega quizás, el papel más importante de todos. Con arreglos al presupuesto una familia podrá elegir con mayor o menor facilidad permitiéndose ciertos "lujos" que sólo el dinero puede dar. Por eso es importante el que el precio de la casa esté en directa relación con el dinero disponible para ella. Pueden ser muchos los problemas y quebraderos de cabeza que nos surjan si nos aventuramos a una odisea que esté fuera de nuestras posibilidades. Esas cacareadas facilidades de las que últimamente se ofrecen por doquier pueden resultar peligrosas. Pagar un piso en quince años es demasiado. Demasiado tiempo para estar pendientes de él, y demasiado tiempo para realizar un continuo desembolso que al final nos viene a demostrar que hemos pagado mucho más dinero del que en realidad vale la

vivienda. Aunque ya se sabe que las facilidades, son las facilidades... y que resultan siempre caras.

Y hablando de dinero, tampoco debe deslumbrarnos el hecho de que en un mismo bloque un piso sea más barato que otro. Sus razones tendrá. Interesa saber las ventajas e inconvenientes de la altura de los pisos. Los situados en la parte baja son más fríos y húmedos, y sin embargo les llega el agua con mayor presión. Los altos son más fríos en invierno y más calurosos en el verano. Lo ideal —en el caso de que se pueda— es elegir uno que componga la parte central del edificio. Ni arriba, ni abajo. Por el medio. Dejando siempre dos por debajo e igual número por encima.

Hay que pensar en la zona en la que va a estar ubicada la vivienda. Ha de cumplir unas condiciones de habitabilidad —vamos a llamarlo así y de comodidad—. La instalación de colegios, servicios médicos, supermercados, guarderías y otros servicios son casi una obligación para realizar la actividad diaria con cierta libertad y sin agobios. Como también es importante —y no crean que se trata de pedir mucho— el que en los lugares próximos tenga unas zonas verdes donde los niños pueden jugar y correr sin peligro, igual que pasear los mayores.

ESPACIOS

Pasando a otros factores hemos de tocar imprescindiblemente el del interior de la vivienda a habitar. Existen demasiadas razones que nos aconsejan que no

deben de tener los techos excesivamente altos, entre otras cosas porque la limpieza resultará mucho más dificultosa y la calefacción no será óptimamente aprovechable.

Y a la vez que miramos esto hemos de pensar en su distribución. Debemos prescindir de pasillos largos e inútiles y habitaciones que nos hagan perder espacio. Se trata de encontrar un piso, no un "garaje" y por ello debemos de aprovechar los centímetros al máximo porque además nos dará una mayor sensación de intimidad y será más "acogedor", lo que últimamente preocupa a sobremedida. El cuarto de baño debe de estar cerca de las habitaciones y la cocina próxima al comedor en el caso de que se utilice para esto diariamente. Pero tampoco vamos a entrar en exigencias que al fin y al cabo no acarrearían más que pequeños problemas al no disponer de ellas.

Una vez que hemos analizado a conciencia —como debe de ser— nuestra futura vivienda nos falta todavía un aspecto. El acabado. Y es de gran importancia porque se ha convertido en los últimos tiempos en un problema frecuente, entre otras cosas, porque el futuro inquilino no le presta demasiada atención y así facilita la labor de sus constructores.

Uno de los primeros problemas, en este apartado, es la uniformidad con que se construyen los pisos sin tener en cuenta las condiciones particulares de la familia que lo va a habitar.

Independientemente de que la construcción, materiales de obra y estructura, así como la seguridad del edificio sean buenas, los pisos siempre tienen algo que no agrada a su futuro habitante. Entre los muchos pero que éste acostumbra a poner enumeraremos algunos. Mala distribución de las cocinas y lavaderos, juntas las ventanas y persianas exteriores, mal encerado y pulimentados los suelos, cuartos de baño mal alicatados, materiales metálicos de ventanas y puertas mal colocados, balcones contra el sol, y un largo etcétera. Los culpables de estos pequeños pero importantes defectos son los constructores que con la mejor intención tratan de finalizar la obra lo antes posible.

Tras todo lo visto hemos de pensar, que buscar un piso para habitar posteriormente no resulta tan fácil como parece a simple vista. Hay que pensar —se debe de hacerlo al menos— en que vamos a invertir una cantidad mayor o menor de dinero y que la inversión debe de ser rentable. Cuando intentemos buscar un piso hemos de ir con los ojos bien abiertos.

L. LOSADA

ALMACENES DE HIERROS Y FERRETERIA

TORRES Y SAEZ

SUMINISTROS PARA LA CONSTRUCCION

Distribuidores de: DURALEX - CRISTAL FINO - ARCOPAL - VERECO - PYREX - BIDASOA - CRISTAL D' ARQUES

LA CORUÑA: Linares Rivas, 41 y 42

TELEX TYS C - E 82.286

Teléfonos 231540 - 230806 y 233354

C/. Plaza de Lugo, 23

Teléfonos 221923 y 223841

Linares Rivas, 47

Teléfono 233944

VIGO: C/. José Antonio, 1

TELEX TYS V - E 83.171

Teléfonos 211438 y 222941

C/. Uruguay, 11

Teléfonos 211181 y 215438

SAN PEDRO: Avda. Madrid

Teléfonos 413022 y 418637

LUGO:

POLIGONO DE CEAO

TELEX TYS L - E 82.296

Teléfonos 214005 y 214357

GAUDI, ETERNO BUSCADOR DE LA PERFECCION ARQUITECTONICA

- Discutido y admirado, las polémicas en torno a su obra han llegado a nuestros días
- EL GENIAL ARQUITECTO PUSO LO MEJOR DE SI MISMO EN EL TEMPLO DE LA SAGRADA FAMILIA

Antonio Gaudí Carnet es una de las figuras más geniales de la Historia del Arte Universal. Nacido en Reus, en 1852, murió, después de haber sido atropellado por un tranvía en Barcelona, en 1926. Su vida dedicada enteramente a la arquitectura y construcción le dio fama universal ya que su persona y su obra lograron traspasar todas las fronteras del arte.

Gaudí, que finalizó sus estudios, exactamente, el día 15 de marzo de 1978 cuando ya era un geómetra excepcional que nada tenía que envidiar a nadie, fue un buscador de la perfección arquitectónica. Basó su trabajo en el descubrimiento, la investigación, las nuevas formas y en todo lo que significaba novedad y en lo que no se había hecho hasta entonces. De ahí que haya sido discutido por unos y admirado por otros y que las polémicas en torno a su arte hayan llegado a nuestros días. Pero lo que nunca se le ha negado a Gaudí ha sido su extraordinario mérito y su ambiciosa originalidad.

Discípulo de Juan Martorell logró cubrir un importante hueco en la fidedigna época de los años finales del siglo XIX y los primeros del XX. En la obra del genial arquitecto, dotado de una gran

fuerza creadora, se ve como partiendo del romanticismo llega a un expresionismo modernista y naturalista valiéndose de masas que rompen con el dibujo lógico y con las líneas rectas para concentrarse en formas convulsas y fantásticas con predominio de líneas curvas. Supo combinar elementos neogóticos con un audaz barroco y con un modernismo que a veces tiene cualidades subrealistas.

El dominio del hierro forjado, la concepción especial y el simbolismo religioso, plasmado en su escultura, son claramente diferenciados en la obra de Gaudí. Intentando hacer nuevos descubrimientos, hizo un derroche de imaginación y creatividad con el empleo de la hiedra, el musgo, las columnas arabizantes, las torres de estructura helicoidal y los arcos parabólicos.

Su concepción es netamente revolucionaria y en sus obras podemos encontrar factores como la dinámica, la intuición mezclada con el colosismo, la fantasía y el movimiento. También se puede apreciar la influencia de lo gótico, lo árabe, el romanticismo y el barroco churriguero. Sus hallazgos plásticos (decoración del Parque Güell, Casa Milá) y constructivos (Escuela de la Sa-

grada Familia y Capilla de la colonia Güell), prefiguran algunas de las tendencias organicistas de la arquitectura moderna.

★ SU OBRA

Partiendo de unas primeras obras, en parte neogóticas, Gaudí logró convertirse en la figura principal del modernismo catalán al que desbordó por su originalidad. Su primera gran obra fue la Casa Vicens. En ella inicia el modernismo encontrándose ya la utilización de la cerámica —tan frecuente en su producción—, y la fantasía del hierro forjado en la puerta de entrada.

En el Parque de la Ciudadela, que tiene carácter urbanístico, es destacable su intervención en la cascada, mientras que el Colegio Teresiano, construido simultáneamente con el Palacio Güell es un ejemplo de simplicidad y austeridad de acuerdo con el final y las circunstancias del mismo.

En los Pabellones Güell, Gaudí comienza a utilizar los arcos parabólicos que contrastan enormemente con la parte exterior, dándose así un gran contraste, bastante habitual en el autor. El Palacio se caracteriza por sus columnas de estilo árabe y la originalidad de la bóveda parabólica



ca y cúpula superpuesta así como el conjunto de chimeneas y ventiladores de la terraza.

La Casa Clavet ofrece una interpretación personal del estilo barroco en la fachada. Y la Casa Batlló, es un excelente exponente de la decoración interior donde la luz y la cerámica juegan el papel más importante.

La Casa Milá —llamada también La Pedrera— es un claro ejemplo del poder de creación y adaptación de Gaudí. La fachada no sigue ninguna regla arquitectónica tradicional. La piedra, la cerámica y el hierro, forman un armonioso conjunto.

El Mirador de Bellesguard o Bella Vista es un mirador sobre el Tibidabo que Gaudí construyó con piedras recuperadas cerca del lugar.

Al lado de esta importante producción podríamos apuntar también otras geniales obras del arquitecto catalán como son el Palacio Episcopal de Astorga y la Casa de los Botines de León.

★ LA SAGRADA FAMILIA

La Sagrada Familia es, sin duda alguna, la obra más importante de la producción de Gaudí y la más popular de todas cuantas realizó el genial arquitecto, aunque también la más controvertida.

Gaudí puso lo mejor de sí mismo en este monumento. Su estilo arquitectónico gótico está principalmente caracterizado por su espléndida decoración, basada en la fauna y la flora de Cataluña y muy bien interpretada. La obra

—aún inacabada— puede muy bien resumir toda la vida de trabajo y creación del artista.

Antonio Gaudí es el continuador de Francisco de Villar al que relevó al poco tiempo de comenzada la obra.

Se construyeron cuatro torres de las doce previstas inicialmente, que vienen a demostrar la honda preocupación religiosa que sintió el autor, y que hacen que el conjunto resulte impresionante. Gaudí había ideado la construcción de doce grandes torres con el fin de representar a los Apóstoles, además de la Pasión, la Muerte y la Resurrección del Señor.

La fachada, llamada de la Natividad representa este hecho con una fuerza mística, y un simbolismo inigualable que puede muy bien significar una reacción contra el materialismo en la época y que tiene, como ya dejamos dicho, un carácter eminentemente religioso.

La escultura del Nacimiento, la de los ángeles, el barroquismo de todo el conjunto de la fachada, el neogótico del interior y la puerta de entrada son admirables, inimitables y, por encima de todo, una obra de Gaudí.

La genialidad de su inspiración, la monumentalidad de la Sagrada Familia y el significado personal que tuvo para el arquitecto, hacen que hoy el templo sea una de las obras más importantes y características de la Ciudad Condal y del arte español en donde queda perenne y patente una muestra de la personal obra del genial Gaudí.

E. S. P.



TUBOLENS

FABRICA DE TUBOS DE HORMIGON

CILINDRICOS: DESDE 15 A 120 CMS. DE DIAMETRO.

CAMPANA: DE 30 - 40 - 50 - 60 CMS. DE DIAMETRO.

OVOIDES: DE 70/105 - 80/120 CMS. DE DIAMETRO.

AROS PARA POZOS: 80 - 100 - 120 CMS. DE DIAMETRO.

Teléfonos: Oficina 11 02 96 - Fábrica 11 03 04 • RIBADEO

Pavimentos y revestimientos cerámicos

NACIONALES E IMPORTADOS DE ITALIA, FRANCIA, ALEMANIA Y JAPON.
CALIDAS TONALIDADES. CROMATICO VIVO.
LA SONRISA DE LA BELLEZA.

PARA UN BAÑO DE EXCEPCION

APARATOS SANITARIOS
CON EL ARTE DE MAYOR NOVEDAD Y DISEÑO.

LUZ - COLOR - HIGIENE
GRIFERIAS DE LUJO
ROCA - KWC - GROHE

distribuidor:

SUMINISTROS laguardia, s. a.

Gral. Sanjurjo, 56 - Teléf. 22 09 34
Avda. de La Coruña, 403 - Teléf. 21 64 30 LUGO

VIGO . LA CORUNA . ORENSE . VILLAGARCIA . LA GUARDIA



LA SAGRADA FAMILIA

—Sin dramatismos de ningún tipo, la situación actual de las empresas de la construcción, tanto a nivel provincial como nacional, se puede considerar caótica.

Esta es la impresión general que obtuvimos a lo largo de la entrevista mantenida con un hombre que conoce bien el mundo de la construcción. Constantino Vila López, presidente de la Asociación Provincial de Empresarios de la Construcción de Lugo afrontó el tema con valentía y realismo. De lo tratado en la entrevista hemos extraído lo que nos ha parecido de mayor interés como fiel exponente de la idea general de la Asociación que el señor Vila preside.

—Sí, la situación es caótica. En los momentos actuales hay 11.349,4 millones de pesetas menos en cartera de pedidos. Y en los dos primeros trimestres de este año de 1978 han quedado desiertos el 25,6 por ciento de concursos, debido a los retrasos en la publicación de los índices.

En vista del pesimismo expresado por Constantino Vila López hemos intentado recabar un detenido y completo análisis de la situación actual del sector de la construcción que el entrevistado ha resumido de la siguiente forma:

—En el momento actual están publicados los índices oficiales de revisión de precios hasta marzo de 1978 inclusive, por lo que existe un retraso de ocho meses en esta publicación. Los índices correspondientes a abril, mayo y junio estaban ya elaborados en el pasado mes de octubre, pero se ha pospuesto la reunión del Comité Superior de Precios de Contratos de Estado, que debía aprobarlos, hasta el día 24 de los corrientes. La razón "oficial" del aplazamiento está en que la Administración quiere modificar el sistema de cálculo de los índices de revisión, que afectaría al índice de mano de obra, operando sobre una muestra de salarios de distintas categorías y no sobre el peón como se viene haciendo, cuando la razón real es que por motivos "políticos" quieren limitar el crecimiento de los índices al 22 por ciento establecido en el Pacto de la Moncloa. De seguir

"Sin dramatismos, la situación actual de las empresas de la construcción se puede considerar caótica"

CONSTANTINO VILA LOPEZ, PRESIDENTE DE LA ASOCIACION PROVINCIAL DE EMPRESARIOS DE LA CONSTRUCCION

este procedimiento terminaría el año 1979 habiéndose publicado, únicamente, los índices del primer trimestre, sin saber cuando se tendrían los correspondientes al resto del año.

Ante esta situación —prosigue diciendo el señor Vila López— hay que subrayar los siguientes aspectos:

a) La situación económica de la construcción a finales de 1978 es extraordinariamente delicada por motivos fundamentalmente financieros. Las empresas no logran obtener el justo retorno de sus circulantes, ni en tiempo ni en cuantía. El obligado recurso al crédito bancario para cubrir esta anomalía constituye un elevadísimo coste, dados los actuales tipos de interés, además de ser imposible para la mayoría de las empresas por tener agotados sus techos crediticios.

b) La conducta de la Administración a este respecto es lamentable porque mantiene una deuda considerable con los contratistas y porque, juez y parte, ha politizado los índices oficiales de revisión de precios para los contratos del Estado, los cuales han dejado hace tiempo de reflejar la realidad.

c) Se puede aceptar hasta cierto punto que la revisión de precios no compense totalmente la subida de costes, de modo que una parte de dichas subidas sea cargo de las empresas. El 20 por ciento de franquicia, la existencia de un término fijo de las fórmulas, la deducción del 2,5 por



ciento, al coeficiente resultante, y la ambigüedad de las fórmulas de revisión de precios (cuya distribución no se ha modificado desde 1970, cuando tiene que hacerse cada dos años), son medidas suficientes que se ha tomado la Administración, para que casi la mitad de las consecuencias de los incrementos de las subidas de los precios, recaigan sobre los empresarios. Es, por tanto innecesario, y por supuesto injusto e inaceptable, que los índices, además, no recojan estadísticamente las variaciones reales que se producen.

d) Al considerable retraso que en la actualidad tienen los citados índices, se unen las modificaciones que se pretenden introdu-

cir en su sistema de elaboración, que son totalmente parciales a favor de la Administración contratante y, por tanto, injustas: son numerosas las reformas que se deben introducir y nunca cabe elaborar una única que perjudica a una de las partes.

e) Esta reforma es además improporcionada por incidir sobre índices tan retrasados y que retrasarán aún más su publicación, sobre situaciones ya pasadas e irreversibles, y sobre derechos ya adquiridos que deberán por un mínimo de justicia considerarse irreversibles.

Es improporcionado además por cuanto el aumento de costes que determinen los índices, en la fórmula media nacional de elabo-

rarse con las normas hasta el momento seguidas y en estricto cumplimiento de los preceptos legales, puede asegurarse que no será de ninguna manera superior al 16,5 por ciento de diciembre a diciembre, por lo que entra dentro de las previsiones efectuadas para el comportamiento general del sistema en los Pactos de la Moncloa.

f) No cabe argumentar, por otra parte, la supuesta limitación del 22 por ciento (Pacto de la Moncloa), para el coste laboral, pues ni es limitación, ni rige para los índices; ni los índices, legalmente obligados a ser artificiales, tendrían por que seguir tal criterio de referencia, a no ser que se reelaborasen —a todos los efectos— los índices desde el año 1976, ateniéndose a las masas salariales reales.

g) Si con el sistema utilizado hasta estos momentos los incrementos reales de la mano de obra tenían que ser absorbidos aproximadamente en un 40 por ciento por los empresarios, a partir de ahora y con el sistema que va a imponer la Administración, los empresarios van a tener que absorber el 60 ó 70 por ciento de los incrementos y en algunas provincias, se llegaría al 100 por ciento, lo que significaría un deterioro tremendo e imposible de soportar para las empresas locales de bastantes provincias.



ARTEC

empresa constructora s.a.

Construcción de viviendas ♦ Naves Industriales ♦ Chalets
y
Obras Públicas

DELEGACION LUGO:

Avenida Coruña, 295 - 297 ♦ Teléfono 21 13 42

CENTRAL:

Numancia, 57 ♦ MADRID-20 ♦ Teléfono 4507516

Así, en estos climas húmedos y fríos, cual si se habitara en el trópico, el higroscópico ladrillo y el ramplón cemento son los absolutos protagonistas, en cuanto a materiales de construcción, convirtiendo el hogar en un frigorífico monstruoso e insano y, como los elementos de madera son de la más ínfima condición, huelga decir cómo, todo el edificio, al cabo de pocos años, goza de una venerable y prematura ancianidad por su desvencijado aspecto siendo de idéntica estampa y traza la casa andaluza que la aragonesa, la de Santander como la de Extremadura, aquí como en Jamaica. Nos alberguemos en Coruña como en Tarifa, las construcciones modernas brillan por su mono-

Escribe: NARCISO PEINADO GOMEZ

De aquí la defensa de todos los legítimos y auténticos valores de nuestra riqueza monumental, artística e histórica.

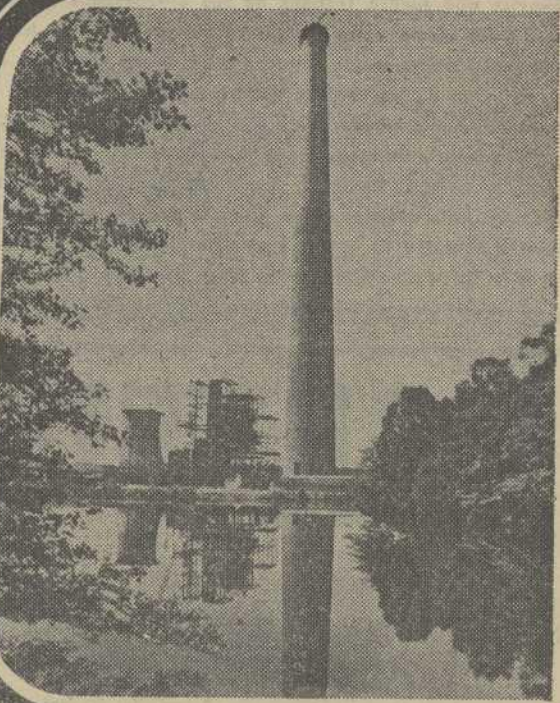
La Nepousmuk kirche de Múnich, obra maestra de los hermanos Asam, caracterizada por su tensión y dinamismo que culmina en la patética gesticulación de las policromas estatuas doradas del cornisamento. Los hermanos Zimmermann, Juan Bautista y Domingo, asignaron a la ornamentación un papel decisivo demostrando hasta que punto lograron borrar los límites entre lo arquitectónico y lo

Como el interior del palacio de Stupinigi, Turin, construido por Juvara, 1721, para el rey Víctor Amadeo II de Saboya, cuyo salón adopta la misma forma y disposición en cruz griega de la Capilla de los Ojos Grandes, dentro, o inscrita en una rotunda. El templo de La Salute veneciano por Baltasar Longhena, todo arbitrario es una maravilla donde el barroco despliega sus mejores galas, donde el lápiz y el pincel, manejables y fáciles, se adaptan a cuantos empleos fantásticos el pensamiento y el cisel pudo o quiso darles, con esplendores y valores pictóricos según era estriado u opaco, punteado o lúcido, a cada avance de la gónola, se descubre o se esconde en movilidad de formas y por consiguiente, de sombras y de

Otros elementos sugieren interesantes problemas arquitectónicos pero como no queremos prolongar más este artículo diremos con D. Baltasar de Alcázar: "quédese para mañana".

AL SERVICIO DE LA INDUSTRIA Y CONSTRUCCION

Carretera Friol (Arieiras)



FABRICA NACIONAL DE FAVORITA S.A.

COMPAÑIA KENOJO ESPAÑOLA

FABRICA ALICATOR DE LA INDUSTRIA S.A.

EMPRESARIOS AGROPAGOS

EKAUEA

BOLA DE COTONCILLO EN LA CUBIERTA PARA SU USO COMO JUGUETE DE COTONCILLO EN CUBIERTA

FABRICADO EN GUATEMALA

DISEÑADO EN

EKAUEA S.A. - CUBIERTA PARA COTONCILLO EN LA CUBIERTA

Reservados todos los derechos. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad.

Distribuidor: C.A. Ind. y Com. S.A.

Guatemala, 25 de Julio de 1971

Una vez finalizado el desfilamiento de la obtinencia de 350 m. de alto que hemos colocado en Puertos de García Rodríguez para BUNEN, - los complajes mafiosos manifestar en Viza, que hemos colocado plenamente en el momento del ministro total de árduos efectuado por Viza, que no ningún momento no han faltado a pesar del fuerte ritmo de trabajo y de haber sido de forma continua desde y día, incluso festivos, así como de la calidad de los muros con los cuales hemos obtenido una resistencia definitiva.

Como un buen recuerdo para todos, las adjutantes una fotografía de la chinches, racionales felicitan a nuestro mamo a sus colabor, "corra y de forma especial al Director de la Planta (para el que adjutan, nos una foto particular)".

Al darles las gracias por su esfuerzo en servicios, aprovechamos la ocasión para saludarles muy atentamente,

W. H. H.
Héctor José A. Alvarez Villero
CHIEF OF CHARGE

**técnica, avance, calidad y
buen servicio:
ESTAS SON NUESTRAS
CONSTANTES**

ESTOS SON NUESTROS FABRICADOS:
GRAVILLAS CALIZAS LAVADAS granulometrias 5/12 y 12/16
GRAVAS CALIZAS Y LAVADAS granulometrias 16/25
MACADAN CALIZO granulometrias 40/60 y 60/80
ARENA CALIZA LAVADA granulometria 0/5
ZAHORRAS CALIZAS granulometria 0/40
 recientemente, a nuestros servicios, he-

OFICINAS CENTRALES
Ruiz de Alda, 3 ☎ 216647 y 216648

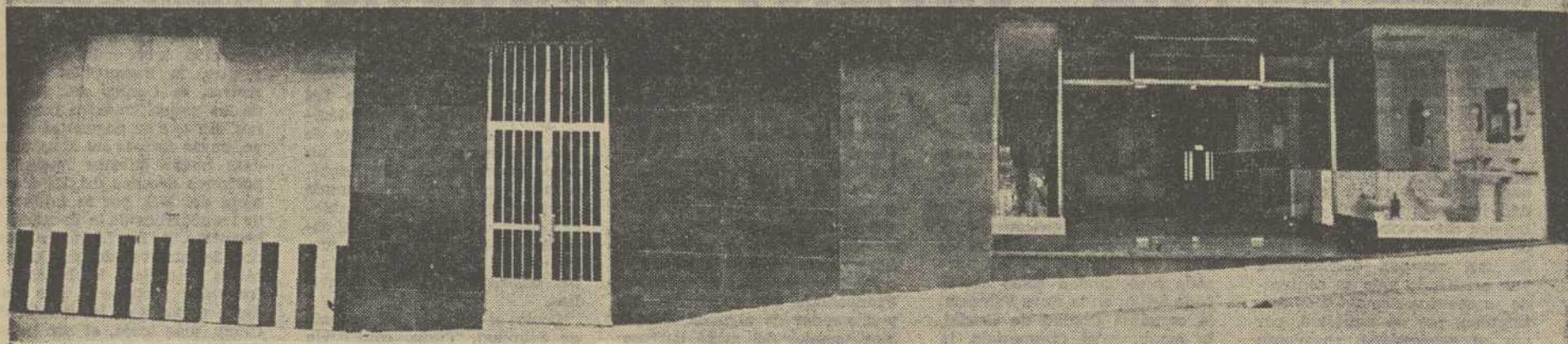
Saneamientos

«LA INDUSTRIAL»

LA INDUSTRIAL

MATERIALES DE CONSTRUCCION

SANEAMIENTOS



C/. Emilia Pardo Bazán, 4 y 6 (al lado Capilla San Roque) • Teléfonos 221162 - 221166 - 221929 • LUGO

Ayer y hoy



Es obvio señalar la notoria diferencia que existe entre la construcción de un ayer —todavía próximo— y la actual. La una realizada con primitivos métodos, necesitando de un buen número de trabajadores, con una realización lenta y sin grandes alardes en sus proyectos. La otra de forma totalmente opuesta. Con derroche de maquinaria, de buenos materiales y hasta en tiempos record.

Sea como fuere las unas y las otras están ahí. Quizás hoy prestamos demasiada atención a esos enormes edificios que se levantan

decenas de metros por encima de nuestras cabezas. Admiramos la estructura externa, imaginándonos las comodidades que ofrecen en su interior. Pensamos en el proyectista en sus realizadores y hasta en el escaso tiempo en que fue levantado, no comprendiendo muy bien cómo esto puede ser posible.

Frente a estos grandes bloques, a esos «hormigueros» que aparecen en cualquier calle de la ciudad se levantan por nuestras tierras infinidad de casas que presentan una forma totalmente opuesta a las anteriores. Más pequeñas, menos ser-

viciales, más frías y con menos comodidades. Son las viviendas utilizadas por las gentes del ayer, las de nuestros antepasados y por las familias del campo.

Nuestra provincia es un auténtico museo de construcciones de ayer, vamos a llamarlas así. Un museo en el que es necesario penetrar para conocer la vida, las costumbres y hasta el trabajo de nuestros campesinos. Un museo que guarda auténticas joyas arquitectónicas hechas en piedras que muestran su rudeza e irregularidad aún con el paso de los años y a pesar de haber sido colocadas cuidadosamente por esos hombres que hacían ellos mismos su «habitar».

La seguridad de unas y otras guardan similitud aunque pueda parecer incierto a primera vista. Si los grandes bloques actuales destacan —entre otras muchas cosas— por su permanencia y por su aspecto de fortaleza y seguridad, las pequeñas casas campesinas no lo son menos. Pese a que puedan parecer que todas las piedras que las componen hayan sido colocadas al azar, la mano del hombre las ha colocado cuidadosamente buscando tras la colocación de una, la pieza idónea para ocupar el siguiente lugar.

Los edificios de la ciudad y las casas del campo son dos construcciones claramente enfrentadas. Pero, en definitiva, dos construcciones que nos muestran las formas de vida completamente distintas. Y para conocer esa vida, esas costumbres y el pasado es necesario penetrar en ese museo que Lugo posee, de la misma forma y haciéndonos las mismas preguntas que pasan por nuestra mente cuando contemplamos los grandes bloques de viviendas que se levantan en nuestra ciudad.

Cada una en su lugar, cada una en su época, y cada una de su forma están en directa relación con nuestra vida. Son el ayer y el hoy de nuestra pequeña historia.

RECUPERAR EL PASADO



Recuperar el pasado es una de las grandes preocupaciones del hombre de hoy. Volver a sentirse con tranquilidad dentro de los escenarios que fueron testigos de sus antepasados es lo que pretende. Y los alemanes no se quedan atrás. Nunca se han quedado para hacerlo ahora. Aquí tenemos un ejemplo claro. La ciudad de Bisnach, uno de los centros históricos del país, se está rejuveneciendo. En la foto puede verse una vista de la calle Karl, que con su vieja farmacia municipal, que data de 1560 y que ha recuperado su antigua belleza. Como en los viejos tiempos. Sin duda alguna —y no hace falta decirlo— es un ejemplo del que muchos municipios españoles deberían de tomar buena nota. Hay que saber dar valor al ayer e intentar recuperar nuestro pasado.— (Foto Fiel - Adn)



ORTEIN

ORGANIZACION
TECNICA
INMOBILIARIA

Alquiler y Venta de Pisos y Locales, Traspasos de Industrias y Comercios, Venta de Solares y Fincas Rústicas, Arrendamientos, etc.

San Pedro, 7 - 1.º
Teléfono 22 66 86

LUGO

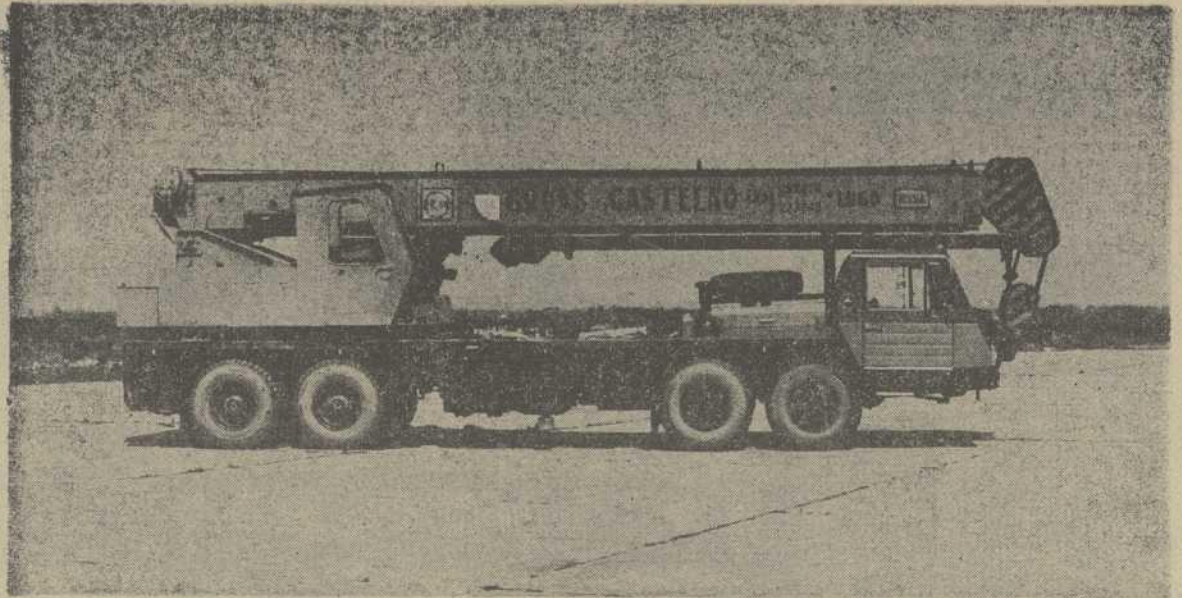
kilovatios gallegos para galicia



la electricidad es el indispensable
punto de partida para el desarrollo

FENOSA

GRUAS CASTELAO



GRUAS ESPECIALES PARA LA CONSTRUCCION • SERVICIO EN TODA GALICIA • NAVES INDUSTRIALES

APUNTES SOBRE LA ARQUITECTURA EN EL SIGLO XX

Por Carlos Juan CASANOVA

"La Arquitectura es la música congelada"
(Schopenhauer)

El siglo XX comienza con una rebelión fulgurante contra toda clase de racionalismo. La confianza que el hombre de la segunda mitad del XIX había depositado en la ciencia y en el progreso se derrumba; o mejor: cede ante fuerzas irracionales, oscuras, intuitivas. Han sido señaladas correctamente las figuras de Bergson, Freud y Nietzsche como significativas de estos años: psicoanálisis, superhombre... El espíritu de la humanidad arroja a un lado la confianza en sí mismo de los años del maquinismo y las revoluciones industriales; se mueve loca la aguja de su brújula, ante una insospechada red de nuevos caminos.

Asistimos al espectáculo de todos los "ismos" que, en las artes, son la forma que toma el flujo fértil, voluble y caprichoso del inconsciente humano (flujo de una nueva Luna sobre las aguas estancadas). Dos notas al margen: el marxismo, con todo ese submundo espiritual que indudablemente conlleva (señalado entre otros por Mircea Eliade, que lo hermana con viejas aspiraciones alquimistas), pierda su carácter científico y se anime y humaniza en la palabra de Trotsky o de Rosa Luxemburg. La Literatura emprende un camino de interiorización en Proust y lo prosigue en Kafka.

Esta ruptura apasionada con respecto a cierta escleriosis en todos los campos humanos de actuación va a tener ritmos diferentes en Pintura y Arquitectura. Imagino lo siguiente: la Pintura es color y el color depende de variaciones tanto luminicas como animicas; la Arquitectura es piedra y su fin es una belleza imperecedera, constante, inmutable. Mientras que la razón de ser más profunda del grito del Guernica radica en una necesidad puramente espiritual, encontraremos la belleza de un proyecto de arquitectura futurista disuelta en el elemento utilidad, al que aporta el sabor de un terrón de azúcar en una taza de café.

Surgen graves tensiones en torno al supuesto divorcio de la Arquitectura y las bellas artes y artes aplicadas. La Bauhaus, fundada en Munich en 1919, decidirá en contra. Lo que parece cierto es que mientras diversos movimientos pictóricos se suceden con rapidez, y de una manera brillante, las vanguardias de la Arquitectura del siglo XX se irán sucediendo con mayor tardanza, lentitud e imprecisión, tal como si a la piedra lisa y utilitaria fuese difícil concederle ánima.

Señalar, pues, momentos bien definidos en el transcurso de la materia que nos ocupa va a ser difícil y —sobre todo— inútil (más inútil y absurdo que lo inútil y absurdo que pudiera ser en cualquier otra época). Por otra parte no soy una persona indicada para semejante tarea; sólo deseo aportar una serie de datos de estudiante para hacer resaltar un determinado momento, a modo de "divertimento".

Distingue Udo Kultermann tres periodos claros en la Arquitectura de nuestro siglo. Corresponde el primero a los años veinte, y una serie de palabras como "máquinas", "industria", "estandarización"... serían significativas del genio del momento, en el que perviven rasgos del hombre industrial. La segunda fase es antitética con respecto a la primera: surge un vocabulario con palabras como "naturaleza", "valores humanos", "experiencias" etc.; se desencadena el dilema de una arquitectura futura que satisfaga necesidades artísticas de una manera total, cotidiana, usual.

La síntesis de estas dos etapas sucedería aproximadamente en la década de los 50, hablándose de "flexibilidad", "dinamismo", "planificación a gran escala"...

Frank Lloyd Wright fue uno de los primeros artistas que habló de la aceptación del maquinismo como estética, rindiendo homenaje en su obra arquitectónica a la sencillez del arte de Cézanne, que pretendía tratar la naturaleza "mediante el cono, el cilindro y la esfera". Sus pretensiones distan mucho de la mística futurista, pues tan sólo pretendió desechar la idea consagrada de que la máquina era el mal o la fealdad para el artista. Edificios como la Casa Hickox o la Unity Church destacan por su rigidez, simetría y articulación armónica de todas sus partes.

Mies van der Rohe hará notar consecuencias utópicas sobre la industrialización: "Veo en la industrialización el problema central de la construcción de nuestro tiempo. Si logramos llevar a cabo esta industrialización, los problemas sociales, técnicos, económicos y también artísticos se solucionarán fácilmente".

Movimientos expresionistas fueron los que, sin desatender las pretensiones de la Bauhaus con respecto a una síntesis de las artes y de la producción industrial, concibieron la Arquitectura como una explosión de la manera de ser de alguien al construir un edificio. Se edifican en Rusia clubs culturales para trabajadores cuya función define así El Lissitzky: "liberar al hombre, suprimiendo la antigua opresión de la Iglesia y el Estado". Pero tan sólo a partir de 1930 los arquitectos se valdrán de valores humanos en sus construcciones; el mismo Lloyd Wright dirá:

—"Considera si quieres que una casa es una máquina en que vivir, pero ten en cuenta que la Arquitectura empieza donde el concepto de casa termina".

El futurismo, al igual que en otras artes, aportará a la historia de la Arquitectura moderna un matiz casi exclusivamente filosófico.

Movimiento efímero pero profundo, sin duda, el que correrá esencialmente sujeto al fascismo, apelando el primero por la sacralización del ritmo de vida moderno y el segundo por la sacralización del concepto "nación" (Mussolini: "nuestra doctrina es el hecho". Boccioni: dinamismo de un ciclista).

El caso es que tan utópica resultó la búsqueda de los pintores Boccioni, Carrá o Russolo de la idea de movimiento en el cuadro, como los proyectos del arquitecto Antonio Sant'Elia, que pensaba en el arquitecto del futuro como un magno creador de una ciudad magnífica, en la que se adorarán el ruido, los automóviles, la polución; cuyos edificios, utilizando planos escalonados o inclinados, con ascensores y trenes insospechados, darian una sensación de dinamismo total.

A partir de 1930 el desarrollo de la ingeniería orgánica abre la puerta a una marcha paulatina hacia la estabilidad que la Arquitectura necesitaba. Es entonces cuando gente como Robert Maillart construye sus famosos puentes explorando al máximo las ventajas del hormigón armado y logrando una consonancia casi increíble con el paisaje.

De punto final a estos apuntes servirán unas líneas de la obra "Realidad natural y realidad abstracta", del artista holandés Piet Mondrian. Hombre de una sensibilidad muy parecida a otro holandés genial (Vincent Van Gogh), pero en un tiempo y en unas circunstancias muy diferentes, partiendo de una etapa fauve, en la que pinta cuadros garabateados de colores fascinantes, y siguiendo con una fructífera etapa cubista, acaba fundando la revista "De Stijl", desde la que expone teorías sobre la pintura neoplasticista, que concibe una organización armónica del cuadro a base de colores, líneas y planos elementales. Su concepción de un arte total influyó enormemente en la arquitectura, a la que aportó, tal vez como nadie, la síntesis perfecta entre utilidad y belleza.

—"Antes, los elementos que compartían el espacio, en vez de ser simplemente medios eran cosas en sí, pues los objetos tenían una existencia individual, separada del todo. Estos elementos tenían muy pocas relaciones esenciales con la forma y el color de la habitación. Esta se hallaba decorada según lo que se hacía entrar en ella, o bien los objetos que se le incorporaban eran elegidos de acuerdo con el aspecto de la habitación. Así, podría llegar a crearse una cierta armonía, pero no una expresión exacta de relaciones equilibradas, pues para ello es menester conseguir la equivalencia exacta de los objetos en sus relaciones mutuas."



PRENSA
RADIO
CINE
T. V.

CAMPANAS PUBLICITARIAS
ESTUDIOS RADIOFONICOS
EQUIPOS MEGAFONICOS
PUBLICIDAD DIRECTA

EXCLUSIVAS:
ESTACION DE AUTOBUSES
NUEVO CAMPO DE FUTBOL
PAPELERAS PUBLICITARIAS

Estudios Técnicos

Avda. La Coruña, 103

Oficinas 21 46 98

Telfs. Dirección 21 48 03

LUGO

Sanatorio Santo Angel

Cirugía del aparato digestivo
y general

Ramón Carril Castro

Montero Rios, 57 Teléfono 211200

(Chalet Vega Barrera) LUGO

C. S. P. 62

BOVEDILLA de HORMIGON LIGERO



ARLITA®

Ligera
pero de
Hormigón

Peso inferior incluso a la de cerámica.

Con las ventajas que lleva consigo de resistencia, aislamiento acústico y térmico, adherencia al hormigón vertido en obra, etc.

Al utilizar el hormigón para todos los elementos del forjado se asegura un total monolitismo con ausencia de tensiones diferenciales.

Las ventajas del hormigón con la ligereza de la cerámica

FABRICADA POR

FORJADOS DC LUGO

LICENCIA DAVUM (FRANCIA)

FORJADOS SEMIRRESISTENTES DE GRAN CALIDAD
Y PRECIO COMPETITIVO

Para más información:

Teléfono 11 06 37 • RIBADEO

"CREO QUE LA SITUACION ACTUAL NO SE PUEDE ALARGAR POR MAS TIEMPO"

"Contemplar la crisis con optimismo es lo menos que puede hacer el empresario"

"A corto plazo una evolución lenta pero firme podría ser el cauce apropiado para llegar a una situación equilibrada"

"La labor de las centrales sindicales motivará un mutuo entendimiento entre empresarios y obreros" (Pedro Santos, Director de ARTEC, S. A.)

Abordar los problemas que en la actualidad vive el sector de la construcción no resulta fácil. Pero una de las formas de penetrar en este difícil y conflictivo mundo es la de dialogar con aquellas personas que posean amplios conocimientos, que vivan en contacto directo con el sector y que tengan una extensa y fundada experiencia. Quizás entonces se puedan obtener conclusiones serias tras haber abordado temas que, aunque resulten crudos, estén presentes y por ello sean una realidad.

Pedro Santos Ferreiro vive de cerca todos los problemas que rodean al sector de la construcción. A través de su cargo de Director General de la empresa constructora ARTEC S. A. están en directa relación con la vida del grupo. Su trabajo le ofrece la oportunidad de conocer de cerca la más variada problemática. Y las actividades de la empresa que el dirige, desarrolladas en Madrid donde tiene su central — y en Lugo, le ofrecen también la posibilidad de ver las lógicas diferencias existentes entre un lugar y otro.

—Señor Santos Ferreiro, ¿cuál es, en su opinión, el momento que está atravesando el sector de la construcción?

—Sobre esta cuestión hay que distinguir dos apartados. Primero, la crisis en nuestra provincia, y luego la crisis del sector a nivel nacional. De modo general y ateniéndonos a la situación global, hay que hacer notar la construcción, se ve profundamente afectada por la recesión económica comenzada con la crisis de la energía, y haciéndose notar de una forma más real a partir de los últimos dos años. A partir de 1975 ha ido creciendo de una forma gradual. Puede considerarse que en los últimos meses trata de adquirir una tendencia mínima al alza, pero no está confirmada todavía de acuerdo a las últimas estadísticas que conozco, facilitadas por el SEOPAN. El índice de licitación de obra en conjunto de los primeros siete meses de este año, contabilizados en el mismo período del año anterior, representa una disminución del cuatro por ciento en pesetas constantes. El sector de la construcción deja sentir la crisis general debido a las íntimas relaciones que tiene con otras actividades de tipo industrial y de inversión.

—Al formularle la pregunta anterior usted decía que había que distinguir dos apartados. ¿Puede hablarnos ahora de cuál es el momento del sector en nuestra provincia de la que usted, por ser lucense, como su empresa, tan relacionados están?

—Sí, claro. En nuestra provincia la crisis ha existido y existe, pero dejándose notar mucho menos que a nivel nacional. A mi juicio contribuyen a ello dos causas de gran importancia. La inclusión de Lugo en el Gran Área de Expansión Industrial de Gali-

cia y, la otra de influencia bastante considerable, que es el haber sido agraciada con el premio "Gordo" de la Lotería de Navidad, hace dos años, y que motivó una fuerte inyección de liquidez.

—¿Cree fácil una recuperación, y, en el caso de que así sea, qué plazo establecería para ello?

—Es difícil prever si va a ser fácil o no una recuperación del sector a nivel nacional. En principio es fácil predecir que la construcción es uno de los primeros sectores, por no decir el primero, en manifestar las alzas de la economía general. Creo que la situación actual no se alarga por más tiempo, y en breve plazo será visible un ligero incremento —según algunos economistas ya iniciados— aunque sus manifestaciones no sean del todo evidentes. Me pide que establezca un plazo para la recuperación total. Es muy difícil de prever, aunque creo y repito que debe de iniciarse de inmediato si queremos salir



adelante. Esto lo digo considerando el deterioro que padece la política económica en esta fecha.

★ LOS PROBLEMAS

—¿Usted que vive directamente ligado al sector, se muestra optimista o pesimista?

—Soy optimista y es indudable que no se puede ser pesimista porque entonces nos encaminaríamos hacia un callejón sin salida. Contemplar la crisis con optimismo es lo menos que puede

hacer el empresario al igual que dar ánimos para afrontar los muchos y lógicos problemas que ésta presenta. Creo que el ser optimista viene inducido, más que nada, por los últimos acuerdos y conversaciones habidas con el fin de llegar a un pacto social a tres bandas, entre Gobierno, Organizaciones Empresariales y Centrales. Establecer un plan a un plazo mínimo de tres años, con el fin de poder obtener una perspectiva más amplia y dar una solución más equitativa a los problemas que presenta el relanzamiento de la economía.

El señor Santos Ferreiro, continúa diciendo:

—También pienso que este relanzamiento no debe ser brusco porque motivaría graves problemas de difícil solución. A corto plazo, una evolución lenta pero firme, podría ser el cauce apropiado para llegar a establecer una situación equilibrada. Por otra parte no hay otra solución para que el país marche que la de que la economía esté más boyante y las inversiones lleguen. Entonces la construcción se favorecerá notablemente obteniendo un crecimiento en el volumen de contratación. Una mayor inversión en el sector, paliaría el número de parados tan alto y que tanto pesa en la economía general.

—Indudablemente los problemas que ahora mismo tiene planteados el sector son muchos. Tantos que han dado motivo a largos estudios. Pero yo le rogaría que enumerase algunos de los más importantes.

—Efectivamente los problemas que vive la construcción son múltiples. Y creo que a lo largo de esta conversación se han ido to-

(Pasa a la página siguiente)

TALLERES ESPECIALIZADOS EN

ARMADURAS PARA HORMIGÓN

MALLA ELECTROSOLDADA

ACEROS ORDINARIOS Y CORRUGADOS ALTA RESISTENCIA.

DISTRIBUIDORES DE TETRACERO PARA LUGO Y PROVINCIA

BOXCAR GALICIA, S.A.

Polígono Industrial de Ceao
Apdo. 170 Tfno. 21.65.66

SUMINISTROS LA SELECCION

MUEBLES DE COCINA Forlady



AZULEJOS, PAVIMENTOS, ACCESORIOS BAÑO Y MATERIAL SANITARIO

TODO EN COCINA Y CUARTO DE BAÑO

Avda. La Coruña, 38 - 42

Teléfono 22 60 52

LUGO

SUMINISTROS LA RONDA

SANEAMIENTOS Y CONSTRUCCION

MUEBLES DE COCINA

- Fregaderos acero inoxidable
- Accesorios baño
- Griferías
- Cuartos de Baño - Pavimentos - Azulejo (Nacionales y de importación)
- Calentadores a butano
- Electrobombas
- Tuberías y accesorios cobre



LICENCIA SCALA - ITALIA

Distribuidor de:

PLASTIFER

Avda. General Primo de Rivera, 84
Teléfonos 22 34 59 y 22 28 45 **LUGO**

- Canalón y accesorios en P. V. C.
- Tuberías P. E. en rollo
- Tuberías P. V. C. para agua caliente y fría

"CREO QUE LA SITUACION ACTUAL NO SE PUEDE ALARGAR POR MAS TIEMPO"

(Viene de la página anterior)
cando muchos de éstos, derivados, fundamentalmente, por una falta de inversión y crecimiento de costo, produciendo desequilibrio en la economía general. En primer lugar, yo apuntaría como principales, la falta de inversión que produce, lógicamente, una disminución en el nivel de contratación, la falta de liquidez de las empresas, situación ésta evidente y más acusada en Madrid, creando múltiples problemas hasta el punto de ser la causa de cierre

de empresas, suspensiones de pago en cadena y otros similares. Claro que los miembros del Gobierno han manifestado a los medios informativos que eran conocedores de que la disminución de coeficiente de liquidez de la Banca, iba a provocar un cierre masivo a pequeñas y medianas empresas, pudiendo alcanzar incluso a grandes empresas. Pero siguiendo con la enumeración, otro de los graves problemas que sufre la industria en general y la construcción en particular, es

el abstencionismo laboral, bajo rendimiento, y la poca especialización. Problemas derivados de la situación general.

★ PACTOS Y CENTRALES SINDICALES

—Cree usted que la organización empresarial CEOE es representativa de los empresarios?

—Bien, esta es una pregunta un tanto delicada... La CEOE es una organización patronal y nosotros pertenecemos a ella a través de la Confederación Nacional de la Construcción. De todos es

conocida la lucha existente entre COPIME y CEPIME con CEOE y creo que merece una aclaración, bajo mi punto de vista, la representatividad de CEOE para la pequeña y mediana empresa. La CEOE da cabida a todos los sectores, fundamentalmente el de la banca, construcción, textil, siderometalúrgico y otros. Todos ellos configuran la CEOE a través de las distintas organizaciones empresariales sectoriales, primeramente a nivel provincial y luego nacional. Es decir, una empresa constructora como es la nuestra, en Lugo se asocia a la agrupación de la construcción de Lugo que, a su vez, debe encuadrarse dentro de la CNC, con sede en Madrid, ocurriendo lo mismo en las distintas provincias españolas.

Tras una breve pausa, el Director de ARTEC prosigue:

—La CNC tiene su representatividad dentro de la CEOE como superpatronal a todos los niveles. Ante este esquema es fácil tener conclusiones. Las empresas pequeñas de ámbito provincial tienen su representatividad, única y exclusivamente, en la organización provincial. A otros niveles, la CNC y la representación de ésta en la CEOE, los representantes de la pequeña y mediana empresa, encuentran englobados con representación de la gran empresa, y ante la cual nos encontramos en una clara desventaja. Ello motiva que los representantes de los distintos sectores dentro de la CEOE, sean todos hombres vinculados a la gran empresa. Los planteamientos generales económicos son los mismos para todas las empresas, pero ciertas circunstancias y matizaciones particulares de la pequeña empresa, creo que son contempladas a niveles de la CEOE.

—Camblando de tema, ¿qué opina del trascendental papel que están realizando las centrales sindicales?

—La labor de las centrales, como órganos representativos de los trabajadores es muy importante. Creo que a su responsabilidad se debe la disminución tan grande habida en la conflictividad laboral durante el presente año. Estoy convencido de que la labor de las centrales sindicales es fundamental para la buena marcha de la economía y motivará un entendimiento mutuo entre los niveles empresariales y obrero.

—Señor Santos. Hay un tema de palpante actualidad. La posibilidad de que se establezca un nuevo pacto social...

—Sí. Debe de llegarse, y estoy convencido de que se llegará, a un nuevo pacto social y éste —en mi opinión— debe contemplarse a un plazo mínimo de dos o tres años con unas metas de todos conocidas y que permitan hacer un planteamiento, no al corto plazo de un año, sino a más, mejorando sensiblemente la posición de la economía general. El plazo de un año es corto para obtener un resultado claro por eso creo que ampliando este plazo se obtendrían resultados mucho más brillantes. El Pacto de la Moncloa, tan denunciado por algunas partes, creo que en principio ha dado su fruto. Ahí está una reducción del endeudamiento exterior. Por eso pienso que un acuerdo entre Gobierno, centrales y organizaciones empresariales, por un período un poco más amplio nos llevaría a un alza y a un relanzamiento claro de nuestra economía que es necesario y beneficioso para todos.

E. S. P.



INDUSTRIAS PEREZ CURTO

ALMACEN DE HIERROS

MALLA ELECTROSOLDADA • FERRALLA

PREFABRICADOS DEL HORMIGON

Tubos de hormigón • Drenaje • Bloques • Bovedillas • Columnas de cierre, etc.

FABRICA: Carretera Reboredo, s/n.
Telfs. 40 25 66 y 40 25 62

ALMACEN: Carretera Orense, 102 - 104 - 106 - 108
Teléfono 40 22 37

MONFORTE DE LEMOS

El desarrollo de la construcción en Sarria

■ EN ALGUNOS CASOS, LA PLANIFICACION NO FUE ACERTADA

Texto y fotos: VILLARABID



En villas y comarcas como la de Sarria, que duda cabe, la construcción, fue y sigue siendo, algo primordial. De muchos puestos de trabajo y de los mejor pagados y si le acompaña una buena planificación familiar, cambia en pocos años la faz de un pueblo o comarca.

Creo que a la zona sarriana le pasó algo de esto, como a otras muchas de la geografía lucense. Claro que en nuestra villa, todo hay que decirlo, no fue muy acertada la planificación; casi casi no la hubo. De ahí que se vean casas metidas en la calzada, que en los últimos años fueron desapareciendo en buen número, pero alguna aún queda.

Se ven, igualmente, monstruos, de edificaciones, cuando debieran ser por la mitad. Más que nada este defecto fue debido a que en esta zona, el suelo fue caro desde hace montones de años.

También, si a las calles se les puede encuadrar dentro del ramo de la construcción, tenemos que decir que en Sarria pasamos una etapa de auténtica aberración urbanística. Se abrieron pequeñas rúas, sin los primeros servicios y si los tienen, totalmente insuficientes. Dimensiones ridículas y muy deficientes... Que se le va hacer. Recordaremos como anécdota un día 28 de junio de 1969, fecha en la que, dentro de una programación festera, se inauguraban las calles de "Avenida de América", "Rúa Nova", "Gran Vía", "Avenida de Portomarín", "Río Sol" y "Barrio del Hospital"... Aquello fue algo irrisorio, pero sucedió y con toda la oficialidad al tiempo que dejaba a nuestra villa con severos problemas urbanísticos. hoy muy acentuados.

Pero bueno, no todo fueron males. A la construcción se le debe en Sarria, desde mediados los años cincuenta de nuestra época, una gran transformación. Deberíamos comenzar por esas "casas baratas", ampliación de la traida de aguas por entonces, retirar una casa en el cruce de San Lázaro, otra en medio de la Ciguñeira, mucho más tarde, ya en plenas obras de Accesos a Galicia, el demoler el viejo "Cuatro Caminos" Ambulatorio, un saneamiento casi total de la villa con su depuradora al final. Un abastecimiento de agua, costoso pero de gran categoría para Sarria y su futuro.

Luego ese gran despliegue de vivienda. Evidentemente los pisos en Sarria se han vendido caros siempre, pero se construyeron con muy buena calidad y en menos de quince años se transformó por completo la forma de vida de un alto porcentaje de familias sarrianas, hoy todos propietarios de sus viviendas. En Sarria no hay chavolismo. No nos sirven las pequeñas excepciones, quede claro.

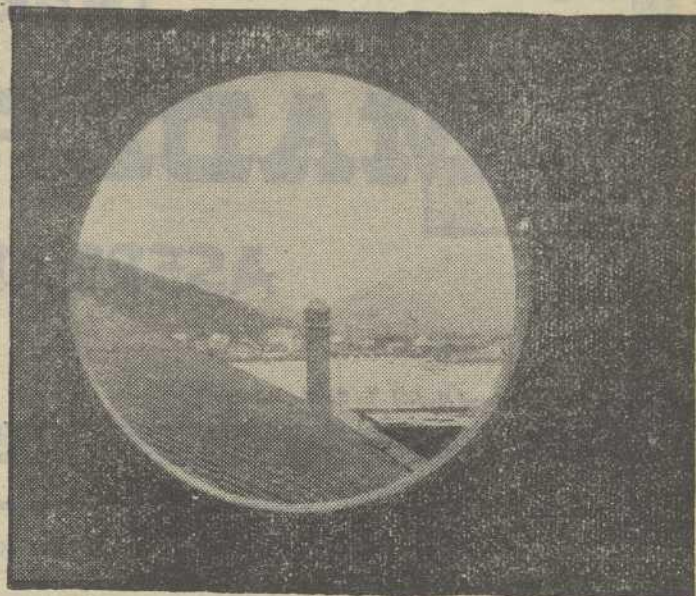
Estamos completamente seguros de que en Sarria fue, si no a primera, quedemos con la segunda, localidad lucense en donde más pisos para la venta se han construido en estos últimos años.

No me equivocaré si digo que pasan de los 300 los entregados ya, sin contar los que ahora se construyen... Para una localidad de poco más de 1.000 familias, no está nada mal.

Por esto y mucho más que nos queda oculto, por obligaciones de este pequeño resumen, queremos recalcar que la construcción se merece deferencias muy especiales. Mientras todo esto se transformaba, ¿cuántas familias vivían de ella...? ¿Qué nos trajo la construcción a nuestra comarca en cuanto a la enseñanza? Capítulo que merece ser muy destacado, por cierto.

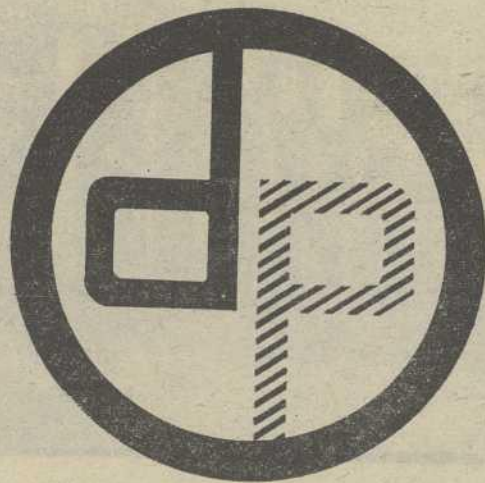
Particularmente para Sarria y su comarca, la madera y la construcción, emplea más del ochenta por ciento de la mano de obra y esto es muy digno de tener en cuenta. Pero claro, con una perfecta planificación, la cual creo llegará ahora con esas Normas Subsidiarias de Planeamiento y Urbanismo. Tarde, muy tarde; pero que al fin parece se les brindarán a los sarrianos de nuestros días, tiempos mejores, con unas Normas que cambiarán bastante la faz de una industriosa comarca pero con fuerte lastre de arbitrariedades que dejaron, en muchos casos para siempre, lagunas insalvables que imposibilitarán una perfecta urbanización de Sarria. Queda claro pues, que por su gran importancia, la construcción también ofrece sus peligros, hay que vigilarla y no poco.

VIVERO, A "OJO DE BUEY"



Esta desconocida panorámica de Vivero ha sido obtenida a través de un ojo de buey de la última planta de la Casa del Mar cuya construcción está ya prácticamente finalizada en el puerto de Cillero. Vivero y Cillero son ahora como dos barrios de un mismo núcleo urbano enlazado por la gran avenida de Ramón Canosa que une la vieja ciudad con el próspero puerto pesquero. Vivero ha roto, hace ya mucho tiempo, la estrechura del perímetro que antaño le marcaron sus murallas y proyecta su futuro en el Plan de Ordenación de la Ría y las Normas de Urbanismo y Plan de Urbanización que van a servirle de líneas maestras, en ese futuro que la industrialización de la costa le tienen preparado, según los entendidos, al convertirle en centro vital de la zona.

M. Díaz y Prieto, S.A.



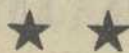
MAQUINARIA DE OBRAS PUBLICAS Y CONSTRUCCION



Camiones para obras y grandes rutas MAGIRUS DEUTZ



SERVICIO EN TODA GALICIA



Ctra. Madrid - La Coruña, Km. 516.100 • LUGO • Telf. 2142 44 - 5 - 6

FABRICA DE PARQUETS

MADERAS REGUERA

ASERRADERO Y TRANSPORTES

Carretera Nacional Madrid - La Coruña, Km. 498

Teléfonos Oficina 15 - Par. 21 (Lugo)

CORGO [LUGO]

La primera vivienda tuvo simplemente el carácter de refugio donde el hombre se retiraba para defenderse de las inclemencias del tiempo y de los ataques y agresiones de sus enemigos. Durante un número incalculable de siglos, no tuvo otra finalidad. Sólo mucho más tarde, ya en épocas muy próximas a la nuestra, se convirtió en lo que es hoy vivienda, casa, hogar, adquiriendo un valor y un contenido espirituales.

Los más antiguos refugios humanos, lejanos precursores de nuestras casas, fueron las cavernas naturales, frecuentes en muchas regiones del globo. Trátase de grutas, a veces inmensas y de alta bóveda, como imponentes catedrales, o a veces de huecos formados por las conmociones geológicas o excavados, a través de las edades, por la lenta acción de las aguas. Allí, el hombre vivía con los suyos sumido en una profunda oscuridad que disipaba apenas un fuego humoso, respirando con dificultad, pero a cubierto de las lluvias, defendido del frío que reinaba en el exterior y seguro de no ser atacado por sorpresa.

Donde estas cavernas no existían, recurría a otros expedientes: cuevas, fosas recubiertas de ramaje espeso, chozas más o menos enterradas o sobre la superficie del suelo, formadas con maderos y troncos, rellenando las hendiduras con barro o con hierbas.

Más tarde, aparece la habitación verdadera, remota prefiguración de la casa, contruida con materiales diversos según las épocas o regiones: tierra, piedras, troncos, cañas, ramaje, estacas, recubiertas o no de hojas, de hierbas, de paja, de barro, de fibras vegetales entretejidas, de boñiga, de corteza de árboles, etc. O también la choza desmontable de pieles, como emplean todavía las tribus nómadas de las estepas asiáticas; la de hielo que usan los esquimales, o los palafitos, habitaciones construidas sobre estacas, empotradas en el suelo dentro del agua a la orilla de los lagos.

El clima, los materiales de construcción disponibles, la situación geográfica y topográfica, el nivel de civilización alcanzado, etc., han dado lugar a los diferentes tipos de habitación.

EMPLEO DE MATERIALES ARTIFICIALES

Con el desarrollo de la habitación, la vivienda se va perfeccionando lentamente. Aparecen los materiales de construcción artificiales: el adobe, el ladrillo, el ladrillo vidriado, la piedra labrada y escuadra, etc.; se emplea la madera como soporte, y se aprende a construir.

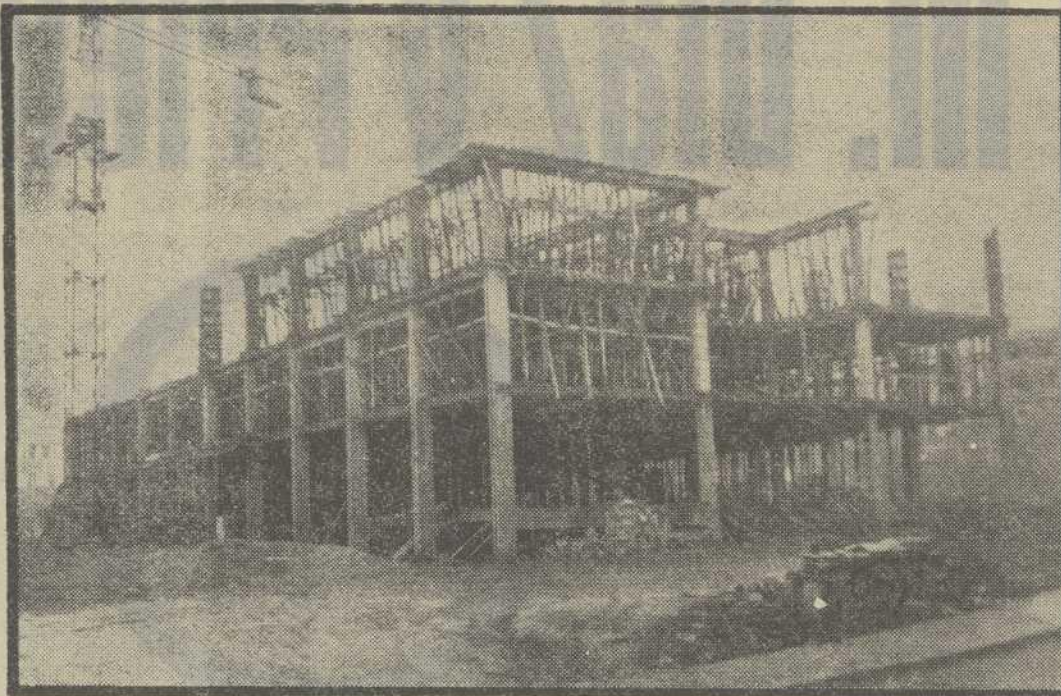
La aglomeración de viviendas, las unas junto a las otras, determina la aparición de lo que podríamos denominar la ciudad primitiva, poblado irregular y desordenado que plantea sin embargo los primeros problemas de urbanismos: calles, desagües, evacuación de desperdicios y basuras, suministro de agua, etc.

En el campo, la vivienda permanece casi invariada y se modifica lentamente. En la ciudad, por el contrario, evoluciona al compás de los tiempos y de las necesidades que crecen al aumentar la población. La morada de los

Breve historia de la vivienda

LOS MAS ANTIGUOS REFUGIOS HUMANOS FUERON LAS CAVERNAS NATURALES

- LA AGLOMERACION DE VIVIENDAS DETERMINA LA APARICION DE LA CIUDAD PRIMITIVA
- Los egipcios daban más importancia a la tumba que a la casa por considerar aquella como el alojamiento eterno



HOY, LOS ARQUITECTOS HAN DEBIDO AFINAR EL INGENIO

poderosos se subdivide en partes destinadas cada una a usos particulares: establos, comedores, dormitorios, etc. La de los pobres continúa siendo, como en el pasado, una miserable habitación oscura donde se realizan todos los menesteres de la vida.

Más tarde, comienza el empleo de piedras nobles, de telas para recubrir las paredes, de madera para adornarlas, de mosaicos. Pero en todas las casas las habitaciones están dotadas de pequeñas puertas y a menudo desprovistas de ventanas; reciben la luz del interior de la vivienda. Son oscuras y frías. La falta de ventanas y la estrechez de las puertas responde a la doble necesidad de defenderse del frío y de posibles enemigos exteriores.

Los egipcios daban más importancia a la tumba que a la casa, por considerar aquella como el alojamiento eterno. Para ellos, la vida futura y el alojamiento de los muertos tenía enorme supremacía sobre el de los vivos. En general, las casas egipcias constaban de jardín y tenían un comedor central que daba paso a las habitaciones. En los altos de la construcción, hallábase la logia, cuyo remate se pintaba de amarillo brillante; empleaban como material de construcción el adobe.

En Asia occidental, unos 4.000 años a. de J. C. se empezó a utilizar el ladrillo y, como mortero, el betún. Los asirios imitaron este sistema utilizado en Mesopotamia, pero mientras los caldeos revestían los muros con ladrillos vidriados, los asirios lo hacían con losas de piedra o de alabastro.

En la Grecia prehelénica, la casa está construida por un conjunto de habitaciones dispuestas alrededor de un patio central al que da también la sala de reunión denominada megaron, a la vez centro religioso. La zona más

(Pasa a la página siguiente)



mármoles framer

MARMOLES NACIONALES Y EXTRANJEROS

IMPORTADORES DIRECTOS DE ITALIA

TRABAJOS ELABORADOS Y REVESTIMIENTOS PARA MUEBLES

ESCALERAS • PAVIMENTOS Y TODO LO CONCERNIENTE AL RAMO

VISITENOS EN:

San Roque, 84 • Teléfono 214884

LUGO

LOS MAS ANTIGUOS REFUGIOS HUMANOS FUERON...

(Viene de la página anterior)

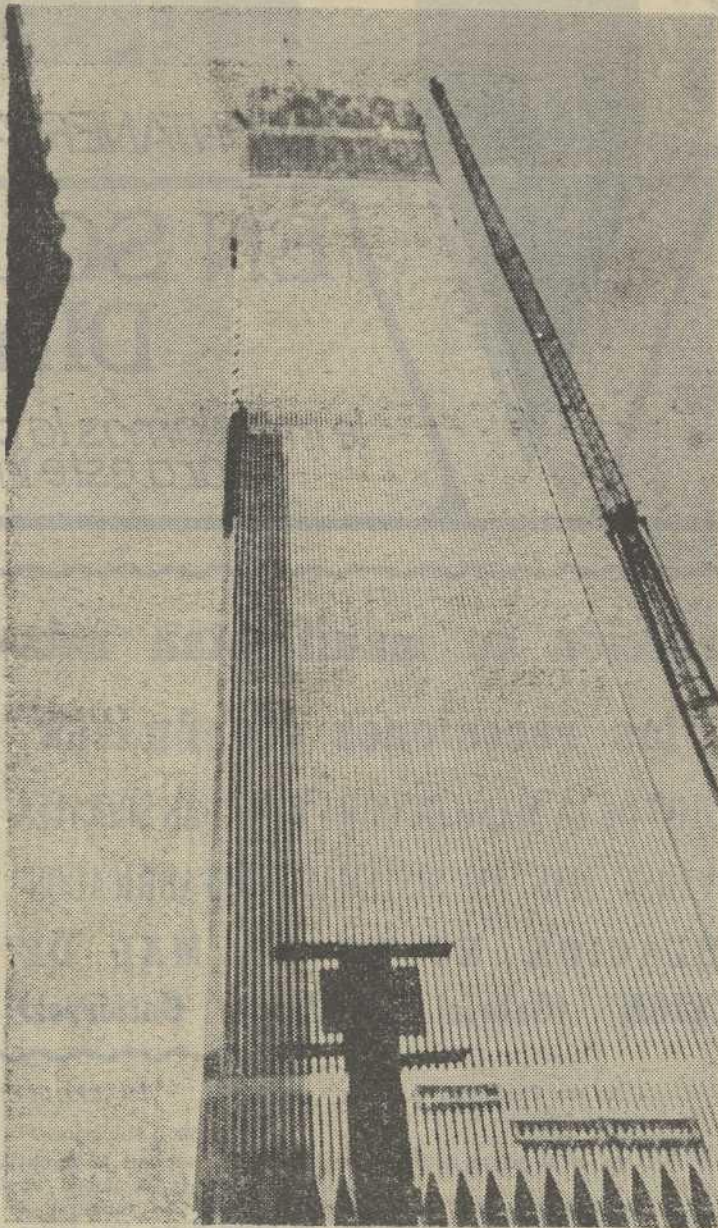
apartada es el gineceo, ocupada por las mujeres. Hacia el año 700 antes de J. C., aparece en Grecia la más delicada arquitectura del mundo, que crea los estilos dórico, jónico y corintio, conocidos por "órdenes de arquitectura". La casa mantiene más o menos la misma disposición, pero el gineceo pasa a ocupar la planta superior, quedando destinada la baja a los hombres.

MAYORES DIMENSIONES

Roma desarrolla el tipo griego. En Pompeya, se ven casas con suelos de mosaicos y paredes decoradas con magníficos frescos. La casa se compone de dos patios alrededor de los cuales se abren las habitaciones, generalmente muy pequeñas y sin cubiertas hacia el exterior. El primer patio es el atrium, o parte pública de la casa; el segundo, el peristylum, es a la vez jardín y centro de la vida privada. Las casas de alquiler son mucho más sencillas y alcanzan varios pisos, como puede verse aún en las ruinas de Ostia.

Con la caída del Imperio romano se abre un gran paréntesis de decadencia. Durante la Edad Media, las casas se distinguen en general por el espesor de sus muros, por su ilógica distribución interior, por la escasez de aberturas, por su oscuridad. La gente pobre habita, sin embargo, en construcciones de madera (entramado atabicado). Las casas suelen tener una sala de mayores dimensiones que las demás, donde se convive, se come, se recibe y donde se halla la chimenea.

Durante el Renacimiento, la mayoría de las viviendas adquieren mayores dimensiones. Los arquitectos retornan a los estilos clásicos; se separan e independi-



zan los locales de relación, habitación y servicio, las habitaciones se especializan: dormitorio, cocina, biblioteca, comedor, etc.; se abren grandes ventanas al exterior, se inventa la puerta y la ventana de dos hojas que permite aberturas de mayores dimensiones y, por tanto, más luz; se cuida la decoración y la belleza de los interiores, aunque no el confort y la habitabilidad, conceptos que aparecen en la época contemporánea.

La revolución de las ideas experimentada en los siglos XVIII y XIX como consecuencia del enorme número de inventos (electricidad, gas, utilización del vapor como fuerza, etcétera) trastorna de tal manera la tradicional marcha de la arquitectura que la lleva al confusiónismo. El siglo XX supera parcialmente este desconcierto cuando orienta la construcción hacia el funcionalismo; es decir, hacia la adecuación del edificio a las funciones que debe desempeñar (vivienda, escuela, hospital...), dejando en segundo término el embellecimiento exterior.

Grandes arquitectos de nuestro tiempo como Sullivan y Frank Lloyd Wright (que lanzó el concepto de "arquitectura orgánica") en los Estados Unidos; Le Corbusier, Walter Gropius, Neutra y Alvar Aalto, en Europa. Estos últimos han trabajado también en América y en otros continentes; Neutra, por ejemplo, ha intervenido en una de las más interesantes creaciones de la moderna arquitectura: la ciudad de Brasilia, en el Brasil.

La hipertrofia de los centros urbanos, debida al crecimiento natural de la población y la concentración de gentes procedentes de áreas rurales en las grandes ciudades, ha determinado la aparición de la "urbanística", o con-

junto de disciplinas que se ocupa de la sistematización racional de las ciudades. Resultado de esta preocupación urbanística es la aparición de un planeamiento del desarrollo de la ciudad, con sus espacios verdes, sus barrios residenciales, sus calles de circulación rápida, etc., así como también la restauración de los barrios monumentales, o simplemente pintorescos, para salvaguardar el alma de las ciudades.

Dos creaciones características de nuestro tiempo son el rascacielos, edificio de gran número de plantas, nacido de la necesidad de aprovechar solares de elevadísimo precio (por ello este tipo de construcción se encuentra en los centros de negocios de las grandes urbes, y característicamente en Manhattan, Nueva York). La segunda es la urbanización, conjunto de viviendas independientes pero que forman un núcleo urbano, con mercados, escuelas, jardines, etc., propios.

La escasez de espacio, la falta de servicio doméstico y otras muchas servidumbres que impone hoy la gran ciudad, han obligado a los arquitectos a afinar el ingenio, consiguiendo plantas de verdadera originalidad, jugando convenientemente con los diversos planos del terreno y aprovechando cuantos rincones o espacios quedan disponibles.

Todo ello, unido a la moderna industria de calefacción, aire acondicionado, iluminación, higiene y, en otros aspectos, el deseo de mejoramiento, ha desembocado en soluciones interesantísimas, lo mismo en bloques de viviendas que en urbanizaciones, edificios rurales u hoteles.

(De "La Enciclopedia del Hogar").

JAIME LOPEZ LOPEZ • CONSTRUCCIONES



DOS PERSPECTIVAS DE LOS EDIFICIOS TERMINADOS Y EN CONSTRUCCION EN LA CALLE DYNAM (detrás E. Autobuses)

VENTA DE PISOS Y LOCALES COMERCIALES

Calle José Antonio, 1 y 3 • Telfs. 22 77 56 y 22 20 81

LUGO

Industrias

OBRAS PROYECTOS

carpintería y ebanistería
decoración y pintura

CIUDAD DE VIGO, 7-3º

TELEFONOS 222612 Y 222616

LUGO

ROZAS

FONTANERIA Y CALEFACCION

EN SOLO DOS DIAS

le instalamos la calefacción para este invierno

x.muniz

El sector de la construcción, igual que otros muchos, vive momentos difíciles. De su situación actual, de los problemas que la azotan, de las posibles soluciones, y, en definitiva, de todo lo que se relaciona con la construcción hemos dialogado ampliamente con Gabriel del Monte Gutiérrez. Un hombre que vive de cerca la cotidiana vida y el desenvolvimiento del sector.

Su experiencia es más que suficiente para dar valor a sus respuestas. Y es importante resaltar el optimismo mostrado por el entrevistado respecto al futuro del sector. Y más concretamente, al futuro de nuestra provincia.

—Hagamos un esbozo de la construcción hoy, ¿cuál es la situación actual?

—La construcción en general es una de las actividades en las que se manifiestan más acusadamente las recesiones económicas. La coyuntura económica en que nos encontramos, ha afectado considerablemente al sector, disminuyendo muy fuertemente el nivel de contratación, haciendo pasar graves dificultades de liquidez, incrementando fuertemente los impagos, etc. Estas motivaciones son las primeras causas de la recesión en que se encuentra sumido el sector. No obstante, hay síntomas evidentes de reactivación y creo que se ha tocado fondo, esperando que en los próximos meses se manifieste más claramente el alza a todos los niveles.

—¿Cuál es el tipo de problema por los que atraviesa el sector?

—En primer lugar, y como indiqué anteriormente la fuerte recesión de la economía manifestada

“En la construcción se manifiestan más acusadamente las recesiones económicas”

♦ **“LOS FUERTES COSTOS DE LA MANO DE OBRA Y CARGAS SOCIALES OBLIGAN A APOYARSE MAS EN SISTEMAS PREFABRICADOS”**

♦ **“LA ESPECULACION NO ES UN MAL DE LA CONSTRUCCION” (Gabriel del Monte Gutiérrez)**

“Se emplean buenos materiales en la edificación en Lugo”

“Soy totalmente optimista ante el futuro de la evolución del sector en nuestra provincia”

“Hay síntomas evidentes de reactivación”

por la disminución de la contratación. Estas motivaciones son el origen de la situación actual, y que generan otras causas como dificultades de liquidez, disminución clara de recursos en las empresas, fuerte alza de costes, mano de obra, seguridad social y materiales). etc.

que a su vez engendran despidos de personal, aumento del paro, suspensión de pagos, etc.

—¿Cuál es el origen de los mismos?

—No debemos buscar un origen en otros extremos que no sean los derivados de la recesión general iniciada en el año 73, con las alzas de los productos energéticos. Este momento, no se dejó sentir como en otros países de forma inmediata, pero sí a la vista de dos o tres años, viéndose encima agravado por la inestabilidad política pasada, que evidentemente no era favorable para las inversiones.

LA EVOLUCION

—¿Solución o soluciones?

—Parece ser que la reactivación general de la economía empieza a dar evidentes muestras de ser un hecho cierto. Este factor apoyado por la aprobación de la Constitución, la disminución del endeudamiento exterior, la considerable disminución de la inflación y el establecimiento de un pacto social entre Gobierno, Centrales Sindicales y Patronales, que limite el crecimiento de la masa salarial para dadas los fundamentos bases de la el próximo año, son sin lugar a

solución al problema, no sólo sectorial, sino general.

—Frecuentemente escuchamos la frase, ya casi tónica, de «hoy se construye mal». ¿Qué tiene que decir al respecto?

—En absoluto estoy de acuerdo con la frase. Hay como en todas las épocas construcciones buenas y menos buenas. Puede interpretarse la frase como: «Hoy no se construye igual que antes», y en esto, estamos de acuerdo. La construcción de hoy ha evolucionado y sigue evolucionando ágilmente. Los

(Pasa a la página siguiente)



RADIO RECORD

ILUMINACION

SONIDO

TELEFONIA

REDES DE

DISTRIBUCION

AIRE ACONDICIONADO

INTERCOMUNICACION

C. TRANSFORMACION

MONTAJES INDUSTRIALES

MONTAJES ELECTRICOS

OFICINA TECNICA:

Avenida 18 de Julio, 115 • Teléfonos 2118 48 - 2133 48 • LUGO



"En la construcción se manifiestan más acusadamente las recesiones económicas"

(Viene de la página anterior)

fuertes costos de la mano de obra y cargas sociales obligan a apoyarse más en sistemas prefabricados con los que disminuya la aportación personal. Esta evolución que se manifiesta en todas las unidades, no lleva a una menor calidad. Hoy en día, la edificación, es más funcional, pero más confortable en todos los aspectos. Lógicamente a mayor costo mejores calidades, pero esto no es indicativo de peor construcción. Los acabados buenos son caros, ahora bien, la base estructural es muy similar, para una edificación de lujo que para una social.

—Es opinión generalizada que el mayor índice de parados corresponde al sector de la construcción, ¿es esto cierto? ¿Por qué?

—La mano de obra que encuentra empleo en el sector de la construcción es la menos especializada y por tanto la más elemental. En épocas de crisis se prescinde del personal menos cualificado llevando por tanto la coyuntura general a ser el sector de la construcción aquel que remita más efectivos al paro.

PRECIO DE VENTA

—Todo el mundo reconoce que la enfermedad más grave de la construcción es la que se conoce con el nombre de «especulación», ¿por qué este auténtico cáncer?

—La especulación no es un mal de la construcción, es un mal de la promoción de viviendas. Generalmente se confunden los términos construcción y promoción, debido a que en muchas ocasiones esta actividad está fusionada en una sola empresa. La empresa de construcción, sólo dedicada a esta faceta no es ni puede ser nunca especulativa, ya que no sería com-

petitiva en su sector específico. Los promotores son los que obtienen mayores beneficios en la venta de edificaciones. Este mal está en vías de solución y creo, en breve plazo, se apreciará la reducción de los márgenes en la venta de viviendas. Es decir, el porcentaje de beneficio que aplica el promotor al entregar una vivienda en condiciones de uso, se reducirá a una cantidad similar a la aplicada en otras transacciones.

—¿Apunte soluciones para erradicarla para siempre?

—El control en el precio de venta por parte de organismos oficiales, que determine unos costos máximos y mínimos en función a la calidad de la edificación, ubicación, servicios, etc.

—Usted, que conoce bien el sector, díganos, ¿es cierto que en unas regiones se construye mejor que en otras?

—Es un tanto arriesgado el definir en uno u en otro sentido ya que generalmente el hecho de la mejor o peor calidad, está en función de los materiales y de la adecuación de acabados a la climatología de la zona. No es igual la construcción de nuestra región que la del Centro o Levante, diferenciándose principalmente en lo expuesto anteriormente. La base de construcción es la misma para todos y de acuerdo a las normas del Ministerio (N.T.E.) y garantizadas por la Dirección Facultativa de las obras —arquitectos y aparejadores—. No puede afirmarse con seguridad por tanto la existencia de notables diferencias comparando edificaciones de nivel similar.

FUTURO ESPERANZADOR

—¿Cómo se construye concretamente en Lugo?



—La edificación en Lugo, reúne calidades buenas, se emplean buenos materiales, tenemos mano de

obra de calidad y esto acompañado de las exigencias de las Propiedades y Direcciones Facultativas, re-

dunda en una calidad buena.

—Son muy frecuentes, demasiado frecuentes, las noticias sobre quiebras de grandes y pequeñas inmobiliarias, ¿por qué se llega a esta situación con tanta frecuencia?

—Por muy diversas causas, a mi entender, se puede llegar a posturas tan desagradables. Las situaciones de regresión económica, dejan ver su signo de desfavorable en la provocación de quiebras y suspensiones de pagos que generalmente vienen realizándose en cadena. La falta de liquidez, la permanencia de estructuras anticuadas, la no evolución de sistemas, la escasez o la falta de medios técnicos, pueden ser, entre otros, algunos de los motivos causantes en nuestro sector. En el sector inmobiliario el descenso de las ventas puede provocar situaciones irreversibles. No hay que desestimar que el absentismo y bajos rendimientos —mal en estos días muy extendidos— provocan a la larga estas situaciones.

—Para terminar, ¿cómo ve el futuro de la construcción?

—No puede decirse que sea pesimista ante el futuro del sector, máxime contemplando las intenciones de colaboración que se muestran entre las patronales y las organizaciones sindicales. Un entendimiento general, sin lugar a dudas, nos llevaría a un relanzamiento de la economía. En el ámbito provincial no puede ignorarse la situación preferencial de terrenos industriales que lógicamente aumentará el nivel de la construcción, primeramente en obras industriales y a más largo plazo la de viviendas. Soy totalmente optimista ante el futuro de la evolución del sector en la provincia.

M.



GRUAS VIDAL

EL SERVICIO DE GRUAS MAS COMPLETO DE GALICIA

- GRUAS GIRATORIAS
- CARGAS Y DESCARGAS
- GRANDES PESOS Y ALTURAS
- REMOLQUES
- FACTORIAS TERMICAS
- NAVES INDUSTRIALES

AMPLIO
SERVICIO
PARA LA
CONSTRUCCION



CASA CENTRAL:

LUGO:

C/. Santiago, 24 y 34

Teléfonos

22 16 52 - 22 19 37
y 22 35 84

DELEGACIONES:

LA CORUÑA

Francisco Catoira, F
bajo

Teléfono 23 87 88

EL FERROL

Curros Enríquez, 6 y 8

Teléfono 31 09 32

Hemos intentado recabar la opinión de las centrales sindicales, con mayor representatividad, dentro del sector de la Construcción. Para ello hemos enviado a cada una un cuestionario con cinco preguntas por las que intentamos tratar aquellos temas de mayor actualidad e incidencia dentro del sector. Somos conscientes de que otros muchos podrían tener cabida en este cuestionario, pero limitaciones de espacio y tiempo lo han impedido.

Las centrales encuestadas han sido CC.OO., CNT, CSUT, ING, UGT y USO. Faltan las respuestas de Comisiones Obreras que a la hora de componer estas líneas no nos habían sido remitidas. Por lo demás están las opiniones de las otras centrales encuestadas.

Las preguntas realizadas fueron:

1.—¿Cuántos afiliados tiene el sindicato en el sector de la construcción?

2.—¿Cuáles son los principales problemas que vive el sector en la actualidad?

3.—¿De qué manera afecta el paro a la marcha del grupo?

4.—¿Qué alternativa ofrece el sindicato al problema del desempleo?

5.—¿Creen que es cierta la afirmación de que las empresas no pueden subir el techo de los salarios menos cualificados?

CONFEDERACION NACIONAL DE TRABAJADORES (C.N.T.)

1.) Aclarexamos en primeiro lugar que en Lugo non hai todavía sindicato da construción; hai sómentes un núcleo sindical da construción ao que pertencen 12 persoas, non todas elas traballan na capital.

2) O principal problema que temos é a idea que se ten de nos: "que si somos terroristas", "que si somos unhas acratillas", que si a nosa alternativa é utópica".

Queremos deixar claro que montar un "sindicato" non é difícil, coñecemos ben que resorres hai que mover, sabemos facer campañas de afiliación e repartir carnets. Pero facer de CNT un sindicato máis é algo que non entra nos nosos obxectivos, pois a concepción que temos da acción sindical é diferente a dos outros sindicatos. Nós non nos definimos nin como sindicato, nin como partido. Somos una organización anarco-sindicalista e revolucionaria. Isto xunguido a que non temos xefes nin elites que tomen as decisións, fai que a persoa que nistes intres entre en CNT ten que ter claras algunhas cousas. No caso dunha rápida afiliación masiva, poderíase chegar a tomar acordos anticonfederais de xeito assembleario. Que conste que non somos un sindicato elitista.

3) A verdade é que non temos datos concretos que nos permitan dar unha resposta a esta cuestión. Constanos que hai paro no sector pero non podemos percibir os seus límites e a súa incidencia a nivel provincial.

4) Loitar en contra do paro supón loitar contra do sistema capitalista, loitar en contra do desorden da produción, planificada en función dos intereses da burguesía e non do conxunto da sociedade. Supón loitar contra o orden social establecido dende unha perspectiva revolucionaria a longo prazo, o contrario é supoñer que dentro do actual sistema social o paro pode solucionarse, isto alonxaríase de todo carácter revolucionario creando fusiós no terreo da posíbel reforma do sistema capitalista. O mal está no sistema e non como dicen outras organizacións oportunísticamente na mala política do goberno.

Como a medida de acabar co sistema pra paliar o paro é a longo prazo, pra que esta seña posíbel propoñemos a corto e a medio prazo:

A corto prazo: Supresión inmediata de horas extras e o pluriempleo. Abolición dos sistemas de primas e destaxos. Xornada semanal de 35 horas e aumento das vacacións. Seguro de desemprego indefinido co 100 por 100 de soldo. Seguridade Social por tempo indefinido. Xubilación os 60 anos e voluntaria os 55 co 100 por 100. Amnistía laboral e readmisión dos despedidos. Loita contra dos expedientes de crisis plantexando alternativas autoxestionarias.

A medio prazo: Promocionar a formación do traballador acerca do funcionamento da empresa, así como do sistema técnico e da produción que propoñemos, o autoxestionario.

LA OPINION DE LOS SINDICATOS



5) As contradicións que leva implícitas o sistema capitalista fan que se plantexen problemas de esta índole. Pode ser que algunhos pequenos empresarios estén en perigo. O que non pode facer CUT e perpetuar o sistema defendendo estes problemas ou dándolles solucións aos patróns pois sería unha forma de xustificar a súa función de explotadores.

CTG - CSUT

1) A CGT-CSUT, no sector da Construción e a Central Sindical que ten máis número de afiliados, e máis número de delegados, según pode comprobarse nas listas oficiais das Delegacións de Traballo. Aínda que en Lugo é a provincia onde a afiliación está máis repartida. O noso análise entende como sector da construción a todos os traballadores galegos, e non a unha sola provincia, por iso plantexamos neste intre un convenio pra toda Galicia. Tendo isto en conta o número de afiliados ronda os 15.000 i o número de delegados acérase os 300. Hai que ter en conta ca CSUT naceu da unión dos Sindicatos da Construción de Vigo, Coruña, Ferrol i Ourense, por iso temos esta incidencia. Xa demostrada polas loitas no sector que encabezou o noso sindicato.

2) Os principais problemas que ten hoxe o setor da construción, son os mesmos de outros sectores da produción, debido a actual crisis económica e a falla de inversións, tanto públicas como privadas, por outra banda as Corporacións Locais están a espera da súa renovación pra acometer obras nas poboacións, o que incide negativamente na taxa de emprego. Tamén é determinante a carestía do chan o que merma as inversións en novas construcións de vivendas, o que fai co problema do paro seña o máis importante do sector, sin esquecer os problemas da Seguridade e Hixiene, comedores, lavabos, taquillas, etc., problemas que serán atacados pola CTG-CSUT, na medida cos traballadores vaian denunciando istas anomalías.

3) O paro no setor afeta dunha maneira favorable os empresarios, posto que é un arma que teñen pra asoballar aínda máis os traballadores do que xa están. Un pai con fillos que lle dan un traballo pasa por todo co fin de non perder o emprego i isto utilízano as empresas pra evitar as xustas reivindicacións dos traballadores. Por iso cando reivindican eleccións sindicais, medidas de seguridade, taquillas, ou calquer cousa, sempre tes en conta as represalias que poden tomar. O caciquismo pois sigue presente a mentras non acabemos co paro será un arma que utilizarase en contra dos traballadores.

4) A alternativa da CTG-CSUT ao paro é moi longa, nembargantes concretando na construción, parte do feito de que a carestía do chan e un fator determinante pra frenar as inversións no setor. Polo tanto a "municipalización do chan" e unha das primeiras medidas a adotar, e ademais: Manter baixas as cuotas da Seguridade Social aumentando considerablemente sobre

do traballo feito en horas extras. Levar adiante unha política de xubilacións anticipadas. Por parte da inversión pública dirixirla a construción de vivendas con baixos niveles de renda. Dirixir asimismo a inversión a garderías, escolas, dispensarios, centros pra ancianos, etc., etc. Ampliación e conservación da nosa rede viaria. Istas e outras medidas, terán que levar parella unha reestruturación da Seguridade Social e a implantación dunha reforma fiscal máis progresiva.

5) As empresas en xeneral teñen hoxe a "virtud" de pedir co "vicio" de non dar. Somos conscientes dos problemas que atravesamos a mediana e a pequena empresa i por iso propoñemos medidas tendentes a reestruturación da Seguridade Social i a reforma fiscal progresiva. O que ocorre e cos empresarios ven máis doado

quitar os cartos dos petos dos traballadores e incluso contratando xente do paro, que demandar solucións da situación o propio Goberno. As empresas afirman que están mal, pois ben, nós estamos peor, polo tanto a pequena e mediana empresa máis os traballadores debemos xungir os esforzos cara a conquistar solucións os problemas que hoxe temos planteados pola dominación que exercen os monopolios sobre o mercado.

INTERSINDICAL NACIONAL GALEGA DA CONSTRUCCION DE LUGO

1) Pra contestar a ista pregunta é preciso facer un pouco de historia. A nosa central, a ING, ten unha grande incidencia no sector. A introducción do convenio colectivo, a ING elaborou unha tabla reivindicativa que recollía as aspiracións dos traballa-

dores no momento. Logo dunha longa e dura loita, de 14 días, os traballadores da construción conseguimos introducir nas negociacións coa patronal, unha representación dos traballadores o tempo que conquistaríamos un sensible aumento dos nosos salarios, establecidos denantes desta fecha en 11.400 pesetas. A través deste proceso de loita reivindicativa e canalización dos intereses dos traballadores a ING conseguiría establecerse no ramo como a central maioritaria, contando na actualidade con cerca de 3.000 afiliados (2.800). Pra que sirva de baremo as candidaturas presentadas pola nosa sindical nas eleccións sindicais teñen producido un total de 65 delegados sindicais, aínda considerando as dificultades pra realizar as citadas eleccións no sector.

2) Os problemas polos que atravesamos o traballador da construción son numerosos e variados. Nunha enumeración a vuela pluma falaremos, principalmente: Inestabilidade do posto de traballo. Paro crecente. Traballadores ilegales no sector. Condicións salariales. Legislación laboral —regresiva— aínda eisi incumplida en numerosas ocasións polas empresas. Condicións na que se desenvola o traballo: Largas xornadas de traballo —incrementadas en ocasións por unhas desprazamentos irracionais dende a residencia do traballador ao centro de traballo. Ausencia caseque total de medidas de seguridade e hixiene. Carencia de material de traballo axeitado (fundamentalmente no que concierne a material personal de seguridade).

A inexistencia dunha política de planificación de creación de vivendas de carácter social —que reverterían en favor do traballador— de xeito dobre pois crearía a posibilidade de crear postos de traballo duradeiros e solventaría o problema dunha vivenda superencarecida ou en dudosas condicións de habitabilidade, produce de maneira automática que o sector da construción seña un sector altamente privatizado —grande cantidade de pequenas empresas de mínimas plantillas—. Temos pois unha ausencia de intervención estatal, un sector privatiza-

(Pasa a la página siguiente)

X. MUÑIZ

montajes parquets GALICIA

SUPERLUJO EN SUELOS DE MADERA

Alto
rendi-
miento

Garantía



PARQUET MOSAICO
GALICIA



Calidad

Pídanos
presupuesto



Carretera Nacional Madrid - La Coruña, Km. 498
Teléfono Oficina 15 (Lugo)
CORGO (Lugo)

LA OPINION DE LOS SINDICATOS

(Viene de la página anterior)

do e dependente doutros sectores da produción e das remesas dos emigrantes galegos, esta dependencia crea o seu tempo grandes flutuación na capacidade construtora e por ende na creación de postos de traballo. E así o traballador da construción vese sometido a continuos cambios de empresa, que non soio diminúen a súa capacidade de resposta diante da patronal sinón que configura un tipo de traballador específico con grandes connotacións de lumpen proletariado, o cal temos que añadir que en Galicia o sector da construción —a nivel de traballador— é fundamentalmente simbiótico, é dicir non dependen unicamente do salario adquirido através do traballo na obra.

Todas estas causas provocan, nestes momentos un paro crecente, que non é controlado polos organismos oficiais —Oficina de colocación e emprego— pois queda enmascarado por esa gran cantidade de traballadores que deixan as súas actividades no sector adicándose en última medida ao trazallo no agró, nas pequenas propiedades familiares, que a vida, subiu, subiu a vivencio.

Con todo, a inestabilidade no

posto de traballo e o crecente paro a irresponsabilidade empresarial, tentando de eludir os gravámenes legais, contratan a persoal que disfruta das prestacións do seguro de desemprego, en nada axuda a solventar a grave situación de paro e desocupación que atravesa o sector.

No referente as condicións salariales, o traballador de Lugo da construción percibe os salarios máis baixos de todo o Estado —aínda comparando a pequenas poboacións españolas.

4) Niste intre a nosa central busca fundamentalmente a unidade de todos os traballadores organizados a nivel nacional galego, co fin de conquistar un convenio digno e xusto.

5) A ING pensa que si, posto da, os colexos, a comida, etc. Por tanto os constructores teñen máis beneficios, xa que os pisos están máis caros que o ano pasado.

Está claro que os salarios tamén deben subir, e basándose en isto estamos a elaborar un anteproyecto de convenio, no cal se recolle un salario digno, así como outras melloras sociais.

UNION GENERAL DE TRABAJADORES (UGT)

1) A falta de contabilizar el mes de octubre, contamos con

867 afiliados.

2) Son complexos y de variada índole. La negociación colectiva es un problema ancestral, por el complejo abandono a que se sometió al sector, el capital, la especulación y la dictadura de 40 años, y que todavía lo quiere seguir sometiendo al uso y abuso de privilegios económicos de unos pocos, en perjuicio de quienes malviven —por imperativos de la necesidad— de él. Al hacer referencia a los Pactos de la Moncloa, en materia de negociación, es obligar al mundo del trabajo en todos los sectores, y en particular al de la construcción, a ponerse en guardia en inmediatas negociaciones colectivas. Respecto a la eventualidad en el empleo, fue y es, precaución constante del mundo laboral. En la construcción se pretendió sin conseguirlo, disfrazar esto con lo de "fijo en obra", dando a entender que "fijo en obra" era aquel trabajador que permanece en la misma hasta su terminación, y no es así.

3) De manera muy variada. Prácticamente contamos con un millón cuatrocientos mil trabajadores. Aproximadamente tenemos más de doscientos mil parados, cifra excesivamente alta. Téngase en cuenta que a la construcción se incorporan desocupados de otros sectores con la más absoluta seguridad de eventualidad y que posteriormente pasan al paro como procedentes de la construcción. En porcentaje el sector absorbe el 16 por ciento de la población asalariada activa y el 25 por ciento de la asalariada en paro. Aquí es donde se empieza a ver la evidente incidencia del paro en la "cenicienta" de todas las actividades laborales del país de nuestros pecados.

4) A nivel laboral - social-sindical: Facilidades legales y financieras para tramitar la jubilación anticipada. Agilización de las normas sobre contratos de trabajo a tiempo parcial. Medidas concretas, tendentes a la supre-

sión del purilempo. Cotización íntegra a la Seguridad Social de las horas extraordinarias. Protección al plan de desarrollo del empleo juvenil. (Pactos de la Moncloa, Real Decreto 883/78 de 2 de mayo). Extensión del subsidio de desempleo. Información mediante las Secciones Sindicales y Comités, de la real estabilidad

de puestos de trabajo. Creación del Instituto de Desempleo, controlado y gestionado por las Centrales Sindicales, empresarios y administración, en igualdad de acción y gestión.

A nivel político - económico-gubernamental: Plan urgente y prioritario de inversiones públicas (Pasa a la página siguiente)



COMERCIAL "SEFACAR"

CARLOS MOURIZ PRADO

Distribuidor exclusivo para la provincia de Lugo de

AZULEJOS

Zirconio

PAVIMENTOS Y AZULEJOS



MARCA REGISTRADA

BLANCOS, COLORES LISOS, SERIGRAFÍAS Y SCORZAS



PORCELANOSA

FABRICA DE AZULEJOS DE PASTA BLANCA

CUARTOS DE BAÑO



JACOB DELAFON

ARTICULOS SANITARIOS DE CALIDAD



LICENCIA SCALE - ITALIA

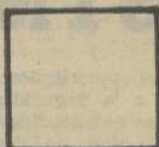
Roca

PAVIMENTOS SANTA CRUZ

EN NUESTRAS NUEVAS INSTALACIONES, CUBRIMOS CUALQUIER EXIGENCIA

VISITE NUESTRA EXPOSICION EN:

GARABOLOS - C/. Ruiseñor, 11 - LUGO - Teléfonos 21 62 01 - 21 78 11 y 21 44 24



SUBVEN, S.A.
PROMOTORA DE VIVIENDAS
BARCELONA - LUGO - MANLLEU

PROMOCIONES EN LUGO:

42 VIVIENDAS en PARADAY - Magnífico Bajo de 730 m.2
84 VIVIENDAS en CARRERO BLANCO

• ESPLENDIDOS LOCALES COMERCIALES •

EN RIBADEO:

14 Viviendas

BARCELONA

Enrique Granados, 26 - 5.º - 8.º
Teléfono: 253 24 97

LUGO

Comandante Manso, 11 - 1.º-D
Teléfono: 22 22 12

MANLLEU

Vázquez Mella, 13-bajo
Teléfono: 851 03 46

LA OPINION DE LOS SINDICATOS

(Viene de la página anterior)
cas. Informe concreto del Gobierno sobre la ejecución de in-

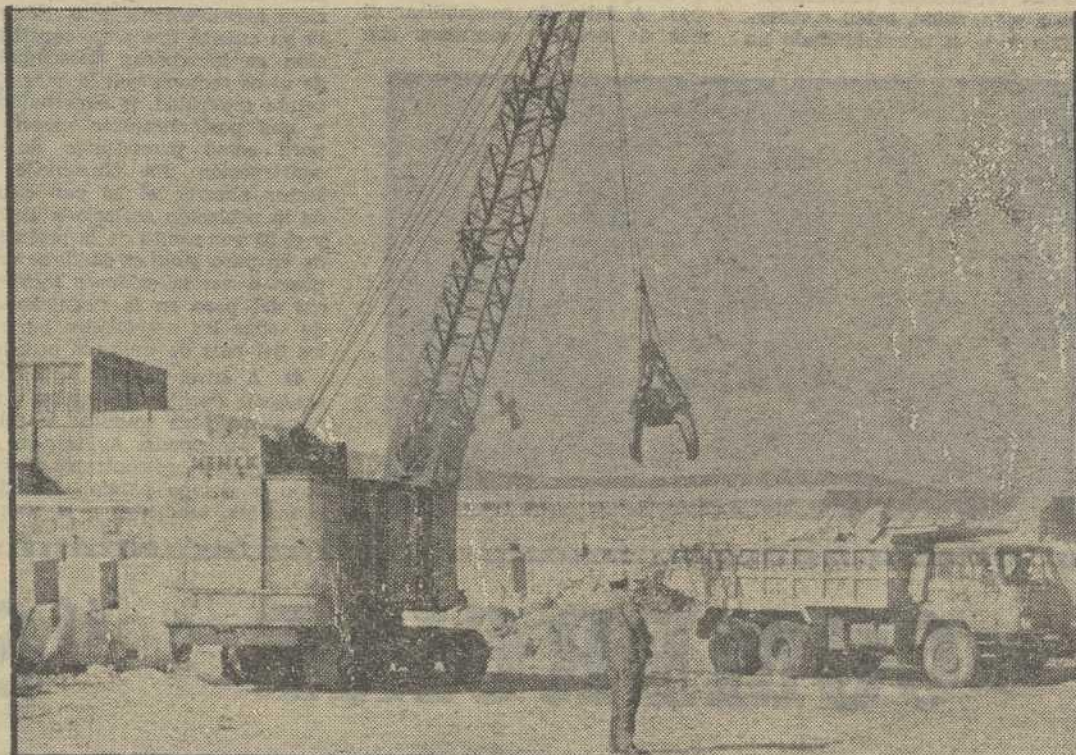
versiones públicas previstas para el trienio 1979-1981, con exigencia de explicaciones claras, en ca-

EL PRESUPUESTO DE OBRAS PUBLICAS

Don Angel Gómez Escorial escribe en «Gaceta Ilustrada»:

«El ministro de Obras Públicas, don Joaquín Garrigues Walker, no se ha gastado todo el presupuesto anterior. Le queda todavía un 25 por 100. Este ahorro resulta paradójico, porque no parece que nuestras obras públicas lleven un buen ritmo. Es más, se dice

que están paradas. ¿De dónde saldrá la razón para la estrategia de ahorro? A lo mejor, el señor Garrigues Walker construye menos para no parecerse a su antecesor —en la prehistoria— don Gonzalo Fernández de la Mora. Esta noticia es, desde luego, de primera página y digna de ser pasada con timbres por los teletipos de las agencias».



Persianas SOUTO FABRICA DE PERSIANAS

Persianas enrollables de plástico, aluminio y venecianas
Nuestros clientes y amigos son los que le pueden informar sobre calidad y precio

ENTREGA EN EL ACTO

PIDANOS PRESUPUESTO SIN COMPROMISO

C/. Quiroga, 52 -- LUGO -- Teléfono 216324

so de incumplimiento de las mismas. Fusionar el crecimiento de alquileres de viviendas, al índice de precios de consumo, en contraposición del actual sistema de hacerlo con el componente "alquileres", de dicho índice. Promover la construcción de viviendas sociales y su adquisición con todas las ventajas que la palabra "sociales" encierra para el decreciente poder adquisitivo del asalariado y sin que, por manejos y engaños, el complicado espíritu de la letra de la Ley de viviendas subvencionadas permita aumentar en los más mínimos porcenta-

jes, particularmente en "virtud" de la calificación de Célula Definitiva, el contrato de compraventa que se firma en el momento del compromiso.

5) Las grandes empresas si pueden y deben subir esos techos salariales con largueza, así como algunas medianas que, aunque de forma menos descarada, también están protegidas o patrocinadas por entidades de ahorro o bancarias. Las restantes medianas y quizá algunas pequeñas, por cuanto se refiere a su eficaz estructuración, organización y método, si pueden superar ese te-

cho, sin menoscabo para su economía. Sólo se tratará de "ganar un poquito menos". Las restantes pequeñas, que son legión en nuestra provincia y nación, con dificultad y austeridad podrán mantener esos techos y en base al carácter familiar que muchas de ellas tienen, aunque, creemos que no por mucho tiempo, si esto no se cambia.

Se impone, pues, un equitativo reparto crediticio para que desaparezca de una vez por siempre el monopolio absoluto de unos pocos —por caprichosas e injustas decisiones del capital— que ponen al descubierto el desigual trato que se da al débil respecto al poderoso.

UNION SINDICAL OBRERA (USO)

1) Doscientos, aproximadamente. La razón es que en este sector hemos comenzado un poco tarde a organizar la Federación correspondiente.

2) Descapitalización de la pequeña empresa, fuerte especulación del suelo urbano, escasa inversión estatal en la promoción de viviendas sociales y malas condiciones de trabajo indiscriminados al terminar una obra, etc. Es difícil resumir en pocas palabras, los complejos problemas que afectan al sector.

3) En las grandes capitales, Madrid y Barcelona, el paro en el sector es fortísimo, provocado por fuertes restricciones en la inversión. En la provincia de Lugo, con ser fuerte el paro en el sector no puede compararse con el de otras regiones como sucede con Andalucía.

4) Fuerte inversión en Obras Públicas, viviendas sociales promovidas por el Estado, retiro a los sesenta años, control de los fondos del seguro de desempleo por las Centrales, etc.

5) En absoluto.

X. MUNIZ

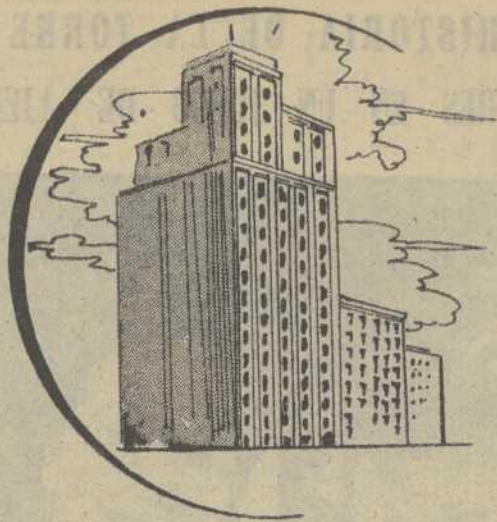
ACONDICIONAMOS SU PISO O LOCAL COMERCIAL MEJOR Y A MENOS PRECIO.

pavimentos y moquetas nacionales y de importación - papeles pintados y pintura en general. Cosútenos. PIDANOS PRESUPUESTO.

**decoraciones
HITOS.
SANTOSMED**

C/. Pintora Julia Minguillón, 27 - Teléfono 222962 • LUGO





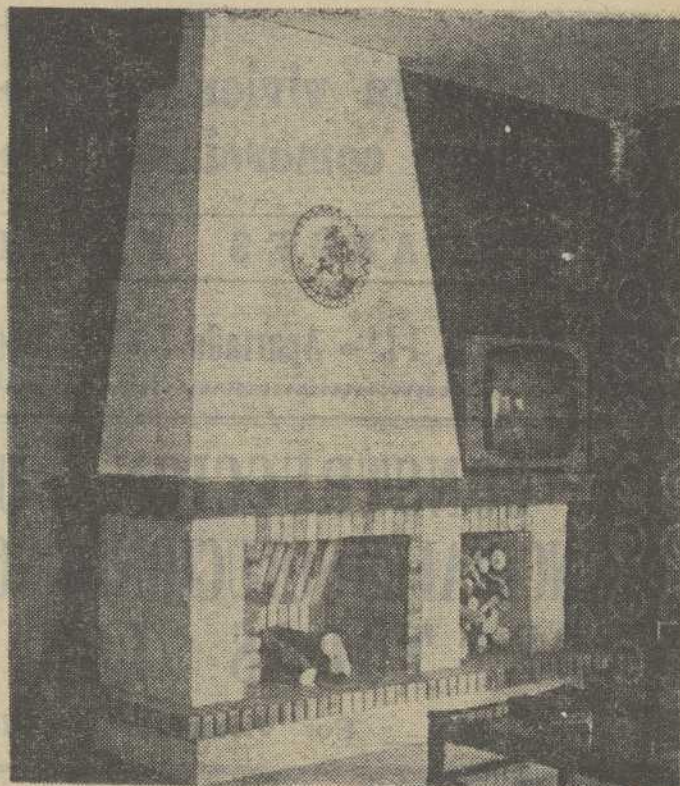
GALISA

materiales de construcción

DINAM, 9 • TELEFONO 22 03 08 • LUGO
(DETRAS ESTACION AUTOBUSES)



PARAGÜEROS
MACETEROS
ASADORES



PAVIMENTOS • REVESTIMIENTOS • CERAMICA



GRIFERIA ARTISTICA - ACCESORIOS PARA SALA DE BAÑO
HERRAJES DECORATIVOS PARA CONSTRUCCION



FABRICACION ACCESORIOS PARA BAÑO



ARTICULOS SANITARIOS DE CALIDAD
BAÑERAS, LAVABOS y ACCESORIOS



CERAMICA bella vista [®] chimeneas CIUDAD, S.A.



GRIFERIA DE ALTA CALIDAD



VEA NUESTRA EXPOSICION DE MUEBLES DE COCINA, PAVIMENTOS, REVESTIMIENTOS Y LA MAS COMPLETA
GAMA DE CUARTOS DE BAÑO DE FABRICACION NACIONAL **ROCA** Y **CEBESA**
CUARTOS DE BAÑO DE IMPORTACION **SARREGUEMINES** y **SELLES**



DECORACIONES



MUEBLES DE COCINA



CONSULTENOS SIN COMPROMISO, PLANO Y PRESUPUESTO GRATUITO

GRANDES DESCUENTOS y FACILIDADES DE PAGO

VISITENOS SIN
COMPROMISO

GALISA

MATERIALES DE CONSTRUCCION

Dinám, 9 • Teléfono 22 03 08 • LUGO

(DETRAS ESTACION AUTOBUSES)

OFICINAS NUÑEZ-TORRON

GESTORIA ADMINISTRATIVA
AGENCIA PROPIEDAD INMOBILIARIA
AGENCIA LIBRE DE SEGUROS

Venta viviendas ♦ Fincas
Locales comerciales ♦ Traspasos

GRANDES FACILIDADES

Santo Domingo, 1-1.º • Apartado 7 • Teléfonos 211552 - 213957 • LUGO

LA CONSTRUCCION, UNA DE LAS PRINCIPALES SOLUCIONES SOCIOECONOMICAS DE TODOS LOS TIEMPOS

Por Víctor L. VILLARABID



La construcción, que duda cabe, lo es y sigue siendo en nuestro país, uno de los medios redentores del mundo del trabajo. De este gremio, parte más del veintitantos por ciento del mundo laboral. Y no es todo eso, si no que este empleo es el que deja secuelas que luego se convierten en un mayor desarrollo. Un gobierno que se decide a solucionar el paro a base del sector de la construcción, puede dejar solucionados problemas de Obras Públicas, de Urbanismo, chavolismo y una renta a largo plazo que hace a los países ricos.

A todos apasiona el tema de la construcción, por sus tentáculos, que repercuten en varios e importantes puntos de la sociedad moderna y porque de la construcción, aún se espera mucho, especialmente en este país, que sin ser de los llamados tercer mundistas, aún tiene sus deficiencias hogareñas, de comunicaciones y de planificaciones ciudadanas.

En el tema de la construcción influyen periódicamente los más variados sistemas, huelgas, subidas de precios, situaciones económicas, planificaciones de urbanismo, y un sinnúmero de variados temas y situaciones. Incluso, por la construcción se juzgan los pueblos y grandes ciudades, por la igualdad o grandiosidad de las edificaciones cae mejor o peor el gusto del ciudadano por una localidad. En la actualidad, creo que bien se le puede llamar «la era del cemento». También en España se espera el gran resurgir de la economía. Hemos visto no hace muchas fechas como

la Administración planteaba, o trataba de planificar una solución consistente en la construcción de cierto número de viviendas en España, con lo cual se conseguían atajar a dos necesidades, el paro y la deficiencia de viviendas sociales...

Es fácil comprender la gran importancia de la construcción, por estos y otros puntos que dejamos de tocar, pero que en este Extra, dedicado al tema, seguro que irán perfilándose.

Que, en torno a esta fiebre del siglo, la de la construcción, hubo deficiencias muy grandes... todos de acuerdo. Se especuló con el suelo y se sigue todavía haciendo. Hombres que nunca habían tenido mucho que ver con las finanzas,

simples obreros llegaron a grandes capitales... pueblos destruidos por esta fiebre... En la construcción, posiblemente, fue donde menos se dio la igualdad de oportunidades, también estamos de acuerdo, como en el gran número de estafas habidas, edificios que por falta de cuidados técnicos se vinieron abajo... En la construcción española pasó así como con la fiebre del oro en tierras americanas en su día...

Pero ahora, creemos que la cosa está cambiando, ya vemos puentes que se revisan, obras que para su realización, se necesitan todos los trámites en regla y al día.

En fin, que sigue siendo la construcción una solución socio-económica, pero tendrá que ser más regulada.

LA HISTORIA DE LA TORRE DE LONDRES EN UN JUEGO DE AJEDREZ



La guapa Shiela Turnbull, vestida como Ana Bolena, y el jefe de la guardia, Leslie Varley fueron los encargados de presentar este juego de ajedrez cuyas figuras representan la larga y muchas veces sangrienta historia de la Torre de Londres. El juego, del que sólo se venderán 500 ejemplares, cuesta alrededor de 180.000 pesetas. Los ingresos se destinarán a fines benéficos. — (FOTOFIEL)



LA GRAN AREA
DE EXPANSION
INDUSTRIAL
DE GALICIA

Y EL

• SERVICIO DE PROMOCION INDUSTRIAL DE LUGO

TE INFORMAN

- ★ El IV Concurso está abierto hasta el: 31 de Diciembre de 1978
- ★ Utiliza los beneficios del G. A. E. I. G.

¡TODAVIA ESTAS A TIEMPO!

- ★ Informes: Gerencia, Palacio de Raxoy. Tel. 58 38 04. SANTIAGO

• SERVICIO DE PROMOCION INDUSTRIAL DE LUGO

Diputación Provincial - Teléfonos 22 78 12 y 22 78 99

FERRETERIA ASTURIANA

- HERRAJES PARA LA CONSTRUCCION
- HIERROS PARA HORMIGON
- HERRAMIENTAS PARA ARTES Y OFICIOS
- BATERIAS DE COCINA ESMALTADA Y ALUMINIO
- ARTICULOS PARA EL HOGAR Y REGALO

OFICINAS:

Q. Ballesteros, 1 y 3 - Telf. 213868

DETALLS:

Armañá, 3 - Telf. 211458

Sto. Domingo, 11 - Telf. 212104

ALMACEN FERRETERIA:

Q. Ballesteros, 1 y 3 - Telf. 211373

ALMACEN DE HIERROS:

P. Cabanillas, 6 - Telf. 215705

En la actualidad nos sería muy difícil imaginar un edificio en construcción donde los materiales utilizados no fueran, en gran parte metálicos. El empleo de vigas, soportes y otros elementos de madera ya han sido prácticamente desterrados del mundo de la construcción. En este cambio han influido razones de peso que van desde una mayor seguridad a un considerable ahorro de tiempo y dinero.

El desarrollo en el uso de las estructuras metálicas ha traído consigo un aumento de la demanda y por consiguiente la potenciación de los estudios e investigaciones realizados por los departamentos de control de calidad de las empresas del sector. Un apartado digno de tener en cuenta en la construcción metálica es el de la soldadura y particularmente la realizada en el acero al carbono.

Hablar de ella sería tremendamente extenso. Sin embargo, podríamos sintetizar la cuestión en los siguientes puntos:

EL METAL, BASE DE LA SOLDADURA

Hoy en día se ha llegado a unir por soldadura todo tipo de materiales; para ello, solamente se han de observar una serie de precauciones en cada caso.

No obstante, el mayor tanto por ciento de construcción metálica soldada corresponde a aquella en la que el material base es el acero.

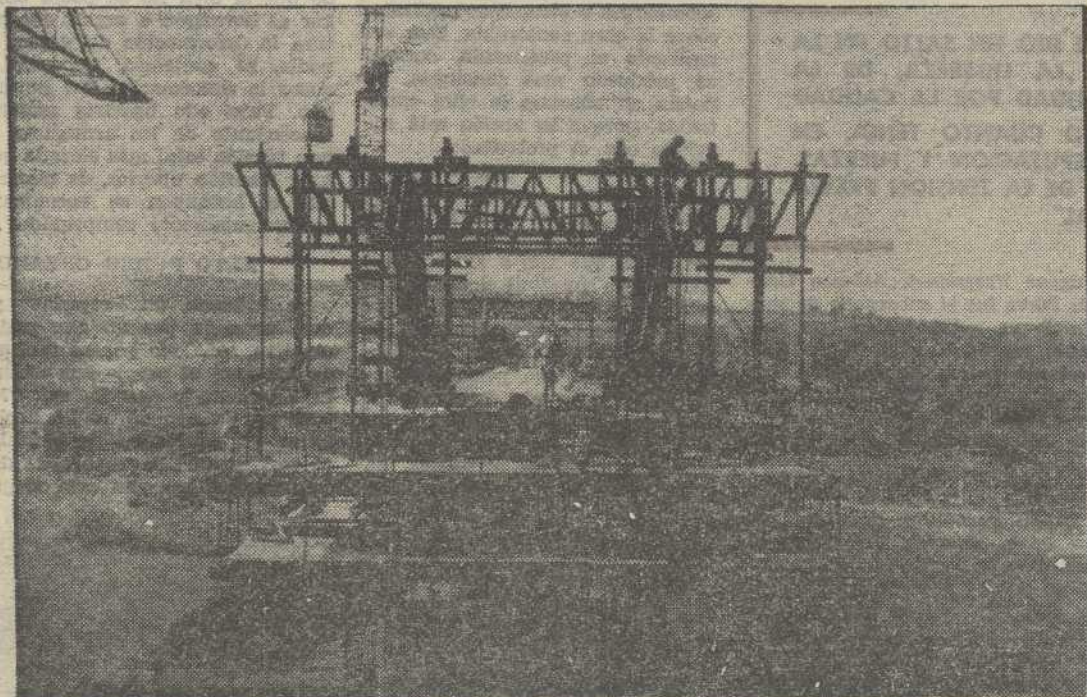
PROCEDIMIENTOS DE SOLDADURA

Muchos son los procedimientos empleados en el soldeo de los aceros de construcción, desde la primitiva soldadura en la fragua (soldadura homogénea por presión) que consiste en calentar los materiales a unir hasta alcanzar un estado plástico y comprimir los bordes para lograr su unión, hasta los más modernos métodos de proceso automático donde el soldador cumple más bien una función técnica de control y regulación de parámetros. Actualmente, los tres sistemas más utilizados en el soldeo de construcciones son soldadura eléctrica por arco, manual. Soldadura semiautomática bajo at-

LAS ESTRUCTURAS METÁLICAS SE IMPONEN

● MAYOR SEGURIDAD Y AHORRO DE TIEMPO Y DINERO SON LAS RAZONES FUNDAMENTALES

● Un apartado importante para tener en cuenta es el de la soldadura y particularmente la realizada en el acero al carbono



mósfera de anhídrido carbónico y soldadura automática bajo flujo.

EL METAL DE APORTACIÓN EN SOLDADURA

Teniendo en cuenta que la soldadura persigue la realización de una unión de las mismas características mecánicas que el material base, en principio diremos que el metal de aportación ha de tener características similares al acero a soldar. No obstante, al

ser cada procedimiento distinto también el material de aportación utilizado en cada caso es diferente.

PROTECCIÓN DEL BAÑO DE FUSIÓN

Un cordón de soldadura realizado de manera que el metal en fusión esté en contacto con el aire tiene defectos producidos por el oxígeno de la atmósfera; para evitar esto, se protege el baño de

los efectos perjudiciales de la atmósfera, siendo el agente protector distinto para cada procedimiento.

JUNTAS Y POSICIONES DE SOLDADURA

Los tres procedimientos del soldeo por arco eléctrico descritos si bien en sus fundamentos son similares, cada uno presenta características particulares, especialmente en el método operato-

rio, preparación, separación de bordes, posiciones de soldeo, materiales de aportación y protección, lo que confiere a cada método un campo de aplicación determinado.

DEFECTOS DE LA UNIÓN SOLDADA

Durante la realización de una unión soldada, son muchos los defectos que pueden aparecer. Podríamos clasificarlos en dos bloques: defectos externos y defectos internos. Entre los externos, cabe citar: deformación de piezas, mala preparación de las piezas, falta de resistencia del cordón, mordeduras sobre espesor de material. Entre los principales defectos internos, podríamos citar los poros, fisuras, inclusión, falta de penetración, falta de fusión, etc.

SIMBOLIZACIÓN DE SOLDADURAS

Se ha dicho que los símbolos son la taquigrafía de la soldadura, ya que todas las características de las soldaduras quedan expresadas en planos por medio de una representación gráfica. Los ingenieros y delineantes se valen de estos símbolos para significar en las instrucciones para soldar en los planos de construcción.

Lo que sucede es que no existe una normalización única para la industria en general, sino que son numerosos los códigos o normas establecidos por empresas, organismos o países, que indistintamente señalan sus propias simbolizaciones.

FAREMOS DE SOLDADURA

Para obtener una excelente calidad de la costura soldada no basta con disponer de buenos equipos de soldeo o poseer extraordinarias aptitudes para la práctica de soldar; se requiere, además, conocer aquellos factores que intervienen en la realización de las soldaduras, su influencia en el cordón, y, por consiguiente, saber elegir las condiciones del soldeo adecuadas para cada trabajo.

(De "La Verdad")

FERRO - PLAST

TUBERIA Y ACCESORIOS P. V. C.

VENTA Y SERVICIO DIRECTO (SIN INTERMEDIARIOS)

FABRICA: MURAS (LUGO) - Teléfono 10

LA CORUÑA

Las Lagoas - Edificio Mediodía, 5 y 7
Teléfono 20 12 92

EL FERROL

Avda. Generalísimo, 95

LUGO

Carretera Ceao, s/n.
Teléfono 21 73 61

ALMACENES

REGULADORES

Eugène Freyssinet, creador del pretensado de hormigón

• Fue el ingeniero más completo del siglo XX y el más grande constructor de la historia

• SU OBRA FECUNDA HA DEJADO AL MUNDO UNA CONSTELACION DE REALIDADES Y PROYECTOS

- GRACIAS A FREYSSINET SE DIO UN SALTO EN LA ETERNA CONQUISTA DE LA LIGEREZA, DE LA SUSTITUCION DE LA CANTIDAD POR LA CALIDAD
- "DECIDI ARRIESGAR TODO CUANTO TENIA, EN CUANTO A FORTUNA, REPUTACION Y FUERZAS, PARA HACER DE LA IDEA DE LA TENSION PREVIA UNA REALIDAD INDUSTRIAL"

Hasta que llegó Eugène Freyssinet el hormigón —armado o sin armar— no se diferenciaba mucho del usado por los romanos hace veinte siglos. Gracias a este hombre, dio un salto superando el escalón histórico más importante en la conquista de la ligereza y de la sustitución de la cantidad por la calidad.

Freyssinet universalizó el hormigón, aplicándolo a las más variadas construcciones, formas y necesidades. Descubrió sus principales técnicas para su utilización. Investigó sus cualidades internas. Y perfeccionó su técnica hasta límites que aún no han sido superados en la actualidad. De un material rudo y pesado logro construir cubiertas de hangares, grandes bóvedas y puentes que eran, hasta entonces, propiedad privada de las estructuras metálicas.

Eugène Freyssinet, falleció el día 7 de julio de 1962. Tras su muerte la técnica de la ingeniería del hormigón ha adquirido, gracias a sus trabajos anteriores, una mayor perfección. Cuando falleció Freyssinet, una de las pocas personas con las que mantuvo una profunda relación personal, el ingeniero español Fernández Ordóñez, sugirió a su hijo José Antonio, actual presidente del Colegio Nacional de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos, que narrase la "extraordinaria historia de la vida y obra del ingeniero francés". Ahora el estudio publicado en nuestro país sobre una de las mayores figuras del siglo XX, va a ser traducido a varios idiomas.

El día 29 de septiembre de este mismo año el madrileño diario "El País", publicaba en sus páginas dedicadas a la Ciencia un informe sobre la vida y obra de

Eugène Freyssinet. Alfonso García Pérez fue el encargado de realizarlo en colaboración con Antonio Manfredi y el propio José Antonio Fernández Ordóñez. Por su importancia reproducimos parte de este informe sobre el creador del pretensado de hormigón.

LA IDEA GENIAL

Según Fernández Ordóñez, antes de la obra de Freyssinet, el hormigón armado era un producto no mucho más evolucionado ni de más alta calidad que la masa que empleaban los romanos hace 2.000 años. Desde la obra de Freyssinet, el hormigón da un gran salto en la línea de "la eterna conquista de la ligereza, de la sustitución de la cantidad por la calidad".

¿En qué consiste esta revolución del hormigón que constituye, sin duda, un elemento base del desarrollo actual de la construcción, tanto científica como técnica y aun artísticamente?

Las construcciones en hormigón armado metálicas están sujetas al paso del tiempo, lo que se traduce en un constante deterioro. Las construcciones de hormigón armado pronto comienzan a presentar fisuras. ¿Por qué? Porque este material empieza a sufrir tensiones que no fueron previstas por el autor de cada proyecto u obra concreta: sobrecargas, acción de elementos naturales como la lluvia.

Al plantear una obra de construcción se sabe que va a quedar debilitada indefectiblemente por esas modificaciones o efectos sobre la misma. La idea genial de Freyssinet radica en someter previamente a ciertas tensiones la estructura de hormigón armado que va a ser utilizada. Esto se hace previendo la acción de

la deformación quedaria compensada gracias a la previa comprensión. La materia pierde, entonces, fuerza, pero no modifica su forma, puesto que estaba previamente comprimida, pretensada.

El propio Freyssinet explica así su creación: "Un día tuve la idea de que si bien no se podía obligar al hormigón a seguir sin rotura la deformación del acero, se podía, al contrario, imponer al acero la deformación del hormigón. Para ello bastaría someter el conjunto de las armaduras a una tensión total más elevada que toda tracción ulterior, de manera que el hormigón se encontrara permanentemente comprimido".

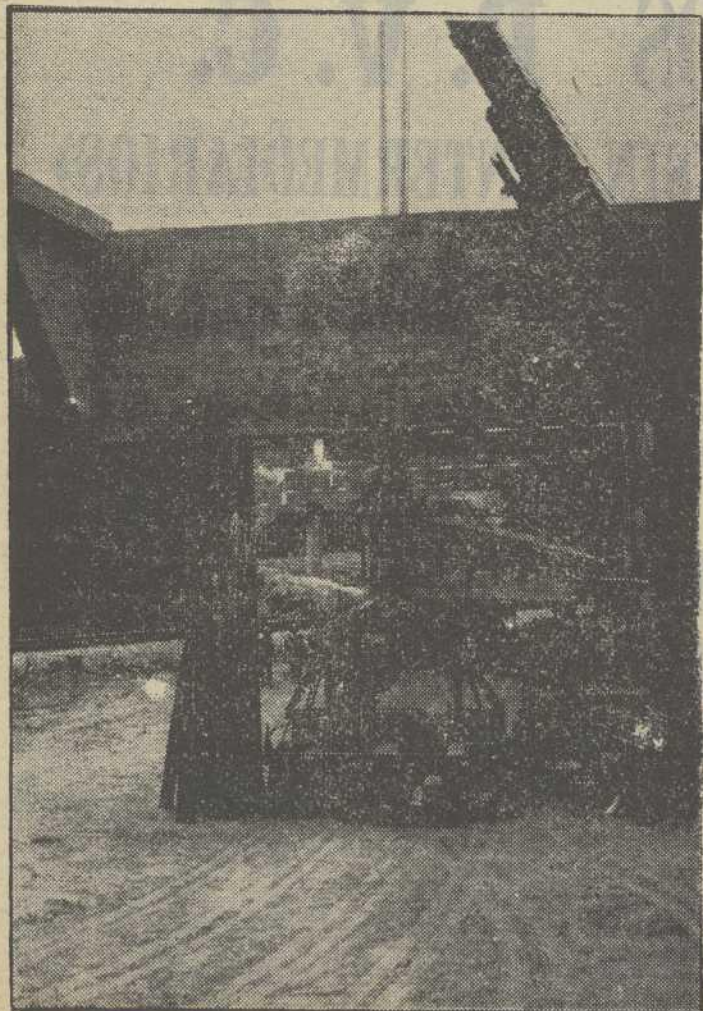
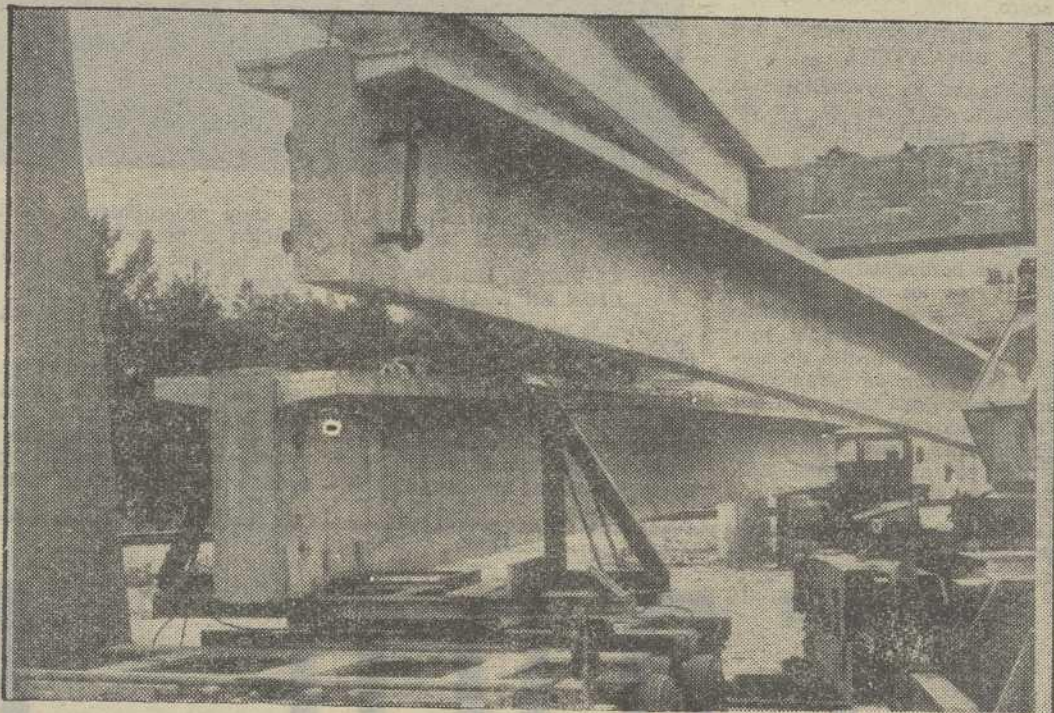
ALTO PODER CREADOR

La infancia de Freyssinet ya está marcada por un alto poder creativo, señalado por su profunda apertura al propio inconsciente. El mismo lo describe así: "Mi paso por la escuela no ha hecho de mí un politécnico en el sentido corriente de la palabra, es decir, un hombre que cree ciega-

mente en las virtudes y el poder del razonamiento deductivo, y, en particular, en sus formas matemáticas. De esa fe no he podido adquirir la menor partícula. El haz de mis instintos de artesano estaba ya, a mi entrada en los cursos de matemáticas especiales, demasiado firmemente soldado para que pudiera ser mellado, incluso por la más dura herramienta para moldear cerebros que pudiera imaginarse. Sólo existen en mí dos fuentes de información: la percepción directa de los hechos y la intuición, en la que veo la expresión y el resumen de todas las experiencias acumuladas por la vida en el subconsciente de los seres, desde la primera célula. Bien entendido, es preciso que la intuición sea controlada por la experiencia. Pero cuando se halla en contradicción con el resultado de un cálculo hago revisar el cálculo, y mis colaboradores aseguran que, a fin de cuentas, es siempre el cálculo el que está equivocado".

"Quiero que se entienda bien

(Pasa a la página siguiente)



PONFERRADA

Gral. Sanjurjo, 45

Teléfono 41 16 00

LUGO

Fervedoira, s/n.

Teléfono 22 16 06

GUITIRIZ

CERAMICA
SILMESEMAR

Teléfono 106

FORJADOS PRETENSADOS, FORJADOS PARA VIGAS OCULTAS, FORJADOS ESPECIALES PARA CUBIERTAS, BOVEDILLAS Y LA MAS EXTENSA GAMA EN FABRICACION DE LADRILLOS

Eugène Freyssinet, creador del pretensado de hormigón

(Viene de la página anterior)

—prosigue Freyssinet— yo no niego la grandeza ni la belleza de las matemáticas; ellas han proporcionado a los Einstein y a los De Broglie el lenguaje con el cual han escrito la más grandiosa epopeya que los hombres hayan concebido jamás. Tampoco desconozco su utilidad práctica en nuestra profesión; yo no me he abstenido de utilizarlas en su oportunidad. Pero no debemos nunca olvidar que ellas no nos proporcionan sino medios de cambiar la forma de los demás que ya poseemos, y que, por grande que sea el interés y la utilidad de esas transformaciones, no hallamos nunca al final de un cálculo, más que lo que hemos puesto en él al iniciarlo.

La idea del pretensado empieza a nacer en Freyssinet ante la constatación de los problemas que se presentan en las construcciones de hormigón armado. Entre los años 1905 y 1914 Freyssinet trabajó en multitud de puentes para vía férrea de un metro de anchura, cuya dirección le había confiado Mercier. Según Fernández Ordóñez, el más importante de ellos no se llegaría a terminar: el viaducto de Bernard. Su esbelta bóveda de 160 metros de luz, con sólo cuatro metros de anchura en clave, en hormigón armado, se hubiera retrasado unos meses. La mitad de la cimbra estaba terminada cuando se detuvo la obra.

Y tras la intuición, la ruptura. El mismo la describe así: "Decidí arriesgar todo lo que tenía, en cuanto a fortuna, a reputación y a fuerzas, para hacer de la idea de la tensión previa una realidad industrial". Esta firme y arriesgada decisión le hizo abandonar todo a los cincuenta años para empezar a trabajar en el proyecto del pretensado, lo que supuso que se arruinase varias veces así como la pérdida de la amistad con su socio, Limousin.

Cuando había fracasado por completo en el terreno económico, le salvó algo que él mismo califica de milagroso: "Después de siete años del más duro trabajo que puede imponerse un hombre —explica el creador del pretensado de hormigón— me vi totalmente arruinado, no pudiendo encontrar compradores para los mejores postes del mercado. Fui salvado por un milagro: justo en aquel momento la Estación Ma-

ritima de El Havre se hundía en el Sena con una velocidad constante y sin esperanza de remedio. Propuse medios de salvamento fundados en el empleo de mis nuevas técnicas. Tenía una posibilidad sobre diez de ganar por velocidad a la inminente catástrofe. Triunfé, sin embargo, y este éxito valió a mis ideas una referencia de primer orden y amigos adictos y potentes".

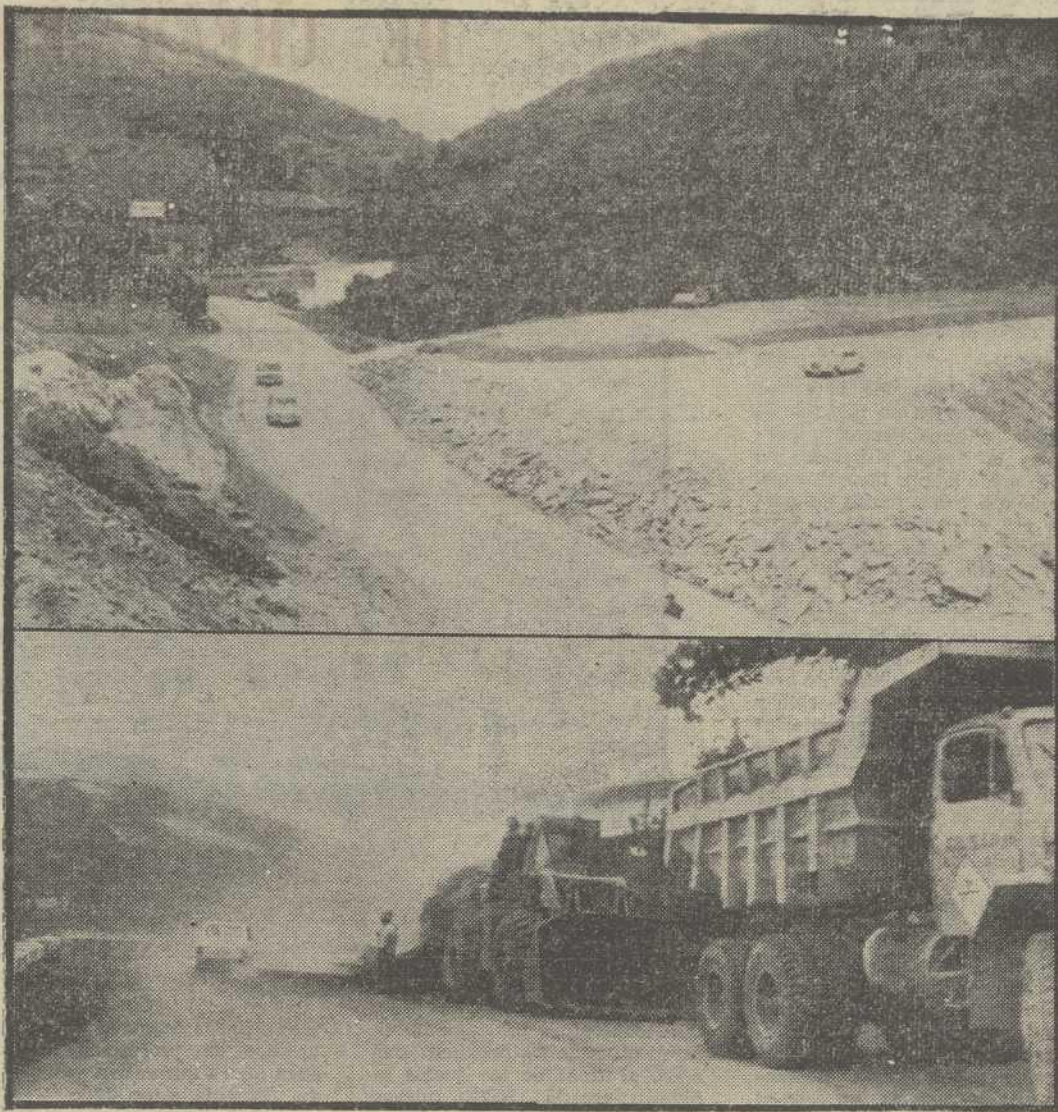
EL EXITO

A partir de entonces vino la expansión de su obra: el puente de Luzancy, verdadera obra maestra del pretensado, alas para planeadores en hormigón, la basílica de San Pio X, en Lourdes (una de sus poquísimas colaboraciones con arquitectos), y los célebres puentes de Orly... La obra fecunda de Freyssinet ha dejado al mundo una constelación de realidades y proyectos donde la posibilidad de lo que no se llevó a cabo queda sentada por la certeza matemática del cálculo, un cálculo, desde luego, siempre al servicio de la creatividad y los sueños: barcos de hormigón, puente de Villeneuve Sur-Loir, hangares para dirigibles en Orly, puente de Plougstel, pistas de aterrizaje de Orly, puente número diez de Orly...

Cumplidos ochenta años, Freyssinet proyecta el puente de Saint Michel sobre el Garona. Tres años después moriría. Un mes antes de su defunción, el 12 de mayo de 1962, se despediría de sus colaboradores con estas palabras: "Mi edad me obliga, por fin, a moderar mi actividad y a buscar condiciones más favorables para mi salud. Pero no os dejo a pesar de todo. Mientras que un destello de inteligencia y de vida subsista en mí, estaré siempre dispuesto a acogeros en mi refugio de Niza y ayudaros al máximo con mis consejos y mis sugerencias".

El siete de junio falleció quien había hecho de su intuición y su pasión la fuente de sus conocimientos técnicos. En palabras de Fernández Ordóñez: "Con la osadía de un Icaro y la grandeza de un Leonardo... Freyssinet fue el ingeniero más completo del siglo XX y el más grande constructor de la historia". La razón de todo ello la da también José Antonio Fernández Ordóñez: "Una alta pasión inspiró su genio"; el inconsciente y el impulso vital instintivo fueron los maestros de su racionalidad y su técnica.

LUGO NECESITA MEJORES CARRETERAS



No descubrimos nada nuevo. Lugo necesita mejores carreteras que las que ahora mismo tiene. Su estado y el paso del tiempo ha venido a demostrar que es necesaria y urgente una profunda reforma en las actuales vías de comunicación, siempre deterioradas por el abandono y —también es cierto— por la climatología de nuestra provincia. El Plan de Accesos a Galicia, en el que se ven incluidas varias de nuestras redes, camina lento. Más lentamente que el deterioro que sufren los pavimentos existentes y que tratan de cumplir con su cometido como buenamente pueden. Por ello la situación se está agravando progresivamente, llegando a casos extremos como ocurrió en la carretera de la Costa. A la estrechez de nuestras vías, a su trazado y a la calidad del piso hay que unir el aumento de tráfico —una mayor parte pesado— registrado en los últimos tiempos. Veremos entonces que es necesario actualizar muchas de las carreteras que se extienden por la geografía de la provincia lucense. Hay que abandonar lo inservible y afrontar la actualidad con valentía. Las fotografías que hoy mostramos fueron obtenidas en Los Nogales durante una de las fases de la construcción del nuevo trazado de la N-VI, Madrid-La Coruña. Esto mismo habría que hacer en otros muchos lugares de nuestra provincia.

**ZARDOYA
OTIS**

ZARDOYA OTIS, S. A.

PRIMERA MARCA NACIONAL EN TRANSPORTE VERTICAL

Ascensores, Escaleras móviles, mangas de evacuación vertical
y plataformas hidráulicas

MONTAJE Y CONSERVACION

Delegación LUGO:

Calle San Roque, 55 - 57 • Teléfono 22 35 45

OFICINAS DE SERVICIO:

MONFORTE:

Prolongación Gral. Franco, 87

Teléfono 40 24 02

RIBADEO:

Ramón González, 6

Teléfono 11 02 16

VIVERO (Cillero):

Rúa Grande, 6

Teléfono 56 13 84



El programa económico del equipo de coyuntura que encabeza el profesor Fuentes Quintana será probablemente asumido por el Gobierno, dada la condición de "asesor presidencial" que sigue ostentando el exvicepresidente económico. Por ello, acaso convenga señalar algunas de las condiciones que, ineludiblemente, deberán darse para que los objetivos allí definidos se cumplan. En concreto, para que las esperanzas en el capítulo de la creación de puestos de trabajo se materialicen, en lo que al sector de la construcción se refiere, será necesario disponer de una serie de recursos que, aún estando al alcance de la economía española, nadie ha mostrado predisposición a proveer.

Para alcanzar los objetivos que se persiguen en materia de empleo se hace necesario partir de la actual situación, en cierto modo menos favorable que la tomada como punto de partida por el equipo de coyuntura económica. La tasa de empleo real del sector de la construcción es ligeramente inferior a la recogida por los redactores del programa, por lo que el esfuerzo a realizar deberá ser más cuantioso de lo inicialmente previsto. La falta de financiación y otros factores complementarios han generado una caída de la demanda y, consecuentemente, de la actividad, cuyo reflejo más inmediato ha sido el incremento de la tasa de población desempleada en el sector, que se aproxima ya peligrosamente a los 300.000 trabajadores.

De hecho, las dificultades de financiación con que tropieza el subsector vivienda desde hace meses afectan tanto al presunto adquirente como al promotor-constructor, con la lógica retracción del mercado. Retración que se registra tanto en el apartado de viviendas de protección oficial como en las de promoción libre. (Véase cuadro I). La reducción de los coeficientes obligatorios de las cajas de ahorro han conllevado un trasvase de recursos desde el primero al segundo de los apartados en que dividimos el mercado de viviendas. Pero, al tiempo, también se han desviado disponibilidades crediticias hacia otros sectores de actividad, cuyo ciclo de financiación es más corto que el de la vivienda, que se sitúa al menos entre los diez y los quince años.

El cuadro I es suficientemente explicativo para que requiera ningún comentario, y en él se aprecia la tendencia regresiva para el año 1979.

A la hora de programar una actuación inversora en vivienda, debe partirse de la situación previsible y de una premisa esencial: una vivienda absorbe escalonadamente la inversión necesaria para su construcción a lo largo de un ciclo medio de dos años. Consecuentemente, la oferta potencial de empleo directo que cada vivienda genera (12 puestos de trabajo distribuidos a lo largo del ciclo constructivo) no puede considerarse desde una óptica estable. Esta precisión es importante por cuanto el equipo Fuentes Quintana contempla básicamente la perspectiva de los próximos tres años, al final de los cuales se habrán creado 110.200 nuevos puestos de trabajo, fruto de la actuación a lo largo del trienio.

LA VIVIENDA, UNA OPORTUNIDAD DE CREAR EMPLEO

Francisco G. VALDECASAS
(Gerente de la Asociación Nacional de Constructores-Promotores de Edificios)



tana contempla básicamente la perspectiva de los próximos tres años, al final de los cuales se habrán creado 110.200 nuevos puestos de trabajo, fruto de la actuación a lo largo del trienio.

A esta cifra asumida por el ECE es necesario agregarle los 22.000 empleos que se calcula habrá perdido el sector al final de 1978. Supuesto que el 70 por ciento del nuevo empleo del sector construcción así estimado provenga del subsector vivienda, la creación de aproximadamente 92.000 puestos de trabajo al final del trienio exigirá acometer la construcción, en 1979, de 77.000 viviendas adicionales a las que por la inercia se iniciarían el año próximo, manteniendo el nivel de 285.000 inicios en 1980 y 1981.

El caballo de batalla de estos propósitos es, sin duda, la financiación necesaria para cumplir estos objetivos. Un primer problema surge al contemplar las obligaciones pendientes de atención y las solicitudes sin atender en la Banca oficial, cuyo monto global se acerca a los 90.000 millones de pesetas.

La canalización de recursos no puede por menos que ser propiciada por el Estado, ya que, a los precios actuales del dinero, pocas posibilidades existen de cumplir los objetivos a partir de una concurrencia al mercado libre de capitales. Ello llevará a la Administración a ac-

tuar sobre la construcción de viviendas de protección oficial, cuya nueva normativa está siendo ultimada estos días.

Consecuentemente, las 77.000 viviendas de actuación adicional deberían sumarse a las 119.000 de protección oficial, cuyo inicio se prevé para 1979, manteniendo la cifra total de 196.000 viviendas iniciadas en este régimen para 1980 y 1981, asegurando la financiación de todas ellas a largo plazo.

Supuesto el inicio de viviendas uniformemente a lo largo del trienio, el cuadro II muestra claramente la creación de nuevo empleo tanto en el sector como el inducido en otros, las necesidades de financiación y los déficits presumibles de la misma tan solo para el régimen de protección oficial. A estas cifras sería preciso añadir las necesarias para financiar las viviendas libres.

Como se decía al principio, los déficits previstos son cantidades asumibles por nuestra economía, pero para ello es necesaria la preevisión de actuaciones concretas. Entre las opciones realizables las más viables son: desacelerar, en lo posible, la liberalización de los coeficientes de regulación especial de las cajas de ahorro; incrementar el presupuesto del INV (Instituto Nacional de la Vivienda); potenciar el crédito

de inversión hipotecaria y obtener concertos de inversión con las compañías de seguros. A menos que se acometa una decidida actuación en varios o todos los frentes señalados, parece muy difícil que uno solo de los grupos de instituciones implicados pueda soportar el importante esfuerzo de financiación que el programa requiere.

Sería una torpeza eludir las dificultades de puesta en práctica que el plan presenta. Pero es urgente y necesario encarar el problema del paro en nuestro país, sin duda uno de los más virulentos con que nos enfrentamos, tanto a nivel económico, como simplemente social. Para ello el sector construcción, y más concretamente el subsector vivienda, presenta una idoneidad específica, en buena parte por la inmediatez de su realización. Por si ello fuera poco, un aspecto tan importante o más merece ser destacado. La realización de un programa de viviendas como el que se propone contribuiría a paliar el grave problema de carencia de habitación que afecta a buena parte de las familias españolas menos favorecidas. El tremendo bache en la dotación de viviendas asequibles, directamente derivado de los utópicos planes de vivienda social de recientes administraciones, podría así, de alguna manera, ser subsanada.

Una última reflexión a proponer es la de que, iniciados los debates para alcanzar un marco que configure la actividad económica en 1979, no se acometan planes unilaterales basados exclusivamente en criterios de oportunidad política o electoral. La operatividad de un plan como el propuesto por el equipo Fuentes Quintana pasa necesariamente por la intervención en su puesta en práctica de todas las partes implicadas. Lo que sería absurdo a estas alturas es lanzar al promotor y a las entidades financiadoras a unas directrices cuya efectividad resulte más que discutible. Son muchos los ejemplos recientes en los que la inviabilidad de este tipo de conductas ha quedado demostrada.

(De "El País")

CUADRO I

	VIVIENDAS INICIADAS		
	P. oficial	Libres	Total
1976	201.000	123.000	324.000
1977	165.000	140.000	305.000
1978	121.000	104.000	225.000
1979	119.000	89.000	208.000

Fuente: Elaboración propia a partir de datos del INV.

CUADRO II

Protección oficial	1979	1980	1981
Viviendas a iniciar	196.000	196.000	196.000
Nuevo empleo en construcción	27.720	73.920	92.400
Nuevo empleo inducido en otros sectores	13.860	36.960	46.200
Necesidades de financiación (millones de pesetas)	142.320	249.520	274.400
Déficit previsto (millones de pesetas)	79.320	156.520	169.400

Fuente: Elaboración propia.





Boletín de la Camerata de Los Angeles de la Sociedad Filarmónica

En el Salón Regio del Círculo de las Artes, incorporada organizada por la Sociedad Filarmónica de Los Angeles, dirigida por H. V. Stevenson, Nina Hinson, Keith Wyatt, R. Greeney como solistas.

PRIMERA PARTE

En "Re mayor" ... Antonio Caldara (1670-1736) **TELEMANN** (1681-1767) Antonio Vivaldi (1678-1741)

SEGUNDA PARTE

pp. 48 ... Franz Schubert (1797-1828) W. A. Mozart (1756-1791) (Orquestación: Mitzelfelt)

Guía mensual de las artes

Esta bien no por listas de arte en España. Su subtítulo, "Guía mensual de las artes", es suficientemente explicativo del contenido de la misma: artículos críticos, guías de salas y museos españoles, noticias sobre artistas plásticos, referencias de las exposiciones más importantes del país y un abundante material gráfico.

El corresponsal en Galicia de "Arteguía" es Carlos Barcón, que en el último número de la revista dedica especial atención al recién clausurado "I Symposium de creación artística sobre la Guitarra" y a la amplia exposición de artistas gallegos en Venezuela, organizada por la galería "Arabesque", de La Coruña.

SE PREPARA UNA "CAMPAÑA DE TEATRO COMUNITARIO", QUE SE DESARROLLARA POR TODA LA PROVINCIA

Una «Campana de Teatro Comunitario» se celebrará próximamente en nuestra provincia, con participación de varios grupos gallegos y con el patrocinio del Ministerio de Cultura, que ha dispuesto a tal fin un presupuesto que sobrepasa las seiscientas mil pesetas.

Campañas similares tendrán lugar en el resto de las provincias gallegas. En la de Orense se iniciará en las próximas Navidades y en ella intervendrán exclusivamente grupos orensanos.

Recordemos que la primera de estas campañas tuvo lugar el pasado mes de agosto, con participación de la compañía de José Luis Pellicena.

El martes, inauguración de una exposición de esculturas de Francisca Castro, en la Diputación

El martes, a las siete y media de la tarde, en la sala de la Diputación, se inaugura una exposición de esculturas de Francisca Castro. La artista orensana presentará un total de treinta y siete obras, que podrán verse hasta el próximo día 19, en horas de 7 de la tarde a 10 de la noche, los días laborables, y de 12 a 2 de la tarde, los festivos.

EL LUNES, ACTUACION DEL GRUPO DE TEATRO "AULA SEIS", DE GRANADA, EN EL COLEGIO UNIVERSITARIO

El grupo teatral "Aula Seis", de Granada, pondrá en escena el próximo lunes, a las ocho, en el Colegio Universitario, su montaje de la obra "Espirál". La representación está organizada por el Aula de Teatro del Colegio Universitario de Lugo, que este curso está desempeñando una activísima labor.

"Nuevamente —dice "Aula Seis", refiriéndose al trabajo que presentará en Lugo—, el texto cobra un valor secundario, para que sean la luz, el sonido y las máquinas, las que elaboren un discurso con planteamiento cinematográfico".

Por FORGES



UNA PUBLICACION SUBVENCIONADA POR LA DIPUTACION

● "Introducción al fenómeno urbano medieval gallego, a través de tres ejemplos: Mondoñedo, Vivero y Ribadeo"

De acuerdo con el informe emitido en su día por la Comisión de Cultura, que preside el diputado y senador Francisco Cacharro Pardo, la Diputación de Lugo ha subvencionado la publicación del interesante trabajo de Fernando López Alsina, «Introducción al fenómeno urbano medieval gallego, a través de tres ejemplos: Mondoñedo, Vivero y Ribadeo».

El libro, con una importante aportación gráfica, es una seria aproximación al estudio del fenómeno urbano medieval gallego, abarcando, en la medida de lo posible, la totalidad de sus aspectos fundamentales desde un punto de vista que aspira a ser más interpretativo que meramente descriptivo. El trabajo está dividido en dos partes. La primera constituye la exposición de las líneas metodológicas que permiten penetrar en la entraña misma del mundo urbano, haciéndolo inteligible y posibilitando su interpretación. La segunda parte, se concibe como la puesta en funcionamiento de este planteamiento metodológico, sometiéndolo a prueba mediante el estudio concreto de tres ciudades medievales gallegas, Mondoñedo, Vivero y Ribadeo, desde el momento de su fundación hasta fines de la Edad Media.

Al libro le ha puesto prólogo José Angel García de Cortázar, catedrático de Historia Medieval de la Universidad de Santiago.

El trabajo, insistimos, es del mayor interés. Y, desde luego, merecedor de una acogida mucho más favorable que, hasta el momento, ha tenido en las librerías de nuestra provincia.

MAS PUBLICACIONES DE LA DIPUTACION

La mencionada Comisión de Cultura de la Diputación ha acordado ya la concesión de otras varias subvenciones para la publicación de nuevos estudios relacionados con nuestra provincia. Entre ellos figurarán los siguientes: *Escudos de Lugo*, de Xosé Ramón Fernández Oxea (Ben-Choshay), con numerosos grabados; *El Monasterio de la Concepción*, de Santos San Cristóbal Sebastián, y *Los periódicos vivarienses. Historia de la Prensa de un pueblo gallego*, de nuestro compañero Gerino Núñez.

● CONCURSO DE DIBUJO INFANTIL Y POSTALES NAVIDEÑAS, CONVOCADO POR EL TELECLUB DE BEGONTE

El Teleclub y Centro Provincial de Begonte, entidad promotora del Belén Electrónico, convoca el «III Concurso Provincial de Dibujo Infantil y Postales Navideñas», con arreglo a las siguientes bases:

—Podrán concurrir todos los niños de la provincia, menores de 15 años, a través de sus colegios.

—Se establecen dos categorías:

A) Hasta 10 años.

B) De 10 a 15 años.

—Para cada una de las categorías se establecen cinco premios, dotados con diploma y 2.500 ptas.

—Los dibujos presentados serán de tema libre, con preferencia hacia los navideños. Libre será también el material a emplear y el tamaño de los mismos.

—Las postales navideñas pueden ser confeccionadas con cualquier técnica, siendo mérito el reflejo de escenas típicas gallegas.

—La admisión de originales finalizará a las 12 horas del día 24 de diciembre del presente año, debiendo ser presentados a través de los respectivos Colegios donde los concursantes cursen sus estudios.

—Los originales podrán ser entregados personalmente en el Teleclub y Centro Parroquial de Begonte, o remitidos por correo.

—Se instituye, asimismo, un premio de 5.000 pesetas, y diploma para el Colegio que presente una mejor colección de trabajos de sus alumnos.

8 DE DICIEMBRE DE 1928

—Habiendo sido nombrado representante de la Asociación Española de Compositores de Música, para esta provincia, don José María Caruncho Astray, habitante en La Coruña, plaza de Orense, número 2, se hace presente a los señores alcaldes de la provincia que atiendan cuantas instancias y oficios dicho señor Caruncho les dirija, con objeto de dejar cumplimentada la real orden.

—En reparación a las ofensas que se hicieron a Jesús

—Ayer estuvo en Lugo el admirado poeta gallego don Antonio Noriega Varela querido amigo nuestro. Hemos tenido el placer de abrazar a tan admirado vate regional, deleitándonos con su amena charla y su «enxebrioso». El cantor de la Montaña acaba de dar a la publicidad un libro de poemas del que próximamente hablaremos en nuestras columnas. También sabemos que el Ayuntamiento de Mondoñedo hará una edición por su cuenta de la obra de Noriega Varela «D'o Ermos», la cual ha sido ampliada y revisada por el admirado vate.

—Dase por seguro que, para ocupar la presidencia de la Real Sociedad de Derecho Internacional, será designada la candidatura del presidente de la Real Academia Gallega, señor Menéndez Pidal.

—Esta tarde contendieron en partido de campeonato los equipos futbolísticos madrileños «Unión Sporting» y «Ra-

—El encuentro, que fue muy reñido, terminó con el triunfo de los unionistas, por tres goals a uno.

—Comunican de Barcelona que el ex-líder del regionalismo catalán, don Francisco Cambó, ha publicado el segundo artículo de la serie que tiene anunciada sobre materia de economía. Examina en este segundo artículo el señor Cambó la balanza comercial, cuya situación —afirma— dificulta la estabilidad de la peseta. Para modificar esta situación hay que variar la política económica, dando confianza a los capitales emigrados que vuelven. Añade el señor Cambó que el capital español no tendrá la suficiente confianza para volver a España, mientras el régimen no prepare su normal sustitución.

—La Asamblea de la Prensa que viene celebrándose en Valencia, continúa sus tareas. En la sesión de hoy comenzó a discutirse lo referente al profesionalismo y los contratos de trabajo.

—El avión «Numancia» salió hoy en vuelo de manobras, pilotado por el comandante Franco, con dirección a Mahón y Las Palmas.

—El presidente de la República de Chile, general Ibáñez, dirigió al jefe del Gobierno español un telegrama, agradeciendo el que el general Primo de Rivera le envió, dándole el pésame por la catástrofe recientemente ocurrida en la expresada república sudamericana.

DE ARTE

ESCULTURAS DE BUCIÑOS EN EL BANCO DE CREDITO E INVERSIONES

Por J. TRAPERO PARDO

Había interés por conocer la nueva técnica escultórica de Buciños, interés que no ha sido defraudado al visitar la exposición que tiene abierta en la Sala de Arte del Banco de Crédito e Inversiones con variedades de trabajos en metal y madera, realmente meritorios. En ellos se aprecia la tendencia a "con-formar" —lo que los críticos llaman vivencia de lo intuitivo— es decir: a dar especial forma a lo que el artista ha concebido, forma impregnada de sentimiento, que puede ir desde la ternura a lo trágico.

Sus "maternidades", tema preferente en la exposición, y el agrupar figuras —números 24 y 27, por ejemplo— expresan bien que Buciños no pretende dar una visión de la realidad tal como ésta es en sí, sino que pone en sus obras lo que se ha llamado "aliento irreal", es decir, la fuerza que surge de la estilización de formas, de la expresión de algo que está más allá o dentro mismo de una vestidura o de un rostro.

Hay en su modelo algo de la escultura primitivista. Pero en sus obras aparece la tendencia a lo rotundo, a lo graso que en el espacio hueco haya algo que se sume a lo que la obra quiera representar, no importa que lo lineal parezca ir contra la rotundidad. En esto, Buciños, aunque parezca otra cosa, está más cerca de Henry Moore que de Gargallo, Mallo o Chillida. Cuando ahueca un espacio, ese vacío se llena de efectos de luz y sombra, creando así volúmenes irreales que se suman a lo real para dar unidad a la obra.

Así llega al ritmo único en la forma, la línea y el vacío. De lo que es claro exponente la escultura número 11. A primera vista pudiera parecer que hay contrastes en su modo de ejecución. Si comparamos la número 5, perfecta de unidad entre la masa del cuerpo y la ejecución del rostro, con la número 13, ejecutada en ritmos envol-

ventes que ascienden hasta fusionar las cabezas de una madre y su hijo, veremos que, pese al diverso modelo, hay en ambas esculturas el lazo de estilización que las une.

Buciños abstrae de la naturaleza la síntesis de las formas. Pero no es un artista de lo abstracto, sino que al modelar rostros y manos que surgen de una masa, que sin ellos sería casi amorfa, el contemplador comprende, sin filosofismos ni sincretismos interpretativos, lo que la obra significa. Contemplar, por ejemplo, la señalada con el número 27, es adivinar que en aquellos arcos y líneas de fuga está la idea, que unas manos estilizadas y unos rostros, más adivinados que vistos, están expresando con claridad.

El artista, aunque expone obras aisladas —gaiteros, un obispo, una gestante, un desnudo— gusta más del grupo, que le permite crear espacios en que se suman las "unidades formales dinámicas" que decía Oteiza y que se convierten en superficies cóncavas y convexas.

A veces una composición se inicia —¿o termina?— en filamentos curvos, que son como una llamada ascendente o que son el símbolo del que la naturaleza asciende de lo sencillo a lo complejo para llegar a la perfección, siempre manteniendo la simetría. Otras veces la norma es equilibrar toda la masa en función interpretativa y expresiva, yendo hacia esa rotundidad que antes he señalado, y que logra la armonía, que es la base de toda obra de arte. La escultura número 20 es buen ejemplo de esta técnica.

Termino este comentario afirmando, como al principio, que Buciños ha demostrado, con la exposición en Lugo de sus obras, que es un artista que une originalidad y técnica y que, por tanto, une también su nombre a la de los más destacados escultores gallegos.



Sacramentado durante el año y, en especial, del robo del santo Viril en nuestra Basílica hace ahora 74 años, el Centro Eucarístico diocesano, celebra diversos actos de desagravio.

—Ayer estuvo en Lugo el admirado poeta gallego don Antonio Noriega Varela querido amigo nuestro. Hemos tenido el placer de abrazar a tan admirado vate regional, deleitándonos con su amena charla y su «enxebrioso». El cantor de la Montaña acaba de dar a la publicidad un libro de poemas del que próximamente hablaremos en nuestras columnas. También sabemos que el Ayuntamiento de Mondoñedo hará una edición por su cuenta de la obra de Noriega Varela «D'o Ermos», la cual ha sido ampliada y revisada por el admirado vate.

—Dase por seguro que, para ocupar la presidencia de la Real Sociedad de Derecho Internacional, será designada la candidatura del presidente de la Real Academia Gallega, señor Menéndez Pidal.

—Esta tarde contendieron en partido de campeonato los equipos futbolísticos madrileños «Unión Sporting» y «Ra-



CONSEJO DE MINISTROS: EL GOBIERNO HA VALORADO POSITIVAMENTE LOS RESULTADOS GLOBALES DEL ESCRUTINIO

● Y muy especialmente el 87,76 por 100 de votos afirmativos

CALENDARIO POST-REFERENDUM	
DIA - 7	• IMPUGNACIONES POR ESCRITO • ENTREGA DOCUMENTACION ELECTORAL
DIAS- 8 / 10	• EXAMEN Y RESOLUCION IMPUGNACIONES
DIAS- 9 / 11	• PRESENTACION RECURSOS DE IMPUGNACIONES
DIAS- 11 / 12	• ESCRUTINIO GENERAL
DIAS- 12 / 17	• PUBLICACION RESULTADOS POR MUNICIPIOS • Y PROVINCIAS
DIA - 18	• ESCRUTINIO NACIONAL
DIA - 19	• PUBLICACION RESULTADOS FINALES

Estos son los pasos a seguir tras la celebración del referéndum constitucional hasta el próximo día 19 en el que se harán públicos los resultados definitivos

MADRID, 7. — (EFE). — El Gobierno estima que la Constitución aprobada en referéndum "es garantía de una larga convivencia, pacífica y democrática, de todos los españoles, bajo la monarquía parlamentaria", dice en la ampliación de la referencia de lo tratado en el Consejo de Ministros celebrado hoy, en el Palacio de la Moncloa bajo la presidencia de Adolfo Suárez.

El texto de la ampliación relativo al referéndum, facilitado tras la reunión del Consejo, que comenzó a la una y media de la tarde y finalizó dos horas después, es el siguiente:

"El Gobierno en su reunión de hoy ha conocido una información detallada del ministro del Interior sobre el desarrollo de la jornada del referéndum.

El Gobierno expresa su profunda satisfacción por el hecho de que los españoles hayamos reafirmado la Constitución por abrumadora mayoría de votos.

El desarrollo con absoluta normalidad de la jornada del 6 de diciembre constituye una expresión inequívoca del sentido de responsabilidad ciudadana del pueblo español.

El Gobierno ha valorado positivamente los resultados globales del escrutinio y muy especialmente el 87,76 por ciento de votos afirmativos sobre la totalidad de los emitidos.

Junto a ello el Gobierno ha evaluado la participación del 67,66 por ciento del censo electoral que representa numéricamente más de las dos terceras partes del electorado. Junto a ello el Gobierno ha analizado los resultados en cada una de las regiones españolas y ha considerado especialmente la situación política del País Vasco y las características de la jornada electoral.

El Gobierno considera que un largo y reflexivo proceso democratizador, lleno de matices, en una sociedad pluralista, explica la incidencia de los votos negativos y emitidos en blanco.

El Gobierno considera que esta Constitución es el patrimonio común de todos los españoles, el resultado de la acción de la inmensa mayoría de las fuerzas políticas y sociales y expresa la seguridad de que esta Constitución es garantía de una larga convivencia pacífica y democrática de todos los españoles bajo la monarquía parlamentaria".

PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

Real Decreto por el que se sustituye la representación en los jurados provinciales de expropiación establecida en el párrafo c), apartado 1, del artículo 32 de la Ley de Expropiación Forzosa de 1 de diciembre de 1954.

ASUNTOS EXTERIORES

Expediente de autorización para el pago de una contribución voluntaria de España a la OIT.

Autorización para su readmisión a las Cortes, por el procedimiento de urgencia, del conve-

Urgente ocupación de bienes para construir una línea eléctrica de Puentes a San Ciprián

nio europeo de derechos humanos y libertades fundamentales del 4 de noviembre de 1950, con el proyecto de reservas y declaraciones al mismo.

HACIENDA

Real Decreto por el que se estructura la delegación del Gobierno cerca de la Compañía Arrendataria del Monopolio de Petróleos, S. A.

Real Decreto sobre cumplimiento del Real Decreto - Ley 35/1978, de 1 de noviembre, sobre pensiones a los familiares de los españoles fallecidos como consecuencia de la guerra 1936-1939.

Real Decreto por el que se modifica el estatuto orgánico de la función recaudatoria y del personal recaudador del Ministerio de Hacienda aprobado por Decreto 3.286/1969, de 19 de diciembre.

INDUSTRIA Y ENERGIA

Real Decreto por el que se prorroga el régimen de beneficios establecidos en el Real Decreto 1.096/76, de 8 de abril, para los polígonos industriales declarados de preferente localización industrial.

Real Decreto por el que se declara de urgente ocupación de bienes y derechos para construir una línea eléctrica a 330 kv. "C. T. de Puentes de García Rodríguez" (La Coruña) - sub "Río Gullán" (LUGO), en su recorrido por las dos provincias, por la empresa Fuerzas Eléctricas del Noroeste, S. A. (FENOSA).

AGRICULTURA

Real Decreto por el que se modifica el artículo 2 del Real Decreto 2.082/1977, de 23 de abril, por el que se acuerda actuaciones agrarias de ordenación de explotaciones en la zona de Valdeorras (Orense).

Acuerdo sobre recurso de reposición, previo al contencioso administrativo interpuesto por Zolito Ruiz Mateos, S. A., de Jerez de la Frontera, contra acuerdo del Consejo de Ministros de 2 de mayo de 1978 por el que se impuso a la precitada firma una multa de 1.184.379 pesetas, que equivale al uno por ciento del valor de 1.315.977 litros de alcohol registrados de entrada indebidamente.

TRANSPORTES Y COMUNICACIONES

Real Decreto por el que se regula el régimen tarifario y concesional de determinados servicios de telecomunicación.

SANIDAD Y SEGURIDAD SOCIAL

Real Decreto por el que se actualiza el reglamento provisional para ingreso y provisión de puestos de trabajo en los cuerpos especiales de funcionarios técnicos del Estado al servicio de la sanidad local, en el caso de farmacéuticos titulares

Real Decreto por el que se incluye la prestación de incapacidad laboral transitoria como mejora voluntaria en la acción protectora del régimen especial de la Seguridad Social de los representantes de comercio.

AMPLIACIÓN A LA REUNION DEL GABINETE

APROBADO UN REAL DECRETO QUE REGULA EL REGIMEN DE ESTIMACION OBJETIVA SINGULAR DEL IMPUESTO SOBRE LA RENTA DE LAS PERSONAS FISICAS

MADRID, 7. — (EFE). — Ampliación a la referencia del Consejo de Ministros celebrado hoy:

HACIENDA. — A propuesta del ministro de Hacienda, el Consejo de Ministros ha aprobado un Real Decreto por el que se regula el régimen de estimación objetiva singular del impuesto sobre la renta de las personas físicas.

La Ley 44/1978, de 8 de septiembre, publicada en el Boletín Oficial del Estado del 11 de septiembre de 1978 regula el impuesto sobre la renta de las personas físicas.

El impuesto sobre la renta de las personas físicas es un tributo de carácter directo y naturaleza personal, que grava la renta de las personas físicas en función de su cuantía, atendiendo a las circunstancias personales y familiares del sujeto gravado.

La renta de las personas físicas es la totalidad de sus rendimientos netos más los incrementos de su patrimonio calculados según lo dispuesto en la Ley.

El artículo 22 de la Ley citada regula el sistema de determinación de la base imponible del impuesto y permite que reglamentariamente se puedan establecer los supuestos de estimación objetiva singular para los rendimientos de pequeña cuantía.

Precisamente, al Real Decreto que se ha aprobado en el Consejo de Ministros de hoy es el desarrollo reglamentario del artículo 22 de la Ley 44/1978, de 8 de septiembre.

El sistema de estimación objetiva singular de los rendimientos gravados por el impuesto sobre la renta de las personas físicas se aplicará, exclusivamente, a las siguientes personas:

— Profesionales cuyos rendimientos no excedan de un millón y medio de pesetas.

— Sujetos pasivos que ejerzan actividades empresariales cuyos rendimientos no excedan de cincuenta millones de pesetas.

Este sistema de estimación objetiva singular se establece con carácter voluntario. De forma que los sujetos pasivos pueden renunciar al procedimiento establecido en el Real Decreto que acaba de aprobarse. Se ofrece, por consiguiente, al sujeto obligado la opción de elegir este procedimiento

El Rey recibió a Gutiérrez Mellado

● EL LUNES TENDRA UNA AUDIENCIA CON U.C.D. Y EL MARTES CON EL P.S.O.E.

MADRID, 7. — (EFE). — Su Majestad el Rey Juan Carlos ha recibido en despacho, en su residencia del Palacio de la Zarzuela, al vicepresidente primero del Gobierno y ministro de Defensa, teniente general Manuel Gutiérrez Mellado.

PROXIMA AUDIENCIA A LA DIRECTIVA DE U.C.D.

El secretario general de UCD, y en nombre del comité ejecutivo de este partido, ha dirigido un comunicado a la Casa de Su Majestad el Rey con ocasión de la aprobación por el pueblo español de la Constitución 1978, expresando la adhesión de UCD al Rey y a la Corona.

Al mismo tiempo, ha solicitado

a Su Majestad una audiencia al comité ejecutivo de UCD, el cual le hará patente personalmente su incondicional adhesión. Esta audiencia tendrá lugar el próximo lunes, por la mañana.

AUDIENCIA A LA COMISION EJECUTIVA FEDERAL DEL P.S.O.E.

Madrid, 7. — (EFE). — Tras la celebración del referéndum constitucional, la comisión ejecutiva federal del Partido Socialista Obrero Español ha solicitado una entrevista con Su Majestad el Rey.

La audiencia ha sido concedida para el martes, día 12, a las siete de la tarde.

LA MESA DEL CONGRESO

Estudiará la conveniencia de que el Rey jure la Constitución ante el Parlamento

MADRID, 7. — (EFE). — La Mesa del Congreso de los Diputados estudiará la conveniencia de que S. M. el Rey jure ante el Parlamento la nueva Constitución, según confirmó a "EFE" el secretario primero de la Cámara, José Luis Ruiz Navarro.

El señor Ruiz Navarro hizo esta afirmación al término de la reunión, de dos horas y cuarto de duración, mantenida por la

Mesa del Congreso, y añadió que, además de estudiar dicha conveniencia, planteada en la junta de portavoces por el grupo socialista, examinará también la fórmula más conveniente de juramento.

Asimismo, será objeto de estudio el procedimiento a seguir en caso de que el presidente Suárez decida pedir en las Cortes el voto de investidura, según prevé la Constitución.

● La estimación objetiva singular se aplicará exclusivamente a los profesionales cuyos rendimientos no excedan de millón y medio de pesetas

● Y sujetos pasivos que ejerzan actividades empresariales cuyos rendimientos no excedan de 50 millones de pesetas

o el general determinado por la Ley.

El Real Decreto por el que se regula el régimen de estimación objetiva singular del impuesto sobre la renta de las personas físicas tiene diversas ventajas: por una parte elimina la aplicación de los regímenes de estimación objetiva global, que impiden el conocimiento exacto de las bases imponibles y, en numerosas ocasiones, pueden producir situaciones injustas; además, facilita al contribuyente el cumplimiento de sus obligaciones, inclusive establece un sistema de pagos fraccionados trimestrales con las correspondientes ventajas de este sistema; por fin, simplifica la gestión tributaria con las ventajas administrativas inherentes a los regímenes objetivos de estimación.

OBRAS PUBLICAS Y URBANISMO. — El Consejo de Ministros, a propuesta del de Obras Públicas y Urbanismo, ha aprobado un Real Decreto por el que se facilita la aportación municipal en relación con las obras que el Estado desarrolle para la ampliación y mejora de las provincias y poblaciones y cinturones de circunvalación de las mismas.

El Consejo de Ministros de hoy ha aprobado a propuesta del titular de Obras Públicas y Urbanismo unos expedientes, entre contrataciones y expropiaciones, por un valor aproximado de cuatrocientos setenta y siete millones de pesetas.

TRANSPORTES Y COMUNICACIONES. — El Consejo de Ministros, a propuesta del ministro de Transportes y Comunicaciones, aprobó un Real Decreto por el que se distingue el régimen que ha de

seguirse para la modificación de las tarifas de los servicios telefónicos, radiotelefónicos, costeros y portuarios y de transmisión de datos. En él se reafirma la necesidad de la autorización del Gobierno para la elevación de las tarifas de los servicios y equipos básicos telefónicos y radiotelefónicos, costeros y portuarios.

Por otra parte, el Real Decreto desarrolla la tramitación de los acuerdos entre la Compañía Telefónica Nacional de España y terceros en los supuestos de concesión de servicios de carácter telefónico, viniendo obligada a asumir directa e inmediatamente la explotación de dichos servicios cuando el Gobierno estime que así debe hacerse por razones de interés general. La nueva disposición, en definitiva, continúa la línea seguida últimamente por la Compañía Telefónica Nacional de España en el sentido de otorgar, a través de una regulación más detallada, una mayor garantía a los usuarios de los servicios respecto a la modificación de las tarifas.

El Consejo de Ministros ha autorizado igualmente la contratación de sistemas de comunicaciones radiofónicas en V/UHF, así como el suministro de equipos de tierra por cuantía de 555 millones de pesetas dentro del plan de perfeccionamiento de los instrumentos de seguridad en vuelo. Afectará a varios aeropuertos y es una muestra más del propósito del Gobierno de intensificar las instalaciones de control y ayuda a la navegación en el menor plazo posible.

PESQUERO ESPAÑOL APRESADO POR MAURITANIA

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 7. — (EFE). — El pesquero español "Alvarez Entrena Seis" ha sido apresado y retenido por Mauritania, según se informó a "Efe" por una patrullera de Mauritania cuando se encontraba faenando a unas seis millas de la costa.

CONDUCTOR: Circule por la derecha. Con ello contribuirá usted a que reine en la carretera un clima de cordialidad y respeto

RUEDA DE PRENSA DE MARTIN VILLA

El consenso constitucional ha sido positivo

● La Constitución podría promulgarse a partir del día doce

● UCD SERIA LA GRAN PERDEDORA EN ANDALUCIA, GALICIA, PAIS VALENCIANO Y EN CATALUÑA

MADRID, 7.-- (EFE).-- Aproximadamente a las 7,30 horas de la mañana el ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa, mantuvo su segunda rueda de Prensa, con motivo del referéndum constitucional en el Palacio de Congresos y Exposiciones, en la que expuso todos los datos oficiales, cuando el cómputo de votos a nivel nacional alcanzaba el porcentaje del 98 por ciento.

En respuesta a si tras la aprobación de la Constitución el Gobierno se plantearía la integración o no de Navarra en Euskadi, Martín Villa dijo que la integración de esta provincia no es cuestión de Gobierno, sino que pasa por un mandato constitucional y por una disposición que establece que el tema de la integración de Navarra en Euskadi, ha de pasar por un referéndum del pueblo navarro. Es un tema fundamentalmente que compete a los navarros.

ABSTENCION

Sobre el grado de estimación de la abstención señaló que no existían grandes diferencias sobre las previsiones que el Gobierno había realizado, mediante encuestas, en los últimos días. Añadió que estos sondeos, en cifras reales arrojaban un índice de participación en torno al 74 por ciento del total de votantes, por lo que las previsiones del Gobierno se han diferenciado en un 2 ó un 2 y medio por ciento.

Rechazó también que hubiese habido retraso a la hora de proporcionar la información sobre los resultados del referéndum. Se refirió a la reunión previa mantenida con los informadores en la que se les explicó como iba a suministrarse la información, a lo largo de toda la jornada del día 6, y durante las horas siguientes al cierre de los colegios electorales con las dos ruedas de Prensa celebradas por él mismo en el centro de recogida de datos.

VALORACION POLITICA

En respuesta a una pregunta sobre la valoración política que el Gobierno daba a la abstención, Martín Villa manifestó que un tema importante es el de las provincias vascas, y que el elevado índice alcanzado en Euskadi se debe a tres factores:

—Abstención de carácter técnico (normal en cualquier tipo de

elecciones y que puede cifrarse en un 20 por ciento).

—La propaganda de grupos políticos, alguno importante como el PNV llamando a la abstención.

—Y cierta coacción no ejercida hoy de hecho en las mesas electorales, pero coacción por el clima creado por la actuación de la ETA.

Se refirió también a la abstención de Galicia diciendo que siempre había dado porcentajes de abstención muy fuertes, y a la de Canarias subrayando la marcada diferencia entre Tenerife y Las Palmas.

Respondiendo a la pregunta de que si el porcentaje de un 23 por ciento de noes en Euskadi representaba un mayor incremento de la fuerza de los grupos abertzales, indicó que no quería hacer cálculos con los números y que esa fuerza, donde realmente podía verse, era en unas elecciones legislativas.

Martín Villa valoró muy positivamente el desarrollo de la jornada del referéndum desde una perspectiva de orden público y señaló también que no estaba dispuesto a hacer ninguna manipulación de las cifras con interpretaciones subjetivas en ningún sentido. Hoy, en el Consejo de Ministros, informará a sus compañeros de Gabinete sobre el desarrollo del referéndum.

CONSENSO POSITIVO

A juicio del ministro del Interior, el consenso constitucional ha sido positivo y se ha logrado porque ningún grupo parlamentario ha tenido, "gracias a Dios", dijo, la mayoría como para imponerse a los otros grupos.

Manifestó también el ministro que el proceso constitucional ha terminado hoy desde un punto de vista político y que, a partir de ahora, UCD intentará trasladar al desarrollo de las leyes el modelo de sociedad y el modelo político que figura en su ideario. En cuanto al tema del terrorismo, el ministro del Interior afirmó que la Constitución no va a influir en la actuación del Gobierno contra el terrorismo y que se seguirán llevando a cabo acciones concretas igual que ayer.

Preguntado por el fin de la operación conjunta Ejército-fuerza de orden público en torno a la fecha del referéndum, el ministro señaló que la operación es similar a la que se montó con motivo del referéndum para la Ley de Reforma Política y que

puede finalizar el próximo domingo.

PROMULGACION DE LA CONSTITUCION

Más adelante fue preguntado por la fecha de promulgación de la Constitución, a lo que respondió que la responsabilidad del Gobierno ha cesado ya en este tema y que es ahora la Junta Electoral Central quien tiene que hacerlo después de transcurrido el plazo legal para presentar recursos con arreglo a la Ley de Convocatoria del Referéndum.

No obstante, señaló que a la vista del calendario que establece el citado Decreto, este plazo puede finalizar el 12 de diciembre, y a partir de entonces se podrá promulgar la Constitución. Pero repitió que ya no es competencia del Gobierno.

A otra pregunta sobre la relación existente entre la disciplina de voto de la izquierda y el voto afirmativo a esta Constitución, en la que se señaló que "la gran perdedora es la UCD" en el referéndum, dijo que él no sacaría esta misma conclusión "no estoy



El ministro del Interior se dirige a los periodistas durante la primera rueda de Prensa celebrada, minutos antes de las dos de la madrugada. Sólo se conocían algunas cifras parciales

en condición aquí de miembro de un partido político, sino del Gobierno. La comparación que usted me ofrece sería un divertimento que no he hecho todavía".

"No obstante —continuó— en un repaso por encima diría que en su tesis pudiera valer en algunos casos, tales como Andalucía, más o menos en Cataluña, si en Galicia o en el País Valenciano, pero no en Asturias, Aragón, Castilla, Baleares, Extremadura, entre otros".

A una pregunta sobre la ma-

nipulación que la extrema derecha puede hacer de la abstención en el referéndum, el ministro del Interior respondió que todo se puede manipular, pero que estos grupos y todos los que han propugnado el voto negativo sólo podrán apropiarse del 7,5 por ciento de votos negativos.

La abstención técnica —precisó— no pueden apropiarse ni el País Vasco ni la de Galicia, que es bien diferente, tiene otras raíces y se repite en todas las consultas.

TRAS EL REFERENDUM

PSOE: "MUNICIPALES Y GENERALES, YA"

PCE: "GENERALES EN EL OCHENTA"

A. P.: "MUNICIPALES Y GENERALES CUANTO ANTES"

MADRID.—(MULTIPRESS, por Juan Astorqui).— Terminada la senda constitucional, la larga senda constitucional, entra este país en otro camino más difícil y complicado, y, por supuesto, mucho más largo, al que podemos denominar el de la democracia activa. Hasta ahora el consenso ha sido un juego de negociaciones fácil, si lo comparamos con el que se nos avecina. Todos los partidos han advertido ya al Gobierno, por si hubiese caído en la fácil tentación de seguir contando con el consenso, que se acaba y que una vez puestos los principales puntos básicos del juego, comienza la batalla parlamentaria.

Un día después del refrendo de la Constitución, los partidos parlamentarios ya comienzan a exigir del Gobierno que haga público el calendario político, que abra el auténtico juego democrático. Para este calendario postconstitucional cada fuerza política tiene ya sus criterios concretos. Para la opción de poder todo debe quedar resuelto en el plazo de noventa días, como prevé la disposición transitoria octava. Los socialistas consideran que deben celebrarse elecciones municipales cuanto antes y legislativas al mismo tiempo, si es posible; o como muy tarde estas últimas un par de meses después de las primeras. El voto de investidura, la confianza de los partidos en un programa político expuesto por el actual Gobierno no es una solución aceptable para los seguidores de Pablo Iglesias. Javier Solana declaraba a "MULTIPRESS": "En lo que respecta al voto de investidura, al Partido Socialista le gustaría que el Gobierno de Suárez clarificase el calendario político. No creemos que pueda aguantar, sin unas generales, los cuatro años que le confería la confianza mayoritaria del Parlamento".

Por el contrario, la postura del Partido Comunista se acerca más a la que hasta ahora ha parecido ser la preferencia del presidente

Suárez. Un portavoz oficial del PCE comentaba a esta agencia: "Ahora, una vez aprobada la Constitución, todavía queda un importante camino por delante. Hay que elaborar todo un cuerpo jurídico que complete los nuevos principios y esto lleva tiempo. Si además añadimos que la situación económica y social es preocupante, nosotros consideramos que ahora deben convocarse municipales en el plazo de noventa días, para que la democracia llegue directamente a todos los puntos de la geografía española, aplazando las generales hasta 1980, para evitar que 1979 sea un año de fiebre electoral".

El criterio de Alianza Popular es similar al del PSOE en el contenido aunque en la forma va mucho más lejos. El partido que dirige Manuel Fraga Iribarne quiere "lo antes posible elecciones generales y municipales simultáneamente, presididas por un Gobierno imparcial que clarifique la actual situación de inseguridad, desconfianza y confusión que predominan en nuestra patria".

UCD: TODOS BAJO LA CONSTITUCION

El criterio del partido sobre el

VIGO

FENOSA, denunciada por no dejar ir a votar a sus trabajadores

VIGO, 6.—(EFE).—La dirección de la empresa "FENOSA" en Vigo, ha sido denunciada en el Juzgado de Guardia por no permitir la salida de los trabajadores del turno de la mañana a ejercer su derecho al voto.

La denuncia fue formulada por el comité de empresa, que considera discriminatoria la actuación de la dirección de la factoría.

calendario postconstitucional no existe. Lógicamente queda subordinado a los intereses del Gobierno, intereses que al parecer se deciden hoy en el Consejo de Ministros. Mientras el partido gubernamental ha explicado de manera muy "sui generis" en una nota oficial de su secretariado, los resultados del referéndum. Para UCD, "el resultado de la votación es plenamente satisfactorio" y "la participación del electorado ha sido buena destacando la abrumadora mayoría del "sí". En cuanto a la abstención "situada en los márgenes de la normalidad", para UCD, "cualquier intento de presentarla como una abstención activa contraria a la Constitución es una falacia y una falsificación de grupos muy minoritarios contrarios al sistema democrático".

Se entiende la nota de UCD desde la óptica del partido en el poder. Pero las cifras no bailan y un 32,33 por ciento de abstenciones es una cifra alta, si consideramos que en cualquier tratado de sociología política se considera como "abstención técnica", en un país industrializado, un veinte por ciento del censo. Por encima de esta cifra la abstención es activa, le guste o no al partido del Gobierno.

Tampoco ha sido aprobada por "abrumadora mayoría" para desgracia de todos. El total de votos afirmativos —15.782.639— es un porcentaje alto con el número de votos computados, pero no sobre el total del censo. Sobre los veintiséis millones de votos computados, hay 10.783.780 votantes que por una razón u otra no están de acuerdo con este texto constitucional. Ocho millones de abstenciones, ciento cuarenta mil nulos, seiscientos cuarenta mil en blanco (abstención democrática) y un millón y medio de noes, son muchos españoles en contra, o por lo menos no a favor. No es reconfortante, pero hay que reconocer que España, los españoles, no hemos aunado criterios en esta ocasión.

EL TIEMPO

EN LUGO

Datos facilitados por el Observatorio Meteorológico de Punto Centro correspondientes al día de ayer:

Presión, 711,2; temperatura máxima, 15; temperatura mínima, 10; humedad relativa del aire, 93%; dirección del viento, S.; velocidad del mismo, 32 kilómetros por hora; agua caída, 37,7 litros por metro cuadrado.

EN TODA ESPAÑA

A lo largo del día de ayer ha llovido en toda España con mayor intensidad en la vertiente atlántica y de forma más débil y dispersa en el Cantábrico y en las regiones mediterráneas. Las temperaturas se han mantenido suaves en general con escasas oscilaciones entre mínimas y máximas.

Temperaturas extremas peninsulares; Máxima de 19 grados en Santander, Oviedo y Cádiz; y mínima de 2 grados en Logroño.

TIEMPO PROBABLE

El Instituto Meteorológico Nacional predice para hoy lluvias intensas en Galicia y lluvias más moderadas en el resto de la mitad Noroeste peninsular. Las demás regiones tendrán nubosidad variable con algún chubasco intermitente y apertura de grandes claros en el cielo cuanto más hacia el Sur y más hacia el Este. Las temperaturas se mantendrán muy moderadas, soplando vientos del Suroeste fuertes en Galicia y del Sur en el Cantábrico.

En Galicia: Cielo muy cubierto con lluvias y chubascos frecuentes. Temperaturas moderadas. Y en Cantábrico, nubosidad variable con chubascos dispersos y vientos del Sur. Temperaturas moderadamente altas.

LOS PARTIDOS POLITICOS Y EL REFERENDUM

"Esta Constitución no es la nuestra", clara respuesta del pueblo vasco, según el PNV

● «El alto índice de abstención deja muy claro que la gente está aburrida de política» (UCD DE EUSKADI)

BILBAO, 7.— (EFE).— "El resultado del referéndum ha sido una lección que el pueblo vasco ha dado a toda la clase política española. Esta es una prueba evidente de que los vascos no estamos por soluciones a bajo coste". Así explicó a "EFE" Carlos Garaicoechea, presidente del EBB del PNV, su satisfacción por el alto índice de abstención registrado en el referéndum constitucional en Euskadi. "A pesar de la vergonzosa publicidad —añadió— que los partidos estatistas han hecho en pro de su "sí" masivo, incluso fuera de plazo, el pueblo vasco ha respondido claramente: "Esta Constitución no es la nuestra".

Para el Partido Comunista de Euskadi, en opinión de su secretario general, Roberto Lertxundi, los resultados de esta consulta están dentro de los márgenes previsibles. "Sin embargo —explicó a "EFE"— no sería correcto decir que Euskadi ha rechazado la Constitución, sino que lo que ha ocurrido es que el pueblo vasco ha aprobado minoritariamente la Constitución porque "sería un error entender que toda la abstención es rechazo".

Por su parte, un portavoz de UCD manifestó que el resultado del referéndum en Euskadi no ha sido el deseado, ni tampoco el esperado. Sin embargo, tampoco supone un cambio radical en la posición que cada partido tiene en el País Vasco. "No es una tragedia, y hay que tener muy claro que no pasa nada".

"El hecho de que el alto índice de abstención —según UCD— no ha sido sólo en el País Vasco, sino en todo el Estado, deja muy claro que la gente está aburrida de política".

Un miembro de la ejecutiva del Partido Socialista de Euskadi (PSOE) ha dicho que el resultado del referéndum en el País Vasco era el que esperaban y que ha influido considerablemente el voto del miedo, reflejado en forma de inhibición. "El voto "sí" más decidido y más consciente ha sido el voto socialista".

Para EIA (Partido para la Revolución Vasca), "todo proceso de creación de esta Constitución ha sido frustrante para el pueblo vasco, porque todas las enmiendas presentadas por sus portavoces han sido rechazadas".

EIA considera que el rechazo es una afirmación de que el pueblo vasco quiere libertades y eso resulta favorable para la futura negociación del estatuto de autonomía con el Gobierno.

VALORACION ALTAMENTE POSITIVA DEL REFERENDUM

MADRID, 7.— (EFE).— El secretariado de UCD, en una nota facilitada esta tarde a "EFE", hace una valoración altamente positiva del referéndum constitucional, tanto de su desarrollo como de su resultado, considerando ante todo un referéndum democrático.

El escrito estima que "ha sido conseguido plenamente el objetivo de devolver la soberanía al pueblo español y lograr una Constitución para la concordia y la convivencia".

Para UCD el resultado de la votación es plenamente satisfactorio, y destaca el gran esfuerzo realizado por el partido para explicar y defender esta Constitución. "La participación del electorado —continúa la nota— ha sido buena, destacando la abrumadora mayoría del "sí" en los votos emitidos".

Refiriéndose a la abstención, ésta es calificada como "la normal en estos casos". Finaliza la nota indicando que "cualquier intento de presentarla como una abstención activa contraria a la Constitución, es una falacia y una falsificación de grupos muy minoritarios contrarios al sistema democrático".

● Para U.C.D., la abstención fue "la normal en estos casos"

● "La única alternativa segura es el voto de investidura" (Alfonso Guerra)

● La decepción de una buena parte del pueblo ante la política seguida por el Gobierno, principal causa de la abstención para los comunistas

● Los resultados del referéndum fue "un fracaso de los partidos parlamentarios" (Fuerza Nueva)

"LA UNICA ALTERNATIVA SEGURA ES LA INVESTIDURA"

Alfonso Guerra, dirigente del PSOE se encuentra "satisfecho" de los resultados registrados en el referéndum constitucional y cree que ahora "la única alternativa segura es el voto de investidura", según ha declarado esta mañana a "EFE".

Sobre el resultado del referéndum Alfonso Guerra añadió que "la abstención había sido alta, pero no sorprendente. Yo lo esperaba, aunque no lo deseaba".

En cuanto a la abstención registrada en el País Vasco, el número dos del PSOE señaló que un treinta por ciento se debía a la postura del Partido Nacionalista Vasco y el resto equivale prácticamente al porcentaje registrado en las elecciones del 15 de junio y en el referéndum para la Reforma Política. Recordó a este respecto el dicho francés de que el porcentaje de abstención correspondía a "los pescadores del domingo".

LA DECEPCION POR LA LABOR DEL GOBIERNO, PRINCIPAL MOTIVO DE ABSTENCION

La decepción de una buena parte del pueblo ante la política seguida por el Gobierno ha sido, según el Partido Comunista de España, el principal motivo del amplio porcentaje de abstención registrado en el referéndum constitucional.

Este criterio ha sido expuesto por Simón Sánchez Montero, miembro del comité central, ya que el secretario general, Santiago Carrillo, se encuentra enfermo.

Al analizar los resultados del referéndum, Montero hizo especial hincapié en el porcentaje de abstenciones y, aunque matizó que del total hay que descontar, a efectos de análisis, la abstención natural, cifrada en un 20 por ciento, es indudable que una abstención superior al 32 por ciento refleja un cierto desinterés por el proyecto constitucional a nivel general.

Los motivos de esta abstención los ha centrado el PCE en los siguientes motivos: acción del terrorismo, especialmente en el País Vasco; los acontecimientos militares de Madrid y Cartagena; la pastoral del cardenal primado y sobre todo, el desencanto producido en un buen número de ciudadanos, de que la democracia no ha resuelto los graves problemas que tiene planteados el país.

FUERZA NUEVA

Los resultados del pasado referéndum constitucional han sido calificados como "un fracaso de los partidos parlamentarios" en unas declaraciones que el secretario general de Fuerza Nueva, Ricardo Alba, ha hecho esta tarde a la agencia "EFE".

Este fracaso viene justificado por la aprobación por mayoría simple del texto constitucional,

ya que sólo el 56 por ciento de los españoles con derecho a voto se han decidido por el "sí", en tanto —indicó el señor Alba— el 44 por ciento se ha pronunciado en contra, al sumar el 33 de abstenciones, el 8 del "no" y el 3 de las papeletas emitidas en blanco.

Según Fuerza Nueva estos datos indican que los partidos mayoritarios han comenzado a perder alarmantemente credibilidad y apoyo popular, mientras que el pueblo empieza a respaldar a partidos de otro signo.

Respecto al porcentaje de votos negativos, indicó el portavoz de Fuerza Nueva que estos datos suponen que Fuerza Nueva ha subido del 2,6 por ciento (450.000 votantes) del 15 de diciembre de 1976, al 8 por ciento (1.500.000 votantes), de hoy, lo cual supone que en dos años ha triplicado el número de sus partidarios. Con estos porcentajes, F. N. se sitúa en estos momentos al mismo nivel que el P. C. y A. P., si recordamos sus resultados del 15 de junio de 1977.

Ello pone de manifiesto que en el Parlamento se ha demostrado que no existe una representación real del pueblo español, pues entre todos los partidos parlamentarios, más algunos no parlamentarios, sólo han llegado al 56 por ciento, mientras que los no representados alcanzan un 44. Ante esto, lo justo sería que se convocasen rápidamente elecciones generales.

LA ABSTENCION, GRAN TRIUNFADORA

"La gran triunfadora del referéndum ha sido la abstención", declaró hoy a "EFE" Federico Silva Muñoz, presidente de Acción Democrática Española, uno de los partidos que defendió el no en estas votaciones.

Federico Silva Muñoz justifica la abstención porque "el pueblo español está perplejo ante las riadas de tinta y de imaginación que a diario se le suministra, cansado de una dialéctica política barroca, reiterativa y en muchos casos vacía, preocupada por la falta de seguridad personal y profesional, afectada ya por la crisis económica".

"De nuevo —añade Silva Muñoz— surgen los fantasmas de la España oficial y la España real. En estas circunstancias, la abstención es consecuencia obligada".

LOS DIAS 13 Y 14, REUNION DEL PLENO DEL CONGRESO

● El secretario del P.S.U.C. renuncia a su escaño de diputado

MADRID, 7. — (EFE). — El próximo día 13, por la tarde, y el 14, por la mañana y por la tarde, se reunirá el pleno del Congreso, según ha acordado en su reunión de hoy la Junta de Portavoces de esta Cámara.

En el orden del día del pleno se han incluido, entre otros temas el debate del Proyecto de Ley de Impuesto de Sociedades y la modificación de la Ley de Peligrosidad Social.

Según manifestó a "EFE" Alfonso Guerra, del Grupo Socialista, se había planteado la pregunta de quien debe llevar a S. M. el Rey la Constitución para su ratificación, señalando al respecto que los socialistas entienden que es función del presidente de las Cortes y de los presidentes del Congreso y del Senado. Este tema también fue remitido a la Mesa para su estudio.

Por su parte, Ramón Tamames, del Grupo Comunista, destacó que la Junta de Portavoces se había felicitado por la aprobación de la Constitución, indicando a continuación que el Partido Comunista ha hecho constar su preocupación por el error que afecta a ese millón y medio de personas irregularmente censadas.

Para los nacionalistas gallegos

La abstención refuerza el hecho diferenciado de Galicia

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 7. — (EFE). — La abstención refuerza el hecho diferenciado de Galicia, han coincidido en señalar representantes de los partidos nacionalistas consultados por "EFE", los cuales consideran que es necesario convocar con urgencia elecciones municipales.

Camilo Nogueira Román, secretario general del Partido Obrero Gallego, que había solicitado el voto en blanco, dijo que "aparte de los casos específicos de Galicia y Euskadi la abstención ha sido elevada, pero esperada. Las motivaciones de Euskadi son distintas a las de Galicia y demuestran que Galicia es un país diferenciado por motivos históricos, sociales y políticos. Nuestra postura de voto en blanco ha encontrado bastante eco y creo que también es una respuesta del hecho diferenciado de Galicia".

Para el "POG" "todo calendario político debe estar supeditado a la consolidación del autogobierno gallego. Sólo así podremos salir del atraso económico y social que padecemos. Ante todo, consolidar la autonomía y convocar elecciones municipales, y en el plazo de un año, generales, siempre y cuando éstas no entorpezcan el proceso autonómico que Galicia demanda".

Avelino Pousa Antelo, de la comisión gestora del "Partido Galleguista", ve en la abstención "un fenómeno crónico de Galicia, derivado de la necesidad de adaptar a la realidad gallega el funcionamiento del propio sistema electoral. También en nues-

tro pueblo hay cierto desencanto, porque pervive el montaje franquista, que sigue imponiendo sus criterios".

El "Partido Galleguista" "desea antes que nada unas elecciones municipales y después las generales, que serán de resultados muy distintos al obtenido el 15 de junio. Nosotros habíamos pedido el "sí" y en cierta medida estamos satisfechos".

La "UPG" (Unión do Povo Galego) considera que "el pueblo de Galicia no aprobó la Constitución", según afirmó su secretario general, Pedro Luaces Rosón, para quien "el "no" alcanzado es positivo, porque representa el 5,87 por ciento de los votos gallegos y se registra en los lugares donde el "Bloque Nacional Popular Galego" tiene mayor implantación". También considera que "los votos negativos de la ultraderecha no tienen significación en Galicia".

"UPG", que había pedido el "no", piensa que el abstencionismo "es una prueba más del colonialismo y del apolitismo de Galicia, sometida al poder de un estado imperialista".

"Nosotros preconizábamos la abstención sin fines oportunistas. Y creemos que, aunque hay un alto índice de abstención pasiva, otra responde a nuestros presupuestos nacionalistas y sentimientos cierta satisfacción porque los resultados demuestran que ésta no es la Constitución que quiere Galicia", dijo Emilio González, de la secretaría colegiada del "Partido Socialista Galego".

MAS DE 400.000 ESPAÑOLES VOTARON POR CORREO

● Análisis del voto en Galicia

MADRID, 7.— (EFE).— Los que han preferido ejercer el derecho al voto mediante el procedimiento postal, en toda España, se elevan a la cifra de 412.562 votantes, siendo el País Vasco una de las regiones que ha contado con mayor afluencia de votos por Correo: Guipúzcoa, 26.000, y Vizcaya, 12.000, seguida de León con 10.000 votantes, y Badajoz, Salamanca y Jaén con nueve mil quinientos votantes por Correo.

ANALISIS DEL VOTO EN GALICIA

Constituye un ejemplo interesante de abstención altísima, motiva-

do por razones sensiblemente diferentes a las que se han estudiado en el País Vasco con quien comparte el record de ausencia de participación.

A escala regional, Galicia ofrece una abstención del 49,30 por ciento, con 17,25 por ciento de diferencia entre 1977 y 1978, lo que con toda advertencia señala una cota altísima dentro del índice de evolución, aunque hayan partido de niveles ya bastante considerables, con un record en Orense por arriba con 59,46 por ciento, y una cifra casi idéntica de Lugo, y una tasa inferior del 44,77 por ciento en Pontevedra. El volumen considerable de este abstencionismo obliga a realizar un análisis especial de su dimensión. Galicia ofrece un abstencionismo de enorme volumen tradicionalmente, que puede considerarse como ejemplo del llamado abstencionismo involuntario, que tiene escasa politización en general y que en todo caso podría tener una ligera incidencia en este caso concreto dadas sus proporciones muy superiores a las ofrecidas por la misma región hace un año. El abstencionismo involuntario suele nacer por razones materiales —alejamiento de los colegios electorales, habitat disperso, preocupaciones inmediatas de orden agrícola indiferentes a la campaña política— y tan solo en un mínimo y reducido porcentaje podría considerarse que las razones políticas han colaborado a su formación. Constituye el escalón inmediatamente vecino al llamado abstencionismo forzoso, que incluye al grupo humano que en ningún caso acude a las urnas y que ese sí carece absolutamente de contenido político. En La Coruña, Orense y Lugo, las proporciones del voto afirmativo quedan más cerca de los votos obtenidos que los partidos del arco constitucional en 1977, presentándose la mayor desviación en Pontevedra, donde quizás haya podido jugar una ligera politización en la falta de participación.

Mujer: Si eres el timón del hogar, preocúpate de tu formación humana. Acude al Centro de Formación Familiar y Social.

La policía niega que haya detenidos de ETA en la Dirección General de Seguridad

Y QUE SE HAYA DESCUBIERTO UN PLAN CONTRA EL PRESIDENTE DE LAS CORTES

MADRID, 7. — (EFE). — No se ha descubierto ningún plan referente a que el presidente de las Cortes, Antonio Hernández Gil, fuese un objetivo de "ETA", ni se encuentran detenidos en la Dirección General de Seguridad miembros de esta organización, según han asegurado a "Efe" fuentes oficiales de la Jefatura Superior de Policía.

En relación con las informaciones aparecidas en algunos medios de comunicación, las mismas fuentes han precisado que lo que

contenía la bolsa encontrada en una cabina de la consigna de la estación de Chamartín eran únicamente 24 cartuchos de escopeta, así como un papel con las siglas "ETA" y una leyenda en vasco, que podrían haber sido escritas por cualquier persona, incluso por la misma que llamó por teléfono a un periódico, para crear confusión.

Sobre las informaciones relativas a la detención de dos miembros de "ETA" en Madrid, las fuentes de la Jefatura Superior de Policía precisan que se trata de dos delincuentes, a quienes se encontró un transmisor de fabricación casera, que fue trasladado a las dependencias policiales para ser examinado.

Asimismo, niegan rotundamente que se encuentran detenidas personas de la organización vasca en las dependencias de la Puerta del Sol.

FAMILIARES DE PRESUNTOS MIEMBROS DEL F. R. A. P. DETENIDOS DENUNCIAN DESCONOCER SU PARADERO

Familiares de personas detenidas en los últimos veinte días por su presunta vinculación al FRAP, desconocen el paradero de la mayoría de ellas, a pesar de que sus abogados se han presentado en las dependencias policiales para pedir información, según un escrito entregado a "Efe".

Los familiares de Carlos Hurtado, Tomás Pellicer, Inmaculada Pardo, Eugenio Zamora, Juan Antonio Velasco y Antonio Pe-

cos, afirman que hoy, 7 de diciembre, continúan sin saber dónde están los detenidos, que llevan más de diez días, y en algunos casos cerca de veinte, incomunicados.

Los familiares piden la libertad de los detenidos, levantamiento de la incomunicación y derecho de los médicos y abogados a entrevistarse con ellos.

Fuentes cercanas a la Dirección General de Seguridad han informado a "Efe" que los detenidos están siendo puestos a disposición de la autoridad judicial competente, en este caso la Audiencia Nacional, según se efectúan las diligencias pertinentes, a la vez que señalan que la mayoría de ellos ya habían pasado al Juzgado.

MADRID: FALLECIO EL ALMIRANTE NIETO ANTUNEZ

MADRID, 7. — (EFE). — El almirante Nieto Antúnez, falleció ayer a las 20 horas, en su domicilio de la calle José Ortega y Gasset, 26, como consecuencia de una parálisis cerebral.

El exministro de Marina, será enterrado a las 13 horas de hoy

en el panteón que la familia posee en el cementerio de El Pardo.

SEPELIO

Los restos mortales del almirante y ex ministro de Marina Pedro Nieto Antúnez han recibido cristiana sepultura en el cementerio de "El Pardo" a las dos de la tarde.

En el sepelio estuvieron presentes únicamente los familiares y amigos más allegados del señor Nieto Antúnez.

Entre las personalidades que acudieron a dar el pésame a la familia del finado, figuraba el duque de Cádiz, la marquesa de Villaverde, Manuel Fraga Iribarne, el ex ministro de Industria Alfonso Alvarez de Miranda, el ex ministro de Justicia, Antonio Garrigues, Gregorio López Bravo y el jefe del Alto Estado Mayor de la Armada, Almirante Arévalo Peluz, entre otros.

BIOGRAFIA

El almirante Nieto Antúnez nació el 18 de agosto de 1918 en El Ferrol (La Coruña). Su padre era médico.

Ingresó en enero de 1914, en la Escuela Naval Militar. Alférez de Navío, en diciembre de 1918. Fue designado a la Escuadra, donde permaneció hasta fines de 1925. Tomó parte en la campaña de Marruecos.

Mandó las fuerzas de marinería que declararon el estado de guerra en la península del Morrazo. En agosto de 1936 fue nombrado segundo comandante del acorazado "España", buque con el que tomó parte en las operaciones del Cantábrico hasta su hundimiento, el 30 de abril de 1937.

Por su destacada actuación durante el Movimiento Nacional, se le concedió la Medalla Militar Individual.

En 1946 pasó a ocupar el cargo de ayudante del jefe del Estado.

En octubre de 1958, fue nombrado almirante jefe de la Jurisdicción Central de Marina y secretario general del Ministerio. El 23 de diciembre de 1960, fue llamado a desempeñar el cargo de subsecretario de la Marina Mercante, funciones que ejerció hasta su designación como ministro de Marina en julio de 1962. Cesó como ministro en 1969.

En el campo empresarial, era presidente de la sociedad "Cementos Alba" del grupo Alarcón y consejero de "Fuerzas Eléctricas de Cataluña".

En las Cortes: Procurador en Cortes, como consejero nacional designado por el jefe del Estado en todas las legislaturas, perteneció a las comisiones de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno y de Defensa Nacional.

En el pleno de las Cortes celebrado el 8 de junio de 1976 por procedimiento de urgencia sobre el Proyecto de Ley de Asociaciones Políticas permitiendo la existencia y funcionamiento de partidos políticos, votó en contra de dicho Proyecto.

En el mes de octubre de 1976 ingresó en la residencia sanitaria de La Paz aquejado de una hemorragia cerebral, en donde fue intervenido quirúrgicamente por el doctor Sixto Obrador.

Los agentes de la Propiedad Inmobiliaria ingresan en la Seguridad Social

MADRID, 7. — (EFE). — Los agentes de la Propiedad Inmobiliaria han sido integrados con carácter obligatorio en el régimen especial de la Seguridad Social de los trabajadores por cuenta propia o autónomos.

Así lo dispone un Real Decreto del Ministerio de Sanidad y Seguridad Social que hoy publica el "Boletín Oficial del Estado".

El día 14

LA AUDIENCIA NACIONAL JUZGARA A SEIS PRESUNTOS ETARRAS

MADRID, 7. — (EFE). — Seis presuntos miembros de ETA van a ser juzgados próximamente en la Audiencia Nacional, acusados todos ellos de delitos de terrorismo, y para los que el Ministerio Fiscal pide cerca de 100 años de cárcel, informan a "Efe" fuentes próximas a sus abogados defensores.

El día 14 de diciembre, se celebrará un juicio en contra de tres estudiantes vascos, acusados de formar parte de un comando de información ETA.

Los acusados son José Miguel Celaya, de 17 años, estudiante, acusado de "estar al servicio de un grupo ilegal, cuya finalidad es alterar la paz pública y destruir el orden institucional". Celaya fue detenido cuando tomaba nota de matrículas de varios vehículos pertenecientes a miembros de la Guardia Civil. El fiscal pide a Celaya seis meses y un día de prisión menor.

En este mismo sumario también están incluidos Pedro Otaegui, de 24 años, soltero, estudiante y Juan Manuel Uribearena, de 18 años, soltero y también estudiante, para quien la petición fiscal

es de dos años para el primero y cinco meses de arresto mayor para el segundo. Tanto Celaya como Uribearena, serán defendidos por el senador vasco Juan María Bandrés.

El día 18 de este mismo mes se iba a celebrar otro juicio contra tres presuntos miembros de ETA Militar, pero según comunicó a "Efe" uno de los abogados defensores, este juicio ha sido aplazado "sine die" por causas aún no explicitadas.

Los procesados como miembros de ETA Militar son Alberto Olalde, César Izar de la Fuente y Juan Ramón Ruiz de Gauna, para quien el fiscal pide respectivamente, treinta y dos años, veintinueve y veinticinco años de privación de libertad.

Finalmente, el día 14, de este mes, se realizará otro juicio contra dos jóvenes vascos: Ignacio Oteiza y Jesús María González, acusados ambos de ser miembros de un comando autónomo libertario. La petición fiscal acusa a los procesados de tenencia ilícita de armas y de ayuda al terrorismo.

NORMALIDAD ABSOLUTA EN LA "OPERACION ARIETE"

● Informa un portavoz de Defensa

MADRID, 7. — (EFE). — La "Operación Ariete", cuya finalización está prevista para el próximo domingo, día 10, está siguiendo su curso con absoluta normalidad, sin que se haya registrado ningún incidente, manifestó a "Efe" esta tarde un portavoz autorizado del Ministerio de Defensa.

La "Operación Ariete", añadieron las mismas fuentes, consiste en una aportación de las fuerzas armadas a las de orden público para velar por la seguridad en los días anteriores, en el de la celebración, y en los posteriores al referéndum constitucional.

Esta aportación se ha hecho en lugares donde existen antenas de radio, televisión, centrales eléctricas y telefónicas y otros edificios de servicio público.

Celebrado ya el referéndum, la operación se encuentra en su fase final. Las fuerzas de orden público están de nuevo haciéndose cargo, paulatinamente, de la custodia de algunos edificios, encomendada estos días a las fuerzas armadas.

Andreotti felicita al presidente Suárez

MADRID, 7. — (EFE). — El primer ministro italiano, Giulio Andreotti, ha dirigido un telegrama de felicitación al presidente del Gobierno español, Adolfo Suárez, por la aprobación en referéndum de la nueva Constitución.

En su mensaje, el señor Andreotti felicita calurosamente al presidente Suárez y al pueblo español

por la ratificación del texto constitucional, hecho que, según subraya el primer ministro italiano, viene a facilitar aún más el ingreso de España en el Mercado Común Europeo.

El mensaje, cursado a través de la embajada italiana en Madrid, ha sido entregado personalmente a Adolfo Suárez por el embajador.

A TITULO POSTUMO

La Gran Cruz de Alfonso X El Sabio impuesta a Vicente García de Diego

MADRID, 7. — (EFE). — El ministro de Educación y Ciencia, Inigo Cervero, ha impuesto hoy, en forma póstuma, la Gran Cruz de Alfonso X el Sabio al secretario perpetuo de la Real Academia de la Lengua Española, Vicente García de Diego, fallecido el pasado día 5 de diciembre, tres días después de haber cumplido los cien años.

La condecoración fue otorgada por el Gobierno el pasado día dos, cuando García de Diego alcanzó los cien años.

Asistieron al acto, en la Real Academia, entre otras personalidades, el presidente de la Academia, Dámaso Alonso.

Causó daños de consideración

Cóctel Molotov contra la sede de CC.OO. de la construcción de Sevilla

SEVILLA, 7. — (EFE). — En la sede de Comisiones Obreras de la construcción, en la calle San Vicente, de Sevilla, fue arrojado esta madrugada un cóctel Molotov que ha producido daños considerables en el edificio.

El servicio de extensión de incendios del Ayuntamiento sevillano acudió rápidamente y sofocó las llamas.

En el momento en que fue arrojado el cóctel Molotov no se encontraba ninguna persona en los locales.

APARECE UNO DE LOS "DYANE-6" ROBADOS

BILBAO, 7. — (EFE). — Ha sido localizado uno de los coches "Dyane-6" similares a los que utiliza la Guardia Civil y que fueron robados, sin utilización de armas de fuego, el pasado día 4, en diversos puntos de Vizcaya.

El vehículo, matrícula BI-145.894, fue localizado por la policía estacionado a la altura de la gasolinera del municipio vizcaino de Echevarri, en la carretera Bilbao-Galdakano. Este coche pertenece a Germán Ángel Miranda Ruiz, vecino de Guecho (Vizcaya).

La sustracción de varios vehículos de la misma marca ("Citroën") y modelo, de color verde, en la ciudad fecha, hizo que la Guardia Civil tomara medidas precautorias, ante la posibilidad de que estos coches fueran utilizados en acciones terroristas.

FUNERALES

MADRID, 7. — (EFE). — Los restos mortales del comisario de Policía de Rentería, José María Serrais Llasera, asesinado el pasado lunes por miembros de ETA, han sido inhumados hacia las diez y cuarto de esta mañana en el cementerio de La Almudena.

Con anterioridad, se ofició un funeral por su alma en la iglesia de las Madres Esclavas del Corazón de Jesús, donde desde ayer por la tarde se encontraba instalada la capilla ardiente.

Por otra parte, los restos mortales del subcomisario de la plantilla de San Sebastián, Gabriel Alonso Perejil, asesinado junto al señor Serrais y un miembro de la Policía Municipal, se encuentran desde ayer por la noche en la Escuela General de Policía.

Según manifestaron a "Efe" fuentes competentes, el cadáver del señor Alonso Perejil llegó anoche a Madrid, procedente de San

Sebastián y permaneció durante un tiempo en el cementerio de La Almudena.

Al parecer, se pretendía que los restos mortales del subcomisario permanecieran en el depósito del cementerio hasta que se procediera a su inhumación, para evitar cualquier tipo de incidentes, dada la significación del día de ayer.

La Asociación Profesional de Policía, según supo "Efe", se negó a ello y, después de momentos de tensión y de fuertes presiones, se consiguió, por medio del gobernador civil de Madrid, señor Rosón y del jefe superior de Policía, que fueran trasladados a la Escuela General de Policía, donde se instaló la capilla ardiente.

A las dos de la tarde, la comitiva fúnebre con los restos del subcomisario partió de la Escuela General de Policía hacia el cementerio de La Almudena, donde recibieron sepultura.

FUNERAL POR EL POLICIA MUNICIPAL

SAN SEBASTIÁN, 7. — (EFE). — Una misa funeral se ofició esta tarde por el alma de Angel Cruz Salvides, policía municipal de Pasajes, muerto en el atentado, reivindicado por ETA Militar, registrado el pasado martes en un bar de San Sebastián.

Los restos mortales de Angel Cruz Salvides fueron inhumados ayer en el cementerio de este mismo barrio de San Sebastián, en un sencillo acto en el que únicamente estuvieron presentes sus familiares.

+

PRIMER ANIVERSARIO DEL REVERENDO

DON VIRGILIO DIAZ ABUIDE

Párroco de San Félix de Paz, Mosteiro y San Claudio

Que falleció en la Casa Rectoral de San Félix de Paz (Otero de Rey), el día 11 de diciembre de 1977, a los 72 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hermanos, María-Manuela (Vda. de José Lenza), Nieves, Elvira, Ludivina (Maestra Nacional en Gomeán), Manuel y José Díaz Abuide; hermanos políticos, Susana Bordón (ausente), Dositeo Vivero, Ramiro Pin, Manuela Santiso y Eduvigis Otero; sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a los funerales de ANIVERSARIO que por su eterno descanso se celebrarán el lunes, día 11, a las CUATRO de la tarde, en la iglesia parroquial de Cirio (Pol) y el jueves, día 14, a las CUATRO de la tarde, en la iglesia parroquial de San Félix de Paz (Otero de Rey); por cuyos favores les anticipan gracias.

AMPLIA RESONANCIA INTERNACIONAL DEL REFERENDUM

- Balduino, Carter, Giscard, Schmidt, y el Consejo de Europa, entre los primeros en remitir mensajes de felicitación al Rey y al Gobierno
- Jimmy Carter estampó su firma tras una declaración de "admiración" emitida por la Casa Blanca

BRUSELA, 7.— (EFE).— El rey Balduino de Bélgica y el primer ministro, Paul Vanden Boeynants, enviaron hoy mensajes de felicitación por la aprobación de la nueva Constitución española al Rey Juan Carlos y al presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, respectivamente.

Por su parte, el ministro de Asuntos Exteriores, Henri Simonet comentó su "profunda satisfacción al conocer los resultados del referéndum español sobre la nueva Constitución".

DECLARACION DE CARTER
WASHINGTON, 7.— (EFE).— El presidente de los Estados Unidos puso hoy toda la fuerza de su firma personal detrás de una declaración de "admiración" al proceso democrático español.

En una acción poco corriente, Jimmy Carter, hizo personal una amplia declaración hecha pública hoy por la Casa Blanca dando el apoyo del pueblo y del Gobierno norteamericano a la Constitución española aprobada ayer en referéndum.

JOAN MIRO, PREMIO FELTRINELLI

Le será entregado el próximo viernes en Roma

ROMA, 7.— (EFE).— El artista barcelonés Joan Miró fue vencedor del Premio Feltrinelli a la pintura y el valor en metálico del galardón (30.000 dólares), le será entregado en una ceremonia que se realizará el próximo 15 de diciembre en Roma.

Joan Miró nació en Barcelona el 20 de abril de 1893 y desde finales de la segunda guerra mundial se destacó como uno de los más importantes pintores ceramistas del mundo.

A lo largo de su carrera ha producido con las técnicas más variadas esculturas en cemento armado, litografías, pinturas sobre maderas y murales, aguas fuertes, collages.

Realizó, entre otras, las dos cerámicas murales del Palacio de la UNESCO en París, con las cuales ganó el premio internacional de la Fundación Guggenheim y en 1954 obtuvo el Gran Premio Internacional de Grabado, en la bienal de Venecia.

El Premio Feltrinelli a la música fue conferido a Goffredo Petrassi y otras tres personalidades fueron también distinguidas por el Jurado: Fausto Melotti, a la escultura, Raffaello Monteroso, a las crítica e historia y Luciano Baldessari, a la arquitectura.

Aceptando una invitación de Giscard

En enero tendrá lugar una "cumbre" occidental en la isla de Guadalupe

WASHINGTON, 7.— (EFE).— Una conferencia "cumbre" de los líderes de Estados Unidos, Alemania Federal, Gran Bretaña y Francia tendrá lugar en la isla de Guadalupe los próximos 5 y 6 de enero, anunció hoy la Casa Blanca.

A invitación del presidente Giscard de Francia, Jimmy Carter, Helmut Schmidt y James Callaghan discutirán asuntos económicos, políticos e internacionales durante dos días.

Aunque no se dieron detalles de la agenda de conversaciones entre los cuatro grandes se cree que la situación en Oriente Medio, Golfo Pérsico, África Meridional y las relaciones Este-Oeste figurarán dentro de los temas políticos.

La creación de un Sistema Monetario Europeo y los precios del petróleo se encontrarán entre los puntos económicos y financieros del encuentro.

Según fuentes diplomáticas en esta capital, Carter telefonó al Rey Don Juan Carlos para felicitarle también personalmente.

GISCARD, AFECTO A LA OPCION DEMOCRATICA ESPAÑOLA

VICHY (Francia), 7.— (EFE).— El presidente Valéry Giscard d'Estaing reiteró a "Efe" hoy aquí su satisfacción por los resultados del referéndum constitucional español.

Al salir de una reunión sobre reorganización del territorio celebrada en esta ciudad, indicó que había mandado un telegrama al Rey de España para expresarle la solidaridad del pueblo francés.

EL CONSEJO DE EUROPA FELICITA A ESPAÑA

ESTRASBURGO, 7.— (EFE).— El Consejo de Europa felicitó hoy al Gobierno y a los partidos políticos españoles por el voto afirmativo del referéndum constitucional, que calificó de "histórico".

El presidente de la asamblea parlamentaria del Consejo de Europa, el liberal holandés Hans de Koster, mandó al presidente del Gobierno español un mensaje.

UN REFERENDUM, "MUY IMPORTANTE" PARA EUROPA

PARIS, 7.— (EFE).— El dirigente socialista François Mitterrand declaró hoy que la aprobación popular de reforma masiva de la Constitución española "es evidentemente una fecha muy importante en la historia de Europa".

Para muchos políticos franceses el acceso de España a la democracia fue condición "sine qua non" de su adhesión al Mercado Común, explicó el primer secretario del partido socialista francés.

"El referéndum para aprobación popular de la Constitución española se saldó por "un sí franco y masivo", declaró esta mañana la radio francesa.

Tras comunicar los últimos resultados y recordar el futuro calendario político español (disolución o no de las Cortes, elecciones municipales), la radio francesa estimó que desde ayer "los españoles entraron en el grupo de las democracias occidentales".

La Prensa parisiense de hoy no ofrece los resultados, pues los periódicos cerraron anoche antes de que se conocieran.

LOS PARTIDOS POLITICOS ITALIANOS

ROMA, 7.— (EFE).— Todos los partidos políticos del arco constitucional italiano expresaron a "Efe" su satisfacción —exceptuando el "Movimiento Social Italiano"— por la aprobación de la nueva Constitución española.

La democracia cristiana manifestó su satisfacción y "nuestro aplauso al Gobierno Suárez y a las fuerzas políticas españolas auténticamente democráticas" y renovó

CONVOCA UNA CONFERENCIA CUMBRE

PARIS, 7.— (EFE).— De la conferencia cumbre que reunirá a los presidentes Giscard d'Estaing y Jimmy Carter, con el canciller alemán y James Callaghan no emanará ningún comunicado ni declaración.

Así lo declaró hoy en París el portavoz del Palacio del Elíseo, Pierre Hunt, tras haber leído el comunicado de esta invitación formulada por el presidente francés a los jefes de Estado de los Estados Unidos, Alemania Federal y Gran Bretaña, que tendrá lugar en la isla francesa de Guadalupe (Antillas), los días 5 y 6 de enero próximo.

Pierre Hunt hizo hincapié en que estas conversaciones serán "informales y amistosas", y que esta iniciativa del presidente Giscard d'Estaing tiene como objeto el examinar "el estado del mundo al finalizar el año 1978".

"el compromiso de activa solidaridad para la plena integración española en la Comunidad Europea".

EN LA PRENSA BRITANICA
LONDRES, 7.— (EFE).— Los matutinos londinenses publican hoy en lugares destacados fotografías de los Reyes de España y de los principales líderes políticos en el momento de votar la nueva Constitución.

Los periódicos, que cerraron sus últimas ediciones cuando el porcentaje de votos escrutados era del diez por ciento, se refieren a la mayoría de "síes" que respaldan la Constitución española.

La aprobación de la Constitución "marca el fin definitivo del período de transición de la dictadura a la democracia", escribe el "Financial Times".

EN ALEMANIA FEDERAL

BONN, 7.— (EFE).— Tras conocerse los resultados del referéndum constitucional español, el canciller Helmut Schmidt remitió hoy un telegrama al presidente del Gobierno español, Adolfo Suárez, en el que destacaba "el importante trabajo político" realizado por los parlamentarios españoles.

El Partido Demócrata Liberal (FDP), que preside Hans-Dietrich Genscher, se apresuró asimismo a destacar la importancia del desenlace del referéndum.

PORTUGAL Y EL REFERENDUM ESPAÑOL

LISBOA, 7.— (EFE).— Toda la Prensa matutina lisboeta de hoy, jueves, destacan en sus primeras páginas los resultados provisionales del referéndum sobre la Constitución española.

"España dijo sí al nuevo texto constitucional", es el titular simultáneo del conservador "O Dia" y del Comunista "O Diário" que por primera vez coinciden en este país.

Para "O Dia", España "dispone ahora de los medios esenciales para alcanzar la plenitud democrática, al estilo europeo, occidental, civilizado. Todos sus amigos se felicitarán hoy con ello", concluye.

La condesa de Barcelona, a Nueva York

MADRID, 7.— (EFE).— S. A. R. la condesa de Barcelona, doña Mercedes de Borbón, madre de Don Juan Carlos, ha salido a mediodía de hoy, por vía aérea, con destino a Nueva York.

Los trabajadores de Correos y Telégrafos pueden ir a la huelga el próximo martes

MADRID, 7.— Los trabajadores de Correos y Telégrafos pueden ir a la huelga el próximo día 12 si la dirección no acepta sus reivindicaciones, según el acuerdo adoptado en asamblea por los delegados de Madrid, informan a "Efe" un portavoz de la CSUT.

A la asamblea asistieron representantes de USO, Sindicato Unitario, Comisiones Obreras, Unión General de Trabajadores, Confederación de Sindicatos Unitarios de Trabajadores, Sindicato Libre de C. y T. y de las asociaciones de ejecutivos y técnicos.

Las reivindicaciones que piden los trabajadores de Correos y Telégrafos son aumento lineal de ocho mil pesetas y ocho días de permiso como contrapartida al exceso de trabajo a que en estas fechas se ven sometidos.

La propuesta de la asamblea de delegados es que la duración de la huelga sea de 24 horas, así como agotar al máximo las negociaciones. La postura de los delegados se someterá a ratificación en la asamblea general de trabajadores que tendrá lugar el próximo día 11.

La CSUTS propondrá en la asamblea que la huelga se realice el día 14 para que coincida con la jornada de lucha convocada por los trabajadores de la Administración Pública, según informan fuentes de esta central.

SUCESOS

LUGO: El médico de Bretoña ingresó en prisión tras un escándalo con la Policía Municipal

Detenido tras producirse un accidente de tráfico, ofreció resistencia y desarmó a un cabo

Elías Galocha Ramos, de 50 años, casado, médico de Bretoña, ingresó en prisión por orden judicial, tras haber tenido un altercado con la Policía Municipal, que le detuvo a raíz de un accidente que se produjo en la Avenida de Carlos Azcárraga, frente a la calle de Venancio Senra, cuando el turismo que conducía el doctor Galocha alcanzó por su parte posterior a otro vehículo.

Intervino la Policía Municipal, y el señor Galocha Ramos se comportó de forma poco correcta con los agentes, a los que insultó y amenazó de muerte, arrebatando incluso la pistola al cabo, arrojándola al suelo. Al ser esposado ofreció resistencia a los agentes, que le condujeron a la Guardia Civil de Tráfico para que se le sometiera a una prueba de alcoholemia ante la posibilidad de que se hallase bajo los efectos del alcohol. La prueba dio positivo, con lo que el señor Galocha no estuvo de acuerdo, siendo trasladado a la Casa de Socorro, donde se le hizo un nuevo análisis que confirmó la veracidad de la anterior prueba.

Se da la circunstancia de que el detenido, una vez esposado, no permitió que se le retiraran las esposas hasta que hubo ingresado en prisión, y la extracción de sangre se le practicó en una piedad ante la imposibilidad de poder sacársela del brazo por hallarse esposado.

PEATON ATROPELLADO
A la una menos cuarto de la madrugada última, en el kilómetro 431,200 de la N-634 de Santander a La Coruña, en Quende, municipio de Abadín, el camión O-116.955, conducido por Pedro Fraga Febrero, de 33 años, vecino de Gijón, alcanzó al peatón Antonio Costeiro Paz, de 18 años, soltero y vecino de Quende, quien resultó con heridas de carácter menos grave.

Intervino la Guardia Civil de Tráfico.

El fiscal solicitó la reapertura del sumario

● INCOADO CON MOTIVO DE LA MUERTE DE JOSEBA BARANDIARAN

SAN SEBASTIAN, 7.— (EFE).— El fiscal ha solicitado la reapertura del sumario incoado con motivo de la muerte de José Barandiarán, ocurrida el pasado día 11 de julio en la calle Víctor Pradera de esta ciudad, en el transcurso de una manifestación de protesta por los sucesos de Pamplona.

El sumario, cuyas diligencias habían sido llevadas a cabo por el Juzgado número 2 de San Sebastián, había sido terminado sin auto de procesamiento.

Los abogados de la parte acusadora, la familia, según manifestó su portavoz, Miguel Castell, se han adherido a la petición del fiscal y han añadido entre otras, las siguientes peticiones:

"Que el sumario se reitere no solamente al homicidio de Barandiarán, sino que comprenda todos aquellos delitos contra la propiedad o contra las personas, en los que presuntamente aparecieron implicados funcionarios gubernativos o policiales, dentro del partido judicial del Juzgado

Instructor", es decir, los sucesos de Rentería y diversos barrios de San Sebastián.

Los abogados de la parte acusadora han pedido la reconstrucción judicial de los hechos, el estudio pericial de la trayectoria de la bala en el cuerpo de Barandiarán "que creemos —han dicho— era de arriba a abajo" y las diligencias que determinen si existían armas particulares en poder de los agentes policiales que se encontraban en la Cuesta de Aldapeta.

Por último, demandan también que se concrete el alcance de la autorización u orden dada por el gobernador civil de la provincia a las fuerzas policiales, para que pudieran abrir fuego real.

Joseba Barandiarán resultó muerto cuando un grupo de manifestantes formaron una barricada en la calle Aldapeta, y desde allí hostigaron a las fuerzas de orden público que impedían el paso hacia el cuartel de la Policía Armada.

PROBABLE HUELGA DEL TRANSPORTE

La Federación Nacional de Asociaciones de Empresarios de Transporte Discrecional de Mercancías, FENADISMER, que agrupa a las asociaciones de autopatróns pequeños y medianos transportistas, no ha recibido hasta hoy contestación del Ministerio de Transportes y Comunicaciones sobre la carta que entregó a su titular el pasado día 27 de noviembre, que incluía los cinco puntos reivindicativos mínimos para no ir a la huelga el próximo día 11, según informan a "Efe" medios de dicha patronal.

Entre hoy y mañana se celebrarán reuniones en diversas provincias —Vizcaya, Córdoba, Cuenca, Murcia, Baleares, Madrid, Toledo, Ciudad Real, y Asturias— para ratificar su decisión de ir a la huelga ante el silencio del Ministerio de Transportes.

Las fuentes de "FENADISMER" manifiestan que la negativa de la gran patronal del sector, FNTM, de no secundar el paro de los pequeños y medianos empresarios, obedece a su deseo de seguir manteniendo sus privilegios de detrimento de los pequeños transportistas.

LA FLOTA DE LANZAROTE SEGUIRÁ EN PARO

ARRECIFE DE LANZAROTE, 7. (EFE).— Las tripulaciones de los 100 barcos pesqueros de la flota sardinera y artesanal de Lanzarote acordaron esta mañana en el

transcurso de una asamblea no salir a la mar, entrándose así en la segunda semana en paro voluntario de los 1.300 tripulantes afectados como consecuencia de la determinación adoptada la pasada semana por el asesinato de siete pescadores canarios en el ametrallamiento del "Cruz del Mar".

Se acordó también nombrar una comisión negociadora que inmediatamente se trasladará a Madrid para establecer conversaciones con los ministros de Asuntos Exteriores y Trabajo.

Se acordó también escribir una carta al Rey Don Juan Carlos, exponiéndole los pormenores del triste caso y del grave conflicto creado con tal motivo.

MANIFESTACION PARA EL PROXIMO DIA 15

MADRID, 7.— (EFE).— Las centrales sindicales CC.OO., UGT, USO, SU y CSUT, junto con el Movimiento Unitario de Acción contra el Paro, han convocado una manifestación para el próximo día 15, dentro de la jornada de acción contra el paro que se celebrará ese día.

En este sentido, el Movimiento Unitario de Acción contra el Paro ha hecho público un comunicado en el que invita a los trabajadores a sumarse en la manifestación para exigir "un seguro de desempleo para todos los trabajadores en paro y la creación de un seguro de paro juvenil".

DEPORTES



EL ORENSE, UN MAL RIVAL PARA EL LUGO

EN EL «JOSE ANTONIO» SOLO HA CEDIDO UN PUNTO Y ENCAJADO UN GOL

● JUAN MANUEL: «SOMOS LOS MISMOS, Y SI EN CASA NOS PERJUDICA EL CAMPO PESADO, FUERA PUEDE BENEFICIARNOS»

Nada ha mejorado la situación en el seno del C. D. Lugo, y en el aspecto deportivo, con respecto a lo que les adelantamos ayer. Siguen descartados por lesión, Hidalgo, Farfán y Keita, y por sanción, Álvarez y Juan Fermín.

Con respecto al equipo, Juan Manuel nada puede adelantar hasta mañana sábado, e incluso puede que haya de aguardar al domingo para determinar la alineación.

Es natural que el entrenador no se muestre muy optimista ante este encuentro, aunque tampoco lo da por perdido de antemano: He visto al Orense frente al

Bilbao At. y me ha gustado bastante. Ahora bien, esto no quiere decir nada. Nosotros iremos dispuestos a borrar alguno de los negativos que nos han endosado aquí.

Hay que admitir que el Orense en casa es un equipo fuerte. Sólo ha perdido un punto, el que se

llevó el Tenerife, que empató a cero goles, y sólo ha encajado un tanto en lo que va de temporada, que le marcó el Estdesa, conjuntamente que ha sucumbido en el «José Antonio» por cuatro a uno. Todos los demás encuentros los ganó por uno a cero, a no ser el del Bilbao At. que salió derrotado por dos a cero.

«Sí, es un equipo que no encaja --nos dijo Juan Manuel--, pero también se muestra remiso a la hora de marcar.

«¿Sabes qué ocurrió las dos últimas veces que ha jugado el Lugo en Orense?

«No.

«Pues que en ambas veces perdió por cuatro a cero.

«Hombre, pues esperemos que no se repita.

SOMOS LOS MISMOS Hace un mes y pico, el C. D. Lugo era el no va más y Juan Manuel un entrenador fuera de serie. Ahora, el Lugo es un mal

equipo y el entrenador perdió prestigio para algunos aficionados, no para todos afortunadamente.

«Bueno --nos dice Juan Manuel--, eso siempre pasa porque la mayoría de la gente juzga a los equipos por los resultados. Yo sinceramente pienso que somos los mismos. Sólo pido un margen de confianza, porque aun teniendo en cuenta las dificultades que hay, el equipo tiene que volver al buen camino.

«Oye, pero ¿hay alguna explicación a todo esto?

«Voy a ser sincero. Se ha demostrado que el campo embarrado para jugar en casa no nos va bien. Hay jugadores que su físico no se adapta al barro. Sin embargo fuera de casa nos ocurre al revés, como lo hemos demostrado en La Coruña.

«Las bajas, ¿pueden influir mucho en el rendimiento del equipo?

«Estos hombres que no pueden jugar venían haciéndolo, lo cual quiere decir que son importantes. No obstante confío en los que van a salir.

«¿Cómo esperas terminar la primera vuelta?

«En una zona que aunque no nos permita estar tranquilos, al menos que podamos ver el panorama con cierto optimismo. Nuestro objetivo principal es salvarnos y creo que lo conseguiremos.

MEDIA JORNADA ECONOMICA

La directiva del Orense ha declarado media jornada económica, dado que el Lugo es considerado como uno de los equipos taquilleros del «José Antonio».

Delfín Álvarez, el entrenador rojillo, ha decidido ya los quince hombres que conformarán la alineación y suplencias. Inicialmente saltarán al terreno de juego: Casado; Juan Luis, Casimiro, Samos, Ochoa; Escudero, Pataco, Tenorio; Antonio, Luis y Somoza. En el banquillo estarán Charly, Nolis, Fernández y Cadahía.

MALOCA

NOTA DEL CLUB DEPORTIVO LUGO

Se ruega a los jugadores del Club Deportivo Lugo Juvenil se personen hoy, viernes, a las once de la mañana, en el estadio del Polvorín para jugar el correspondiente partido de Liga C. D. Lugo - Estudiantes.

Minusválido: La sociedad te necesita. La Seguridad Social te ayuda. Infórmate en el Servicio Social de Recuperación y Rehabilitación de Minusválidos. María del Guzmán, n.º 52. Madrid. Teléfono 2-53-68-68.

Gutiérrez Fernández (una vez más) arbitrará el C. D. Orense - C. D. Lugo

MADRID, 7. — (EFE). — Relación de árbitros para la próxima jornada en Segunda División «A» y Segunda División «B» primer grupo. En Primera no habrá Campeonato de Liga al disputarse el próximo día 13 en Salamanca el encuentro España-Chipre, para la Eurocopa.

Segunda División «A»: Coruña-Cádiz, Ramos Marco. Elche-Alavés, Pascual Segura. Murcia-Sabadell, Barbosa Álvarez. Algeciras-Barcelona, Gramaje F. Getafe-Granada, Ceballos B. Málaga-Valladolid, Yeras del C.

GLOSAS DEPORTIVAS

EL BALONCESTO QUE NO VEMOS

Añoramos en Lugo el baloncesto de alta competición del que nos hemos despedido sin duda para bastantes años, por cuanto que el fenómeno Breogan debe estimarse como muy difícilmente repetible, salvo que llegara a surgir una firma comercial gallega --mejor sería lucense-- dispuesta a quemar etapas, a formar un equipo a base de los mejores jugadores regionales y, con el apoyo de algún "importado", escalar de nuevo los puestos de primacía dentro del "ranking" nacional. De otro modo, aún creando "cantera", la empresa sería inabordable, porque los valores locales serían fácilmente aprehendidos por otros clubs más potentes que pudieran concederles becas de estudios o puestos de trabajo, que por aquí escasean a todos los niveles, sobre todo a nivel de chicos con estudios medios que no pueden conformarse con un puesto de peonaje o aprendizaje.

Pues bien, al no tener aquí baloncesto de categoría --estamos en cuarta, no lo olviden ustedes--, tenemos que conformarnos con seguir de lejos el acontecer de las competiciones nacionales, limitada como siempre la División de Honor a la pugna tripartita entre Real Madrid, F.C. Barcelona y Juventud (¿o también es necesario que digamos Joventut?) de Badalona, pugna que en estos momentos se ha decidido a favor del cuadro madrildista, merced a sus victorias en casa sobre badaloneses (111-101) y barcelonistas (96-83), que se nos antojan éxitos pírricos, porque los diez y trece puntos de ventaja van a saber a poco cuando en la segunda vuelta haya de visitar los reducidos de "La Penya" y del "Palau Blau-Grana".

La Liga en Primera Divi-

sión tiene esta temporada franco color azulgrana, no sólo por el mejor banco de que dispone Eduardo Kucharski, sino también porque el triunfo que consiguió su equipo en Badalona puede pesar muchísimo a la hora de la decisión final.

En el abismo de la tabla clasificatoria, el Askatuak de Josean Gasca parece la víctima propiciatoria, con diez derrotas en otras tantas jornadas, con el Pineda como máximo aspirante a acompañarle en el descenso, mientras que en Primera División B son los dos defraudados del año pasado, Helios y Valladolid los que parecen mandar el cotarro baloncestístico con plena autoridad.

Los clubs gallegos vienen cumpliendo un papel discreto en el caso del OAR ferrolano, que el domingo "pinchó" contra el Canet (93-98 adverso), mientras que el Bosco coruñés se encuentra ahora a la expectativa de que el Comité de Competición dictamine sobre el caso de la no presentación del equipo en Riazor contra el Náutico tinerfeño. ¿Serán admitidos como válidos los siete certificados médicos que atestiguan que otros tantos de sus jugadores estaban afectados de gripe? El tema es complejo, por cuanto que señalaría jurisprudencia para el futuro y el C. de C. tendrá que hilar muy delgado.

Y finalizemos la glosa con un recuerdo a los jugadores que habiendo militado en clubs lucenses hoy se alinean en Primera División A y B. Estas fueron sus calificaciones en la última jornada:

Fullarton, 3; Bermejo y J. M. Pérez, 2; Lete, Sevilla, Manel, Fernández y Navarro, 1. No jugaron Alfredo Domínguez y Juan Carlos Cabezas.

GORDILLO

Monforte: Actualidad deportiva

CAMPEONATO DE SEGUNDA REGIONAL DE FUTBOL

Perteneciente a la octava jornada del Campeonato de Segunda Regional de Fútbol, hoy, los dos equipos locales participantes en este Campeonato les corresponde viajar. El Independiente se enfrentará al Palas y el Calasancio con el equipo coruñés del Boimorto. El equipo del Calasancio tiene previsto efectuar su salida a las nueve y media de la mañana.

Para el domingo, en la novena jornada, el Calasancio, a las cuatro de la tarde, en el campo de los PP. Escolapios, se enfrentará al Ferreira. Y en el campo «Luis Bodegas», a las misma hora, el Independiente lo hará con el Boimorto.

BALONMANO JUVENIL

Dos encuentros consecutivos le corresponde jugar en su campo al equipo del Calasancio, que viene participando en el Campeonato Provincial de Balonmano. Hoy, a las doce, se enfrentará al Sagrado Corazón de Lugo. Y mañana, también en la cancha polideportiva de los PP. Escolapios, el Calasancio

BALONCESTO PROVINCIAL

Hoy, el equipo del Club Fluvial de Monforte, a partir de las once y media, jugará contra el Club Fluvial de Lugo, en partido en su día aplazado. Y el domingo, a las doce, en el Pabellón de los Deportes de Lugo, lo hará enfrentándose, al Club Falconetti de Lugo. La salida para Lugo, del equipo de baloncesto del Club Fluvial se hará a las nueve de la mañana.

FUTBOL JUVENIL

Mañana, a las 4,15, en el campo «Luis Bodegas», se celebrará un partido de fútbol juvenil, entre los equipos Arenas y Cabe, ambos de nuestra ciudad. Este encuentro había sido aplazado en su día y corresponde al Campeonato de Fútbol Juvenil de la Zona Sur.

FUTBOL SALA «TROFEO CLUB FLUVIAL»

Para mañana, está previsto celebrar en la Pista Municipal, los restantes encuentros de la cuarta jornada del Torneo de Fútbol Sala, que está siendo organizado por el Club Fluvial, dentro de la Campaña de Deportes para Todos. El horario de estos partidos es: A las cuatro, Torremocha - Cultural; a las cinco, Arboleda - At. Ramberde, y a las seis, Cuevas - Rayo.

TORNEO DE AJEDREZ DEL CLUB PEÑA ANGARRI MOWEMPIK

Para el lunes está previsto dar comienzo el Torneo de Ajedrez, que organizado por el Club Peña Angarri Mowempik va a resultar muy interesante, con casi una veintena de participantes, en una única categoría.

De la citada Peña Club, nos informan que nuevamente mañana, a las once, se procederá al sorteo de un obsequio entre todos los socios que en ese momento se encuentren en el local social de esta activa Peña Club. MOURELO

Campeonato Provincial (Segunda Regional)

El Santaballés, nuevo en la categoría, tras la "paliza" al Becerreá se coloca líder

El pasado domingo, dio comienzo la liga provincial de fútbol, donde se ven equipos que debutan por vez primera en esta categoría, tales como el Riotorto, el Cillero, Valle de Oro y Santaballés y donde apreciamos las bajas por su ascenso a otras categorías de Vivero, Ribadeo y Jove Lago.

En esta primera jornada hay que registrar la goleada que propinó el novel Santaballés al Becerreá, equipo que parece acusar mucho las bajas de algunos puntales de la pasada temporada, como por ejemplo Mariano, hoy en el fútbol sala de su empresa, el Banco de Bilbao. Sorprendente el empate alcanzado por el Lugo Atlético a costa del Rabade en el «Cuatro Vientos» y que da a entender que este año los jóvenes valores de García Peña quieren "decir" algo en esta competición. Por su parte el Guitiriz, cosa muy normal en él, empezó la temporada con un empate a cero goles en su terreno ante el Racing Villalbés, conjunto con hombres de gran fuerza y que darán muchas satisfacciones a sus incondicionales. Por otro lado tenemos que manifestarnos en contra de la poca afición que existe en Guitiriz cuya taquilla alcanzó la irrisoria cifra de 1.400 pesetas, casi toda pagada por los aficionados de Villalba. ¡Así les luce el pelo a esos aficionados de "boquilla" que dicen ser incondicionales del equipo de Gaibor. El Foz, por su parte, se impuso por la mínima a un Burela que dio mucha guerra. Lo mismo hizo el Riotorto ante el Cillero. El choque entre el Valle de Oro y el Mindoniense, parece ser, fue aplazado. La clasificación actual está así:

J G E P F C P

SANTABALLES	1	1	0	0	5	0	2
FOZ	1	1	0	0	2	1	2
RIOTORTO	1	1	0	0	2	1	2
VILLALBES	1	0	1	0	0	0	1+1
LUGO ATLETICO	1	0	1	0	0	0	1+1
GUITIRIZ	1	0	1	0	0	0	1-1
RABADE	1	0	1	0	0	0	1-1
BURELA	1	0	0	1	1	2	0
CILLERO	1	0	0	1	1	2	0
BECERREA	1	0	0	1	0	5	0
VALLE DE ORO	0	0	0	0	0	0	0
MINDONIENSE	0	0	0	0	0	0	0

ANGEL CALLES

PROXIMOS PARTIDOS

Burela - Rabade: Los costeros, que vienen de perder por la mínima en Foz, se enfrentan al equipo de Pan, que acaba de perder un punto a domicilio. Damos como víctima propiciatoria a los visitantes, que flojean en la línea delantera. A nuestro juicio en «A Marosa», victoria local clara.

Becerreá - Foz: Goleado en Santaballa, el cuadro de Becerreá recibe a los del «Martínez Otero», que tienen equipo para ganar en esta salida. Creemos que el Foz puede arañar algún punto en esta salida.

Mondoiño - Santaballés: Los de la Ciudad de San Rosendo, en jornada anterior no jugaron por obras en el campo del Valle de Oro. No obstante tienen equipo para golear al Santaballés. Creemos que los puntos se quedarán a las orillas del Masma.

Villalbés - Valle de Oro:

Con Foz y Burela, el Racing es a priori uno de los candidatos al liderato. Deben vencer sin dificultades, el encuentro es de claro color local.

Cillero - Guitiriz:

Uno novato frente al cuadro del conocido y buen entrenador Roca. Los puntos deben de ser para los de la villa del Bañerío. A nuestro entender no es rival el Cillero para el Guitiriz.

Lugo Atlético - Riotorto:

Los filiales del Lugo repletos de juventud, deben deshacerse con facilidad del animoso Riotorto que adiestra Roberto Rodríguez. El triunfo debe ser para los locales.

En la primera jornada no hubo tarjetas rojas. Lo más sobresaliente fue la actuación del colegiado señor Rouco Ares, un trencilla que por sus dotes pide a gritos el cambio de categoría.

ROBERTO TRASHORRAS

El domingo, en el "Angel Carro"

La S. D. Milagrosa recibe al Atlético Pontevedrés, que entrena José Luis Viesca

VICO CONFIA EN LA REAPARICION DE OTERO

La S. D. Milagrosa recibe el domingo, a las 3,45 de la tarde, en el «Angel Carro» al Atlético Pontevedrés, equipo que entrena José Luis Viesca, ex-entrenador del Lugo y segundo preparador del Pontevedra.

Se trata de un rival muy peligroso para el equipo lucense, aunque Vico, su entrenador, nos ha manifestado que después del valioso triunfo obtenido en Carballo, sus hombres están muy ilusionados y dispuestos a vencer a los pontevedreses.

—Aunque —matiza— el Pontevedrés es un equipo que fuera de casa sólo le han marcado dos goles. Ha empatado partidos y ganado algunos. Quiero decir que viene realizando mejor papel fuera de «Pasarón».

—¿Tienes dificultades para formar el equipo?

—Espero que no, porque Otero creo que está recuperado ya. Jugará ya de salida. Será también alta Manolito, y la novedad de Isidoro, concentrado por primera vez.

—¿Quiénes están convocados?

—Moncho y Croas, porteros; defensas, Sabori, Pablo, Carlos, Casanova y Otero; centrocampistas, Manolito Cadenas, Fernando y Oscar, y delanteros, Abeledo, Rubio, Viñas, Isidoro, Manolo Núñez, Rey y Eduardo. Convoco a 17 por la duda de Otero.

La Mutualidad Nacional de Empleados del Hogar ha sustituido al antiguo Montepío Nacional del Servicio Doméstico, ampliando al máximo el conjunto de sus prestaciones de Seguridad Social.

Informan las delegaciones de Agencias del Instituto Nacional de Previsión.

El Progreso

DEPORTES



LIGA DE LA MONTAÑA

Importante triunfo del Lalín en Taboada

EL ABELLA CONSIGUIÓ SU PRIMERA VICTORIA Y SOLO QUEDA EL GUNTIN SIN LOGRAR UN SOLO PUNTO

Séptima jornada de la Liga de la Montaña y unos resultados ya esperados y otros que constituyen una verdadera sorpresa. Una de ellas ha sido el triunfo, aunque sólo por un gol, del Monterroso en el campo del Portomarin, lo que hace que los dos negativos que tenían los muchachos del Monterroso los tengan ahora los del Portomarin. Como era de esperar el líder Independiente le endosó una buena derrota al endeble Santa Comba por cinco goles a cero, lo que

les permite continuar una semana más de líder solitario. Encuentro muy competido el jugado en Monforte entre el Calasancio y el Palas, donde los propietarios del terreno se impusieron con autoridad por dos goles. En este encuentro y según nos comunicó Mourelo, el arbitraje fue de lo más desastroso que uno se puede imaginar. Confiamos en que el delegado en Lugo del Colegio de Arbitros, por el buen prestigio con que cuenta dicho Colegio, sepa cortar estos males antes de que se produzca algún serio altercado. Mucha igualdad en Lajosa, donde el Boimorto alcanzó un valioso positivo y aún siguen una semana más sin conocer la derrota los muchachos de Lajosa. Nueva derrota y van siete, del Guntin, esta vez en su terreno ante el Ferreira por 1-2. Confiamos en una pronta recuperación de los jugadores del Guntin, ya que ocho negativos es demasiado lastre. Inesperado el traspiés sufrido por el Arzúa en su terreno ante el Cire y que de momento lo desbancan de cara a los primeros lugares. El Cire por su parte

se coloca en muy buena posición y tres positivos. El Lalín supo aprovechar las bajas forzadas de varios jugadores del Taboada y logró dos importantísimos positivos en la «Medela» de Taboada. Un peligroso paso atrás el dado por los jugadores de Quique, pero confiamos que muy pronto logren recuperar posiciones. El Abella, ¡por fin!, logró su primera victoria de la liga ante el Antas por 4-3.

LA PROXIMA JORNADA

La próxima jornada se disputará hoy, viernes, festividad de la Concepción, y en ella hay partidos de gran incertidumbre y donde las sorpresas puede que aparezcan con cierta asiduidad. Nuestros pronósticos son que Monterroso, Cire, Lalín y Taboada, deben vencer a sus respectivos rivales y mucha igualdad en el resto:

MONTERROSO—Abella
Santa Comba—Portomarin
Palas—Independiente
Boimorto—Calasancio
Ferreira—Lajosa
CIRE—Guntin
LALIN—Arzúa
Antas—Taboada

CLASIFICACION

	J	G	E	P	F	C	P
INDEPENDIENTE	7	5	2	0	16	2	12+4
LALIN	7	5	1	1	15	5	11+6
CALASANCIO	7	4	1	2	19	6	9+1
PALAS	7	4	1	2	11	7	9+3
FERREIRA	7	4	1	2	13	10	9+3
LAJOSA	7	2	5	0	9	7	9+1
CIRE	7	4	1	2	12	11	9+3
BOIMORTO	7	2	4	1	17	9	8+2
ARZUA	7	2	3	2	12	9	7+1
TABOADA	6	3	0	3	13	10	6-2
MONTERROSO	7	2	2	3	9	8	6
PORTOMARIN	7	2	2	3	6	13	6-2
ANTAS	7	1	2	4	16	14	4-2
ABELLA	7	1	1	5	9	23	3-5
SANTA COMBA	6	1	0	5	9	32	2-2
GUNTIN	7	0	0	7	3	23	0-8

ANGEL CALLES

VEINTISEIS JUGADORES JUVENILES CONVOCADOS POR JESUS PEREDA

MADRID, 7. — (EFE). — A propuesta del seleccionador nacional de juveniles, Jesús Pereda, la Real Federación Española de Fútbol ha convocado, para un entrenamiento el próximo día 14, a los siguientes jugadores, que quedarán concentrados en Madrid el día 13, a las ocho horas: Alavés: Zubizarreta. Real Madrid: Ochotorena. Guadalajara: Romero y De la Luz. Murcia: Gregorio. Zaragoza: Brualla. Osasuna: Pachi. Valladolid: Jorge.

Univ. Oviedo: Manolo y Mari-gil. Damm: Gonzalo. Barcelona: Clot - Orozco. Santander: Alvarez y Tino. Portuense: Rivas. Bilbao Athletic: Castander. Albacete: Serrano. Villarreal: Roberto. Ensidesa: Esteban. Atlético de Madrid: Matesanz Muñoz. Celta: Salvador. Castellón: Conde. Elche: Asensio y Muñoz. Girona: Julia. Gandia: Palones.

BALONCESTO

Triunfos de Juventud y Real Madrid en la Copa de Europa

BADALONA (Barcelona), 7. — (EFE). — Correspondiente al encuentro de vuelta de la fase previa de la Copa de Europa de baloncesto, el Juventud de Badalona ha vencido al Parker de Holanda, por el tanteo de 97-82 (15 puntos de diferencia), en partido jugado esta noche en el Pabellón Polideportivo de Badalona.

Por lo tanto se clasifica el equipo local para la fase final, por cuanto en el encuentro de ida fue vencido por 101-89 (12 puntos de diferencia).

NUEVA VICTORIA DEL MADRID

KLOSTERNEUBURG (Austria), 7. — (EFE). — El Real Ma-

drid ha derrotado a domicilio al Klosterneuburg, de Austria, por noventa y dos puntos a setenta y cinco en partido correspondiente a la fase preliminar de la Copa de Europa de Clubs Campeones, aunque el Madrid toma parte, por ser el actual poseedor del título.

El Progreso

En LA BARRELA. Está a la venta en el comercio de nuestro corresponsal, don Manuel A. González González (Comercio).

LA SEÑORA

† Doña Concepción Rivas Sánchez

(VIUDA DE JOSE CORDERO VEIGA - PEPE EL LARGO)
Ex-empleado de Obras Públicas

Falleció en esta ciudad, el día 7 de los corrientes, a los 71 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus apenados hermanos, José y Benigno Rivas Sánchez; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, acto que tendrá lugar hoy, día 8, a las ONCE Y MEDIA de la mañana, desde la iglesia de San Froilán al cementerio municipal, y al funeral de entierro que por su eterno descanso se celebrará el sábado, día 9, a las ONCE de la mañana, en la citada iglesia; favores que agradecerán. Casa mortuoria: Avda. 18 de Julio, 16-bis Lugo, 8 de diciembre de 1978

NO SE RECIBE DUELO

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

† Doña Amable López Rodríguez

(Viuda de Antonio Martínez)

Que falleció en su casa de Rubián (Bóveda), el día 6 de diciembre de 1977, a los 86 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hijos, Manuel (Industrial), José (De Ultramarinos Martínez, de Lugo), Guillermina, Antonio (Administrativo de la Cerámica, en Rubián), Luis (Oficinista de Empresas Reunidas, en Orense) y Edelmiro Martínez López (Agente Comercial de Jabones Billore); hijos políticos, Ofelia Rodríguez Gómez, Socorro Rodríguez Rodríguez, Julio Tejero Pérez (Guarda Agujas de RENFE, en Rubián), Teresa Díaz Besteiro, Blanca Cruz Milán y Carmen Díaz Besteiro (Del Supermercado, en Bóveda); hermanos, David, José (ausente) y Virginia López Rodríguez; hermanos políticos, José Armesto Guitián y Delfina Rodríguez Rodríguez; nietos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia al funeral de primer aniversario, acto que tendrá lugar mañana, sábado, día 9, a las CUATRO Y MEDIA de la tarde, en la iglesia parroquial de Rubián, favor que agradecerán. Rubián, 8 de diciembre de 1978

PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

† Don Manuel Teixeira Durais

Que falleció en Lugo, el 11 de diciembre de 1977, a los 60 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su apenada esposa, Manuela Busto Moreno; hijos, Manuela y Arturo Teixeira Busto; hijos políticos, Carmen Iglesias Villariño y José María Breijo Rodríguez; hermanos, José, Ludivina, Amadel y Deolindo; hermanos políticos, Carmen y Elvira Busto Moreno y Jesús Quiroga Rodríguez; nietos, sobrinos y demás familia,

AL RECORDAR tan sensible pérdida, suplican una oración por su alma y se dignen asistir a la función de aniversario que por su eterno descanso se celebrará en la iglesia parroquial de San Francisco Javier, mañana, día 9 de diciembre, a las DOCE de la mañana; por cuyo favor les quedarán eternamente agradecidos. Lugo, 8 de diciembre de 1978

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

† Doña Consuelo González Castro

(Viuda de Luis Garaloces)

Que falleció en esta ciudad, el día 9 de diciembre de 1977, a los 88 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hijos, José, Carmen, Bernardo y Concepción Garaloces González; hijos políticos, Concepción Castro Castro, Jesús Castro Castiñeira, Benedicta Fernández Moreno y Marcelino Díaz Prado; hermana política, Ramona González; nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y demás personas piadosas, una oración por su alma y la asistencia a la función de aniversario que tendrá lugar mañana, día 9 de diciembre, a las CUATRO de la tarde, en la iglesia parroquial de Santiago de Meilán; favores que agradecerán. Santiago de Meilán, 8 de diciembre de 1978

NOTA.—A las TRES Y CUARTO de la tarde, saldrá un ómnibus de la calle Concepción Arenal "Empresa Mato", con paradas en Frigsa. Los Claveles y Empalme de Ramil.

DEPORTES



FUTBOL - SALA INDEPENDIENTE

Normalidad en la octava jornada

Cuando queda una jornada para terminar la primera vuelta, las posiciones ya están bastante definidas, y a pesar de que todos esperan hacer una segunda vuelta mejor, creo que no van a variar mucho la situación de la tabla al final del torneo.

Se celebró el partido aplazado de la jornada 7, en donde hubo de todo, comenzando con clara superioridad del Bourio, pasando luego el Hipólito a apretar, para terminar imponiéndose finalmente de nuevo el Bourio; pero con muchas dificultades.

En la jornada 8, Banco Bilbao comenzó bien ante Ambulancias Fernández, manteniendo un tono de igualdad durante bastante tiempo, pero en la segunda parte los de la Residencia fueron superiores y ganaron bien.

Mármoles Frammer superó con claridad a la Telefónica y ya se encuentra en el quinto puesto dispuesto a dar algún «disgusto» en la segunda vuelta.

Talleres Corujo dio buena cuenta del Sagón-Informadores, que sin porteros y sin banquillo poco más pudo hacer que esperar a que el tiempo transcurriera encajando los menos goles posibles.

El partido más interesante de la jornada enfrentó a Bourio 2000 y a Radio Record, realizando los primeros un buen partido y superando claramente a sus rivales, de los que se esperaba más, pero al encontrar un equipo que les ofreciera verdadera resistencia bajan mucho.

Hipólito S.L. venció a Comercial Lamas en la segunda parte, encontrando seria resistencia en la primera, estando, en conjunto, el partido bastante entretenido.

Los resultados fueron:
Partido aplazado: Bourio 2000, 7; Hipólito S.L., 4.

Jornada ocho

Ambulancias Fernández, 7; Banco Bilbao, 4.

A.C.D. Telefónica, 2; Mármoles Frammer, 11.

Sagón-Informadores, 0; Talleres Corujo, 18.

Bourio 2000, 9; Radio Record, 6.

Hipólito S.L., 6; Comercial Lamas, 3.

Jornada 9

Comercial Lamas, 4; Radio Record, 10.

Tras estos resultados, la clasificación general ofrece el siguiente panorama:

CLASIFICACION

	J	G	E	P	Gf	Gc	P
T.H. CORUJO	8	8	0	0	113	23	16
BOURIO 2000	8	6	2	0	78	40	14
R. RECORD	8	6	0	2	95	46	12
HIPOLITO S.L.	8	5	0	3	52	54	10
M. FRAMMER	8	4	1	3	55	69	9
A. FERNANDEZ	8	3	1	4	55	64	7
C. LAMAS	8	3	1	4	36	46	7
B. BILBAO	8	1	2	5	47	80	4
SAGON-INFORMADORES	8	0	1	7	43	92	1
TELEFONICA	8	0	0	8	31	91	0

La deportividad también tiene su trofeo:

- 0: Sagón-Informadores.
- 2: Banco Bilbao.
- 10: Hipólito S.L.
- 12: Bourio 2000, M. Frammer, T.H. Corujo y Telefónica.
- 14: A. Fernández y R. Record.
- 26: C. Lamas.

Los próximos partidos serán:

Sábado

A las 5: Bourio 2000-Talleres Corujo.

A las 6: Hipólito S.L.-Banco Bilbao.

A las 7: Ambulancias Fernández-Mármoles Frammer.

Lunes

A las 10: A.C.D. Telefónica-Ambulancias Fernández.

El partido que debían celebrar

KEMPES SE CASA CON UNA ADMINISTRATIVA DE 18 AÑOS

VALENCIA, 7. — (EFE). — Mavi Moll Martínez, de 18 años de edad, administrativa, ha confirmado personalmente a «EFE» que se casa con Kempes el día 19 de diciembre, a las seis de la tarde, en la capilla de las Siervas de Jesús de la calle Salamanca de Valencia.

Mavi Moll explicó a un redactor de «EFE», que la entrevistó, que conoció a Mario Alberto Kempes «hace dos veranos en la playa de Las Arenas, y no sabía que era futbolista ni que era el propio Mario Alberto».

Liga do Inverno

ENCUENTROS DE LA PROXIMA JORNADA

Los próximos partidos de la jornada de la Liga del Invierno de fútbol, son los siguientes:

- San José — Tirimol.
- San Martín — Gayoso.
- Atlético Lucense — Albeiros.
- Cotá — Santo Anxo.
- Sobrada — Orbazay.
- Sobervila — Arjeriz.
- Bodegón — San Julián.

El partido de la jornada a nuestro juicio es el Sobervila - Arjeriz, que va ser un encuentro muy disputado, rivalidad entre aficionados y equipos, que a nuestro juicio debe de quedar en tablas.

TRASHORRAS

Sagón-Informadores y Telefónica ha sido aplazado y será celebrado, probablemente, un día de la semana.

El partido que ofrece más interés es, sin duda, el que enfrentará a Talleres Corujo y a Bourio 2000, ya que son los únicos equipos que conservan la imbatibilidad hasta el momento.

MANOLO OTERO

Arbitros de Regional Preferente para la próxima jornada

LA CORUÑA, 7. — (EFE). — La Federación Gallega de Fútbol ha designado para los encuentros de Regional Preferente que jugarán los días 8 y 10 a los siguientes árbitros:

Arsenal-Carballo, señor Baros Botana.

San Martín-Celtiga, señor Díaz Alvarez.

Andurriña-Boiro, señor Costas Comesaña.

Porriño-Lemos, (día 8), señor Seijas Carril.

Outomuro-Choco, señor Vila González.

Arenteiro-Caselas, señor Magdaleno Solla.

Chantada-Ribadeo, señor Roca Currás.

Noya-At. Ribeira, señor Freire Pacheco.

Vista Alegre-At. Orense, señor Prieto Bolaños.

Milagrosa-At. Pontevedrés, señor García García.

MAÑANA DEFIENDE EL TITULO DE ESPAÑA EN LA CORUÑA

Dum-Dum Pacheco peleará por la corona continental de los welters frente al inglés Henry Rhiney

BILBAO, 7. — (EFE). — Quizá en las últimas fechas de enero o en las primeras de febrero, Dum-Dum Pacheco tenga acceso al título europeo de los welters, campeonato que detenta el inglés Henry Rhiney.

Pacheco defenderá su campeonato de España este próximo sábado ante el gallego Raúl Anón, en La Coruña. Sea cual fuere el resultado de la pelea, el promotor vasco Azpitarte va a realizar todas las gestiones pertinentes para que el boxeador español dispute el campeonato de Europa ante Rhiney, reciente noqueador del austriaco Josef Pachler, con el propósito de llevarla a cabo en Bilbao.

Rhiney logró el título inglés en 1976 al arrebatarlo a Pat Thomas, un hombre que ahora actúa en los superwelters y al cual batió en Bilbao Andoni Amaña. Ha peleado con hombres importantes en el pugilismo como Claude Martin, Clement Tshinza y Trevor Francis. Henry Rhiney, negro jamaicano, tiene 27 años.

KUBALA, EN SALAMANCA

SALAMANCA, 7. — (EFE). — El seleccionador nacional Ladislao Kubala ha estado esta tarde en Salamanca para ver las instalaciones y el terreno de juego de El Helmántico, donde el próximo día 13 la Selección española se enfrentará a Chipre.

Ladislao Kubala, según ha manifestado, ha quedado plenamente satisfecho de todo lo visto y, ha manifestado que sin quitarle importancia a esta confrontación ante los chipriotas, ya que para él siempre que la selección se enfrenta a cualquier conjunto y estén por medio los puntos es interesante, cree que en Salamanca se pueden celebrar más partidos internacionales.

En cuanto a la alineación del equipo español, ha manifestado que hasta el martes, no la facilitará, después de observar a los seleccionados sobre el propio escenario.

Ante la pregunta de por qué no había seleccionado a ningún jugador salmantino, como ya viene siendo habitual allí donde se celebra el encuentro internacional, contestó Kubala que tiene en observación a dos jugadores del Salamanca, Corominas y Angel, de los que está recibiendo informes y de los que sin duda en próximas confrontaciones podrán ser jugadores de la selección.

BALONMANO

Sorpresas en el Carlos Albert, y escalada del U. D. Lucense, tras su excelente victoria del domingo, en Primera División

Bien, la primera vuelta del Trofeo Carlos Albert ha concluido ya. La espera tan anunciada de sorpresas, no por reiterada, se ha cuajado. En la última jornada, los resultados de Pamplona y Las Palmas, entre San Antonio y Granollers, como entre Canteras y Marcol, entran de lleno en este capítulo. A nosotros sinceramente no nos han sorprendido, pese a que, en buena lógica, admitamos que son sorpresivos.

Fuera de estas dos campanadas, que volverán a repetirse, en el resto, normalidad. El Atlético, con suficiencia, se mantuvo firme en Irún ante el Bidasoa; el Barcelona, quizá encajando demasiados goles, frente al SEAT y el Calpisa, en resultado sabatino, salvando un escollo difícil: el Covadonga. Todo hace que los cinco primeros puestos, no se hayan movido. Eso sí, las derrotas de Covadonga y Bidasoa les retrasan al octavo y noveno puestos, reemplazados, como también dijimos, por Michelin y San Antonio, permaneciendo estáticos SEAT, Helios y Canteras; los canarios, después de tomarse un gran respiro, y anunciando quizá una reacción que habrá de aportar algún otro disgusto. Los resultados de la última jornada, y clasificación actual es la siguiente:

DIVISION DE HONOR

- Canteras, 18; Marcol, 17.
- Michelin, 33; Helios, 29.
- Barcelona, 31; Seat, 24.
- San Antonio, 26; Granollers, 24.
- Bidasoa, 13; Atlético de Madrid, 21.
- G. C. Covadonga, 14; Calpisa, 16.

	J	G	E	P	C	P	
Atlético	11	10	0	1	898	191	20
Barcelona	11	10	0	1	304	227	20
Calpisa	11	9	0	2	291	184	18
Marcol	11	6	1	4	268	245	13
Granollers	11	5	1	5	266	261	11
Michelin	11	4	1	6	256	287	9
S. Antonio	11	4	1	6	190	230	9
Covadonga	11	4	0	7	197	213	8
Bidasoa	11	3	2	6	214	254	8
Seat	11	3	0	8	236	291	6
Helios	11	3	0	8	227	286	6
Canteras	11	2	0	9	205	283	4

En cuanto a la Liga Nacional de Primera División, en el Grupo I, les diremos que ha habido absoluta normalidad, hundiéndose cada vez más, el Universitario santiagués, en el último puesto de la clasificación, tras esta nueva derrota de su propia cancha, en esta ocasión ante el Escuela de Máquinas. Por lo demás triunfos caseros; normal el del Octavio, sobre OAR, y extraordinarios los del A.D.E.M.A.R. sobre el Teucro, nada menos que por nueve goles de diferencia, y el del U. D. Lucense sobre el Sporting de Gijón, que le sirve también para rebasar a éstos, en la clasificación general, que precisamente se halla establecida de la siguiente manera:

PRIMERA DIVISION

Grupo I

- A. Octavio, 29; OAR Ciudad, 11.
- Lucense, 16; Real Sporting, 11.
- Ademar, 29; Teucro, 20.
- Universitario, 20; E. M. Armada, 32.
- Descansaron: Chapela e Hispanico.

	J	G	E	P	F	C	P
A. Octavio	7	7	0	0	164	91	14
Teucro	7	5	1	1	120	104	11
Ademar	7	5	0	2	147	114	10
Chapela	8	4	1	3	140	125	9
Hispanico	7	4	1	2	116	106	9
E. M. Armada	8	4	0	4	156	144	8
Lucense	7	2	2	3	97	114	6
S. Gijón	7	2	0	5	95	115	4
OAR Ciudad	8	1	0	7	123	188	2
Universitario	8	0	1	7	110	167	1

OTE - PER

Lugar y hora de los encuentros a celebrar en esta jornada:

SABADO, DIA 9

En el campo del Instituto Mixto:

A las 12,00 horas, UTLA - Olímpico Mixto.

A las 16,00 horas, Sagrado Corazón - Maestria.

Pabellón Municipal de los Deportes:

A las 16,15 horas, Oteipiro - La Paz.

A las 17,30 horas, San Antonio-Caja Ahorros Galicia.

A las 18,45 horas, Telefónica - Autos Bernardo.

A las 20,00 horas, Cospeito - Maristas.

DOMINGO, DIA 10

Cancha de los Hermanos Maristas:

Maristas - Estudiantes.

LUNES, DIA 11

Pabellón Municipal de los Deportes:

A las 19,45 horas, G. E. Abella - U. D. Lucense.

A las 21,00 horas, EUITA - Mutualidades.

Lea HOJA DEL LUNES



boutique

CRUZ, 16 (Galerías)

PIPAS: Las mejores marcas
ENCENDEDORES "VINCI" y "ZIPPO"
(Única CASA dedicada enteramente al fumador)

anuncios por palabras

Automóviles

ACADEMIA AUTO GUIA. Aprendizaje garantizado en ciudad, en carretera. Muñoz Grandes, 75. Teléfono 22-02-42.

AUTOS RALLY, compra - venta - cambio automóviles usados. General Mola, 19. Lugo. Teléfono 21-84-26. Concepción Arenal, 34. Monforte de Lemos. Teléfono 40-29-31. Urbanización Cantarrana, Vivero. Teléfono 56-06-11.

AUTOS HERMANOS VAZQUEZ. Compra, venta, cambio automóviles. Plaza Obispo Odoario. Teléfono 21-44-26.

AUTOS BERNARDO. Compra - venta - cambio vehículos usados. Avenida Coruña, 69. Teléfono 21-87-61 y Serrano Suñer, 22-24. Teléfono 21-66-93.

AUTOS NINE. Compra - venta. Alquiler sin conductor. Cedrón del Valle, 33. Teléfono 22-07-58.

AUTOS GENARO. Vehículos ocasión. Avenida Coruña, 120-122. Teléfono 21-83-87.

ABUIN: Mercedes Diesel y gasolina. Estreno todos los modelos.

LAND - ROVER, 109 Especial. 109 Normal, 88 Normal. DKW 5 plazas y 500 kilogramos. Precios interesantes. Jeifer. Río Navia, 18.

SE VENDE furgoneta, Iempe Barreiros, 1,5 Tm. Teléfono 21-10-07.

ATENCION. Abuin vende jeep Bravo, con barra antivuelco, deportivo e industrial.

ABUIN vende jeep Comando S. con 14.000 kilómetros. Motor Perkins.

FURGONETA Jeep - Ebro. Doble tracción, 3 años, 45.000 Kms. Verla en Germán Alonso, número 10.

VEHICULOS de ocasión Totalmente revisados. Todos precios y modelos, en su concesionario Ford de Lugo. Cereijo Hermanos, Avenida Coruña, Km 515. Lugo. Teléfono 21-49-36.

ALVAUTO. seriedad, garantía en compra, venta, cambio, toda clase modelos coches usados Calle Chantada, 7. Lugo 21-89-14 San Roque, 25. Ribadeo.

PARTICULAR vende Citroën - 9. Teléfono 21-41-72. (De 1 a 3 y de 7 en adelante).

PARTICULAR vende furgoneta DKW, en buen uso, 5 plazas y 500 kilos. Teléfono 21-75-86. Lugo

AUTOS PABLO: Compra-venta-cambio. Automóviles nacionales e importación. Calle Santiago, 5.

AUTOS PABLO: Caravanas Hergo. 5 modelos. Número 1 de ventas en España.

DE PARTICULAR a particular se vende coche Seat 850 deportivo. Teléfono 22-22-79.

MERCEDES, Sport - Auto. Todos tipos y modelos, nuevos y usados. Compruébelo.

SPORT - AUTO, 100 automóviles seminuevos, visítenos, se convenirá en 18 de Julio, 139.

SE VENDE Seat 1500, motor Mercedes de gas-oil. Telf. 21-41-28.

AUTOS GOYA Regente/car. Automóviles sin conductor. Coches impecables. 40 oficinas en toda España En Galicia, Lugo, Ruiz de Alda, 3. Teléfono 21-18-00 y 21-18-71. La Coruña, Santiago y Vigo

SE VENDE Seat 127, 4 puertas. Informes: 22-05-45.

TALLERES DOMINGUEZ. Venden: Seat 132-1800, 1500 Diesel, 124-D, 127, 850 y 600-E. Renault 12-S y Familiar, 6, 5 y 4-L. Dyane-6, 2 CV-6-CT, C-8 Familiar y furgonetas AKS-400. Simca 1200-LS. Furgonetas mixtas: Ebro F-108, DKW y Sava J-4. Avia 2500 (carnet 2.º). Teléfono 33-01-53. Meira.

Bolsa de la Propiedad

En esta sección únicamente podrán publicar sus anuncios los agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria y los propietarios de fincas

Alquileres

SE ALQUILA piso amueblado. Orense, 1 - 1.º. Teléfono 21-48-75.

SE ALQUILA bajo sobre 200 m.2, en calle Ancares, 14. Informes: 14 - 1.º - A.

PISO AMUEBLADO, calefacción. Informes: Ramón Ferreiro, 27-7.º - Izqda.

ALQUILANSE bajos y entresuelo comerciales, garajes. Teléfono 22-17-79.

SE ALQUILA piso, amueblado. Informes: Teléfono 22-22-79.

SE ALQUILA piso, nuevo, amueblado, con calefacción. Teléfono 21-59-64.

ALQUILAMOS excelentes locales para oficinas, peluquerías, representaciones, despachos, boutiques. Informes: Noreas, 15 - 2.º. Teléfono 22-76-12.

ALQUILASE piso céntrico para oficinas. Teléfono 21-22-97.

SE ALQUILA bajo. Informes: Calle del Miño, 25 - 1.º.

ALQUILO habitación con derecho cocina. Informes: Ruanueva, 59 - 1.º.

Fincas y Solares

VIVERO: Pisos y apartamentos, de dos y tres dormitorios. Uno y dos baños. Salón de estar. Terraza. Calefacción individual. Parquet. Ventanas aluminio. Garaje. Precio desde 1.900.000. Facilidades diez años. Telf. 56-01-29. Vivero.

NUNEZ TORRON vende, zona Avenida Coruña, viviendas, 3 dormitorios, salón - comedor, baño, cocina, tendedero, ascensor, plaza garaje. Precio total 2.000.000. Facilidades 18 años. Próxima entrega.

OTECIA Oficina Técnica Agrícola. Mediciones, particiones. Informes judiciales, administración de fincas. General Franco 7-4.º derecha. Teléfono 21-20-99.

EN VIVERO, se vende la casa número 37 de la Avenida de Lourdes Informan sus propietarios señor Cora Reixa, Puy 44-2, derecha Lugo o María Manuela de Cora de R. Delgado Dr. Gómez Ulla, 4. Madrid (28).

SE VENDE piso, Doctor Gasalla, esquina calle Tuy, 115 m.2, con 80 m.2 de terraza. Amueblado o sin amueblar. Música estereofónica en todas las habitaciones. Calefacción central, ascensor, trastero y plaza garaje. Informes: Teléfono 21-46 98.

A ESCASOS metros de la carretera de Madrid, y a diez kilómetros de Lugo, se venden fincas. Zona de gran porvenir. Precio módico. Telf. 22-28-93 y 22-29-25.

ESPLENDIDO LOCAL COMERCIAL

TODO EXTERIOR

2.º Ronda Paraday Prolongación Río Sil 735 m.2 100 metros de fachada. Apto para exposición y almacén. Pago a convenir. Razón: Plaza Comandante Manso. 11-1.º. Teléfono 22-22-12

NUNEZ TORRON vende casas, solares, fincas, pisos. Santo Domingo, 1-1.º.

SOYUVE vende pisos, fincas y propiedades. Calle Noreas, 15-2.º. Teléfono 22-76-12.

VENDO pisos terminados. Plaza Ejército Español. Informes: Calle Quiroga, 13 - 1.º.

VENDO piso 2.º, casa número 10. Avda. General Mola. Informes: Teléfonos 21-10-83 y 21-57-47.

VENDO pisos, bajos comerciales, solares, fincas. Agencia Faro. Calvo Sotelo, 24-bajo.

SE VENDE piso, Avenida Coruña, 497, 90 metros cuadrados útiles, 3 dormitorios, salón comedor, cocina, dos cuartos de baño, calefacción individual y garaje. Entrada 1.000.000, resto facilidades. Información: Teléfono, 22-44-92 (de 12,30 a 2 y 9 a 11).

VENDESE solar en calle San Isidro Labrador. Informes: Teléfono 22-10-16.

VENDO piso. Calle Río Lor. Teléfono 21-67-55.

OPORTUNIDAD. Piso con 3 dormitorios, salón - comedor, cocina con tendedero, baño, calefacción individual, portero automático, ascensor, rocho en desván. Precio 1.850.000. Rivas, 22-59-08.

ZONA SAN ROQUE, últimos 8 pisos de 4 dormitorios, 2 baños, salón-comedor, cocina terraza, calefacción, parquet, ventanas aluminio, garaje opcional. Precio desde 2.000.000 pesetas, incluida hipoteca. Facilidades a convenir. Informes: Plaza Comandante Manso, 11 - 1.º - Dcha. Teléfono 22-22-12.

VENDESE bajos, entreplantas y pisos. Informes. Construcciones Jaime López. Telfs. 22-77-56 y 22-20-81.

SE VENDEN pisos y locales comerciales en Puerta Santiago Informes: Calle Vivero, 2-bajo.

SE VENDE casa número 42, sita en la Plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono 22-22-16, de 11 a 2.

APARTAMENTO, en venta, Ribadeo, 2 dormitorios, 30 m.2, terraza. Amplias facilidades de pago. Teléfono 22-22-12. Lugo.

POR TRASLADO vendo piso exterior. Facilidades. Sin gastos. Teléfono 21-75-16.

PISO amplio, soleado. Informes: 21-13-94.

NUEVOS NUMEROS EN LOS TELEFONOS DE

El Progreso

Dirección - Gerencia y Administración 22-49-61

Redacción 22-49-60 y 22-71-05

Talleres 22-49-60

RIVAS, tiene todo lo que Vd. necesita. Pisos terminados y en construcción, a precios interesantes y con facilidades de pago. Magníficos apartamentos en construcción a precios de promoción. Consulten y se informaremos con más detalle. Rivas. Campo Castillo, 18-1.º - C. Teléfono 22-59-08.

EN EL MEJOR sitio de San Roque, vendo piso, soleado, moderno, cómodo; y con facilidades. Teléfono 22-05-47.

SE VENDE piso. Ramón Ferreiro. Cinco habitaciones, garaje, calefacción, ascensor, todo exterior. Llave en mano. Teléfono 22-32-96.

VENDO bajos comerciales, pisos modernos, céntricos. Facilidades. Informes: Río Neira 21, entre-suelo. Telfs 22-23-83 y 22-08-78.

SOLAR. Ribadeo. Avenida Asturias, apto para 28 viviendas, garaje y locales comerciales, con proyecto. Forma de pago aplazado. Informes: Plaza Comandante Manso, 11 - 1.º. Teléfono 22-22-12. Lugo.

SE VENDE piso a estrenar, 140 metros cuadrados, muy céntrico. Teléfono 22-47-56.

PARA CONSTRUCCION de chalets, se vende parcelas, muy económicas. Informes. Segunda Ronda del Carmen, 4-5.º-B. (De 2 a 5).

VENDO directamente, bajo comercial, muy céntrico, 100 metros y 4,20 de alto, sin columnas interiores, casa nueva construcción. Llamar teléfono 22-09-96. Lugo.

PARTICULAR vende piso céntrico. Interesados: Llamar 22-35-93.

VENDESE casa, Agro Delfin, 18. Informa: Xabarda. Fontanelra, 8. Lugo.

VENDO piso a estrenar. Calle Río Ser. Teléfono 21-56-03.

CENTRO COMERCIAL ARENAL, 31 viviendas, con o sin garaje, calefacción individual, precios promoción, 50 m. Muralla. Informes: Núñez Torron.

CENTRO COMERCIAL ARENAL, Galerías comerciales, locales negocio, distintos tamaños, plaza garaje, precio promoción 50 m. Muralla. Informes: Núñez Torron.

SE VENDEN pisos, 160 m.2, habitaciones todas exteriores, garaje independiente para dos plazas, dos amplias terrazas, dos trasteros, calefacción con contadores individuales, zonas ajardinadas propiedad del edificio, acabados de primera calidad. Polígono residencial de la Tolda. Trato directo de promotor a comprador. Informes: Teléfono 22-09-07.

SOYUVE vende piso 7 habitaciones, cerca Muralla, buen precio. Informes: Teléfono 22-76-12.

VENDO bajos y pisos terminados y en construcción, bien situados. Teléfono 22-01-18.

SE VENDEN pisos, llave en mano, con una terminación sensacional, calefacción, se dan facilidades. Gran oportunidad. Montero Rios, 73. De 11 a 1 y de 4 a 6.

VENDESE finca en Pena (Cotá), 11.000 m.2, con agua. Informes: Calle Carmen, 7.

PARTICULAR, vende piso en Castol. San Roque, 3 habitaciones, comedor, cocina, cuarto de baño, calefacción y trastero. Precio 2.400.000. Telf. 22-09-74.

RODRIGUEZ LORIDO vende: Fincas todas zonas y tamaños, buena ocasión, oportunidad Solares edificables. Muchos pisos de dos a seis millones, céntricos. Plaza Ramón Montenegro. Agencia. Teléfono 22-04-92.

PARTICULAR vende piso acogido, Avenida de La Coruña. Informes: Calle Tuy, 26 - 4.º - Dcha.

VENDO bonito piso en Lopo Lías, exterior, calefacción y garaje. Precio interesante. Telf. 21-42-70.

VENDESE piso nuevo céntrico. Informes: Montero Rios, 86-1.º-A. Teléfono 21-32-84. Señor Abel.

Traspasos

EN FERROL, oportunidad por enfermedad se traspasa, supermercado en El Ferrol, en pleno rendimiento, bien situado, con o sin mercancía. Teléfono 38-35-51.

SE TRASPASA Bar Bouzas, calle Rey Chiquito, número 3. Informes: San Salvador de Muja, 26.

TRASPASASE carnicería San Roque. Informes, misma, o Calvo Sotelo, 18. (Bar).

Compras

SE COMPRA toda clase de papel y cartón usado. Llamar teléfono 39-00-30. Ribadeo. Se recoge a domicilio.

Demandas

SE NECESITA chica fija, buen sueldo. Llamar de 12 a 4 tarde, al 21-78-48.

DIRECCIONES mano o máquina. Pagamos hasta 1.000 pesetas diarias. Escribir: Cruzada Verde Internacional. Balmes, 246. Barcelona - 13.

MATRIMONIO con 2 niños, residente en Francia, busca chica para todo. Vacaciones en España. Dirigirse a: M. Fernández. Residence de la Tour, Villa 7 30230. Calasargues (Francia). Teléfono 07-3366-815259.

SE NECESITA chica de nueve menos cuarto mañana a siete y media tarde, sepa cocina. Inútil sin informes. Ruanueva, 21 - 2.º.

SE NECESITA asistente. Informes: Teléfono 21-74-14.

SE NECESITA sirvienta fija, casa dos personas. Razón: Ronda Castilla, 54 - Bajo.

SE NECESITA señora por la tarde. Informes: Plaza del Campo, 12 - 1.º. De 10 a 2.

SE NECESITA asistente. Teléfono 22-29-52. General Tella, 10 - 6.º - Izqda. Tardes.

TRABAJOS caseros, direcciones hasta 30.000 mensuales. Promorienta. Apartado 2.069. Sevilla.

30.000 MENSUALES trabajando en casa. Pagamos al contado. Escribir Alba. Enamorados, 23. Barcelona - 13.

NECESITASE chica fija o todo el día, persona seria, buen sueldo. Teléfono 22-18-16. Mañanas

SE NECESITA señora fija, sepa cocinar y atender niños. Sueldo 14.000 pesetas mes. Informes: Calle Orense, 2 - 3.º - Izqda. Lugo. (Absténgase no incluidas).

ANUNCIOS POR PALABRAS

Enseñanza

C. I. L. Inglés, francés, alemán. Ruanueva, 25. Teléfono 21-89-31

OPOSICIONES a Bancos, Previsión e Instituciones Sanitarias. Contabilidad y Cálculo Empresariales. C/ García Abad, 18. Teléfono 21-55-51.

SE DAN CLASES particulares de E. G. B. Teléfono 21-79-81.

ACADEMIA REA. Clases particulares de peluquería. Rúa Paxariños. 55-1.º.

INGLES, E. G. B., B. U. P. Escuela idiomas. Academia Ojea. Esquina Obispo Aguirre.

Huéspedes

ADMITENSE estudiantes o trabajadoras. Calle Huertas, 50-Entresuelo - Izquierda.

Pérdidas

RUEGASE persona haya encontrado póliza concesión administrativa sepultura Cementerio San Frolán, a nombre Angela Yáñez Rodríguez, la entregue Avenida La Coruña, 102.

Varios

JOSE VAZQUEZ ARES. Especialidad en empapelados y sintasol. Teléfono 21-40-78.

PINTURAS en general. Alfonso Vazquez Ares. Calle Portugal, 31. Teléfono 21-55-97.

DETECTIVES ALMI número 2, conductas matrimoniales, prematrimoniales, laborales, etc. Teléfono 21-78-16. Tardes.

Ventas

VENDO como nuevo, magnetofón, carrete grande, TK 2.200 Grundig, con todos los accesorios, para pilas y todos los voltajes. 50% coste. Teléfono 22-56-03.

PAPEL impreso para envolver, comercio todos ramos. Solicite tarifa y muestrario. Telf. 21-26-79

VENDENSE dos sillones. Teléfono 22-42-87.

VENDESE, molino de piensos, eléctrico Z-2, tritura 500 Kgs. hora y mezcladora vertical de 500 litros, oficina desmontable con una mesa, una silla con ruedas y dos normales, completamente nueva. Informes: General Mola, número 14 - 1.º. Teléfono 22-36-00. De 2,30 a 3,30.

LA VIDA ES ASI

(Viene de última página)

nada a los inquilinos de la Casa Blanca por un propietario forestal.

El otro abeto, de poco más de cinco metros de altura, se instalará en las habitaciones particulares de la primera familia del país, que pasará

en Plains (Georgia) aquellas festividades.

Tres años después de tener el honor de enviar al entonces mandatario Gerald Ford un árbol navideño, conquistó ahora el mismo derecho, tras ganar la correspondiente competición nacional destinada a proporcionar dichos árboles a los Carter.

9.200 empresarios agrícolas y 27.000 trabajadores integran los organismos rectores de la Mutualidad Nacional Agraria. Ellos supervisan su administración e intervienen en sus acuerdos y decisiones. La Mutualidad Nacional Agraria tiene sus reglas: es una conquista y un triunfo.

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

+ Doña María Virtudes López Cabado

(Vda. de Angel Fariñas)

Que falleció el día 9 de diciembre de 1977, a los 89 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hijos, Avelino, Dosinda y Caridad López Cabado (empleada de FRIGSA); hijos políticos, Leonor Grandio, Primitivo Blanco, Carmen Martínez (Vda. de Magín Fariñas) y Antonio Novo; hermanas políticas, Carmen Fariñas y Pilar Villanova; nietos, bisnietos, primos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral de primer aniversario que se celebrará mañana, sábado, día 9, a las DOCE de la mañana, en la iglesia parroquial de la Milagrosa, de esta ciudad; favor que agradecerán.

Lugo, 8 de diciembre de 1978

SEGUNDO ANIVERSARIO DEL SEÑOR

+ Don Ricardo Vázquez Sánchez

Que falleció en su casa de Barrio Nuevo n.º 3 (La Parada), el día 11 de diciembre de 1976, a los 71 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa, Angela Núñez Núñez; hija, Elena Vázquez Núñez; hijo político, Secundino Corredoira Pena; hermanos, Benigno, José, Teodoro (ausente) y Consuelo Vázquez Sánchez (ausente); hermanos políticos, Manuel Núñez, Evaristo y Jesús Núñez, María Senande, Purificación Rey, Carmen y José Lires (ausentes), Dorinda Fernández y Consuelo Valín; nietos, María de los Angeles, María-Elena y José-Luis Corredoira Vázquez; sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral de segundo aniversario, que se celebrará mañana, sábado, día 9, a las CUATRO de la tarde, en la iglesia parroquial de San Lázaro del Puente; favor que agradecerán.

Lugo, 8 de diciembre de 1978

PRODUCCION DE ACERO

MADRID.— (MULTIPRESS).— La producción de acero en el mes de octubre, según datos provisionales de UNESID, ha sido de un millón treinta y cinco mil toneladas, lo que representa un aumento del 2,6 por ciento respecto al mismo mes del año anterior. Esta producción ha sido también superior a la de meses anteriores, como consecuencia de la reanudación de actividades por parte de algunas instalaciones y de la entrada en funcionamiento de otras nuevas. En los diez primeros meses del año la producción ha sido superior a los nueve millones doscientas mil toneladas, lo que representa una disminución del 0,47 por ciento con relación a igual periodo del año precedente.

PREVISION EN EL SECTOR DEL AUTOMOVIL

De acuerdo con las previsiones de «SERNAUTO», la producción de turismos en el año actual será inferior en un 1,7 por ciento a la del año anterior y la matriculación también inferior en un 1,1 por ciento, si bien las exportaciones aumentarán en un 21,5 por ciento.

Según la última encuesta de coyuntura realizada por «SERNAUTO» entre los fabricantes de equipos y componentes de automoción, se pone de relieve que el sector mantendrá su cartera de pedidos por debajo del nivel normal durante un período aun bastante dilatado, en tanto que el período de trabajo asegurado ha descendido de cuatro meses a dos meses y medio desde la encuesta anterior.

Los «stock» están situados por

¿Te gusta el corte? ¿Te gusta la cocina? ¿Quieres mejorar tus conocimientos...? Asiste al Centro de Formación Familiar y Social.

encima del nivel normal, pero pueden descender como consecuencia de las exportaciones y la liquidez de las empresas sensiblemente baja.



SEGUNDO ANIVERSARIO DEL SEÑOR

D. ANTONIO VARELA ESPÍÑEIRA

Que falleció en su casa de La Chanca-Lugo, el día 9 de diciembre de 1976, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

Su esposa, Carmen Otero Reija; hijas, María del Carmen, Celia y Manolita Varela Otero; hijos políticos, José-María Cordido Ceide e Isauro Díaz Sande; hermanos, Román, Manuela y Carmen Varela Espiñeira; hermanos políticos, Salvador Otero Reija, Mercedes García, Dolores Abaira, Mercedes Quintela (Vda. de José Varela), Elena Castedo (Vda. de Angel Varela) y Manuel Cedrón; nietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por el alma del finado y la asistencia al funeral de segundo aniversario, que se celebrará mañana, sábado, día 9, a las DOCE de la mañana, en la iglesia parroquial del Sagrado Corazón, de esta ciudad (Carretera de Castro); favor que agradecerán.

Lugo, 8 de diciembre de 1978

LA SEÑORA

+ Doña Aurora López Rodríguez

Falleció ayer, día 7 de diciembre de 1978, en esta ciudad, a la edad de 69 años, después de recibir los Santos Sacramentos

D. E. P.

Su desconsolado esposo, Constantino Rosendo Díaz (Industrial de esta Plaza); hija adoptiva, M.ª de los Angeles Rosendo Díaz; hijo político, Jenaro Somoza Rodríguez (Industrial); hermanos, David, Dolores y Manuel López Rodríguez; hermanos políticos, Herminia Martínez, José Pérez, Elisa Santos, Avelino, Carmen y Consuelo Rosendo Díaz y Amador (los dos últimos, ausentes); nietas, María Aurora y Margarita Somoza Rosendo; sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y demás personas piadosas una oración por su eterno descanso y la asistencia al funeral que se celebrará el sábado, día 9, a las CUATRO de la tarde, en la iglesia parroquial de San Pedro, y seguidamente la conducción de sus restos mortales al cementerio de San Frolán; favores por los que anticipan gracias.

Casa mortuoria: Calle Santiago, 3 (Antigua casa Iglesias)

NOTA. — Habrá servicios de ómnibus desde la iglesia al cementerio; saldrá un ómnibus de Puertomarín a las tres de la tarde, pasando por el Alto de Valiño, y otro por Cortapezas, Alto del Hospital, Guntín y Veiga.

Lugo, 8 de diciembre de 1978

NO SE RECIBE DUELO

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

+ DOÑA ESTRELLA PRIETO ABELLEIRA

Que falleció el día 9 de Diciembre de 1977, a los 83 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hijos, Amparo, Esperanza (Vda. de Miguel Onega) y Sergio Arias Prieto (Transportista); hijo político, Vicente Lamas García; hermano político, José García Barreira; nietos, Alfonso (de "Comercial Lamas") y Amparo Lamas Arias; Raquel y Nélida Onega Arias; nieto político, Jaime Roca Fragió (Gerente de "Comercial Lamas", en Puentes); bisnietos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral de primer aniversario que se celebrará mañana, sábado, día 9, a la UNA de la tarde, en la iglesia parroquial de San Frolán; favor que agradecerán.

Lugo, 8 de Diciembre de 1978

NOTA.—A las ONCE Y MEDIA de la mañana, de Muñenta (pasando por Puente Otero, Bazar, Oroxé, Mómán, Sandamil, Castro de Rey, Quintela y Bendia), saldrán ómnibus para las personas que deseen asistir a dicho acto.

SOL A SOL

S I

Esta vez no importa la confirmación de los datos provisionales: La inmensa mayoría de los españoles se considera democrática, desea vivir en un sistema democrático, y de nada han valido el terrorismo, ni las incitaciones al no o al voto en blanco. Y aunque se me diga que muchos de los que votaron apenas sabían qué votaban, la impresión será la misma: Les gusta más la imagen democrática, aunque no le conozcan las tripas.

Porque lo que todos sí sabían, es que se elegía entre democracia y dictadura. Y no caben engaños: dictadura de derechas, pues la de izquierdas es hoy absolutamente imposible, y es lo que no me cabe en la cabeza que no comprenda la ETA. Una Albania en la península ibérica es hoy más inconcebible, dentro de nuestro mapa geopolítico, que hallar en nuestra despensa un elefante en una lata de sardinas. Ni con votos ni sin ellos.

En cuanto a las abstenciones, que nadie se consuele capitalizándolas. ¿Es que alguien puede creer que si en Folgoso del Caurel, pongamos por caso, se abstuvo más del ochenta por ciento del censo, fue porque no les agradaba la Constitución, o porque deseaban una dictadura de cualquier signo? Todos sabemos que no. A lo sumo, no votaron porque no saben lo que desean. Pero si los interrogásemos un poco uno por uno, sería más probable que se inclinaran por el sí como opción menos comprometida. En las mismas Vascongadas, pese a todo tipo de coacciones, desde el crimen a la amenaza, parece que los síes fueron mayoritarios. Y hubieran sido muchos más, y menos las abstenciones, si todos hubieran votado libremente y sin miedo, pues no cabe duda de que si alguien se sintió coaccionado, fue el que pensaba votar sí, y no el simpatizante de la ETA.

Una cosa queda clara: La democracia podrá ser destruida, pues no siempre la mayoría tiene la fuerza, que más bien es cosa de minorías, pero ya no podrá hacerse en nombre del deseo popular. El deseo popular es muy simple: Vivir democráticamente. Y combatir democráticamente el terrorismo, la crisis económica, la corrupción y cuantos problemas se vayan planteando. Si dividimos por dos los votos negativos o en blanco, veremos lo huerfanitos que se quedan, unos a un lado y otros al otro, los dos extremos antidemocráticos que han venido haciendo campaña contra la Constitución. Contra la que repito, podrá atentarse, pero ya no en nombre del pueblo. Tan solo en nombre de la ambición personal de unas brevísimas minorías, por mucho que luego se esfuerzan en organizar otros referendums y otras manifestaciones que ya no podrán invalidar la realidad del día 6, ratificación plena de la expuesta el 15 de junio del año anterior.

Adelante, pues, con la democracia, pero como debe ser: Con decisión, con toda la autoridad y toda la energía que la Constitución aprobada permita. Sin contemplaciones —dentro de la ley—, con cuantos traten de romper la baraja, en vez de inhibirse, porque el juego no les convenga.

BOCELO

**ARTICULOS DE REGALO
LISTAS DE BODA
DROGUERIA CENTRAL**
Reina, 8 y 10

Nuevo presidente venezolano



El presidente electo de Venezuela, Luis Herrera Campins, saluda a sus seguidores, una vez conocidos los resultados de los comicios electorales que le han colocado, con cuatrocientos mil votos, por delante de su más directo rival, Luis Piñeru. — (Foto EFE-UPI)

Madrid-78

SOCIOLOGIA DE DIAS CRISES

A los sociólogos se les suele denominar "filósofos de los hechos intrascendentes". En realidad, la sociología ha sustituido a la filosofía como ciencia que guía a las demás por el camino del desarrollo evolutivo. Ese privilegio lo ostenta hoy la sociología, como soporte de toda una economía de mercado que sin ella jamás dejaría de haber sido el primitivo trueque.

Pero los filósofos desconfían de la sociología y así como despreciaron en su momento a otras ciencias menos sublimes, hoy tienen planteada su principal batalla contra la sociología, tenebroso camino a través del que se pretende acabar con la protección de Palas Atenea y su corte de filósofas.

Los males de la sociología no radican en su espíritu, tan loable como el de la filosofía, sino en el objeto a estudiar: el hombre en comunidad. Muchos años antes de que naciera la sociología, la filosofía ya había llegado a la conclusión de que el hombre no es un animal social. ¿Qué porvenir podría depararle a una ciencia que nace con las alas cortadas? ¿Cuáles serán las disculpas que se esgrimirán para seguir sustentándola? En su defensa apenas tiene argumentos, la historia se ha ido encargando de demostrar lo que decían los filósofos y que el hombre en comunidad sólo ha producido guerra, desgracias, odio, racismo, insultos, crímenes y traiciones, mientras que la bombilla, el vino y la rueda fueron obra de un hombre sólo. "Las enfermedades tampoco son agradables y los médicos tienen que estudiarlas. Nosotros estudiamos la sociedad, sea fea o bonita", dice el sociólogo que todavía no se quiere convencer de su destino, y clama altivo el filósofo desde su foro: "Lo hermoso existe; lo feo, simplemente es".

— ★ —

Todo esto viene a cuento por la importancia que en días pre y pos electorales se le da a la sociología y a sus conclusiones. Reflexionar sobre encuestas, datos, estadísticas, estudios comparativos, trabajos de campo, sondeos puede tener el peligro de reflexionar sobre falso. Lo importante, en cualquier caso, es reflexionar.

José DE CORA

la vida es así

★ STENMARK INVITA AL PAPA

El esquiador sueco Ingemar Stenmark, ganador de la copa del Mundo en los tres últimos años, invitó a Su Santidad, Juan Pablo, a esquiar juntos.

"En Suecia he tenido el honor de esquiar con el rey Gustavo. ¿por qué no hacer lo mismo con el nuevo Papa, a quien también parece gustarle este deporte", manifestó el esquiador sueco.

El Sumo Pontífice, de 59 años de edad, practicó con habilidad el deporte de la nieve antes de ser elevado a tal dignidad el pasado mes de octubre.

"Me gustaría hacer un slalom con el Papa Juan Pablo. El es católico, yo soy protestante, pero eso no tiene la menor importancia cuando todo va hacia la unidad de la iglesia", añadió Stenmark.

★ LADRON NERVIOSO

Un ladrón se puso nervioso al asaltar un banco en Méjico, y únicamente se llevó un millón de pesos, de los tres millones que había en la caja fuerte.

El individuo, lo mismo que los que le acompañaban armados con pistolas de grueso calibre, llevaban gafas y bigotes postizos.

Una vez en el interior de la institución bancaria, y tras amenazar al gerente y a la cajera, se dirigieron a la caja y se apoderaron de un millón de pesos, sin advertir que había en ella dos millones más.

Los asaltantes, que utilizaron como rehén, a una niña que había ido a depositar un cheque, salieron tranquilamente del banco, y se perdieron entre los transeúntes de una céntrica avenida.

★ ARBOLES DE NAVIDAD

Las bajas temperaturas serán las responsables de que los norteamericanos adquieran "sólo" 30 millones de árboles de "Navidad", frente a los 33 millones previstos.

Las tormentas caídas el pasado invierno sobre aquellos árboles recién plantados ocasionarán un encarecimiento del producto y fijarán a su vez el metro de árbol vendido, o sacrificado, en tres dólares.

Algo más costó el ejemplar llegado a la Casa Blanca para exhibición de todos, cuyos siete metros de altura están valorados en 250 dólares.

El árbol, oficialmente aceptado por la primera dama norteamericana, Rosalynn Carter, forma parte de una pareja especialmente do-
(Pasa a la página anterior)

CRONICA POLITICA

LA NUEVA ERA DE ESPAÑA COMIENZA A CAMINAR

● Se analizan los resultados del Referéndum y parece que se rectifica la primera impresión, que no era demasiado optimista

MADRID. — (De nuestra Redacción). — El Gobierno, tras la breve reunión del Consejo de Ministros, hizo pública su "profunda satisfacción" por el resultado del referéndum del pasado miércoles. La Constitución aprobada por los españoles está a punto de emprender su singladura con deseos y posibilidades de larga vida. A la vez, todos los grupos políticos —además del propio Gobierno— analizan los resultados con más calma y parece que se rectifica la primera impresión, que no era demasiado optimista.

La disposición de prácticamente la totalidad de los datos del referéndum permite ya hacer algún balance más sosegado. En esta crónica me voy a limitar a ofrecer al lector una lectura prácticamente técnica de los resultados de la consulta popular, que creo puede arrojar alguna luz sobre la maraña de números en la que ayer nos vimos todos envueltos. El primer desencanto por el volumen adquirido por la abstención tiene bastantes elementos de explicación.

Y como ha sido la abstención la piedra de toque de este referéndum, habrá que comenzar por ella.

El primer factor que ha hecho que se haya alcanzado la cifra del 32,33 por ciento tiene su primera respuesta en el falso hinchamiento sufrido por el censo, pues de haberse operado con un censo real, ese porcentaje se hubiera reducido casi tres puntos. Por otra parte, el grado de abstención natural o técnica en todo proceso electoral viene a superar el veinticinco por ciento del censo, que ha sido ligeramente superado en la mayoría de las provincias españolas, habiendo incluso algunas que han registrado cifras inferiores, como es el caso de Castellón o Toledo. Otro factor de la abstención es el hecho de que una consulta sobre una Constitución —cuando el tema del paso a la democracia ya había sido saltado hace un par de años— no provoca altos niveles de votación.

Pero al analizar el caso concreto de la consulta del miércoles hay que fijarse en aquellas zonas en las que la abstención ha tenido una cobertura mayor. Y éstas son las regiones de Galicia, Asturias y el País Vasco, fundamentalmente. El caso de Galicia y Asturias es perfectamente claro: dada su división y reparto poblacional, en estas regiones las votaciones

siempre arrastran resultados bajos. Baste recordar como ejemplo que la provincia de Orense, que ha alcanzado el 59,4 por ciento, llegó casi al cincuenta por ciento en las primeras elecciones legislativas del 15 de junio del 77.

Todas las razones anteriormente expuestas vienen a demostrar la escasa politización de la abstención en esas regiones. Sin embargo, el caso del País Vasco sí que arrastra una significación política singular y altamente significativa. Allí la abstención ha superado el 54,4 por ciento, a la vez que los "noes" registraron la cifra del 23,93 por ciento, la más alta de España. Esto quiere decir que aquí los elementos han sido mayoritariamente políticos. Y entre éstos habría que reseñar: La actitud abstencionista del P.N.V., la propuesta de etarras y "abertzales" sobre el "no" y el clima de miedo, terror y coacción sembrado no sólo en las jornadas precedentes, sino incluso el día de la votación.

Por resumir los datos, Galicia alcanzó el 49,3 por ciento de abstención, Asturias el 38,4, Canarias —con
(Pasa a quinta página)